

# GORENJJSKI GLAS

Leto LII - ISSN 0352 - 6666 - št. 9 - CENA 140 SIT (10 HRK)

Kranj, torek, 2. februarja 1999



S predstavitve najnovejših prevodov Prešerna v francoščino: prof. Franc Drolc, sourednik zbirke, in prof. Viktor Jesenik, prevajalec.

Tretja dvojezična knjiga poezij

## Prešeren tudi v francoščini

Včeraj so v modri dvorani gradu Khislstein predstavili že tretjo knjigo iz zbirke Prešernova pot v svet - slovensko - franski izbor Prešernovih Pesmi.

**Kranj** - Sodobni prevodi Prešerna v svetovne in druge jezike, simpozij in preureditev Prešernovega gaja so bile tri najpomembnejše naloge, ki si jih je Kranj zadal v počastitev Prešernovih jubilejev. Razen slednjega - njegovega počivališča - vse poteka po načrtih. V slovensko-franski izbor Pesmi

so prevode prispevali prevajalci Marc Alyn, prof. Viktor Jesenik in prof. dr. Vladimir Pogačnik. Spremno študijo je napisal akademik dr. Andrej Capuder. Knjigo sta uredila prof. France Pibernik in prof. Franc Drolc, izšla pa je v založništvu Mestne občine Kranj in Mohorjeve založbe Celovec. Knjigo so v nakladi 1000 izvodov natisnili v Gorenjskem tisku.

Ob tej priložnosti so predstavili tudi priložnostno znamko, ki jo je na pobudo Mestne občine Kranj izdala Pošta Slovenije, ob tem pa še priložnostni ovitek in priložnostni žig. Podoba Prešerna na znamki, delo Božidarja Jakca, je že 23. znamka na temo znamenite osebnosti v seriji, ki izhaja od leta 1993. • Lea Mencinger, foto: Tina Dokl

Glasova preja o gorenjskih narečjih in pripovedih

## Na Gorenjskem ima vsaka vas svoj glas

Prva letosnja Glasova preja, novinarji in sodelavci Gorenjskega glasa smo jo pripravili pretekli četrtek v Hiši kulinarike Jezeršek v Sori pri Medvodah, je bila v znamenju žensk.



**Sora pri Medvodah** - Zgodovinar Jože Dežman se je na temo gorenjskih narečij in pripovedi pogovarjal z gostjami dr. Marijo Stanonik, profesorico Marijo Cvetek in etnomuzikologinjo Miro Omerzel Terlep. Gostje so nam govorile o pomenu ohranjanja narečij, predvsem pa na kakšen način, zgorj kot turistično zanimivost ali tudi v njihovi

prvotni vlogi, kot način sobivanja in medsebojnega komuniciranja ljudi na določenem področju. Več o Prvi letosnji Glasovi prej v petkovki številki Gorenjskega glasa. Na fotografiji z leve: J. Dežman, Dr. M. Stanonik, M. Cvetek, M. Omerzel Terlep in direktor Gorenjskega glasa Marko Valjavec. (foto: Janez Pelko)



STRAN 13

Diamantna poroka v Špitaliču

**Angela in Jože z 99 članimi družine**

**VB LEASING**  
Osi Leasing partner na Gorenjskem  
BLED, Ljubljanska 7, tel.: 064/741 155, fax: 741 363  
UGODEN LEASING IN HITRA REALIZACIJA POGODB!

Smučarska regija Dobrač in Tromeja!

**Danes v Gorenjskem glasu:**  
**PANADIA NAGRAJUJE**

Nagradna igra od 15. januarja do 16. marca

**KRON TELEKOM**  
Telekomunikacijski inženiring, trženje in servis  
ERICSSON partner

Dosegljivost v vsakem trenutku po načelu:  
en človek, ena številka, en telefon.

**RADIO**  
88,4 MHz  
**POSLOVNI VAL**

Z Vami vsak dan  
od 05. do 09.  
in od 15. do 21. ure

**LJUDSKA UNIVERZA KRANJ**  
Tuji jeziki AN - NE - IT - FR - ŠP - SLO  
Vpis v II. semester - od 18. 1. - 5. 2. 1999  
Začetek tečajev: 10. 2. 1999  
popusti za zvestobo  
Tel: 380 480, 380 48 16

**VILLACH-WARMBAD**  
BELJAK - TOPLICE  
ERIKO UŽITKOV DOBOPOČUTJE

**Dobrač**  
Tromeja

Smučarske karte s popustom pri:  
Globtour Kranjska Gora  
info tel: 064 / 87 90 20  
Z veljavno smučarsko kartou  
dobite 50 % popusta v toplicah  
„Erlebnistherme Warmbad“  
Beljak in „Kristallbad“ v Bad Bleibergu.

Informacije o snegu:  
0043/4255 25 85 0 ali  
0043/4242 219 515

## SLOVENIJA IN SVET

**Pridruženi tudi uradno**

**Od včeraj velja pridružitveni sporazum Evropske unije, kar velja kot pripravnica za polnopravno članstvo.**

**Ljubljana, 1. februarja** - Včeraj je začel veljati pridružitveni sporazum Slovenije k Evropski uniji, za katerega se je naša država prizadevala že praktično vse od osamosvojitve, od sprejetja pa do konca verifikacije tega sporazuma v parlamentih vseh članic pa sta minili kar dobré dve leti in pol. Spomniti se je namreč potrebno, da je naša sosedna Italija šele leta 1993 umaknila svoj veto na sporazum o sodelovanju, potem ko je Slovenija pristala na prilogu 13, bolj znano kot španski kompromis. V njej se je moralna naša država obvezati, da bo sprostila nepremični trgovci tudi za tuje, in kot je znano, je bilo za to potrebno spremeniti tudi slovensko ustavo. Pritiski na Slovenijo o tem, da izpolni svojo obljubo, so se nadaljevali tudi ob vložitvi prošnje za polnopravno članstvo, dokler ni v letu 1997 državni zbor izglasoval spremembu ustawe. Še danes pa je aktualno vprašanje, kako se bo Slovenija pri odpiranju trga nepremičnin tudi zaščitila, saj je znano, da državni zbor tudi po razpravi na 32. izredni seji pretekli teden Zakona o vzajemnosti, ki bi ga lahko šteli med zaščitne zakone, še ni sprejel.

Sicer pa veljavnost pridružitvenega sporazuma odpira možnosti za nov prordor našega gospodarstva na evropski trg in hkrati zaostruje konkurenco na domačem trgu.

V prehodnem obdobju, ki po določilih sporazuma lahko traja največ šest let, je poudarjena vloga dialoga na različnih ravneh, predvsem pa je pomembno seveda usklajevanje gospodarskega in pravnega reda naše države s tistem v Uniji. Vzpostavljena bo nova proste trgovine, ki narekuje postopno zniževanje carinskih dajatev, dokončno pa naj bi bile odpravljene do konca leta 2001. Članice Evropske unije bodo z veljavnostjo sporazuma morale odpraviti vse omejitve pri trgovanjiju z našo državo, izenačilo naj bi se obravnavanje tujih delavcev in izenačile naj bi se možnosti za dovoljenja za ustanavljanje novih podjetij, največ sprememb in sprostitev pa naj bi bilo na trgu kapitala. Za uresničevanje sporazuma naj bi skrbel pridružitveni svet na ravni zunanjih ministrov, ki se bo sestajal enkrat na leto, večkrat pa naj bi potek obravnaval pridružitveni odbor na ravni uradnikov, ki se bo prvikrat sestal 25. marca v Ljubljani.

• Š. Z.

**Najvišja slovenska državnika sta bila v tujini  
Kučan v Nemčiji, dr. Drnovšek v Švici**

**Ljubljana, 1. februarja** - Predsednik Republike Milan Kučan se je skupaj z nadškofom dr. Francem Rodetom in zunanjim ministrom dr. Borisom Frlecem v nedeljo udeležil ustanovne skupščine sklada za obnovitev katedrale v Aachnu, ki kot mesto kronanja in zadnjega počitka cesarja Karla Velikega postaja pravi simbol združene Evrope. Organizatorji so se povuhali, da po zgodovinskem kongresu leta 1818 v Aachnu še ni bilo toliko predsednikov hkrati, v 70-članskem svetu pa je v imenu vzhodnih držav nastopil madžarski predsednik Goencz. Poleg državnikov se je zbrala tudi vrsta kardinalov in mecenov. V vojni porušeno katedralo naj bi dokončno obnovili do konca tisočletja, ko bo praznovala svojo 1200-letnico posvetitve.

V švicarskem letovišču Davosu pa je bil pretekli teden tradicionalni svetovni gospodarsko-politični forum, ki se ga je že peto leto zapored udeležil tudi naš premier dr. Janez Drnovšek. Na forumu je bila osrednja tema svetovna globalizacija, generalni sekretar OZN Kofi Anan pa je zbranim politikom ponudil v spremem tudi nekakšen etični kodeks - splet splošno sprejetih universalnih vrednot, ki bi v procesih globalizacije olajšale medsebojne odnose. Naš predsednik vlade je tudi letosnje srečanje izkoristil za številna meddržavna srečanja, saj se je pogovarjal s predsednikom evropske komisije Santerjem, švicarsko predsednikom Dreifusso, egiptovskim predsednikom Mubarakom, kanadskim premierom Chretienom, poljskim predsednikom Kwaśniewskim in sekretarjem OZN Kofiijem Ananom. • Š. Z.

**KUPON ZA MALI OGLAS DO 10 BESED  
- BREZPLAČNO -**

Kupon s tekočo številko meseca velja samo za tekoči mesec! Mali oglas oddan po telefonu ali brez kupona zaračunavamo po ceniku, s popustom za naročnike (20 %).

VELJAVNI KUPONI imajo na hrbtni strani odtisnen naslov naročnika.

Uporabite lahko tudi **KUPON I. - IV. 99** iz LETOPISA GORENJSKA 98/99.

**KUPON ZA BREZPLAČNI MALI OGLAS BO OBJAVLJEN VSAK PRVI TOREK V MESECUI**

Po telefonu 064/223-444 sprejemamo male oglase neprekiniteno 24 ur dnevno, v malooglasnem oddelku na Zoisovi 1 smo Vam na razpolago od ponedeljka do petka med 7. in 15. uro, ob sredah do 17. ure.

Izrežite in pošljite na:

GORENJSKI GLAS, 4001 KRAJN, p.p. 124

Ime in priimek, naslov:

2

Naročam objavo malega oglasa v naslednjem besedilu:

V vladni službi za lokalno samoupravo so pripravili zbornik o oblikovanju pokrajin v Sloveniji

**Bomo kmalu dočakali glavarje?**

Med številnimi variantami možne delitve Slovenije na pokrajine se bo potrebitno odločiti, ali naj ima naša država velike ali majhne pokrajine.

**Ljubljana, 1. februarja** - V službi Vlade Republike Slovenije so pretekli let izdali zbornik z naslovom "Pokrajine v Sloveniji", ki kaže na to, da si tudi strokovnjaki niso enotni o tem, na koliko in kakšne pokrajine naj se oblikuje naša država. Opisan je osnutek zakona o pokrajinah, ni pa še jasno, ali naj bi ob tem spremenjali tudi ustavo, ki govori le o prostovoljnem povezovanju občin. K oblikovanju pokrajin nas obvezuje tudi naše pridruževanje Evropski uniji.

Dobiti čim več strokovnih ocen, primerjav in predlogov o tem, kako oblikovati vmesno stopnjo organiziranosti med občino in državo, je osnovni namen pravkar natisnjenega zbornika, v katerem je urednik prof. dr. Igor Višer oddalo svoje pisevke še sedem avtorjev. Po dobrih štirih letih od ustanovitve novih občin še ni urednica na vmesna raven lokalne organiziranosti, ki jo predvideva Zakon o lokalni samoupravi, ugotavlja v uvodu minister za to področje mag. Božo Grafenauer, in ker gre za zelo občutljivo ter strokovno

stvo ter državni program za prevoz pravnega reda EU, ter predstavlja Osnutek Evropske listine o regionalni samoupravi, ki je bil sprejet 1996.

**Evropa ima štiri stopnje organiziranosti države**

Podrobnejši pa je pregled upravno-politične ureditve v Evropi, ki ga je pripravil za 24 držav prof. dr. Igor Višer in iz katerega je razvidno, da pozajmo v Evropi 4 stopnje upravne hierarhije, med državami pa je kar precej razlik. Občina ima v

ureditev veljala kar 80 let. Manj pomembna je ureditev med svetovnima vojnoma, ko je bilo na ozemlju Slovenije (v Italiji in stari Jugoslaviji) 469 občin in 24 okrajev, po drugi svetovni vojni pa se je ta ureditev še bolj spremenjala: od leta 1952 je bilo 380 občin, 19 okrajev in 3 mesta, od 1964 pa skoraj vsem znanih 62 občin in brez okrajev.

Zgodovina pa oceni dr. Višerja torej kakšnih posebnih osnov za današnjo rabo ne daje. Veliko bolj pomembne so po njegovem strokovne zasnove ter študije po teoriji centralnih naselij (po tej teoriji naj bi bilo v Sloveniji 8 do 15 pokrajin), študij vplivnih območij teh naselij, strokovne ocene in praksa organiziranja javnih služb (te se delijo običajno na 7 do 14 okolij) ter upoštevanje stopnje razvitosti.

države: med občino in državo naj bi imeli 20 do 25 subregij in 8 do 11 regij. Urednik zbornika prof. dr. Igor Višer v svojem prispevku ponuja dva modela: velikih in majhnih regij - 10 ali 25 naj bi jih bilo, in izčrpno navaja številne razloge za vsakega od njih. Podobnega mnenja je tudi dr. Marjan Ravbar iz Inštituta za geografijo, ki analizira prednosti in slabosti 30 majhnih, ali 4 do 6 velikih pokrajin ter opozarja na možne kombinirane oblike. Na koncu je tu še prispevek mag. Mirana Gajška iz Urada za prostorsko planiranje ministrstva za okolje in prostor, ki opredeljuje različne prage za ustanavljanje pokrajin, po nizjem naj bi bilo 8 do 12 pokrajin, po višjem pa 25 do 29, ter zaključuje, da bi bilo primernejše nižje število pokrajin.

**Tudi v sklepih le variante**

Strokovna skupina, ki je pripravljala ta zbornik, tudi v končnih sklepih in predlogih ne ponuja le enega modela, pač pa tri variente s številnimi podvarantami. Pri predlogu za manjše pokrajine bi naj imeli v Sloveniji 25 pokrajin (na Gorenjskem tri: Radovljica - Jesenice, Kranj, Domžale) oz. 23 pokrajin (na Gorenjskem tudi tri: Zgornja Gorenjska, Srednja Gorenjska, Škofjeloška, precejšnji vzhodni del pa bi bil v Osrednjeslovenski regiji). Po modelu velikih pokrajin, teh naj bi bilo 8, naj bi bil pretežni del Gorenjske in eni sami pokrajini, po vmesni varianci z 12 do 15 pokrajinami pa enako, oz. pri 15 pokrajinah na Gorenjskem dve. V zaključku opozarjajo še na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča tudi polisentralna delitev načina, ki opozarja na možnost dvostenjske pokrajske ureditve, da si Ljubljana zasluži kot prestolnica poseben status, vse pa je potrebeno še temeljito proučiti z vidikom usklajenega regionalnega razvoja. Pri velikih pokrajinah je mogoča t

Davkarji se usposabljam na pobiranje davka na dodano vrednost

# En kontrolor na petsto davčnih zavezancev

**Carinski preiskovalci bodo zavezance za plačilo trošarine lahko kontrolirali tudi (naknadno) na terenu.**

Kranj, 1. februar - Davkarji in cariniki se pripravljajo na pobiranje davka na dodano vrednost in trošarin, kar se bo začelo 1. julija letos. Potrebnih je seveda kar precej organizacijskih sprememb, davčna služba bo poslej bolj centralizirana, saj bodo podatke vnašali le na petnajstih davčnih uradih po Sloveniji. Carinska služba pa bo uvelia nov trošarinski oddelek, cariniki pa bodo imeli pri trošarinah večje pristnosti. Pripraviti se bodo seveda moralni tudi davčni zavezanci, zanje je bo 16. februarja odprla informacijska pisarna, objavljenih je tudi več regijskih posvetov. Prve mesece po uvedbi davka na dodano vrednost bodo v dvanajstih slovenskih krajih nadzirali cene 66 artiklov iz košarice živiljenjskih stroškov in sestavljal "črno listo" tistih, ki bodo davčno spremembo skusali izkoristiti za podražitve.

Prahlidnik o izvajjanju zakona o davku na dodano vrednost je bil že objavljen v četrti letosnjem številki Uradnega lista, ki je izšla 22. januarja. Za petkovo je bila napovedana še objava prahlidnika o trošarinah, vendar smo zmanj brskali po njem, verjetno je bila gneča prevelika in bo objavljen v kratkem. Zakona in prahlidnika sta torej nared, zdaj se tja do začetka julija morajo davkarji in cariniki dobro pripraviti na pobiranje novih davkov, davkoplăcavalci pa na plačevanje.

## V prahlidnikih upoštevali precej pripombe

Pri pripravi prahlidnikov smo upoštevali precej pripombe, je na nedvi tiskovni konferenci povedala **Milojka Kolar**, državna sekretarka v finančnem ministrstvu. Tako je podrobnejše opredeljena vračljiva embalaža, primanjkljaj blaga, popusti, davčni zastopniki in tarifne številke. Trgovci so opozorili na problem registracijskih blagajn v drobnih prodajah, saj vse ne omogočajo izpisa vseh potrebnih podatkov na računih, zato je bila zanje sprejeta poenostavljena rešitev. Za izdajo računov v verigi je sicer potrebno izpolniti vseh sedem osnovnih postavk, mali trgovci pa bodo lahko le ločevali zneske, za katere velja 8-odstotni oziroma 19-odstotni davek na dodano vrednost.

Davek na dodano vrednost bo moral biti v roku enega meseca vrnjen pravnim osebam, ki nimajo sedeža v Sloveniji. Podrobnejše je določeno tudi viračilo blaga v garancijskem roku, neplačilo zaradi stecaja oziroma prisilne izterjave.

Podrobno je pojasnjeno tudi prehod s starega na novi sistem 30. junija letos oziroma kaj se bo zgodilo s predplačili, kaj pri postopnih dobavah in podobno. V trošarskem prahlidniku pa bodo razrešena vprašanja evidecne v trošarskih skladisih, dokumentacije pri večkratnih pošiljkah, podatkov na trošarinah dovoljenih ter njihove veljavnosti, opustitev plačila, označevanje mineralnih olj in podobno.



**Milojka Kolar, državna sekretarka v finančnem ministrstvu, objavlja, da bodo pred uvedbo davka na dodano vrednost in po njej objavljalji črno špekulantsko listo.**



**Direktor davčne uprave Stojan Grilj pravi, da bo dokumentacijo moč oddati le na petnajstih davčnih uradih, saj se pobiranje davkov vse bolj centralizira.**

## Tudi po elektronski pošti

**Davčni zavezanci so navajeni prinašati dokumentacijo osebno na okenca davčnih izpostav. Ker se davčna služba centralizira, se bodo v prihodnje moralni navaditi na pošiljanje po pošti, v poštev bo seveda prišla tudi elektronska pošta.**

## Centralizacija pobiranja davkov

Uvedba davka na dodano vrednost je seveda za davkarje precejšnja organizacijska sprememba, trenutno se s tem ukvarja šestdeset ljudi, je povedal **Stojan Grilj**, direktor Davčne uprave Slovenije. Pričakujejo, da bo davčnih zavezancev približno 50 tisoč, po en kontrolor bo zadolžen za 500 davčnih zavezancev in po en inšpektor za 65 hitrih pregledov. Davčna uprava bo imela 133 kontrolorjev in 110 inšpektorjev za hitre pregledne, sprav pa bo pri novem davku pomagalo preostalih 360 inšpektorjev. V začetku marca se bodo kadrovski okreplili, saj bo 45 kontrolorjev prišlo z Agencijo za plačilni promet, za kar je že narejen poimenski seznam.

Davčni zavezanci bodo vse podatke, potrebne za obračun davka na dodano vrednost sporočali petnajstim območnim davčnim uradom. Davčna uprava ima po Sloveniji šestdeset davčnih izpostav in po besedah

**Kako bodo obdavčeni avtomobili**  
V finančnem ministrstvu še ne znajo odgovoriti na vprašanje, kako bodo po 30. juniju obdavčeni avtomobili. Milojka Kolar je povedala, da nameravajo ohraniti sedanjo raven obdavčitve avtomobilov, večja naj ne bi bila. Zategadelj se zastavlja vprašanje, kako bodo to izpeljali, saj so zdaj avtomobili obdavčeni 20-oziroma 32-odstotno, davek na dodano vrednost pa ima 8- in 19-odstotno stopnjo. Razliko naj bi potem takem nadomestila posebna, enkratna dajatev pri nakupu oziroma uvozu novega avtomobila. Vlada oziroma vladna koalicija o tem še razmišlja oziroma se usklajuje, v "igri" je zamisel, da bi lahko nižja dodatna dajatev veljala za uvoznike in prodajalce avtomobilov, ki hkrati izvajajo avtomobilske dele.

direktorja Grilja gre za večjo centralizacijo pobiranja davkov. Podatke bodo torej vnašali na petnajstih davčnih uradih po Sloveniji, evidentirali davek na dodano vrednost ter ga kontrolirali in inšpicirali. Davčni zavezanci bodo dokumentacijo na davčne urade lahko prinesli ali pa jo poslali po pošti.

## Za carinike so trošarine novost

Carinska uprava se zagnano pripravlja na zahtevno delo pri pobiranju trošarin, ki so za carinike novost in po besedah direktorja **Franca Koširja** bodo oblikovali nov oddelek za trošarine. Obveznosti, ki jih prinaša davek na dodano vrednost, pa bodo vključili v obstoječo carinsko službo.

Predlog za reorganizacijo carinice je že pripravljen, odločili so se, da bodo za trošarine imeli deset uradov (carinskih je devet). Samo eden bi bil namreč na območju ljubljanske carinarnice premalo, saj bi se njegovo območje raztezalo od Kranja in Škofje Loke do Brežic.

Posebna delovna skupina, ki ima sedem članov, pripravlja podrobna navodila. V carinski službi se bo s trošarinami ukvarjalo 60 do 80 ljudi, nekaj jih bodo na novo zaposlili. Zaradi uvedbe davka na dodano vrednost pa ne bo novega zaposlovanja. Objavili so že notranji razpis in carinski uslužbenici se lahko odločijo, da se bodo poslej ukvarjali s trošarinami, s čimer naj bi lažje uvedli novost. S prostori pa ne bodo imeli več jih težav.

Trošarske zavezance bodo cariniki lahko kontrolirali tudi naknadno, na terenu, kakor sami temu pravijo. Vsekakor je to pomembna pristojnost, zanje so cariniki že usposobljeni, saj ima carinska uprava že dobrimi dve leti tudi preiskovalno službo. Vsekakor pa je za takšno delo potrebnega precej več znanja. Po besedah direktorja Koširja morajo le še pridobiti zakonska pooblastila (spremeniti zakon o carinski službi), da bodo carinski preiskovalci lahko opravili naknadno kontrolo v podjetjih.

Zakonska sprememba je že v postopku in z njo bodo tudi naši cariniki delali oziroma imeli takšne pristojnosti kot njihovi kolegi po Evropi.

## Kdo bo poskrbel za kmete

Gospodarska zbornica pripravlja vrsto predavanj in posvetov, kar pomeni, da bo skušala kar najbolje poskrbeti za obveznost oziroma izobraževanje poslovodstev podjetij. Informacije bodo na voljo tudi na njenih spletnih straneh. Nismo pa še dobili odgovora na vprašanje, kdo bo poskrbel za izobraževanje kmetov, saj bo predvidoma 30 kmečkih gospodarjev zavezancev za plačilo davka na dodano vrednost.

## GORENJSKA OD PETKA DO TORKA

**GORENJSKA ON LINE:**  
[www.media-art.si](http://www.media-art.si)

### AMZS

Od petka do danes so imeli delavci AMZS po Gorenjskem 37 intervencij, od tega so opravili 27 vlek vozil, 10-krat pa so nudili pomoč ob okvarah na cestah.

### GASILCI

Kranjski gasilci so pogasili dimniški požar na Mlaški 98. Požar je bil kar nevaren, saj je zagorel lesen strop, ki so ga gasilci zaradi varnosti moralni izzagati, lastnik pa so preposedali kurjenje do popravila dimnika. Tudi na Trsteniku 45 je prišlo do dimniškega požara, ki pa ni bil tako obsežen. Odpeljali so se tudi na Ulico Juleta Gabrovška 34, kjer je v kleti zaradi dotrajanih vodovodne inštalacije prišlo do razlitja tople vode, ki so jo gasilci posesali. Na Trgu Prešernovih brigad 7 pa je v kleti prišlo do vdora fekalij iz jaška, jašek so kranjski gasilci izpraznili in ga pod pritiskom odmazili. Podobne težave so imeli tudi na Gospodovški 13. Pri kranjskih gasilcih so bili na obisku in ogledu tudi otroci iz vrta Čira čara, poklicani pa so jih se na pomoč ob sotočju Kokre in Rupovščice, kjer je na Kokri na tankem ledu občil kuža in ni več mogel na varno. Do njihovega prihoda ga je že resil neki občan. Gasilci PGD Stara Loka so sanirali izlitrje motornega olja iz avtomobila v Virlogu, pogasili pa so tudi dimniški požar v Groharjevi naselju. Jesenški gasilci so sanirali cestišče po prometni nesreci pri izstopu iz avtoceste Hrušica-Vrba, skupaj z lastnikom skladovnice drv v Podkorenju. PGD Podkoren in Kranjska Gora so pogasili goreča drva. Na C. revolucije 3 je prišlo do puščanja vode v kleti, zato so jesenški gasilci poklicani dežurnega vodovodarja, pogasili so dimniški požar na C. 1. maja 40, pohiteli so v Jeklarno 2, kjer se je zaradi eksplozije sprožila avtomatska naprava za gašenje in so 2 delavca, ki sta bila v bližini eksplozije, moralni prepeljati v zdravstveni dom nato pa se odstranili razbito steklo. Iz Acronija so delavca, ki se je pri delu poškodoval, prepeljali v zdravstveni dom in nato nazaj na delo, pogasili pa so še dimniški požar pod dimnik očistili.

### NOVOROJENČKI

V Kranju se je od petka do danes rodilo 13 otrok, med njimi tudi par dvojčkov, deček in deklica. Najtežji deček je tehtal 3.950 gramov, najlažja pa je bila deklica z 2.700 gramimi porodne teže. Na Jesenicah sta se rodila 2 dečka, lažji je tehtal 2.950, težji pa 3.770 gramov.

### URGENCA

V Splošni bolišnicici Jesenice so imeli na internem oddelku 38 urgentnih primerov, na kirurgiji 149, na pediatriji pa 27.

### SMUČIŠČA

Krvavec: do 70 cm pomrznjenega snega, vse naprave vozijo, urejena je tekaška proga; Vogel: do 70 cm snega, vozi vse razen Šije. Cagrarjev graben je uradno zaprt; Kobla: do 90 cm snega, vozi vse razen Koble 3 in vlečnice Bistrice; Bohinj: tekaške proge so urejene; Pokljuka: 70 cm snega, vlečnica obratuje, tekaške proge so urejene; Zatnik: 40 cm snega, konec tedna bodo vlečnice obratovale; Straža: 60 cm naravnega in umetnega snega, dvosedenčnica in vlečnica obratujeta; Kranjska Gora, Podkoren, Planica, Mojstrana: do 80 cm snega, naprave obratujejo od 9. do 17. ure; tekaške proge so urejene od Kranjske Gore do Tamarja; Soriška planina: 60 cm snega, vse naprave obratujejo; Stari vrh: do 60 cm snega, naprave obratujejo, urejeno je sankališče; Zelenica: 90 cm snega; Veliki planina: do 50 cm snega, če ne bo hudega vetera, bo vlečnica vozila, sicer samo nihalka; Črni vrh nad Cerknima: do 80 cm snega, vozijo vse naprave od 9. do 16. ure.

**Črna špekulantnska lista**

En do dva meseca pred uvedbo davka na dodano vrednost in nato tri meseca po njegovem uvedbi bodo po besedah Milojke Kolar, državne sekretarke v finančnem ministrstvu, v dvanajstih slovenskih regionalnih središčih, torej tudi v Kranju, spremišči določene cene. Tako bodo ugotovljali, če špekulantni skupaj izkoristiti uvedbo davka na dodano vrednost. Na seznamu bo 66 artiklov, ki sodijo v potrošniško košarico oziroma najbolj vplivajo na cene živiljenjskih potrebskih. Javno bodo objavljali črno listo oziroma liste najcenejših slovenskih krajev. Milojka Kolar je povedala, da že izberajo izdelke, ki jih bodo pregledovali.

### DVA OBRAZA NOVEGA DAVKA



• Marija Volčjak,  
foto: Miha Golobič

GORENJSKA ON LINE: www.media-art.si



**Občina Bled je po zapletu s pridobivanjem zemljišča septembra lani začela obnavljati mrljške vežice na blejskem pokopališču, z deli pa bo predvidoma končala do spomladи. Del obstoječih vežic bodo obnovili in preuredili, del pa podrli in zgradili nov poslovni prostor, v katerem bo tudi t.i. oltarni prostor za pogrebne obrede. Obnova bo stala od 47 do 50 milijonov tolarjev. Na občini poudarjajo, da bo potlej treba obnoviti še obzidje in streho kapele ter urediti partizansko pokopališče.** • C.Z.

### Prevozi malih šolarjev bodo plačani

Jesenice, 1. februarja - Jeseniški svetnik Roman Savinšek je postavil vprašanje, zakaj jeseniška občina ne krije stroškov prevoza malih šolarjev. Dobil je odgovor, da je Ministrstvo za šolstvo in šport že leta 1977 ukinilo refundacijo teh stroškov, ker ni več zakonske podlage za taka izplačila. Vendar je občina še lani krila te stroške, kljub temu da država teh stroškov ne krije več. Pokrila jih bo tudi letos, če bodo za ta izplačila ob sprejemaju proračuna glasovali tudi občinski svetniki. • D.S.

### Bodo odkupili obratno ambulanto?

Jesenice, 1. februarja - Dispanzer za medicino dela je v prostorih obratne ambulante na Jesenicah, stavba pa je last jeseniškega Acronija. Acron je stavbo pripravljen pod ugodnimi pogoji prodati jeseniški občini, ki naj bi v tej veliki stavbi namenila prostor tudi za druge dejavnosti in potrebe. Občina je zato v letošnjem proračunu namenila za stavbo, ki naj bi jo odkupili v petih letih 4 in pol milijone tolarjev, a nekateri svetniki občinskega sveta Jesenice so bili mnenja, da je o nakupu potrebno temeljito razmisli. Nekateri še vedno zagovarjajo stališče, naj bi se zdravstvo organiziralo tako, da bi se dispanzer za medicino dela preselil in deloval v okviru Zdravstvenega doma Jesenice. • D.S.

### Največja naložba je telovadnica

Jesenice, 1. februarja - V jeseniški občini bodo v letošnjem letu morali precej sredstev nameniti za dokončanje naložbe v športno dvorano pri osnovni šoli Prežihovega Voranca v višini kar 73 milijonov tolarjev. Dodatnih 11 milijonov tolarjev naj bi za telovadnico namenili tudi iz sredstev, ki so bila sicer namenjena za šport. Tako bo ostalo za večja vzdrževalna dela pri šolah 13 milijonov tolarjev, sredstva pa naj bi razdelili glede na prednostni vrstni red in možnost pridobitve sredstev države za sofinanciranje. • D.S.

### Slavnostno-delovna seja mestnega sveta

Kranj - V četrtek, 4. februarja, ob štirih popoldne župan Mohor Bogataj sklicuje drugo sejo sveta mestne občine, tokrat v Mestni hiši. Uvodni del seje bo namreč slavnosten, posvečen spominu na pesnika dr. Franceta Prešerena, ki je umrl v Kranju pred 150 leti. Zatem bodo svetniki oblikovali nadzorni odbor in delovna telesa sveta mestne občine Kranj. • H.J.

### Zavrgli ovadbo zoper Petra Smuka

Tržič, 1. februarja - Okrožno državno tožilstvo iz Kranja je zaradi pomanjkanja dokazov zavrglo ovadbo zoper Petra Smuka, bivšega predsednika občinskega sveta Tržič. Ovadba je bila podana 4. februarja lani zaradi suma kaznivih dejanj ponareidive ali uničenja uradne listine, knjige ali spisa in zlorabe uradnega položaja ali uradnih pravic. Ker pa je Uprava kriminalistične službe UNZ Kranj zbrala premašo dokazov o domnevnom kaznivem dejanju bivšega predsednika tržiškega občinskega sveta, so na Okrožnem državnem tožilstvu v Kranju ovadbo zavrgli. • P.B.

### Imenovan direktor kabelske televizije

Predvor, 29. januarja - Svet zavoda Kabelsko komunikacijski sistem v Predvoru je z razpisom iskal direktorja in ga konec decembra že imenoval. Direktor zavoda je postal Janko Bolka iz Tupalič. Občinski svet je na drugi seji dal soglasje k imenovanju, hkrati pa sklenil, naj novi direktor v naslednjih mesecih pripravi vizijo nadaljnega razvoja kabelske komunikacijskega sistema na območju celotne občine. Sedaj je namreč zaključena še prva faza, v drugi pa naj bi ta sistem razširili še na območje Kokre in morda Jezerskega, nepokrita pa so tudi naselja Hraše, Možganca in Potoče. Svet zavoda je obenem predlagal, naj bo odgovorna urednica distribucije programov Mira Vizjak. V občinskem svetu pa smo nato slišali predlog, naj bo tudi za urednika TV Cajna poseben razpis. • D.Z.

### Koliko zaslužijo župan in svetniki

Predvor, 29. januarja - Na drugi seji občinskega sveta Predvor so sprejeli tudi višino sejin, ki pripadajo svetnikom. Plače in drugi prejemki nepoklicnih funkcionarjev, kamor sodijo tudi svetniki, so vezani na županovo plačo in smejo znašati do največ 15 odstotkov njegove plače. Tako so se na seji dogovorili, naj bi svetnik za svoje delo v odboru prejel 5 odstotkov županove plače (8.196 tolarjev neto), če aktivno dela v enem odboru, še 3 odstotke (4.917), če odboru predseduje, pa 7 odstotkov (11.475). Potem ko poznamo te zneske, lahko izračunamo tudi, koliko zasluži predvorski župan. Da ne bo preveč računanja, kar zapišimo, da plača znaša 211.523 tolarjev brutto, neto pa 128.261 tolarjev. To je ob dejstvu, da Predvor saodi med najmanjše občine, najnižja županska plača v Sloveniji, pravi Miran Zadnikar. • D.Z.

## IZ GORENJSKIH OBČIN

Velik dogodek za Bohinj

# Spet skoki na Hansenovi skakalnici

**Športni navdušenci iz spodnje bohinjske doline so v dveh letih toliko obnovili že pozabljeno Hansenovo skakalnico na Poljah, da je bila v nedeljo lahko na njej že prva tekma.**

Polje - Ko se je 1930. leta po novozgrajeni 50-metrski skakalnici na Poljah spustil njen načrtovalec, se ljudje niso mogli načuditi, kaj zmore človek na smučeh. Čez dve leti se je po njej spuščalo že kakšnih dvajset bohinjskih fantov, med njimi pa je bila tudi Spotčeva Anica z Žlana, ki se je nekajkrat pognala čez kar v kritu in s terenskimi smučmi. Od domačinov je nadlje, 52 metrov, kar je meter manj od redkorda, skočil Franc Arh. Zadnja tekma na Poljah je bila pred približno tridesetimi leti, potlej je skakalnica samevala in propadal. Športni navdušenci, predvsem iz spodnje bohinjske doline, so jo pred dvema letoma začeli obnavljati in jo po načrtih

inž. Janeza Goriška toliko usposobili, da je bila v nedeljo na njej prva tekma, ki jo je pod pokroviteljstvom občine pripravilo športno društvo AG Stara Fužina - Bohinj. Nastopilo je 33 dečkov, zmagal je Grega Bernik (Triglav Kranj) z najdaljšim skokom 58 metrov pred klubskima tekmečema Juretom Bogatajem in Boštjanom Burgarem, od domačinov pa je bil najboljši Branko Iskra na desetem mestu. Bohinjski ljubitelji skakanja načrtujejo, da bodo še letos na skakalnici nekoliko zmanjšali strmino doskočišča in do nje napeljali elektriko, prihodnje leto pa bi radi uredili še zaletišče. • C.Z.

### Seja občinskega sveta Jesenice

# Nekdanjemu županu kar 263 plač?

**Jesenški proračun znaša okoli 2 milijardi tolarjev, o njem pa so razpravljali tudi v zavodih in v KS.**

Jesenice, 1. februarja - Jeseniški občinski svetniki so namenili veliko pozornosti predvsem odloku o proračunu občine Jesenice in posredovali vrsto konkretnih pobud. Nekateri svetniki je silno razburila postavka, v kateri naj bi bivšemu županu po zakonu izplačali 5 milijonov tolarjev oziroma po nekaterih drugih izračunih - ki jih nihče na seji ni zanikal - več kot 10 milijonov tolarjev ali 100 tisoč nemških mark.

Razprava o proračunu je bila vsestranska in zelo konstruktivna. Tako razpravo je spodbudil in vodil sedanji jeseniški župan dipl. inž. Boris Bregant, ki je poudaril, da si želi kvalitetnih predlogov in pobud, ki jih v nobenem primeru ne bo štel za kritiko občinske uprave, ampak izključno le kot dobrodošlo osnovno za dobro delo in racionalno porabo proračunskega denarja. Da si res želi racionalne porabe proračunskega denarja in razvojnega napredka, je pokazal tudi s tem, da je o predlogu proračuna seznanil tudi svete krajevnih skupnosti in vodstva občinskih zavodov.

Proračun jeseniške občine znaša okoli 2 milijardi tolarjev. Po novem zakonu o financiranju občin bo jeseniška občina lahko dobila za sofinanciranje posameznih investicij iz državnega proračuna največ do 40 odstotkov vrednosti posamezne investicije. Ta višina državnih sredstev je odvisna od dohodnine na prebivalca v primerjavi s slovenskim povprečjem. V jeseniški občini je to povprečje za 8 odstotkov višje od republiškega, zato je po zakonu upravičena največ do 40 odstotkov sofinanciranja investicije.

V razpravi na seji občinskega sveta so svetniki postavljali

vrsto vprašanj: od stanovanjskega gospodarstva, socialne, nadomestila za uporabo stavbnega zemljišča, sredstev za šport in občinskega premoženja. Med drugim so terjali, da se napravi seznam vsega občinskega premoženja, nepremičnin, saj je to sestavni del gospodarjenja, zahtevali, da se pri občinskih zemljiščih upošteva tudi pridobivanje investorjev in bolj temeljito prouči stanovanjsko gospodarstvo, saj je z občinskim stanovanjskim fondom kar precej stroškov. Ne nazadnje naj bi bila temeljite analize vredna tudi organizacija jeseniškega športa, saj naj bi stroški trenerjev, vzgojiteljev in drugi stroški predstavljali kar 80 odstotkov vseh sredstev, ki jih dobi jeseniški šport.

Svetniki so terjali, da se obražoči postavka, ki predvideva, da se bivšemu jeseniškemu županu izplača 5 milijonov

• D.Sedej

### Druga seja občinskega sveta Preddvor

# Preddvorski vrtci prinašajo izgubo

**Preddvorski svetniki so tokrat sestankovali v gasilskem domu, kamor so jih domači gasilci povabili z namenom, da jim predstavijo svojo stisko zaradi dotrajane opreme in starega voznega parka.**

Preddvor, 29. januarja - Svetniki so se pustili prepričati in v zadnji točki dnevnega reda odločili, da gasilcem za nakup novega terenskega avtomobila letos iz proračuna namenijo najmanj dva milijona, kar pa je tretjina potrebnega denarja. Sicer pa je bila tematika drugega zasedanja preddvorskega občinskega sveta zelo raznolika, od občinskih odborov, sejin, finančiranja političnih strank v občini do izgube v preddvorskih vrtcih. Slednja se vleče le od leta 1997.

Že sredi minulega leta je občina del sicer investicijam namenjega denarja prispevala za pokritje izgub v osnovni šoli Matija Valjavec, ki je odgovorna tudi za vse tri vrtce, Storžek v Preddvoru, Črček na Beli in Palček na Jezerskem. Toda izguba, ki so jo občutili že leta 1997, je lani še narasla. Vzrok za to so enooddelčni vrtci, kjer so materialni stroški že sicer visoki, če pa vrh tega niso polno zasedeni, je problem še večji. Vrtec v Preddvoru sicer posluje brez rdečih števil, na Beli imajo zgolj poldnevni program varstva, na Jezerskem pa je bilo do septembra lani v vrtcu le sedem otrok, za katere pa je vendarle treba zagotoviti pogoje za nemoteno izvajanje programa. To pomeni, da je za tako majhno število otrok zaposlena 2,5 delavca, obratovalni stroški vrtca pa so zaradi podnebnih razmer višji kot drugje. Na Beli so z višjimi cenami oskrbnin in racionalizacijo otroških malic stroške razpolovili, na Jezerskem pa je to ob omenjenih okoliščinah očitno nemogoče. Občina je za pokritje izgube lani namenila 1,3 milijona tolarjev, skoraj toliko pa je še nepokrite, pričakovati pa je tudi, da se tudi letos še ne bodo izkopali iz rdečih števil. Januarja so se v občini Preddvor skupaj z novo občino Jezersko odločili, da izgubo pokrijejo v razmerju 80:20. V prihodnje, ko bo vrtec na Jezerskem prevzela občina Jezersko, bo za Preddvor problem manjši. Če sanacija tudi potem ne bo mogoča, bo treba razmišljati o ločitvi zavodov (šole in vrtca), že sedaj pa občina od šole Matija Valjavca zahteva, da ločeno vodi bilanci za solo in vrtec, da bo poslovanje preglednejše. Sicer pa bo

problem otroškega varstva beseda tudi o možnosti podelitev kmetu razpravljaj občinski ve koncesije za majhne vrtce.

• D.Z. Žlebir

### Občinski svet Domžale

# Slamnik "razburil" tudi sejo

**Svetniki SDS in SKD zapustili sejo, razrešili urednika in uredništvo in sprejeli predlog odloka o javnem glasilu.**

Domžale, 1. februarja - Da bo druga seja občinskega sveta občine Domžale razburljiva, zaradi bolezni županje se je začela brez Cvete Zalokar Oražem, je bilo jasno že na začetku pri sprejemanju dnevnega reda. V SDS in SKD so namreč želeli, da se iz dnevnega reda umakne obravnavna za predčasno razrešitev urednika in uredništva glasila Slamnik. Razlog? Predlog naj ne bi bil usklajen s poslovnikom.

Za večino glasov so takšen predlog na začetku pri sprejemanju dnevnega reda zavrnili. A se je potem hitro zpletlo spet pri imenovanju odborov in komisij, saj so člani manjšine oziroma opozicije (SDS in SKD) v občinskem svetu zagovarjali stališče, da bi moral oponicija v nadzornem odboru imeti večjo zasedbo, sicer bo pozicija nadzirala samo sebe. Ker takšen predlog ni bil izglasovan in sprejet je bil sprejet predlog iz vsake stranke po en član, sta po odmoru obe stranki iz vseh odborov oziroma komisij umaknili vse predlagane (in že izvoljene) člane. Tako je bila seja pri tej točki prekinjena in se bo o sestavi odborov in komisij nadaljevala na eni prihodnjih sej.

Ko pa se je začela razprava o predlogu za predčasno razrešitev odgovornega urednika, pomočnike odgovornega urednika in petih članov javnega glasila občine Domžale, Lukovica in Moravče, so člani SDS in SKD zapustili sejo. Navzoči svetniki so predlog z večino glasov sprejeli in tudi predlog odloka o javnem glasilu občine Domžale v prvi obravnavi. S tem pa politični zavplet zagotovo še ni končan.

• A. Žalar

Dodatak problem v zvezi z otroškim varstvom je tudi denar, ki ga v okviru zagotovljene porabe občini dodeljuje država za ta namen. Prvotno dogovorjenih 35 milijonov za ta namen so oklestili na 24 milijonov, češ da morajo ta sredstva za dokaj premožno občino zadoščati. Lahko bi sicer povečali oskrbnine v vrtcih, ki so v resnicah nižje kot denimo v Ljubljani, toda s tem bi tvegali, da bi starši začeli otroke izpisovati iz vrtcev v občini in jih pošiljati v sosednje občine.

Druga seja tržiškega občinskega sveta

# Najprej so se lotili starih grehov

**V prvem delu seje so obravnavali deset točk, za nadaljevanje jutri pa jih bo še petnajst.**

Tržič, 2. februarja - Po sprejemu novega občinskega statuta so svetniki potrdili zaključne račune proračunov za leta 1995 - 1997. Sprejeli so tudi premoženjske bilance občine za to obdobje in osnutek Odloka o varstvenih pasovih vodnih virov, ki je bil na mizah že pred prejšnjim občinskim svetom.

Drugo sejo so tržiški svetniki začeli z odločitvama, da zadržijo člene občinskega statuta in poslovnika občinskega sveta, ki so v nasprotju z zakonom o lokalni samoupravi. Prvi sklep niti ni bil dolgo potreben, saj so na isti seji sprejeli po skrajšanem postopku nov statut občine Tržič. Razprava o osnutku statuta je bila sicer obsežna, dosegli pa so soglasje o dopolnitvah. Glavna se je nanašala na zahtevo, da krajevne skupnosti obdržijo status pravnih oseb.

Potrjevanje zaključnih računov proračunov in premoženjskih bilanc za vrsto let nazaj se je zdelo predvsem novim članom nerazumljivo, zato so se nekateri vzdržali pri glasovanju. Glede premoženja občine so ugotavliali, da ga je verjetno več od evidentiranega. Po pojasnilu župana, da gre za popise stanja ob določenih datumih, so tudi te dokumente sprejeli z večino glasov.

Osnutek odloka o varstvenih pasovih vodnih virov so predložili že članom prejšnjega občinskega sveta, a so ga vedno umaknili. Glavna ovira za sprejemanje so bili nesporazumi zaradi načrtovane gradnje bencinskega servisa v Podljubelju. Čeprav odlok ne bo brez finančnih posledic, morajo vgrizniti v to kislo jabolko, je menil Ignac Primožič iz urada za urejanje prostora. Kot je ugotovil pripravljalec gradiva Lado Ferjančič, je naj-

večji problem vodno zajetje Črni gozd. Tudi če v Podljubelju ne bo črpalke, bo treba prej ali slej nadomestiti to zajetje z novim, saj je okrog njega preveč možnih virov onesnaževanja. Prav pri vprašanju, zakaj se občina že doslej ni odločila za izgradnjo zajetja Smolekar, se je vrtel precejšen del razprave. Med njim so svetniki razmišljali tudi o tem, koliko bo stala zaščita vodnih virov, pa o času, ki bo potreben za uresničitev predvidenih posegov. Kot je predlagal član LDS Zorko Benedičič, naj pripravljalci gradiva v predlogu odloka zajamejo še te podatke, o osnutku pa naj končno glasujejo. S tem je soglašalo vseh 24 svetnikov.

Prvi del seje so končali po deseti točki dnevnega reda. Za jutri je na vrsti še 15 točk. • S. Saje

Zasedal je občinski svet Šenčur

# Bivši predsednik je postal podžupan

**Na drugi seji občinskega sveta Šenčur so imenovali podžupana. To je Miro Kozelj.**

Šenčur, 29. januarja - Na petkovem zasedanju novega občinskega sveta, ki je trajalo vse popoldne do poznih večernih ur, so se najprej lotili treh odlokov, od katerih je tisti o gospodarskih javnih službah že sprejet, osnutek odloka o občinskih cestah in drugi o pokopališkem redu pa bosta prihodnjič kot predloga vnoči na dnevnu redu.

Tokrat so opravili več imenovanj: poleg podžupana še statutarne komisijo, nadzorni odbor, člana v svet načelnika. Upravne enote Kranj, medtem ko bodo delovna telesa občinskega sveta oblikovana, potem ko bo sprejet tudi statut. Podžupan je torej postal Miro Kozelj, bivši predsednik občinskega sveta. Župana Franca

Kerna so imenovali v svet načelnika kranjske upravne enote. V statutarne komisijo so Miro Kozelj, Filip Vesel in Vinko Pretnar. Delo občinskega sveta bo nadziral nadzorni odbor, ki ga bodo sestavljali Ivana Mohorič, Anton Kepic, Jože Bolka, Vida Tičar - Rebolj in Bernarda Jurca. Zelo dolgo so se svetniki zadržali pri točki,

ki je obravnavala odgovore na zastavljenia vprašanja predsednikov krajevnih in vaških skupnosti.

Gre za dileme v zvezi z odvezom pravnega statusa, saj po novem zakonu o lokalni samoupravi nimajo več svojih žiro računov. O teh dvomih so se predsedniki krajevnih in vaških skupnosti pogovarjali na sestanku v začetku decembra, ko so nasprotovali takšni spremembi, češ da v primeru ukinitev VS in KS kot oseb javnega prava ne vidijo več smisla delovanja svetov krajevnih skupnosti. Svojih žiro računov sedaj VS in KS nimajo več, imajo pa nekakšne "podračune", oziroma se njihovo poslovanje vodi v okviru občinskega proračuna.

• D. Z. Žlebir

županov in občinskih svetnikov so namreč v občini Šenčur volili tudi nove svete VS in KS. Uradno informacijo, ki se sklicuje na zakonodajo, so od občinskega sveta sedaj dobili, pa tudi navodila, kako bodo delovali v spremenjenih okoliščinah. Sicer pa naj bi občina s posebnim odklokom prenesla nekatere naloge na krajevine in vaške skupnosti. Svojih žiro računov sedaj VS in KS nimajo več, imajo pa nekakšne "podračune", oziroma se njihovo poslovanje vodi v okviru občinskega proračuna.

• D. Z. Žlebir

Občinski svet Jezersko

# Izguba v vrtcu naj gre v delitveno bilanco

**Tudi na občinskem svetu Jezersko so govorili o izgubi v vrtcih, ki so jo dan pred njimi potrdili v Preddvoru.**

Jezersko, 28. januarja - Lani je bilo v vrtcu na Jezerskem le sedem otrok, zanje pa je morala prav tako delati celotna ekipa (vzgojitelji, varuhinja in del kuhinje) in materialni stroški niso bili nič manjši, kot če bi bil ta enooddelečni vrtec poln. Letos se stanje popravlja, saj je vpisanih 14 otrok. To najbrž še ne pomeni, da je vrtec rentabilen, vendar so na Jezerskem odločeni, da kljub neracionalnosti vrtca ne bodo zapirali. Na Jezerskem se je zaprlo že preveč stvari, ki jih potem niso nikoli več ozivali, je navrgel župan Milan Kocjan.

A tokrat beseda ni bila o zapiranju vrtca, pač pa za pokrivanje izgube, ki jo javnemu zavodu osnovna šola Matija Valjavec prisla vrtca na Jezerskem in na Beli. Izguba seže že v lansko in predlansko leto, v Preddvoru pa je bilo dogovorjeno, da se v razmerju 80 proti 20 porazdeli med občini Preddvor in Jezersko. Svetnikom na Jezerskem takšna odločitev, ki so jo dan pred njimi potrdili kolegi v občini Preddvor, ni bila preveč všeč, češ da lani in predlani, ko je izguba nastajala, občine Jezersko še ni bilo, pa tudi sedaj še nima svojega proračuna.

To ne pomeni, da bi se radi izognili plačilu računa, temveč razmišljajo, da bi bilo pravičneje, ko bi šla izguba v breme delitvene nebitnosti. Predlagali so, naj se odločanje o tej kočljivi tematiki preloži na prihodnjič, ko bodo na razpolago tudi ostali podatki o poslovanju zavoda (tokrat so bili le iz vrtcev, ne pa tudi iz šole), dotedaj pa naj občini Jezersko in Preddvor s pogodbo natančnejše dorečeta deleža, ki ga imata v zavodu osnovna šola Matija Valjavec (z vrtci in podružnico solo vred).

Sicer pa je statutarna komisija na drugi seji občinskega sveta Jezersko že predložila osnutek občinskega statuta. Manj kot v ur so ga svetniki in župan ob pomoči pravnega svetovalca Aljoše Drobniča premeli in razjasnili nekatere nejasnosti, tako da ga bodo prihodnjič že lahko predlagali v sprejem. Melce so še

razmišljali, v katerem uradnem glasilu naj bi objavljali uradne sklepke, lastno bi bilo verjetno predrago.

Pač pa so se odločili, da bodo imeli svoje lokalno glasilo, v katerem bodo objavljali za občine pomembne vsebine. Trojica

zanesenjakov ga je pripravljena delati prostovoljno, materialne stroške bo poravnala občina, slednja pa je v uredniški odbor imenovala tudi svojo predstavnico, namreč Vesno Nahtigal.

• D. Z. Žlebir

Letni občni zbor Turističnega društva Slajka Hotavlje

# Društvo, ki zna tudi zaslužiti

**Kot vsako leto, se je tudi tokrat na občnem zboru, ki je tudi prijetna družabna prireditve, zbrala skoraj vsa vas.**

Hotavlje, 1. februarja - Tradicijo dobro obiskanega občnega zebra turističnega društva na Hotavljah so v soboto nadaljevali tudi letos in sklenili, da števila prireditve ne bodo več povečevali, pač pa skrbeli za dobro izvedbo doslej uveljavljenih. Pogrešajo pa prenočitvene možnosti, ki lahko postanejo nova oblika ponudbe in hkrati dopolnilna dejavnost kmetij.

Kot vsako leto doslej, je tudi letos najbolj aktivno turistično društvo v Poljanski dolini - Turistično društvo Slajka s Hotavelj priredilo letni občni zbor, na katerem se je zbral več kot 80 krajanov, kar zelo zgorovorno pove, da so to društvo vaščani resnično vzeli za svojega. Predsednik Tone Mohorič je ocenil, da so lanski program uspešno uresničili, kar zlasti velja za pet že tradicionalnih prireditvev, ki združujejo ljudi, prinašajo v kraj družabnost in seveda privabijo obiskovalce: pustovanje, Dan šmarnic, Cvetje na vasi, Pod vaško lipo - semanj dan in Martinovanje.

Kasnejši blagajniško poročilo, iz katerega je bilo slišati, da se v društvu letno "obrne" več kot 3 milijone tolarjev, na računu pa imajo skoraj milijon tolarjev "čistega", je potrdilo, da trud s prireditvami tudi ni bil zaman, in tudi letos si bo skoraj vsa vas privoščila skupni izlet, kot lani, ko jih je bilo 110 v Beli Krajini.

Poleg tega so imeli akcijo urejevanja ceste do doma na Slajki, obnovili so kapelico na Hotavljah in urejevali zelenice. Tekmovanja za najlepše urejeno hišo lani ni bilo več, saj je na

Hotavljah in vaseh v okolici toliko lepih hiš, da bi bilo ocenjevanje skoraj nemogoče. Prisotni so poročila pozdravili s pohvalami in aplavzom.

Seveda pa so se ozrli tudi v naprek: predvsem so soglašali s tem, da naj bi števila prireditve ne povečevali več, pač pa se trudili za čim kvalitetnejšo (pa tudi donosnejšo) izvedbo že uveljavljenih. Spregovorili so o označevanju krajev, o občinskem turističnem prospektu, kar nekaj razprav pa je bilo tudi o tem, da nimajo nobenih prenočitvenih kapacetov.

Zalostno je, so ugotovili, da mora vodstvo podjetja Marmor voziti svoje goste na Bled. Sklenili so opozoriti občino in Upravno enoto v Škofji Loki, da možnostim urejanja prenočišč s strokovnimi nasveti in morebitnim sovlaganjem ali vsaj ugodnim kreditiranjem posvetijo več pozornosti, saj da mnoge napol prazne hiše v kraju imajo to možnost, bila pa bi to tudi dobodošla dodatna dejavnost na marsikateri kmetiji.

Nadaljevati nameravajo z urejanjem ceste na Slajko, obnoviti inventar v domu, ki ga upravlja, predlagali so bolje organizirano žegnanje konj na Štefanovo, sodelovali bodo pri obnovi tlaka v cerkvi, največ razprave pa je bilo o urejanju javne razsvetljave, ki naj bi jo uredili v prihodnjih dveh letih. Po koncu uradnega dela je sledilo družabno srečanje ob zvokih ansambla Štok, vse pa so povabili na pustno veselico, ki bo čez štirinajst dni.

• Š. Žargi

GORENJSKA ON LINE: www.media-art.si



## Župani podpirajo Hišo INCE

Mengeš, 1. februarja - Župani in predstavniki občin Mengeš, Domžale, Kamnik, Trzin, Lukovica in Moravče so konec tega obiskali Invalidski center v Mengšu in si ogledali prostore ter delovno terapijo v centru. Direktor Jože Mlakar pa jim je po ogledu predstavil projekt Naša hiša. Gre za bivalni dom za varovance centra, ki ga načrtujejo v Rodici. Ob sredstvih, ki jih je pripravljena za center nameniti država, so se na sestanku sporazumeli tudi župani, da bodo že letos v proračunih skušali zagotoviti del denarja za gradnjo Hiše INCE v Rodici. Na petkovem obisku in ogledu INCE Mengeš so se župani dogovorili, da bo ključ za njihov delež pri projektu izoblikovan na podlagi števila občanov. • A. Ž.

## Priprave na 75-letnico

Koseze, 1. februarja - Člani Prostovoljnega gasilskega društva Šinkov Turn, ki bo prihodnje leto praznovalo 75-letnico, so na občnem zboru konec tedna ocenili, da so v minulem letu uspešno opravili vse naloge. Bili so delavni pri izobraževanju, vzdrževanju opreme in tekmovanjih. Takšen program so sprejeli tudi za letos. Še posebej skrbno bodo pripravili tudi letos že 18. člansko tekmovanje in 7. tekmovanje za veterane. Začeli pa se bodo pripravljati tudi na 75-letnico društva, ki jo bodo praznovali prihodnje leto. Na zboru so podelili tudi društvena priznanja za deset, dvajset, stirideset in šestdesetletno delo v gasilski organizaciji. Za 40-letno delo je priznani dobil Jože Repnik, za 60-letno delo pa Hinko Rosulnik in Janko Špenko. Priznanja pa so podelili tudi ekipo najstarejših gasilcev, ki jo sestavlja: Janez Sršen, Franc Ramovš, Pavle Vrtačnik, Feliks Rosulnik, Filip Zmrzlík, Tone Kosec, Franc Bergant in Jože Repnik. • A. Ž.

## Priznanja, imenovanja, ceste

Kamnik, 1. februarja - Na drugi redni seji v novem mandatu se bo v sredo sestal tudi občinski svet občine Medvode. Župan Tone Smolnikar je predložil precej obširn dnevni red in med drugim tudi sprejem odloka o priznanih občin po hitrem postopku. Na dnevnu redu je tudi sklep o imenovanju podžupanov, osnutek odloka o občinskih cestah in kategorizaciji občinskih cest in osnutek odloka o spremembah in dopolnitvah odloka o ustanovitvi javnih vzgojno izobraževalnih ustanov. • A. Ž.

## Proračun in volitve v KS

Medvode, 2. februarja - Župan občine Medvode Stanislav Žagar je za danes sklical redno sejo občinskega sveta občine Medvode. Na dnevnu redu je imenovanje komisij, odborov, sveta za preventivo in podžupana. Predlagan pa bo tudi sklep o začasnem financiraju proračunskega porabnikov in predlog o določitvi volivnih enot za redne volitve članov svetov krajevnih skupnosti. • A. Ž.

## Zbori krajanov v občini Mengeš

Mengeš, 1. februarja - V posameznih krajih v občini Mengeš so se začeli zbori krajanov za pripravo in oblikovanje občinskega proračuna. Konec minulega tedna sta bila zbra na Dobrem in v Loki pri Mengšu, ta teden pa bo zbor krajanov še v Topolah. • A. Ž.

## Ravnanje s komunalnimi odpadki

Vodice, 1. februarja - Župan občine Vodice Anton Kokalj je tretjo sejo občinskega sveta v novem mandatu sklical za četrtek, 4. februarja. Na dnevnu redu je med drugim tudi razprava o Agenciji za razvoj drobnega gospodarstva in kmetijstva in ravnjanje s komunalnimi odpadki v občini. Predložen pa je tudi osnutek odloka o proračunu občine za letos. • A. Ž.

## Vse ceste so brez pločnikov

Žirovnica, 1. februarja - Če bo nova občina Žirovnica stekla zemljišča in soglasja lastnikov zemljišč ob glavnih cesti, ki vodi skozi vasi pod Stolom, potem bo eno prvih in najbolj nujnih komunalnih del nove občine izgradnja pločnika ob cesti. Vse ceste so brez pločnikov, avtobusnih postajališč in obračališč. Med komunalnimi deli naj bi v prihodnjih letih zgradili tudi poskusno rastlinsko čistilno napravo v Zabreznici, za katero so projekte izdelali že lani. Treba bo urediti tudi meteorno kanalizacijo ter razvodno vodovodno omrežje

Dolga vas s tremi zaselki

## Navezani na Ribno in Bled

Koritno je podeželska vas v blejski občini, nedaleč od občinskega središča. Sestavlajo jo trije zaselki: staro vaško jedro, spodnji del, ki se imenuje Polica, in zgornji, novozgrajeni del, v katerem je približno tretjina počitniških stanovanj. Vas je strnjena (le Stržinarjeva domačija je dober kilometr odmaknjena od vasi in je na samem) in močno navezana na Ribno in Bled. Sodi v krajevno skupnost Ribno, kjer je tudi cerkev in sedež društva. Otroci prva štiri leta hodijo v podružnično šolo v Ribnem, nato pa na Bled. Ker na Koritnem ni živilske ali kakrsnekoli druge trgovine, morajo domačini (in turisti) tudi po nakupih v Ribno ali na Bled.

V 68 gospodinjstvih živi 195 prebivalcev, od teh jih je 32 ali 16 odstotkov mlajših od petnajst let. Pri ženskah sta najstarejši Torkarjeva in Weithauserjeva, pri moških Stržinarjev Franc. V vasi so tri večje kmetije (Bernardova, Janševa in Smoletova), tri manjše in štiri, ki imajo do pet glad živine. Z oddajanjem sob oz. apartmajev s skupno 120 ležišči se ukvarjajo pri trinajstih hišah, največ jih imajo pri Piberniku in na kmečkem turizmu pri Bernardu. Turistično ponudbo vasi dopolnjujejo še gostišče Koritno s petdesetimi sedeži, sprehajalna pot Sobec-Bled, balinišče, teniški igrišči, "mini bife" in fitness, v katerega zahajajo celo smučarski reprezentanti. Dobro se je razvilo tudi podjetništvo, v vasi je približno deset podjetnikov, ki večino zaposlujejo enega ali dva delavca.



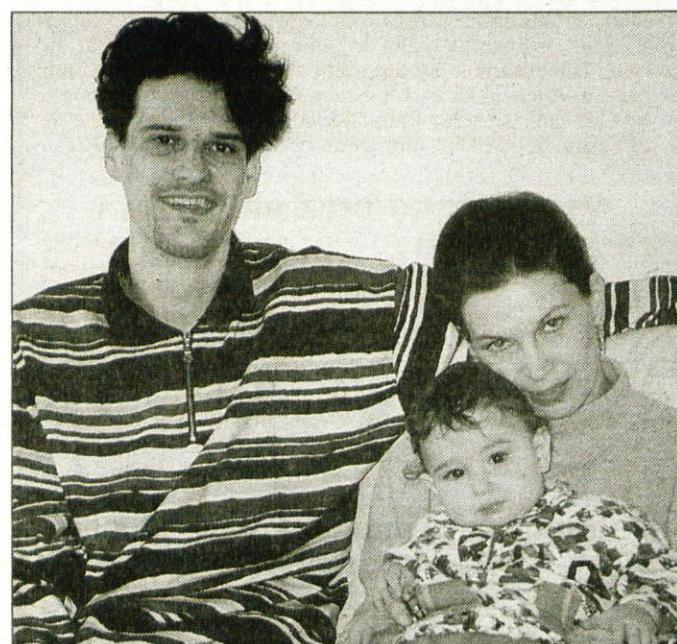
Cesto med zgornjim in spodnjim delom vasi bi bilo po mnenju domačinov treba obnoviti že zato, ker ob morebitni nesreči na betinskem klancu postane glavna povezava z Bledom in Bohinjem.

Znana Koritnjana

## Urednica in zborovodja

Ko domačine povprašamo, kdo so med najbolj znanimi Koritnjani, pravijo: Branka Smole, odgovorna urednica na jesenskem radiu in spretna voditeljica različnih javnih prireditve v Zgornjesavski dolini, in Primož Kerštan, učitelj klavirja na glasbeni šoli na Jesenicah in uspešen zborovodja.

Branki se je pred dnevi končal porodniški in začel redni dopust. Do devetega marca se bo še lahko bolj posvečala desetmesečnemu Lan Danu in osnovnošolcu, navdušenemu smučarju Tjašu, ki je med našim obiskom vijugal po Straži, potlej bo spet morala nazaj na radio. Radijskega dela in ponovnega stika s poslušalcem se že veseli, hkrati pa jo je tudi malo strah, kako bo usklajevala službene in družinske obveznosti in kako se bo, denimo, v snežnih dneh lahko dovolj zgodaj pripeljala na Jesenice. Na Koritnem, prav, so ju s Primožem lepo sprejeli, vse bolj se počutita Koritnjana. Smoletovi so nekdaj tu imeli le vikend, potlej so zgradili novo hišo in se pred sedmimi leti semkaj preselili z Jesenic. V spodnjih prostorih sta Brankina ata in mama, zgornje zasedajo "tamladi".



## Gorenjski glas v Lomu pod Storžičem

Konec tedna bomo obiskali eno višje ležečih vasi v tržiški občini, Lom pod Storžičem. V soboto dopoldan se bomo srečali v domu krajanov s prebivalci, ki bodo predstavili razvoj kraja, njihovo sodelovanje v kulturi in športu, pa še kaj. Ogledalci si bomo tudi podjetje družine Perne, kjer ima kruh kar nekaj domačinov. O vsem tem in drugih zanimostih bomo pisali v reportaži, ki si jo boste lahko prebrali prihodnji torek.

• S. Saje

Na sončni strani (vzhodno od) Bleda

# Lepa, mirna, sončna vas, brez večjih razprtij

Število oddajalcev turističnih sob in apartmajev se zaradi vse ostrejših zahtev in kratke sezone zmanjšuje. Vaščani opozarjajo občino na potrebo po izgradnji kanalizacije in obnovi ceste med zgornjim in spodnjim delom vasi, pogrešajo pa tudi manjšo živilsko trgovino.

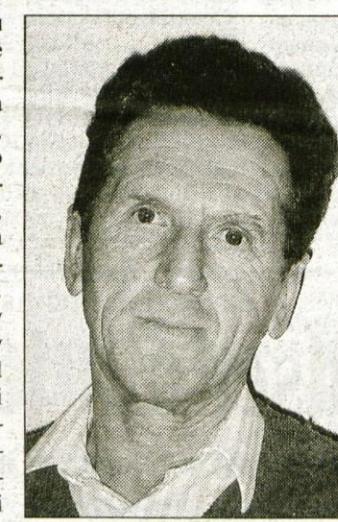
**Le kdo naj bi največ vedel o Koritnem, o življenju in delu Koritnjakov, o problemih, ki jih nikjer ne manjka, smo se spraševali, ko smo se pripravljali na obisk vasi!?** Ker v blejskem občinskem svetu ni nikogar s Koritnega, brez svojega predstavnika pa je vas celo v svetu krajevne skupnosti Ribno, smo za pomoč zaprosili dva, ki "utrip" vasi zanesljivo dobro poznata. Franc Odar je bil osem let predsednik krajevne skupnosti, še vedno pa je predsednik turističnega društva Ribno, ter Jože Smole, ki je krajevno skupnost vodil šest let, je pa predsednik kmetijsko gozdarske zadruge Gozd Bled in predsednik gasilske zveze za območje blejske in bohinjske občine.

Koritno? Ime je gotovo kaj povezano s koriti, smo spraševali in zvedeli, da je vas v davni preteklosti imela skupne pašnike in na njih menda veliko korit za napajanje živine. No, ime se je ohranilo, skupnih pašnikov pa ni več, ker so že za časa Avstro-Ogrske vse razdelili med domačije! Novoustanovljena agrarna skupnost, v kateri je tudi devetnajst članov s Koritnega, zahteva vrnitev Ribenske planine, na kateri pa Koritnjani že od sredine osemdesetih let ne pasejo več. Razlog? Ker nimajo nizskega pašnika, ne morejo pripraviti živine za pašo na planini.

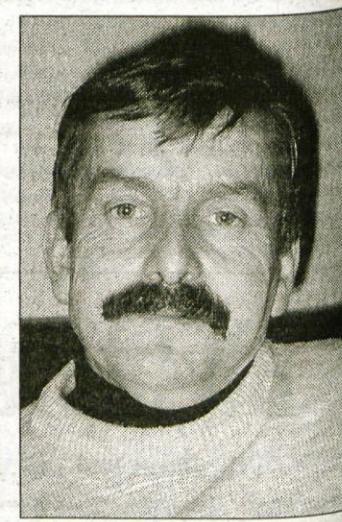
Na Koritnem se je število prebivalcev v pol stoletja podvojilo. Najbolj se je vas razširila v sedemdesetih letih, ko je samo v novem, zgornjem delu vasi "zraslo" dvaindvajset hiš, med katerimi je približno tretjina

počitniških stanovanj. Za širitev so se možnosti, predvsem v spodnjem delu vasi, kjer so pred leti že pripravljali zazidalne načrt za gradnjo dvajset do trideset novih hiš, a je takrat zaračunalo nasprotnovanja lastnikov zemljišč padel v vodo. Domačini, ki sami ne potrebujejo toliko parcel za zidavo, se ob takšnem razpletu niso posebej jezili, saj bi v novem naselju bržkone spet prevladovali priseljenici. V zadnjem času se je - kot smo slišali - zanimalje za prodajo parcel spet povečalo.

Koritno ima kot lepa, mirna vas, brez večjih razprtij, na sončni legi vzhodno od Bleda, v bližini Šobca in z lepim razgledom na gore dobre možnosti za razvoj turizma. Turistična ponudba vasi je že zdaj kar precej bogata, radi bi jo še poprestili, žal pa opažajo, da se število



Franc Odar



Jože Smole

oddajalcev sob in apartmajev zmanjšuje. Država je preveč zapletla postopek in poostrial zahteve, turistična sezona pa je vsaj na blejskem obrobju prekratka, da bi se jim ob tem še splačalo.

Čeprav je vas že zdaj komunalno dokaj dobro urejena, jih precej nalog še čaka. Zgraditi bi morali kanalizacijo in odplake speljati v čistilno napravo, postaviti še najmanj šest svetilk javne razsvetljave v novem nasejju spodnjega in zgornjega dela

vasi, preplasti cesto Koritno-Ribno, zamenjati azbestne vodovodne cevi in še kaj.

Domačini se jezijo nad nevarnim odcepom z glavne blejske ceste pri mostu čez Savo in opozarjajo občino na večjo skrb za

cesto med spodnjim in zgornjim delom vasi, ki ob morebitni

nesreči na betinskem klancu postane glavna prometna "žila"

za Bled in Bohinj. Pogrešajo tudi manjšo živilsko trgovino, razmišljajo pa tudi o kabelski televizi.

• C. Zaplotnik

Na obisku pri Stržinarjevih

## Šobčevi sosedje ali "republika zase"

**Jim je odmaknjeno od vasi kaj dolgčas? "Nič! Dolgčas je tistem, ki ne ve, kaj bi s svojim življenjem,"** pravi Franc in doda, da jim je bilo najhuje, ko so bili otroci še majhni in ko ni bilo ne električne in ne vode.



Ivana in Franc Stržinar

Ob tem, ko je Koritno precej dolga, razpotegnjena vas, je Stržinarjeva domačija še dober kilometr odmaknjena od vasi, ob poti, ki vodi čez Savo proti Šobcu. "Mi smo najbližji Šobčevi sosedje, nekakšna "republika zase", se šali Franc in pove, da je od njih do Šobca deset do petnajst minut vožnje in da je na tej poti predvsem poleti veliko sprejalcev.

Franc je nekdaj delal v leški Verigi, zdaj je že sedemindvajset let v penzionu. Ivana je bila vseskozi doma, gospodinjila je, skrbela za dva otroka in slepega moževega

očeta, delala na mali kmetiji... Vse zemlje je pet hektarjev, redijo tri goveda. Nekdaj je bilo v hlevu tudi osem repov, zdaj, ko sta že v letih - Franc je z osemdesetimi leti najstarejši v vasi, žena je pet let mlajša - ne zmorača več toliko. "Kaj bi jamrala? Nič nema manjka. Pokojnino imava, malo kmetujeva, kure paseva in kakšno jajce prodava," pravi Franci in potlej pove, kako so varčevali, da so si lahko izboljšali življenje, kako gradili elektriko in vodovod, obnavljali cesto... Veliko so morali narediti sami, sami so asfaltirali tudi strmi klanec poti v bližini hiše.

"V življenju ne smeš gledati samo daleč in

Andrej Ržišnik

## "Jaz sem arhitekt in ne podjetnik"

**Ko smo domačine spraševali, kje bi lahko dobili Andreja Ržišnika, arhitekta ter direktorja in solastnika podjetja Ržišnik & Pere, so nam svetovali: večino dneva je v Kranju, na sedežu podjetja, na Koritnem je le zvečer in ob koncu tedna.**

Res! Andreja smo našli v Kranju in v kratkem pogovoru spoznali morda neznačilno poslovno filozofijo o tem, kdo je podjetnik in kdo ne. "Jaz sem arhitekt in ne podjetnik. Če ob tem se dobro vodim podjetje, je vse skupaj še toliko boljše. Arhitektura in podjetništvo imata na srečo veliko skupnega. Pri prvi mora organizirati prostor, v podjetju pa delo." Tašna poslovna filozofija morda izhaja tudi iz tega, da je Andrej odražal v Nemčiji. Ko je dobil stipendijo Slovenske izseljenske matice, je prišel študirati v Slovenijo, tu je nameraval ostati le leto dni, a ko je med študijem

sponzor svojo bodočo ženo, se mu je bivanje "zavleklo" do danes. Skupaj s študentskim kolegom Andrejem Percem sta v sedmih letih ustvarila podjetje z enim največjimi arhitekturnimi biroji v Sloveniji, oglasevalsko agencijo ter skupinama za organizacijo sejemskih nastopov in trženje informacijskih sistemov. Po podatkih Gospodarskega vestnika je med najhitreje "rastocimi" podjetji na Gorenjskem in v Sloveniji, saj je bil njihov predlanski prihodek (537 milijonov tolarjev) petkrat večji kot 1994. leta. Delo dajejo 32 redno zaposlenim ter samostojnim podjetnikom ali kulturnim delavcem, ki delajo izključno za njih. V Šenčurju građo lastno poslovno hišo, v katero se bodo preselili letos spomladis.

Nov tarifni sistem za električno energijo

# Uporabnik se lahko sam odloči za priključno moč

S pametno odločitvijo lahko pri porabi električne energije prihranite nekaj denarja.

Kranj, 1. februar. - Sredi decembra je pri prodaji električne energije začel veljati nov tarifni sistem in po njem so izračunani zneski na letošnjih položnicah za elektriko. Ker se je elektrika hkrati podražila, se mnogi sprašujete, v kolikšni meri je višji znesek na položnici posledica podražitve in v kolikšni meri sprememb tarifnega sistema. Vsekakor se vam splača temeljito pregledati vašo porabo, predvsem priključno moč, ki postaja zelo pomembna stvar, saj pri njej lahko vsak mesec nekaj prihranite. Mnoga gospodinjstva imajo namreč preveliko priključno moč, pri njenem zmanjšanju se splača hkrati namestiti tarifni odklopnik, da ne bi pregorele varovalke.

Tarifni sistem za prodajo električne energije je bil spremenjen zaradi pospeševanja smotrne porabe električne energije. V starem sistemu je tekom let zaradi linearne povečevanja cen prišlo do neupravičenih razlik in za industrijske odjemalce, tudi za tiste na visoki napetosti, je postala elektrika celo dražja kot ponekod v Evropi.

Po drugi strani pa se je pokazalo, da je nabor odjemnih skupin oziroma tarifnih stopenj premajhen. Zato sta bili na srednji napetosti namesto ene uvedeni dve tarifni stopnji. Gospodinjski odjem, ki je imel prej le eno odjemno skupino, pa je razdeljen v tri tarifne stopnje in sicer glede na priključno moč posameznega gospodinjstva. Novosti nam je podrobnejše pojasnil **Mitja Anžej**, vodja službe prevzema v prodaje električne energije pri javnem podjetju Elektro Gorenjska v Kranju. Zanimale so nas seveda predvsem novosti, ki se nanašajo na odjem na nizki napetosti, saj sklepamo, da imajo odjemalci srednji in visoki napetosti strokovnjake, ki se na porabo elektrike dobro spoznajo.

*Ker sami verjetno težko ocenite, kolikšno priključno moč potrebujete, vam bodo svetovali monterji elektro-distribucije. Napisati morate le pismeni zahtevek, na Elektro so pripravili poseben obrazec. Oglasil se bo monter in vam svetoval.*

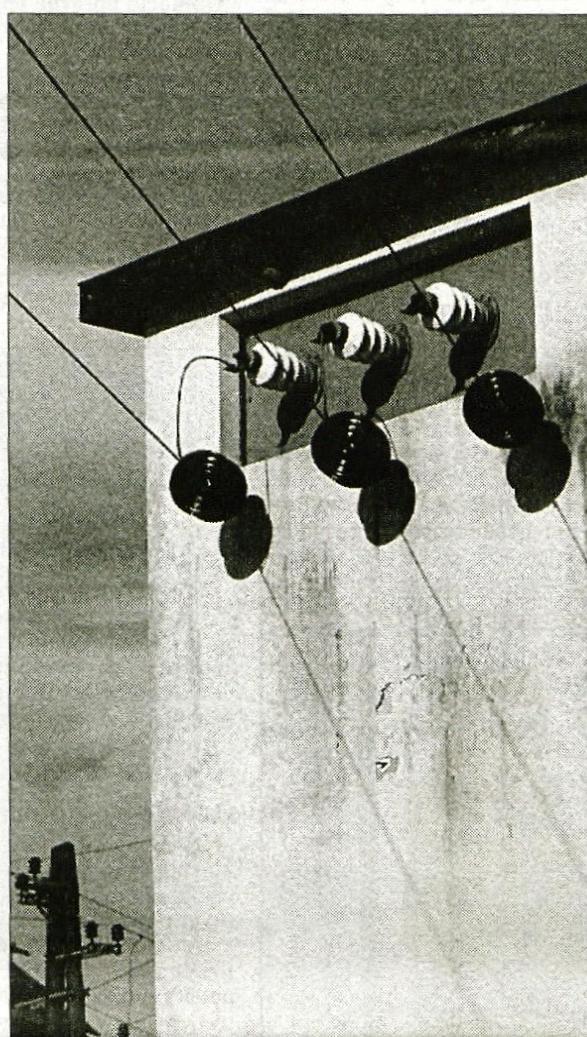
## V gospodinjstvih postaja pomembna priključna moč

Po novem so gospodinjstva razdeljena v tri tarifne skupine. V prvo spadajo gospodinjstva, ki imajo priključno moč štirih kilovatov. V drugo skupino spadajo gospodinjstva, ki imajo priključno moč do sedmih kilovatov, v tretjo skupino pa do desetih kilovatov priključne oziroma obračunske moči. V novem tarifnem sistemu je določeno tudi prehodno razdobje do leta 2003, ko bodo v prvi skupini le gospodinjstva do vključno treh kilovatov priključne moči, v drugi skupini pa do vključno osmih kilovatov moči.

Priključna moč je odvisna od jakosti glavnih varovalk, ki so od 16- do 50-amperske. Zato pravimo, da priključino plačujemo glede na vrednost varovalka. Najbolj preprosta so gospodinjstva, ki imajo enofazni priključek s 16- ali 20-ampersko varovalko. Praktično to pomeni, da lahko uporablja pralni stroj, radio in luč, kaj več pa ne. Največji porabniki elektrike v gospodinjstvih so termični aparati, zlasti peči za ogrevanje, ki pa jih ni več veliko. Večji porabniki so še bojlerji, tudi pralni in pomivalni stroji, ki imajo grelce vode, pa štedilniki, zlasti tisti s keramično ploščo itd. Takšna gospodinjstva imajo seveda trifazni priključek, jasno, varovalka pa je seveda odvisna od tega, koliko in kakšne stroje imajo.

Zelo težko je odgovoriti na vprašanje, koliko gospodinjskih strojev je lahko priključenih denimo pri treh 16-amperskih varovalkah. Gospodinjski aparati so namreč

*Za zamenjavo varovalk na nižjo vrednost boste plačali le 2 tisoč tolarjev, saj je ceneje, kot vas sicer stane obisk elektromonterja. Interes za zmanjšanje priključne moči ima namreč tudi elektroenergetski sistem, ki mora za pokrivanje konične porabe zagotoviti novo elektrarno. Ne kakršnokoli, temveč takšno, ki lahko pokrije vršno porabo. Nikakor torej ne pridejo v pošte male vodne elektrarne.*



*V novi tarifni sistem niso vključene male vodne elektrarne, obravnavata jih bo posebni zakon, ki bo predvidoma sprejet letos. Za vmesno razdobje je vlad sprejela poseben sklep, po katerem za odkup elektrike od malih elektrarnarjev veljalo določila starega tarifnega sistema, kar pomeni, da se zanje cena ni spremenila.*

Zlasti tem se potemtakem plača oceniti, če res potrebujejo tolikšno priključno moč. V njej so tudi kmetje, ki pri spravili pridelkov potrebujejo nekatere stroje z večjo priključno močjo. Če jih uporabljajo sezonsko, imajo možnost sezonskega odjema, kar pomeni, da le v poletnih mesecih plačujejo večjo priključno moč. Seveda to velja res le za sezonske stroje, če ima kmet žago ali kakšen drugi stroj, ki ga lahko uporablja prek celega leta, mu sezonskega odjema seveda ne priznajo.

## Cena se je najbolj povečala odjemalcem z merjeno močjo

Omenjena gospodinjstva so se uvrstila v drugo skupino "ostalega odjema", medtem ko so v prvi skupini uporabniki na nizki napetosti z merjeno močjo. Prav njim se je zdaj elektrika najbolj podražila. Dodati pa je potreben,

da bodo morali imeti po letu 2003 vsi odjemalci z več kot 41 kilovatimi merjeno močjo.

V prvo skupino spadajo večje obrtne delavnice, večji gostinski lokalni in podobno. Tem se je strošek na račun konične porabe lahko povečal tudi za trikrat, medtem ko je zanje kilovatna ura celo cenejša, kot je bila po starem tarifnem sistemu. Vsekakor imajo možnost, da ocenijo svojo porabo in se nemara uvrstijo v drugo tarifno skupino, ki nima merjene moči oziroma nižjo ceno priključne moči.

Nova tarifni sistem je že precej odmeva, odzvali so se seveda predvsem tisti, ki sprašujejo, zakaj je znesek na položnici toliko večji. Med njimi je tudi precej poučnih primerov. Mitja Anžej nam je povedal primer kmeta, ki se mu je znesek na položnici povečal kar za 70 odstotkov. Pri 83 kilovatu je imel merjeno priključno moč, ko so jo pregledali, so ugotovili, da je dosegel največ 22 kilovatov moči in sicer v poletnih mesecih, sicer pa še precej manjšo. Svetovali so mu, naj moč varovalk zmanjša na 33 amperov in se tako uvrsti v drugo skupino 'ostalega odjema'. V tem primeru se je zanj elektrika podražila le za približno 3 odstotke.

*Tarifni odklopnik stane 7 do 10 tisoč tolarjev, če vam pregori varovalka, vas bo to stalo približno 3.500 tolarjev. Strošek se vam potemtakem povrne že v treh takih primerih. Seveda se vam povrne tudi zaradi zmanjšanja priključne moči.*

## Splača se namestiti tarifni odklopnik

Skrbi, da bi vam pri zmanjšani priključni moči utegnila pregoreti varovalka, lahko odpravite z namestitvijo tarifnega odklopnika. Namesto ga lahko tisti, ki imajo novejše priključne omarice, ki so zunaj hiše. Monter bo zvrtil luknjo v vrata omarice in s priskom na gumbo boste lahko sami spet priključili elektriko, če bo zaradi preobremenjenosti prišlo do izkopa. Seveda boste morali poprej izključiti kakšen električni aparat, saj bo sicer ponovno prišlo do izkopa.

Brez tarifnega odklopnika se namreč lahko zgodi, da vam zaradi preobremenjenosti pregoreti varovalka. Kaj takšnega se seveda običajno zgodi ob nedeljah ali praznikih, ko smo vsi doma in prižgemo vse aparate. Teda se seveda tudi najtežje priklicati monterja.

zelo različni, pralni stroji imajo denimo dva do tri kilovata priključne moči, štedilniki s keramično ploščo tudi do deset, kombinirani s plinom pa le štiri itd.

## Največ gospodinjstev je zdaj v tretji skupini

Z januarske položnice lahko razberete, v katero tarifno skupino gospodinjskega odjema ste uvrščeni po novem tarifnem sistemu, saj je na računu napisana tudi obračunska moč in jakost varovalk ter odjemna skupina. Mitja Anžej pravi, da je najbolj številčna tretja skupina in ocenjuje, da veliko odjemalcev ne potrebuje tolikšne moči, kar pomeni, da bi lahko varovalke znižali na manjšo priključno moč.

*Elektrika se je za vse odjemalce v povprečju podražila za približno 6,5 odstotka, za industrijo za 1,4 odstotka in za gospodinjstva od 9 do 10 odstotkov. Po gospodinjstvih je bila podražitev zelo različna, saj je poslej odvisna tudi od priključne moči.*

Zakaj imajo gospodinjstva preveliko priključno moč, je težko reči. Verjetno so si jo v preteklih letih, ko priključna moč ni bila tako pomembna, zagotovili pač za vsak primer, da ne bi imeli težav. Vendar zdaj postaja pomembna, pričakujemo lahko, da bo še bolj v bodoče. Zdaj namreč cenovna razlika še ni tako velika, v prihodnje pa se bo povečevala.

V prvi skupini je zdaj znesek določen in znaša 440 tolarjev na mesec, v drugi skupini 990 tolarjev na mesec. Tretja skupina pa je ohranila dosedanje način obračuna, vsak kilovat moči stane 167,7 tolarjev, kar pri desetih toreh znaša 1.677 tolarjev. Razlika torej še ni kdake kako velika, toda v prihodnje bo večja, zato se vam bo toliko bolj splačalo temeljito premisliti, kolikšno priključno moč potrebujete.

## Nekatera gospodinjstva so padla med ostali odjem

Tehten premislek pa se vsekakor splača približno 3.700 gospodinjstvom po Sloveniji, ki imajo več kot deset kilovatov priključne moči in se potemtakem niso uvrstila v tri 'gospodinjske' skupine, temveč so avtomatično padla med tako imenovani "ostali odjem", natančneje v njegovo drugo skupino. Tem se je elektrika bolj podražila kot ostalim gospodinjstvom. V njej je namreč za kilovat priključne moči treba plačati 215,1 tolar in denimo pri triindvajsetih kilovatih to znaša kar 4.947 tolarjev.

Vlada zavrnila Mercatorjev prevzem Emone Merkurja

## Bo vlada tudi Živilom rekla "ne"

**Delničarji Živil so soglasno podprli združitev z Emono Merkurjem in Emono Obala.**

Kranj, 1. februar. - Vlada je na četrtnovi seji zavrnila izdajo dovoljenja Mercatorju za prevzem Emone Merkurja, delničarji kranjskih Živil pa so na petkovem skupščini po pričakovanju soglasno podprli ustanovitev trgovskega trojčka. Mercator napoveduje pritožbo na vrhovno sodišče, glede prevzema škofjeloške Loke pa konkurenčno ponudbo.

Vladna zavrnitev izdaje dovoljenja Mercatorju za prevzem Emone Merkurja je pričakvana, Anton Grabeljšek, državni sekretar za trgovino v ministrstvu za ekonomske odnose in razvoj je med vrsticami to povedal že v intervjuju, ki smo ga objavili pred dobrom tednom. Država namreč podpira ustanovitev trojčka, ki naj bi bila protiotež Mercatorju, saj bi se brez tega precej slabši pisalo slovenski živilski industriji. Iz nedavnega intervjua državnim sekretarjem Antonom Grabeljškom je bilo moč razbrati tudi to, da bo vlada podobno ravnala pri napovedanem prevzemu škofjeloške Loke, zato bodo verjetno tudi kranjska Živila dobila odgovor "ne". Tja do 22. februarja se seveda lahko zgodi še marsikaj. Tako kot je Mercator napovedal pritožbo na vrhovno sodišče glede vladnega "ne", je namreč napovedal tudi konkurenčno ponudbo za prevzem Loke.

Direktor Loke Ludvik Leben je pojasnil, da je cena Lokinim delnicam tedaj padala, tako velik paket pa bi povzročil še večji padec, zato je težko oceniti, kakšna je bila tedaj prava prodajna cena za delnico. Svezenj delnic so namreč prodali Mercatorju in eni od investicijskih družb, v zameno pa dobili delnice blejske Špecerije, s čimer so uresničili strateški cilj povezovanja s Špecerijo in Mercatorjem. Pri tem so po Lebnovih besedah realizirali 70 milijonov tolarjev kapitalskega dobička. • M.V.

## Kako poslovati z Avstrijo, deželo Koroško

Kranj, februar. - Gospodarska zbornica Slovenije bo v četrtek, 4. februarja, pripravila v hotelu Astoria na Bledu posvet o tem, kako poslovati z Avstrijo, natančneje z deželo Koroško.

Avstria je pomemben zunanjetrgovinski partner Slovenije, dežela Koroška pa praktično predstavlja vrata za naše vključevanje v Evropsko unijo. Na posvetu naj bi odgovorili na vprašanja, ali so ta vrata dovolj odprta, skušali pa jih bodo tudi praktično odpreti, saj so predvideni tudi medsebojni pogovori med podjetji. Na posvetu bo sodelovala vrsta gospodarstvenikov z obeh strani meje, posebej je potreben omeniti pilotni projekt nove strategije povezovanja slovenskih in avstrijskih malih in srednjih podjetij, ki ga bo predstavil dr. Edmund Rumpler z Dunaja.

**GORENJSKA ON LINE: www.media-art.si**

## Domel uspel na sodišču

Kranj, 1. februar. - Domel Železniki je v ponedeljek, 1. februarja, dobil sodbo Okrožnega sodišča v Kranju, po kateri sklepi prve Domelove skupščine veljajo.

Spor se vleče že od 19. julija 1997, ko se je na prvi seji stala skupščina delniške družbe Domel Železniki, kasneje pa so skladi Atena, Nika ter odšodninski in kapitalski sklad zahtevali ničnost prve skupščine, ker je bil njen sklic v Uradnem listu zaradi praznika objavljen dan prepozno. Okrožno sodišče v Kranju je novembra 1997 pritožbi ugodilo, nakar je na Domelovo pritožbo vrhovno sodišče odločitev razveljavilo in jo vrnilo v ponovno odločanje kranjskemu okrožnemu sodišču. Glavna obravnavata je bila 22. januarja letos, sodnik Andrej Marinček pa je tokrat odločil drugače in v sodbi razglasil, da sklepi prve Domelove skupščine veljajo.

## Razrešen predsednik nadzornega sveta Leka

Kranj februar. - Nadzorni svet ljubljanskega Leka je na četrtnovi seji razrešil svojega predsednika Marjana Kandusa, ki je sam predlagal glasovanje o zaupnici, vendar zanje ni dobil podpore.

Skupščina Leka je Marjana Kandusa za predsednika nadzornega sveta imenovala junija lani, kot zastopnika Creditanstalt Investmentbank, ki je z dobrimi desetimi odstotki največji tuji lastnik Leka. Zdaj so se pojavile govorice, da zaradi ruske finančne krize namerava svoje delnice prodati, kot kupec pa se najpogosteje omenja zagrebška Pliva. Kot morebitni kupec se omenja tudi ameriška investicijska banka Bankers Trust, skrbnik Plivinov GRD-jev, ki kotirajo na londonski borzi in predstavljajo 54 odstotkov Plivinov delnic. Tako naj bi Plivin največji lastnik že postala večja farmaceutska multinacionalka, prek nje pa naj bi postala tudi lastnica Leka. Seveda so to ugibanja, več bo nemara znanega še ta teden, ko bo nadzorni svet nadaljeval prekinjeno sejo in izvolil novega predsednika.

**belsad**

• Marija Volčjak, foto: Miha Golobič

## V PIRS-u '99 ni 'mrtvih duš'

**Tržič, 2. februarja** - Založba Slovenska knjiga Ljubljana, ki jo zelo uspešno vodi ekipa managerjev, ki so vsi doma v tržički občini, je tudi v letošnjem letu stodostotno izpolnila obljudljeno: lani je zadnji januarski četrtek Slovenska knjiga napovedala izid sedme izdaje PIRS-a, Poslovnega Informatorja Republike Slovenije natanko na zadnji četrtek v januarju 1999 - kar se je tudi zgodilo. Tudi najnovejši PIRS, ki je izšel v knjižni obliku, na disketah in zgoščeniki (CD-ju), je Slovenska knjiga predstavila v Vili Bistrica pri Tržiču.

PIRS je, s svojo sedmo zaporedno letno izdajo, nesporo najboljši slovenski poslovni imenik, v celoti usklajen z evropsko klasifikacijo dejavnosti in evropskimi normativi, saj je Slovenska knjiga vključena v evropsko združenje založnikov poslovnih imenikov. Tudi PIRS '99 je ohranil osnovni princip: v njem so vpisani izključno delujoči poslovni subjekti v državi, torej v njem ni 'mrtvih duš', podjetij in obratovalnic na papirju, 'poštropredalnikov', ipd. V imeniku je 78.298 delujočih poslovnih subjektov, ki jim je Slovenska knjiga tudi letos zagotovila **brezplačni vpis vseh osnovnih podatkov** - zanimiv je podatek, da so terenski zastopniki Slovenske knjige obiskali kar 96.100 poslovnih subjektov. Peščica od teh, ki so očitno samozadostni, samozavrnati ali tržni monopolisti, je odklonila tudi brezplačni vpis v PIRS; za nekaj tisoč subjektov so zastopniki založbe na terenu preverili, da sploh ne obstajajo več, kljub temu da so še vpisani v statistične in druge evidence.

V sodelovanju s pošto Slovenska knjiga PIRS '99 že dostavlja imenike naročnikom; **tudi v Gorenjskem glasu bomo v tem mesecu objavili naročilnico za PIRS**. Naklada PIRS-a '99 v zelo zajetni knjižni obliku je kar 20.000 izvodov; poleg tega je pettisoč izvodov PIRS-a na voljo na zgoščeniki ali na disketah. PIRS je na disketah letos izšel zadnjič, kajti po taki verziji praktično ni več povpraševanja.

PIRS je že od lanskega leta tudi na internetu, kjer so podatki redno ažurirani. Število obiskov PIRS-ovih strani na internetu je lani doseglo skoraj stotisoč, še zlasti razveseljivo je, da podatke o slovenskih poslovnih subjektih v PIRS-u na svetovnem spletu iščejo predvsem tuji poslovni partnerji. • M. Va.

Predstavitve slovenskega turizma

## Na Irskem, v Avstriji in ZDA

**Kranj, februar** - Sredi mrzle zime je turizmu že aktualna prodaja poletnih počitnic in potovanj. Center za promocijo turizma Slovenije je konec januarja slovenski turizem predstavil na Irskem, v Avstriji in v Združenih državah Amerike.

Na turistični borzi v Dublinu na Irskem se je Slovenija predstavila prvič, sodelovala so tudi nekatera turistična podjetja, posebej je potrebno omeniti letalskega prevoznika Adria Airways, ki bo 24. aprila letos uvedel redno letalsko povezavo z Dublinom. Adria Airways pa bo 31. marca začela leteti tudi v Manchester. Irski gostje so pri nas redki, iščejo pa nove turistične cilje, kar je vsekakor priložnost tudi za slovenski turizem.

Turistična Slovenija se je konec januarja predstavila na turističnem sejmu v avstrijskem Linzu, kjer je prisotna že dvanajst let in k nam goste vozi kar štirideset avstrijskih potovalnih agencij. Obiskovalci linškega sejma so se najbolj zanimali za počitnice na morju, sledila so zdravilišča, pohodništvo, družinske počitnice, kolesarjenje, tenis, jahanje, vinske ceste in kulinarika. Na slovenski stojnici se sodelovala tudi blejska Direkcija za turizem.

Slovenski turizem se je vključil tudi v predstavitve evropskega turizma na ameriškem trgu, kjer se bo do začetka marca odvilo 25 delavnic. Slovenija se bo udeležila osmih. Na teh delavnicah sodeluje že osmič, letos se bo prvič predstavila v Chicagu. V predstavitve evropskega turizma je vključenih 29 evropskih držav, članic Evropske turistične komisije. Ameriški turisti se vse bolj zanimajo za Evropo, v zadnjih treh letih so zabeležili 25-odstotno povečanje zanimanja ameriških turistov za potovanje na staro celino, ki jo je lani obiskalo kar 10,7 milijona ameriških gostov. Tudi ameriški goste iščejo nove turistične cilje, predstavnica slovenskega informativnega urada v New Yorku Darja Gačnik pravi, da je bilo lasko leto najuspešnejše doslej, k čemur so pripomogle tudi oglaševalske akcije ter umiritev razmer pri naših najbližjih južnih sosedih. Po internetu prihaja vse več povpraševanj iz ZDA in Kanade, Argentine in Brazilije ter iz pacifiških držav, vključno z Japonsko.

## Podražitve

**Kranj, 1. februar** - S februarjem so začele veljati nekatere podražitve, ki jih je vladu sprejela že pred časom.

Precej se je podražili telefoniranje, saj boste za telefonsko naročnico morali poslej plačati 6 odstotkov več, telefonski impulzi pa so se podražili za 7 odstotkov. Pocenil pa se je telefonski priključek, ki brez prometnega davka zdaj stane 88.800 tolarjev. Za 8,5 odstotka pa se je s 1. februarjem podražila RTV naročnina.



**Ljubljana, februar** - Na ljubljanskem razstavišču bo od 9. do 12. februarja potekal sejem mode Moda-Fashion '99, ki bo ponovno predstavil modne smernice in zapovedi, ki jih oblikujejo domači izdelovalci. To bo že 44. modni sejem po vrsti, letoski bo v lanskem okviru, saj se bo na dobrih 4.200 kvadratnih metrih površin predstavilo 129 razstavljalcev iz petnajstih držav, med njimi je seveda največ domačih. Na tiskovni konferenci so za pokušino predstavili nekaj modelov Almire in Rašice (na sliki) ter povedali, da bodo "prebudili" Ljubljanske zmaje, podelili bodo pet nagrad. • M.V., foto: M. Golobič

## Gorenjska druga po izvoznem presežku

**Kranj, februar** - Gorenjsko gospodarstvo je v prvih desetih mesecih lanskega leta v blagovni menjavi s tujino ustvarilo 192 milijonov dolarjev presežka, več ga je ustvarilo le dolenjsko gospodarstvo, ki je imelo za 203 milijone dolarjev presežka.

Gorenjsko gospodarstvo je tradicionalno izvozno usmerjeno in vrsto let se je ponašalo z največjim presežkom v blagovni menjavi s tujino med trinajstimi slovenskimi pokrajinami. Lani se je na prvo mesto zavijalo dolenjsko gospodarstvo, ki bo kot vse kaže ohranilo tudi koncu leta, največ zaslug imata seveda Revoz in Krka.

Gorenjski presežek se zmanjšuje, saj uvoz narašča hitreje od slovenskega povprečja, izvoz pa počasneje. V prvih desetih mesecih lanskega leta je gorenjsko gospodarstvo v primerjavi z enakim razdobjem leta poprej izvoz povečalo le za 2,3 odstotka, slovensko gospodarstvo za 7,7 odstotka. Uvoz pa je gorenjsko gospodarstvo povečalo za 7,9 odstotka, slovensko pa za 6,2 odstotka.

ALTA PROPAGANDING, D.O.O.  
RADOVLJICA, KRAJSKA C. 4

zaposlimo

### SAMOSTOJNEGA KOMERCIJALISTA V PRODAJI

poslovnih in promocijskih dari

Pogoji:

VI. stopnja izobrazbe ekonomske smeri, 3-5 let delovnih izkušenj izključno na področju prodaje, aktivno znanje angleškega jezika, poznavanje dela z računalnikom, komunikativnost, samostojnost, ažurnost in natančnost, vozniški izpit B kategorije, starost do 35 let, komercialne sposobnosti in samoiniciativnost.

Delovno razmerje bomo sklenili za nedoločen čas, z 1-mesečnim poskusnim delom. Začetek dela s 15. februarjem, oziroma po dogovoru.

Če izpolnjujete navedene pogoje, nam pošljite prijavo z dokazili o izpolnjevanju zahtevanih pogojev ter kratkim življenjepisom in opisom dosedanjega dela v 8 dneh po objavi na zgornji naslov.

## MEŠETAR

### Cene kmetijskih zemljišč in gozdov

Če kupujete ali prodajate kmetijska zemljišča in gozdove, vam bodo informativne oz. izhodiščne cene, ki sta jih pripravila sodna izvedenca in cenilca **ing. Pavel Okorn** iz Škofje Loke in **dr. inž. Andrej Avsenek** iz Dvorske vasi koristen pripomoček pri sklepanju kupčij. Cene, ki jih navajamo, so v tolarjih za kvadratni meter.

Bonitetni razred	Njiva, intenzivni sadovnjak	Travnik, ekstenzivni sadovnjak	Pašnik
------------------	-----------------------------	--------------------------------	--------

**Območje upravne enote Kranj oz. občin Kranj, Naklo, Preddvor, Cerknje in Šenčur:**

1.	528,10	396,10	184,80
2.	475,30	343,30	158,40
3.	422,50	290,50	132,00
4.	369,70	237,70	105,60
5.	316,90	184,80	79,20
6.	264,10	158,40	52,80
7.	211,20	132,00	26,40
8.	158,40	105,60	-

**Območje upravne enote Jesenice oz. občin Žirovnica, Jesenice in Kranjska Gora:**

1.	403,20	302,40	141,10
2.	362,90	262,10	121,00
3.	322,60	221,80	100,80
4.	282,20	181,40	80,60
5.	241,90	141,10	60,50
6.	201,60	121,00	40,30
7.	161,30	100,80	20,20
8.	121,00	80,60	-

In kolikšna je informativna oz. izhodiščna cena gozda? Vrednost gospodarskega gozda se ovrednoti po metodologiji in se približa vrednosti pašnika istega razreda. Vrednost gozdne zemljišča se ovrednoti v skladu z metodologijo v višini 20 odstotkov vrednosti povprečnega gozda na tem rastišču. Vrednost varovalnega gozda je minimalna in se giblje od 10 do 30 tolarjev za kvadratni meter. Zaradi posebnosti gozda je nujno, da cenitev opravi sodni cenilec.

### Ocenjevanje zaklanih krav

Po podatkih Inspecta, ki v klavnicih po Sloveniji ocenjuje klavno kakovost govedi, je bilo v lanskem prvem polletju med zaklanimi kravami, starimi do pet let, šest odstotkov trupov v prvem ocenjevalnem in plačilnem razredu, v drugem 25 odstotkov, v tretjem 30, v četrtem tudi 30 odstotkov, ostali pa v petem in šestem razredu. Med zaklanimi kravami, ki so bile stare več kot pet let, jih je bilo v prvem razredu 10 odstotkov, v drugem 26, v tretjem 33, v četrtem 25, približno šest odstotkov pa v petem in šestem razredu.

**GORENJSKA ON LINE: www.media-art.si**



Vinakoper je vinar leta 1998

## V novo tisočletje z vini barrique

**Koper** - V skokovitemu razvoju na vseh področjih v zadnjih petih letih v Vinakoper posodabljajo tudi klet. Zadnja pridobitev je prenovljena Viteška dvorana, v kateri so betonske cisterne zamenjali hrastovi sodi. V 324 sodih iz francoskega hrasta bo od 6 do 18 mesecov zorelo po 225 litrov žlahtnega vina lanskega letnega. Z vini barrique pod obnovljeno blagovno znamko Capris bodo prišli na trg v začetku leta 2000. Za donegovanje po metodi barrique so izbrali sorte cabernet sauvignon, merlot, chardonnay in malvazija z najboljših leg. Vina zorijo v novih sodih in izmenjavo zraka skozi pore v lesu se v vinu zmanjša vsebnost plinov, nastanejo pa arome. Vina iz novih sodov izlužijo iz hrasta pirogaolne taninske snovi, ki so popolnoma drugačne kot taninske snovi vina. Ti tanini delujejo v ustih sladko, žametasto in vsebuje zelo kakovostne aromatične snovi, ki spominjajo na vanilijo, čokolado, kavo ali cimet. Foto: MA

Javno podjetje  
KOMUNALA RADOVLJICA  
LJUBLJANSKA 27  
RADOVLJICA

razpisuje prosto delovno mesto:

## VOZNIK SNAGE

Pogoji:

- IV. stopnja strokovne izobrazbe mehanične ali druge tehnične smeri,
- najmanj 6 mesecev delovnih izkušenj na enakem ali podobnem delovnem mestu,
- vozniški izpit C kategorije

Delovno razmerje bomo sklenili za določen čas (6 mesecev) in z možnostjo zaposlitve za nedoločen čas, s polnim delovnim časom.

Kandidati naj pošljejo prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev v 15 dneh po objavi na naš naslov. O izidu izbire bomo kandidate pisno obvestili takoj po sprejemu sklepa.

## Ponovna rast cen delnic

Zadnji teden v januarju je investitorje na ljubljanski borzi vrednostnih papirjev prijetno presenetil, saj so cene večine delnic vidno narasle. Posledično se je dvignil tudi Slovenski borzni indeks, ki se je ponovno približal meji 1.900 indeksnih točk. Vrednost dnevnega prometa je znašala v razponu od 700 milijonov 900 milijonov, izjema pa je bil petek, ko je bil promet večji kot 2,7 milijarde tolarjev.

V A kotaciji sta po dolgem času prišli v ospredje delnici obeh farmacevtskih podjetij. Cena delnice Krke je v zadnjem tednu zrasla za dobrih 10 %, petkov povprečni tečaj je znašal 28.863 tolarjev. Naiši posli pa so se sklepali tudi preko 29.000 tolarjev. Podobno gibanje so beležile tudi delnice Leka. Teden so končale na nivoju 44.000 tolarjev. Občutno rast pa lahko delno pripisemo tudi govoricam v zvezi s hrvasko Plivo, ki naj bi kupovala Lekove delnice. Popolnoma drugačen obrat so doživele delnice Mercatorja, ki so v zadnjem tednu izgubile približno 10 %. Petkov povprečni tečaj je znašal 7.242 tolarjev. Po neverjetnem in hitrem vzponu delnice Dela so v zadnjem tednu izgubile 25 % in sedaj stanejo 15.000 tolarjev. Banka Slovenije je sprejela sklep, ki potrjuje nakup večjega deleža delnic Dolenjske banke s strani Nove kreditne banke Maribor. Temu je sledila tudi podaritev omenjenih delnic za 12 %. Cena je sedaj presegla 17.000 tolarjev.

Trgovanje na prostem trgu je skoncentrirano le na nekaj delnic, med njimi lahko omenimo delnice Loke, ki sedaj stanejo 2.600 tolarjev. Nai omenim še Živila iz Kranja, ki so dala javno ponudbo za odkup delnic Loke po ceni 2.400 tolarjev, kupnina pa je izvedena z dvema vrstama ob-

veznic. Veliko se je trgovalo z delnicami Gorenja, katerih cene je presegla tudi 2.100 tolarjev, po petkovem trgovjanju pa povprečna cena znaša 2.028 tolarjev.

Nič posebnega se ni dogajalo tudi z delnicami pooblaščenih investicijskih družb. Med najpomembnejše sodijo delnice Triglava, ki so porastle in sedaj stanejo 737 tolarjev. Cena prvega skladja Nacionalne finančne družbe Zvon 1, ki so z nivoja 450 tolarjev segle vse do 600 tolarjev. Po zlomu rasti delnic Dela so se te delnice pocenile, zadnja povprečna cena pa znaša 566 tolarjev.

Vzdušje med borznimi igralci je dokaj optimistično, saj tečaji večine delnic v zadnjem obdobju rastejo, kljub temu pa moramo biti pri nakupih previdni, saj težko predvidimo, kdaj bo prišel dan obrata.

**Ilirika Borzno Posredniška Hiša, d.d.**

Janez Novak



GORENJSKA ONLINE: [www.media-art.si](http://www.media-art.si)

Mednarodno uveljavljeno proizvodno trgovsko podjetje s hčerinskimi podjetji v štirih državah, išče članico/člena najožnjega vodstva za področje "človeški viri", po možnosti dipl. pravnik.

Svojo ekipo želimo okrepliti z ambiciozno, prodorno in delavno osebo z znanjem tujih jezikov, ki bo prispevala k uspešnosti najožnjega poslovodnega vodstva.

Pisne prijave s kratkim življenjepisom pošljite v roku 8 dni po objavitvi v časopisu na naslov: Odvetnik Tomaž Čad, p.p. 473, 1101 Ljubljana, s pripisom Prijava na oglas.



### DOBER IZLET

#### S Pavletom v München

V rubriki GLASOV DOBER IZLET še eno izletniško predstevanje: tokrat v sodelovanju s PAVLOM DRINOVCEM, s.p., iz Podbrezij vabimo na posezonske razprodaje v MUNCHNU po izjemno ugodni ceni 5.400 SIT.

Pavel Drinovec in Gorenjski glas Vas vabita v München to soboto, 6. februarja.

Ampak to še ni vse: za NAROČNICE in NAROČNIKE Gorenjskega glasa je cena Alpetourjevega izleta 13. februarja samo 3.500 SIT. Ob prijavi je potrebno imeti s seboj nasloveni izvod Gorenjskega glasa in na karneval se boste lahko podali po najugodnejši ceni. Vozovnica za vaporetto, kar stane 4.500 lir, ni v ceni izleta.

Odhod 13. februarja ob 4.45 uri z Bledu, s postanki v Radovljici, v Tržiču in v Kranju. Najudobnejši Alpetourjev avtobus boste lahko počakali tudi v Škofji Loki.

Vse dodatne informacije o programu izleta, prijave in vplačila: Alpetourjeve turistične poslovalnice na vseh glavnih gorenjskih avtobusnih postajah - v Kranju, Škofji Loki, Radovljici, Tržiču in na Bledu, seveda pa tudi v malooglasni službi Gorenjskega glasa v Kranju v prenovljenih prostorih v pritličju poslovnega stolpiča na Zoisovi 1, vsak dan od ponedeljka do petka od 7.00 do 15.00 ure, ob sredah do 17.00 ure. Telefoni: 064/223-444 ali 064/223-111.

Izleta v München bo Pavel prihodno soboto začel zelo zgodaj zjutraj Kranju, s postanki v Radovljici, Žirovnici in na Jesenicah.

Vse dodatne informacije o odhodih, o prijayah in vplačilih: PAVEL DRINOVEC, telefon (064) 731-050 ali GSM 041/744-160.

## Abanka zrasla za petino

Kranj, februar. - Abanka je lani svojo bilančno vsoto povečala za 20 odstotkov in tako je ob koncu leta znašala 123 milijard tolarjev. Rast so dosegli predvsem z večjim obsegom danih posojil nebančnim pravnim osebam in prebivalstvu, ki so porasla za 35 odstotkov in predstavljajo polovico bilančne vsote.

V pasivni strani bilance se je lani povečal delež primarnih virov sredstev, zlasti kapitala in dolgoročnih tolarških sredstev. Po prvih bilančnih podatkih v Abanki ugotavljajo da so v primerjavi z letom poprej povečali svoje tržne deleže in sicer pri bilančni vsoti s 5,1 odstotka na 5,3 odstotka, pri deležu posojil nebančnemu sektorju s 5,3 odstotka na 5,7 odstotka in pri deležu depozitov in vrednostnih papirjev s 5,2 na 5,8 odstotka.

Plaćilni promet je Abanka lani znašal 1.783 milijone ameriških dolarjev, kar je bilo za 4 odstotke več kot leto poprej.

Letni načrt so presegli tudi pri dobičku in sicer za 12 odstotkov. Lani doseženi nerevidirani bruti dobiček Abanke je pred pripojitvijo Abančne borznoposredniške hiše znašal 1.720 milijonov tolarjev, po odbitku davka na bilančno vsoto pa je čisti dobiček znašal 1.295 milijonov tolarjev.

Stroške poslovanja so lani glede na leto poprej povečali za 8 odstotkov, kar je sorazmerno manjši porast kot v slovenskem bančnem sistemu, kjer so porasli za 13 odstotkov.

Abanka je lani povečala delež kapitala v bilančni vsoti in predvsem donosnost kapitala, saj lani dosežen dobiček glede na kapital znaša 15,5 odstotka, v primerjavi s planiranim pa 13,6 odstotka. Tudi donosnost aktive, izražena kot dobiček glede na celotno bilančno vsoto banke, je bila dosežena v višini 1,15 odstotka, načrtovana je bila na ravni 1 odstotka.

## Januarja cene poskočile za odstotek

Kranj, februar. - Inflacija je bila januarja letos 1-odstotna, medtem ko so se cene življenjskih potrebskih v primerjavi z lanskim januarjem povečale za 6,1 odstotka.

Januarja se je najbolj podražile hrana in alkoholne pijače in sicer za 2,7 odstotka. Po dolgem času so statistiki zabeležili občutnejšo rast cen v tej skupini, na podražitve je v glavnem vplivale sezonske cene, ki so pozimi seveda višje. Sadje je bilo v povprečju dražje kar za 16 odstotkov, zelenjava za 13,1 odstotka. Podobna gibanja cen so statistiki zabeležili tudi januarja lani, vendar so bile letošnje podražitve nekoliko manjše.

Komunikacije so se januarja podražile za 1 odstotek, na kar je vplivala predvsem 6,7-odstotna podražitev poštnih storitev. V povprečju za 4,6 odstotka so se podražile komunalne storitve, za 0,6 odstotka so bile višje najemnine.

Na nižje cene v skupini raznovrstno blago in storitev, ki so bile v povprečju cenejše za 0,4 odstotka, so vplivale predvsem nižje premije nekaterih zavarovanj.

### DOBER IZLET

#### Super: karneval v Benetkah za 3.500 SIT

V rubriki DOBER IZLET super predlog: ALPETOUR POTOVALNA AGENCIJA Vas prisrčno vabi na karneval v Benetkah po izjemno ugodni ceni 3.700 tolarjev. Alpetourjev izlet bo naslednjo pustno soboto, 13. februarja. V programu celodnevnega izleta je, med drugim: prevoz z najudobnejšim avtobusom do Benetk, do Punte Sabbioni; pustno presenečenje; vožnja z ladjo do središča Benetk, do Trga Sv. Marka; ogled beneških znamenitosti; prosto popoldne in večer za nepozabno pustno ravanje med tisočerimi maskami po beneških ulicah. Povratek na Gorenjsko bo v poznih večernih urah.

Ampak res ugodna cena za ogled karnevala v Benetkah še ni vse: za NAROČNICE in NAROČNIKE Gorenjskega glasa je cena Alpetourjevega izleta 13. februarja samo 3.500 SIT. Ob prijavi je potrebno imeti s seboj nasloveni izvod Gorenjskega glasa in na karneval se boste lahko podali po najugodnejši ceni. Vozovnica za vaporetto, kar stane 4.500 lir, ni v ceni izleta.

Odhod 13. februarja ob 4.45 uri z Bledu, s postanki v Radovljici, v Tržiču in v Kranju. Najudobnejši Alpetourjev avtobus boste lahko počakali tudi v Škofji Loki. Vse dodatne informacije o programu izleta, prijave in vplačila: Alpetourjeve turistične poslovalnice na vseh glavnih gorenjskih avtobusnih postajah - v Kranju, Škofji Loki, Radovljici, Tržiču in na Bledu, seveda pa tudi v malooglasni službi Gorenjskega glasa v Kranju v prenovljenih prostorih v pritličju poslovnega stolpiča na Zoisovi 1, vsak dan od ponedeljka do petka od 7.00 do 15.00 ure, ob sredah do 17.00 ure. Telefoni: 064/223-444 ali 064/223-111.

ALPETOUR potovalna agencija

### DOBER IZLET

#### Na beneški karneval z Integralom Tržič

V rubriki DOBER IZLET še en res odličen predlog: INTEGRAL, d.d., TRŽIČ Vas prisrčno vabi na karneval v Benetkah po izjemno ugodni ceni 3.800 tolarjev. Integralov izlet bo naslednjo soboto, 13. februarja. V programu celodnevnega izleta je, med drugim: prevoz z najudobnejšim avtobusom do Benetk, do Punte Sabbioni; pustno presenečenje; vožnja z ladjo do središča Benetk, do Trga Sv. Marka; ogled beneških znamenitosti; prosto popoldne in večer za nepozabno pustno ravanje med tisočerimi maskami po beneških ulicah. Povratek na Gorenjsko bo proti nedeljskemu jutru, z odhodom iz Benetk šele ob desetih zvečer.

Ampak res ugodna cena za ogled beneškega karnevala še ni vse: za NAROČNICE in NAROČNIKE Gorenjskega glasa je cena Integralovega izleta na karneval v Beneke 13. februarja sam 3.600 SIT. Ob prijavi je potrebno imeti s seboj nasloveni izvod Gorenjskega glasa in na karneval se boste lahko podali po najugodnejši ceni. Ladijska vozovnica je vključena v ceno izleta.

NOVO: v Benetke bosta peljala (najmanj) dva avtobusa Integrala Tržič in v Integralu so svojo ponudbo še dopolnili: Odhoda sta 13. februarja ob 8. uri iz Tržiča in iz v Radovljici, s postanki v Kranju, v Škofji Loki in Medvodah. Najudobnejši Integralov avtobus boste lahko počakali tudi pred halo Tivoli v Ljubljani. Vse dodatne informacije o programu izleta, prijave in vplačila: Alpetourjeve turistične poslovalnice na vseh glavnih gorenjskih avtobusnih postajah - v Kranju, Škofji Loki, Radovljici, Tržiču in na Bledu, seveda pa tudi v malooglasni službi Gorenjskega glasa v Kranju v prenovljenih prostorih v pritličju poslovnega stolpiča na Zoisovi 1, vsak dan od ponedeljka do petka od 7.00 do 15.00 ure, ob sredah do 17.00 ure. Telefoni: 064/223-444 ali 064/223-111.

INTEGRAL

## KOLIKO JE VREDEN TOLAR

KRANJ, 1.2.1998

MENJALNICA

	nakupni/prodanji	nakupni/prodanji	nakupni/prodanji
1 DEM	1 ATS	100 ITL	
A BANKA (Tržič, Kranj, Jesenice)	96,70	97,25	13,71
EROS (Starigrad) Kranj	96,75	97,10	13,72
GORENSKA BANKA (vse enote)	96,38	97,35	13,70
HRAILNICA LON, d.d. Kranj	96,70	97,20	13,70
HIDA-Tržič Ljubljana	96,80	96,95	13,74
HRAM ROŽE Mengš	96,75	97,05	13,76
ILIRIKA Jesenice	96,70	97,20	13,70
ILIRIKA Kranj	96,75	97,15	13,74
ILIRIKA Medvode	96,75	97,05	13,76
INVEST Škofja Loka	96,72	97,13	13,82
KREKOVA BANKA Kranj, Šk. Loka	96,30	97,10	13,69
LEMA Kranj	96,80	97,10	13,73
VOJKS BANK-LJUD. BANKA, d.d., Lj.	96,70	97,25	13,70
NEPOS (Šk. Loka, Trata)	96,70	97,10	13,72
NOVA LB Kamnik, Kranj, Medvode, Šk. Loka	96,71	97,30	13,74
ROBSON Mengš	96,85	97,30	13,75
PBS d.d. (na vseh poštah)	95,30	97,30	12,85
PRIMUS Medvode	96,75	97,10	13,72
PUBLIKUM Ljubljana	96,72	97,13	13,76
PUBLIKUM Kamnik	9		

## Strokovna predavanja

**Osnove pravilnega gnojenja**

**Škofja Loka** - Kmetijska svetovalna služba in kmetijsko gozdarska zadruga vabita v četrtek ob devetih dopoldne v sejno sobo KGZ Škofja Loka na Spodnjem trgu 29 (nad zadružno trgovino) na predavanje o osnovah pravilnega gnojenja. Cilj sodobnega kmetovanja ni večanje niti prenehanje uporabe gnojil, temveč takšna uporaba mineralnih in organskih gnojil, ki bo usklajena s potrebami rastlin, ekonomiko pridelovanja in varstvom okolja. Specialistka za rastlinsko pridelavo v gorenjski kmetijski svetovalni službi Marija Kalan bo povedala marsikaj koristnega o gnojenju glavnih poljščin in o uporabi gnojil na vodozbirnih območjih, kamor sudi tudi Sorško polje.

**Kako prehrana vpliva na mleko**

**Kranj** - Franci Pavlin, svetovalec za živinorejo v gorenjski kmetijski svetovalni službi, bo jutri, v sredo, ob desetih dopoldne v sejni sobi KGZ Sloga v Kranju predaval o tem, kako prehrana krav vpliva na sestavo mleka, še posebno na vsebnost laktoze in uree. Na predavanje vabi kmetijska svetovalna služba.

**Gnojenje in koruzni hibridi**

**Cerknje** - Kmetijska zadruga Cerknje in kmetijska svetovalna služba, enota Cerknje, vabita v četrtek ob 10. uri v zadružni dom v Cerknji na predstavitev hibridov koruze podjetja Agrosaat (in ne KWS, kot smo pomotoma zapisali v petkovi številki), na predavanje o gnojenju na podlagi analize tal ter na predstavitev proizvodnega programa podjetja Hydro.

**Zakon o davku na dodano vrednost**

**Brezje** - Prvega julija letos bo začel veljati zakon o davku na dodano vrednost, ki pri plačevanju dakov prinaša precej novosti tudi za kmete in lastnike zemljišč. Da bi se na kmetijah lažje pripravili na spremembo, bo (je) kmetijska svetovalna služba pripravila na to temo več predavanj; eno takih bo v četrtek ob 15. uri tudi v domu krajanov na Brezjah (občina Radovljica). Predavala bo Olga Oblak, specialistka za agrarno ekonomiko v gorenjski kmetijski svetovalni službi.

**Vzreja in zdravje telet**

**Zgornja Bela** - Kmetijski svetovalec Matjaž Meglič in vodja Veterinarske ambulante Visoko mag. Dušan Likosar bosta v petek ob pol osmih zvečer v domu krajanov na Zgornji Beli predavala o tehnologiji vzreje, načinu vhlevitve in zdravstveni problematiki telet.

**Motnje pri pojatvah krav**

**Bukovica** - Škofjeloška kmetijska svetovalna služba in kmetijsko gozdarska zadruga vabita jutri, v sredo, ob devetih dopoldne v zadružni dom na Bukovici na predavanja mag. Ivana Ambrožiča iz Veterinarskega zavoda Slovenije na predavanje o obolenjih poporodnega obdobja in o motnjah pri pojatvah krav. • C.Z.

**Ljubljanske mlekarne****Del dobička tudi za dividende?**

**Ljubljana** - Delničarji Ljubljanskih mlekarn bodo na skupini 5. marca med drugim sklepali o delitvi dobička, ki ga je družba ustvarila od 1993. do 1997. leta. Začasna uprava predlaže skupščini, da bi od 738,8 milijona tolarjev revaloriziranega čistega dobička iz let 1993 in 1994 in del iz 1995. leta razporedili takole: 713 milijonov tolarjev naj bi namenili za dividende (195 tolarjev bruto na delnico), 25,8 milijona tolarjev pa naj bi v gotovini izplačali upravi in vodilnim delavcem. Preostali dobiček iz 1995. leta in celotni dobiček iz poslovnih let 1996 in 1997 v revalorizirani vrednosti nekaj manj kot 1,3 milijarde tolarjev naj bi ostal nerazporen. • C.Z.

**GORENJSKA ON LINE:** [www.media-art.si](http://www.media-art.si)



**REŠET, d.o.o., Huje 9, 4000 Kranj**

Uspešno gradbeno podjetje z 85 zaposlenimi, ki se pretežno ukvarja z nizkimi gradnjami razpisuje prosto delovno mesto

**DELOVODJA**

Pogoji:

- strokovna izobrazba - gradbeni tehnik
- izpit B kategorije
- 3 leta delovnih izkušenj na del. mestu delovodje

**STROJNIK GRADBENE MEHANIZACIJE**

Pogoji:

- izpit za strojnika TGM
- vsaj 1 leto delovnih izkušenj
- vozniški izpit B kategorije

**PISARNIŠKI REFERENT**

Pogoji:

- V. stopnja - ekonomski tehnik (drugi poklic upravnih tehnik)
- poznavanje programskih orodij (Windows in Excel)
- 1 leto delovnih izkušenj
- vozniški izpit B kategorije

Delovna razmerja bomo sklenili za poskusno dobo z možnostjo sklenitev za nedoločen čas.

Prošnje z dokazili pošljite na naslov **REŠET, d.o.o., Huje 9, 4000 Kranj** do 12. 2. 1999.

Dodate informacije dobite po tel. 064/380-530.

Evropsko tekmovanje gozdarjev v nordijskem smučanju

# S smučmi po gozdu in po pokljuških smučinah

V soboto in nedeljo je na Bled pripravljalo blizu devetsto gozdarjev iz osemnajstih evropskih držav. Na največjem športnem in strokovnem srečanju v Evropi se bodo pomerili v biatlonu, se pogovarjali o gozdarskih problemih in spoznali Slovenijo in njene gozdove.

**Bled** - V kratkem bo minilo leto dni, odkar so gozdarji in predstavniki Triglavskega narodnega parka na novinarski konferenci v gozdarski koči na Mrzlem Studencu opozarjali na probleme, ki jih že tako slabo odpornim pokljuškim gozdom povzročajo čedalje večji obisk motoriziranih obiskovalcev, različne množične prireditve, divjad, ki se zaradi hrupa še bolj osredotoča v redkih mirnih kotičkih in tam povzroča veliko škodo... No, ob letu dni bodo tudi gozdarji sami vsaj malo prispevali k množičnemu obisku Pokljuke!

Na Pokljuki se bo namreč obiskovalci z osebnimi vozili, ampak z avtobusom, in da bo vsa dejavnost potekala na poligonu Rudnega polja, ki je sicer že namenjen za šport, rekreacijo in obrambno usposabljanje. Slovenski gozdarji si tudi sami močno želijo, da od največjega stanovskega srečanja v Evropi ne bi ostalo samo delo, skrb in stroški, ampak tudi čimvečje koristi: promocija gozdarstva, strokovni in drugačni stiki. Enotedenško bivanje tako velike množice bo lep prispevek k blejski turistični (prenočitveni) bilanci, nenačadne pa je tudi pomembno, s kakšnimi vtisi bodo gozdarji zapustili Bled in Slovenijo.

**Gneča med prireditelji**

V Evropi je za organizacijo tovrstnih gozdarskih tekmovanj veliko zanimanja. Imena držav - prirediteljc so že zdaj znana vsaj do leta 2005. Prihodnje leto bo prvenstvo v Nemčiji, leta 2001 v Estoniji, leta kasneje pri naši sosedji komiteja. Ko je predsednik tovrstnega komiteja Erwin Lauterwasser, sicer tudi podpredsednik nemške smučarske zveze, lani poleti obiskal Bled in se seznanil z razmerami na Pokljuki, je bil navdušen. V odboru so prepričani, da bo

**Problemi rekreacije v gozdnem prostoru**

V četrtek bo v Festivalni dvorani na Bledu gozdarsko strokovni večer, na katerem se bodo pogovarjali o rekreaciji v gozdnem prostoru, še posebej o posledicah množičnega obiska. Predstavili bodo nemške izkušnje ter izkušnje iz Triglavskega narodnega parka, s Snežnika in iz Trnovskega gozda.

prireditve uspela, še zlasti zato, ker sta velika pripravljenosti za sodelovanje pokazala ministrstvo za obrambo in blejski turizem.

**Gozdarski biatlon - tek brez puške**

Za gozdarsko srečanje se je prijavilo 886 udeležencev, tekmovalo jih bo okrog 800, na organizirane izlete po Sloveniji jih bo odšlo 668. Uradni začetek bo jutri, v sredo, ko na Bledu pričakujejo tudi predsednika čavnega odbora, sicer predsednika državnega zboru Janeza Podobnika,



Smučarska tekma in spoznavanje s pokljuškimi gozdovi

**Gozd in gozdarstvo Slovenije**

Vsi udeleženci evropskega srečanja gozdarjev bodo prejeli knjižico z naslovom *Gozd in gozdarstvo Slovenije*. V uvodnem zapisu ministra za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano Cirila Smrkola ugotavlja, da trajnostno gospodarjenje z gozdovi otežujejo številni problemi. Les kot pomemben obnovljivi vir nadomeščajo z drugimi, okoljsko bolj spornimi snovmi, kar zmanjšuje tržno vrednost lesa. Pojavljajo se celo pobude, da bi gospodarjenje z gozdovi iz naravovarstvenih razlogov povsem opustili.

gu "gozdarskega biatlona" bo v četrtek šlo zares: odrasli bodo brez pušk tekli na 12 kilometrov dolgi prog in natovše trikrat streljali, mlajši od osemnajst let in invalidi pa bodo le tekli na polovico krajskih prog. V petek pa tekmovanje štafet in v soboto še množični maraton.

Slovenska ekipa šteje štirideset članov in je zelo raznolika. V njej so poleg gozdarjev tudi ljubitelji gozdov ter lastniki gozdov in njihovi družinski člani. S Kočevskega prihajajo tri generacije iste rodbine: upokojeni poklicni lovec Maks Konečnik, njegov sin Janez in Janezova hči Katja, ki je študentka gozdarstva. V vlogi ljubitelja gozdov bo pod slovensko zastavo nastopal tudi poslaneč državnega zboru Benjamin Henigman, v ekipi pa bo tudi nekaj Gorenjev: Branka Jerala in Alenka Bizilj z blejskega gozdognogospodarskega območja ter Franci Pogačnik, Janez Ponikvar, Franc Miklavčič in Vili Potocnik s kranjskega območja.

• C. Zaplotnik

Razstava in ocenjevanje kmečkih prehranskih izdelkov

# Dobrote slovenskih kmetij

**Ocenjevali bodo mesne, mlečne in krušne izdelke ter vino, olje, kis, žganje in suho sadje.**

**Kranj** - Mestna občina Ptuj, Obdravski zavod za veterinarstvo in živinorejo Ptuj in republiška uprava za pospeševanje kmetijstva bodo v sodelovanju s Turistično zvezo Slovenije tudi letos pripravili razstavo in ocenjevanje kmečkih prehranskih izdelkov Dobrote slovenskih kmetij. Letošnja prireditve bo že deseta po vrsti in bo od 22. do 25. aprila v Minoritskem samostanu na Ptuju.

Na razstavi lahko sodelujejo kmetice in kmetje z mlečnimi, krušnimi in mesnimi izdelki, z domaćim oljem, kisom, žganjem, suhim sadjem in vinom. V skupini **mlečnih izdelkov** bodo ocenjevali pinjenec, kislo smetano, sметano (sladko, kislo, topljeno, pregreto), sirarsko skuto, mehki, poltrdi in trdi sir in mohant, pri **mesnih izdelkih** suhe klobase, suhe salame, suh želodec, sušeno vratino, sušeno mesnatno slanino, suhe klobase v zaseki, suho meso (pršut, plečka, šunka) in mesto iz tunke, pri **krušnih izdelkih** pšenični kruh iz bele in temne moke brez dodatkov, pšenični kruh z dodatki (mleko, maščobe, jajca ali drugo), mešani kruh (z rženo, pšenično, ajdovo, koruzno, krompirjevo in drugo moko), polnozrnnati kruh, rženi kruh, sadni kruh s sadjem, pletenice, potica, kvašene šarklje, krofe brez nadeva, kvašene in krhke rogljike, janeževe upognjence, kekse na stroj, krhke flancate in medenjake, pri kisu jabolčni in vinski kis z dodatki ali brez njih, pri **olju** oliveno, bučno in sončično olje, pri **žganjih** naravne žgane pižače iz sadja in grozja brez dodatkov in z največ 55 odstotkov čistega alkohola ter pri **suhem sadju**

različne vrste sadja. Pri mlečnih izdelkih je vzorec treba priložiti dovoljenje za oddajo mleka za javno porabo, pri mesnih izdelkih pa kopijo potrdila o veterinarskem pregledu mesa zaklani živali.

Kot je razvidno iz razpisa, bodo svetovalci za kmečko družino in razvoj dopolnilnih dejavnosti na kmetijah sprejemale prijave za sodelovanje na razstavi do 5. marca. Vzorce

**Starostna pokojnina kmetov****Na mesec 27.222 tolarjev**

**Ljubljana** - Upravni odbor Zavoda za pokojninsko in invlidsko zavarovanje Slovenije je na nedavni seji sklenil, da se starostna ali družinska pokojnina kmetov, odmerjena po zakonu o starostnem zavarovanju kmetov, odmeri na novo in da od 1. januarja dalje znaša 27.222 tolarjev. Znesek meseca preživnine, določene po zakonu o preživinskem varstvu kmetov, pa so s 1. januarjem povečali za 4,1 odstotka. • C.Z.

V petek smo svečano razglasili Gorenjski avto leta 1999

# Največ glasov za peugeot 206



Najprej smo skrivnostno pregrinjalo odkrili s tretjeuvrščenega opla astre in drugouvrščenega audiјa TT coupe...

Bled, 29. januarja - Tako ste s svojimi glasovnicami odločili bralci strani Avtomobilski trg v Gorenjskem glasu in poslušalci oddaje Od svečke do volana na valovih Radia Sora. V obeh uredništvi smo ob koncu lanskega leta skupaj že drugič pripravili uspešno akcijo, Gorenjski avto leta 1999, pa smo svečano razglasili na održljiske Festivalne dvorane.

V obe uredništvi je od 25. novembra do 21. decembra lani prišlo kar 2341 glasovnic, to je več kot podvojeno število v primerjavi s predlani, ko smo jih dobili 1010. Ob koncu zbiranja smo vam razkrili, da so

med 27 avtomobili največ glasov prejeli audi TT coupe, opel astra in peugeot 206.

Prav slednji, novi mali francoski levček je med tistimi, ki ste glasovali, očitno zbudil največ zanimanja, saj ste njegovo "kandidaturo" podprtli kar s 428 glasovi, medtem ko jih je kar precej manj 271 pobral audi TT coupe, tesno za njim pa je z 258 glasovi opel astra. V petek smo na zaključni prireditvi uradno razglasili rezultate za vseh 27 avtomobilov.

V blejski Festivalni dvorani, ki jo je posebej za to priložnost s cvetjem okrasil Miha Potočnik, priznan blejski cvetličar, smo najprej podelili priznanji za pe-



...nato pa je izza odra Barbara Koblar pripeljala zmagovalca peugeota 206 in mu kot prvi glas Gorenjske tudi zapela na čast.



"Tudi drugo mesto je dobro, če imamo tako dober avto... (Sandi Vrtač ob prevzemu za drugouvrščenega audiјa TT coupe. Lani je bila zaključna prireditve na čast zmagovalcu audiјu A6 v Avtohiši Vrtač v Kranju.)



Torto velikanko iz sestavin, ki jih je prispevala leška Žito Gorenjska, in narejeno s prizadevnim delom dijakov Srednje gostinske šole iz Radovljice, sta razrezala Rajko in Metka Kavčič, njuna avtohiša je pooblaščeni prodajalec in serviser peugeotov na Gorenjskem.

## GORENJSKI GLAS

RDS STEREO  
89.8  
91.2  
96.4  
**RADIO SORA**



Neformalni del: folklorna skupina s svojim "orodjem", nagradno žrebanje in sproščen pogovor.

touvrščeni renault clio in četrtouvrščeni BMW serije 3. Sledilo je odkrivanje pregrinjal s tretjeuvrščene astre in drugega TT coupeja. Ko smo najavili zmagovalca peugeota 206, so v dvorani in na odru ugasnile luči, izza odra pa je avtomobil skrivenostno pripeljal s prižganimi žarometi. Pravzaprav ga je varno pred oči gledalcev pripeljala Barbara Koblar, prvi glas Gorenjske, ki je skupaj z duetom Pino in Tom ter plesalcem folklorne skupine Loka poskrbela za zabavni del prireditve.

Ob zaključku izbora za Gorenjski avto leta 1999 in zaključno se v uredništvi Gorenjskega glasa in Radia Sora zahvaljujemo vsem sponzorjem, ki so finančno ali materialno podprtli našo akcijo, posebju Festivalne dvorane Bled, Direkciji za turizem Bled, Občini Bled, Srednji gostinski šoli Radovljica, Višji šoli za gostinstvo Bled, Žito - Gorenjski, d.d., Lesce, Cvetličarni Potočnik Bled in vsem drugim, ki so pripomogli k uspešni izvedbi akcije in zaključne prireditve.

Uradni del razglasitve smo zapečatili še z zdravico za zmagovalca in rezanjem torte velikanke, držali pa smo tudi obljubo in izrebali nagrade za glasovalce. Srečne dobitnike bomo zapisali v petkovki številki Gorenjskega glasa. Izbora Gorenjskega glasa seveda ne bi bilo brez številnih sponzorjev in posameznikov, ki so se od lanskega novembra do konca januarja trudili, da je naša akcija uspela.

Za konec pa še povabilo: spremljajte dogajanje v svetu štirikolesnikov in nasvidenje ob izboru Gorenjskega avtomobila leta 2000.

• M.G., foto: Tina Dokl

### SPONZORJI:

**Alfa Romeo**  
Prodaja in servis:  
**cosmos d.d.**  
Ljubljana, Celovška 182

**OPEL** avtotehna VIS  
in gorenjski pooblaščeni prodajalci

**JANUS** GSM TELEFONI

**AUDI** Avtohiša VRTAC

**Optika Monokel**

**HONDA** ŽIBERT

**REMONT** d.d. KRANJ

**Alfa Romeo**  
AC - AUTO TRIGLAV

**MAZDA**  
AVTO MOČNIK  
Britof 162, Kranj, tel.: 064/241-696

**FIAT**  
Pančur Jesenice

generalni sponzor: ACG - Avtocenter Gorenjske  
**KOZINA**  
Ročna avtopralnica  
**QMI VERTIGO**  
generalni sponzor: ACG - Avtocenter Gorenjske  
**BMW** **ROVER** **LAND ROVER** **MG**  
pooblaščeni prodajni center za vozila BMW, Rover, Land Rover in MG  
Stara cesta 25 (Gorenjski sejem), 4000 Kranj, telefon 064/223-492

Ford kupuje avtomobilski del švedskega Volva

## Obojestransko koristna naveza

Kot kaže se bo v prihodnjih mesecih intenzivno nadaljevalo združevanje svetovnih avtomobilskih proizvajalcev. Minuli konec tedna je namreč koncern Ford Motor Company dosegel dogovor z Volvo, s katerim so se dogovorili za odkup avtomobilskega dela te švedske tovarne, za prevzem pa bodo odsteli 6,45 milijarde dolarjev.

Pri Fordu so, sodeč po izjavah vodilnih, zelo zadovoljni z nakupom, saj nameravajo v prihodnjem stoletju postati vodilna avtomobilска hiša in po mnenju Fordovega predsednika Williama Clayja pomeni dodajanje Volva pomembno stopnico pri doseganju tega cilja. "Volvo je priznana avtomobilská znamka in predstavlja dobro priložnosť za dobičenosno razširitev Fordovih aktivnosti povsod po svetu," trdi tudi pred nedavnim imenovani izvršilni direktor Jacques Nasser. Pri Fordu menijo, da je znak Volvo sinonim za varnost, kakovost, vzdržljivost. Predsednik Volvovega avtomobilskega dela AB Volvo in izvršilni direktor Volvo Group Leif Johansson pa je ob nameravani prodaji Fordu izjavil, da bo to pridobitev za oba pogodbena partnerja, posebej pa poudaril, da njihovim avtomobilom zaradi vključenosti v enega največjih in dobičenosnih avtomobilskih koncernov, izboljšuje položaj na trgu.

Po dogovoru bo Ford z nakupom prevzel tudi lastništvo treh montažnih in dveh celovitih evropskih tovarn, ter razvojnega centra v Gothenburgu. Prav tako bodo lahko uporabljali znak Volvo za osebne avtomobile, vključujuč enoprostorske, rekreacijske in športne avtomobile, ter za lahke dostavnike. Švedom bo znak Volvo ostala pri gospodarskih vozilih in proizvodnjo, ki ni vezana na avtomobilski del.

Nameravano prodajo avtomobilskega dela morajo potrditi še Volvovi delničarji. • M.G.

## Avto Mlakar & Podboršek

**FIAT**  **KRANJ**



## VELIKO ZNIŽANJE CEN VOZIL I.'98

\*PANDA, SEICENTO - 50.000 SIT

\*UNO, PUNTO, LANCIA Y - 100.000 SIT

\*BRAVO, BRAVA, MAREA - 120.000 SIT

**+2,5% POPUSTA** ZA ČLANE SVETA KNJIGE

Vabljeni v našo prodajalno rezervnih delov in dodatne opreme  
**BLEIWEISOVA 10, KRANJ, TEL.: 064/224-540**  
SERVIS: STRUŽEVO 1, TEL.: 064/224-244

**REMONT** d.d. KRANJ

CENTER RABLJENIH VOZIL, TEL., FAX: 222-624

HTTP://WWW.ALPETOUR-REMONT.KRANJ

## PONUDBA TEDNA

ZNAMEKA - TIP	LETNIK - BARVA	CENA V SIT	CENA V DEM
Alfa Romeo 33 1,5 ti	1988 modra	231.000	2.380
Volvo 340 gl	1985 met. siva	285.600	2.940
Škoda Favorit 136 I	1991 turkizno modra	300.000	2.970
Ford Sierra 2,0 GBC	1985 rdeča	313.950	2.230
BMW 316	1985 srebrna	386.400	3.980
R-5 Campus 5v	1992 rdeča	406.870	4.190
R-5 Campus 5v	1990 rdeča	434.700	4.480
Fiat Panda 1000 Fire	1993 bela	453.600	4.670
R-25 V 6	1988 srebrna	478.800	4.930
R-21 TL	1989 met. zelena	560.000	5.770
Seat Ibiza 1,5 CLX 3v	1993 bela	615.820	6.340
Mazda 323 1300 LX 5v	1990 rdeča	675.670	6.960
Opel Calibra 2,0 I	1991 sv. rdeča	1.147.120	11.830
R-Clio RT 1,4/3v	1994 bela	1.147.120	11.830
R-Clio RT 1,4/3v	1995 bela	1.183.350	12.199
VW Golf 1,4 CL/3v (serija III.)	1995 rdeča	1.451.150	14.960
R-Laguna RT 1,8	1994 modra	1.849.360	18.870
Škoda Octavia 1,6	1998 srebrna	1.905.120	19.640
R-Megane RT 2,0/5v	1996 graf. siva	1.984.500	20.459
R-Laguna RT 1,8 break	1995 srebrna	2.131.311	21.970

Možnost menjave po sistemu staro za staro, ter ugoden kredit že za T+3,75 %.

Kranj, 1. 2. 1999

## KULTURNI KOLEDAR

**KRANJ** - V Galeriji Sava razstavlja akad. slikar **Klavdij Tutta**. V prostorih hotela Bellvue na Šmarjetni razstavlja pokrajinske fotografije z naslovom Ob Slovenski planinski poti **Ciril Velkovrh**, član FK A. Ažbe Škofta Loka. V Caffe restoranu Yasmín razstavlja **Veno Dolenc**. V Mali galeriji razstavlja **Arjan Pregl**.

**JESENICE** - V razstavnem salonu Dolik je na ogled razstava **Cvetje za 8. februar**.

**RADOVLJICA** - V Galeriji Avla Občine Radovljica razstavlja fotografije na temo "Radovljški svet" avtorice **Marijanke Globičnik**. V galeriji Pasaža so na ogled fotografije društvene razstave 1998 **Fotografskega društva Radovljica**.

**BLED** - V prostorih Občine Bled je na ogled **razstava likovnih del iz vsakoletnih triglavskih slikarskih taborov**. Razstava je odprtja do 15. februarja.

**ŠKOFTA LOKA** - V Galeriji Fara razstavlja fotografije **Aleksander Čufar**. V Okroglem stolpu Loškega gradu so na ogled **fosilni glavonoči škoftjeloškega in polhograjskega hribovja**, avtorja **Matije Križnarja** sodelavci.

GORENJSKA ON LINE: [www.media-art.si](http://www.media-art.si)

## KRANJ ZA PESNIKOV JUBILEJ

Mesto, kjer poldruge stoletje v grobu počiva največji slovenski pesnik **France Prešeren**, bo 150. obletnico njegove smrti počastilo z vrsto prireditev. Tule so najpomembnejše.

Že včeraj je izšla nova, že tretja knjiga iz zbirke **Prešernova pot v svet**, dvojezični izbor Prešernovih pesmi v slovenskem in francoskem jeziku. Danes, v torek, se začenja **simpozij Prešernovi dnevi** v Kranju; do petka, 5. februarja, bo 43 udeležencev različnih strok v prostorih Fakultete za organizacijske vede Kranj na Zlatem polju govorilo na temo Prešernovega življenja in dela. Jutri, v sredo, ob 20. uri bo v kranjski župnijski cerkvi izjemem glasbeni večer: v **komornem koncertu** sodeluje **Ljubljanski godalni kvartet** s Schubertovim Godalnim kvartetom, samospewe na besedila Franceta Prešerna bo ob spremljavi pianistke **Nataše Valant** zapel basbaritonist **Marko Fink** (oba sta letošnja nagrajenca Prešernovega sklada). **Trio Lorenz** pa bo igral glasbo Antonina Dvoraka.

V četrtek, 4. februarja, **Gorenjski muzej Kranj** odpira kar tri razstave: v Prešernovi hiši ob 19. uri odpirajo razstavo **Vzdignite me, zadušiti me hoče - Dr. France Prešeren in Kranj**; razstavo odpira Jožef Školč, minister za kulturo, nastopata Jerica Mrzel in Emil Glavnik. V **Mestni hiši pa ob 20. uri še razstavo karikatur Prešernovih nagrajencev 1964-1999** avtorja Boruta Pečarja ter razstavo **Prešernovi nagrajeni 1998**.

V tem tednu bodo odprte še likovne razstave **Vinka Tuška** v hotelu Kokra na Brdu, karikature **Aljane Primožič** v Galeriji Pungert, **likovniki KD Sava Kranj** se bodo predstavili v salon Alpetour-Rmont Kranj na Laborah. V petek, 5. februarja, ob 19. uri bo v hotelu Kokra na Brdu predstavitev knjige **Milana Batiste Veliki sonetni venec**, z recitalom sodelujejo člani Odra mladih CKD - ZKO Kranj.

Na predvečer kulturnega praznika, v nedeljo, 7. februarja, ob 17.30 bo v **Prešernovem gaju** zapel APZ France Prešeren, govornik bo prof. Franc Drolc, pred **Prešernovo hišo** bo podoknice pel Mešani pevski zbor Iskra Kranj, pred **spomenikom Prešerna** pa Moški pevski zbor dr. Janez Bleiweis.



**Kranj** - Minulo soboto zvečer je v kranjski župnijski cerkvi nastopil Komorni zbor Ave pod vodstvom zborovodje Andraža Hauptmana. Koncert je sodil v Zborovski ciklus 98/99, ki ga pripravlja Klub študentov Kranj. Namen zborovskega ciklusa je predstaviti najboljše pevske zbrane pri nas. Komorni zbor Ave je nastopal v Kranju tik pred odhodom na večnevno turnejo po Italiji, kjer bo nastopal v Rimu in Vatikanu; med drugim bo prav na predvsečer slovenskega kulturnega praznika zbor pel tudi v baziliki sv. Petra na slovenski maši. • Foto: Tina Dokl

Novo v kinu

## OBSEDNO STANJE

V gorenjske kinematografne v tem tednu prihajata v redni spored akcijski film **Obsedno stanje** in britansko indijski zgodovinski film **Elizabeta**.

Ko je 23. februarja 1993 eksplodirala bomba v podzemni garaži World Trade Centra, so se ZDA na lastnem teritoriju seznanile s tem, kaj je terorizem. Tragedija je spodbudila tudi nastanek filma **Obsedno stanje**, politične grozljivke, v kateri neusmiljen pregon teroristov postavlja različna vprašanja - kako naj se ljudje soočijo s to sodobno nevarnostjo, do katere mere so državljanske svoboščine nedotakljive in podobno. Resnični dogodek je bil vsekakor budnica za ameriško vlado in vse druge institucije, Amerika je spoznala, da se v tem boju agentom FBI, policiji mora pridružiti tudi vojska. V filmu režisera **Edwarda Zwicka** izmisljeno, a verjetno zgodbno nastopajo: **Denzel Washington**, **Annette Bening**, **Bruce Willis** in drugi.

Po predstavitvi v ciklusu Filmskega gledališča se **Elizabeta** zdaj seli v redno predvajanje. Imenitna **Cate Blanchett** igra kraljico Elizabeto, ki je Angliji vladala štirideset let, to obdobje pa so zgodovinarji poimenovali zlata doba, saj je tedanja Anglija postala pod Elizabetinim vodstvom najmočnejša evropska velesila.

Prof. dr. Boris Paternu, prešernoslovec

# PREŠEREN IN DANAŠNJI RAVNODUŠNI SVET

**Kranj** - Danes se začenja v Kranju štiridnevni simpozij o Prešernu, na katerem bodo skušali povabljeni predavatelji iz Slovenije in tujine odkrivati nove razsežnosti Prešernovega dela. Akademik Boris Paternu je pred začetkom tega pomembnega srečanja predstavnikov najzaznnejših strok navedel nekatera aktualna vprašanja današnjega prešernoslova.

Te dni v Sloveniji na različne načine častimo obletnico smrti Franceta Prešerna; decembra prihodnjega leta pa se bomo spomnili dvestote obletnice njegovega rojstva. Kaj prinašajo ti pesnikovi jubileji v današnji čas, kakšna vprašanja se o tem zastavljajo prešernoslovcem? Tudi sami ste kar nekaj desetletij raziskovali pesnikovo življenje in delo. Je ostalo še kaj vprašanj?

"Prešeren je avtor, ki ni nikoli do kraja raziskan, prebran. Pisal je tiste vrste poezijo, ki je semantična, vsebinsko polivalentna; njena notranja razsežnost narekuje več možnih razlag, to velja vsekakor za temeljna dela, kot so Soneti nesreče, Krst pri Savici. Pri slednjem se še vedno pojavlja nove in tudi nasprotujejo si razlage. Med temi najnovejšimi in vznemirljivimi raziskavami o Prešernu moram vsekakor omeniti Tarasa Kermauerja in njegovo nastajajočo knjigo o Krstu pri Savici, kjer bo ta Prešernov religiozni problem razložen na nov način."

Sami ste nekoč dejali, da ima vsak čas priložnost razložiti in videti pesnika v novi luči. Ali tudi nova mrlja generacija nadaljuje raziskovanje?

"Ne prav dosti. Razlogov je najbrž več, morda gre za določeno ideološko in tudi filozofska izčrpanost mlade generacije, za nekakšno indiferentnost. Doslej se je še vsak rod literarnih zgodovinarjev in kritikov moral preverjati ob Prešernu - že vse od Stritarja dalje. Danes pa postmodernizem prinaša nekakšno ravnodušno razmerje do sveta, ki Prešernu ne odpira novih vrat. Če se raziskovalci mlajše generacije že ukvarjajo z njegovim delom, se predvsem z verzologijo. Gre za zelo natančne raziskovalce, vendar pa s tem vsekakor ne zadevajo vznemirljive točke pesnikovega dela dela."

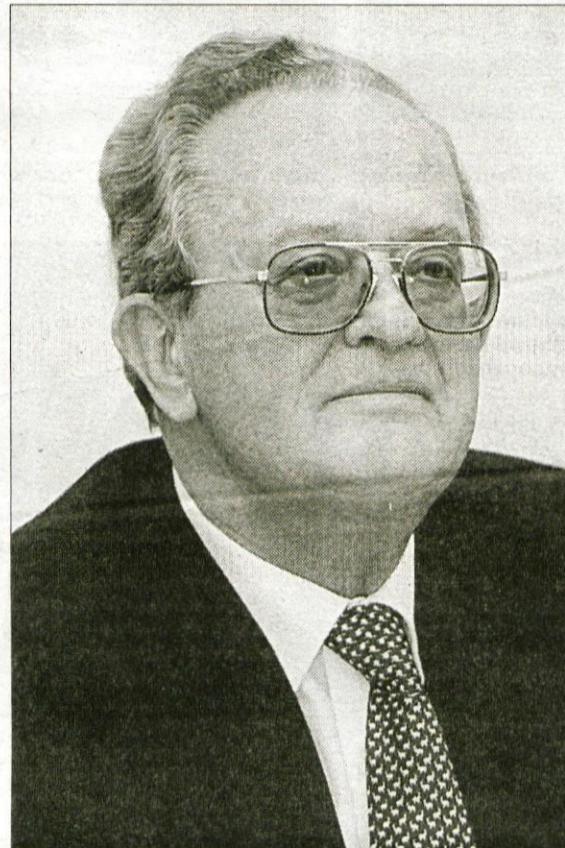
Je takšno mlačnejše zanimanje stroke kaj obžalovanja vredno?

"Zaradi tega se niti ne bi kazalo posebno razburjati, navsezadnje se ne dogaja prav nič tragičnega. Za določen premor gre pač. Poglejte samo slovensko sodobno poezijo, kaj ni tudi ta v nekakšni zadregi: današnji pesniki ne iščejo tako intenzivno, kot so nekoč iskale generacije pesnikov na primer Dane Zajc, Gregor Strniša, Tomaž Šalamun. No, tudi zdajšnji čas ni nekaj večnega, gre za predah. Prepričan pa sem, da bo brez dvoma prišel nov val zanimanja."

Kako bi opredelili program današnjega proučevanja Prešerna?

"Mislim, da je treba Prešerna in njegovo delo vsekakor "pregledati" s stališča današnjega časa. O tem bom med drugim govoril tudi v svojem predavanju na simpoziju. Kaj se dogaja? Govorimo o globalizaciji sveta, o pohodu slovenskega naroda, njegove materialne proizvodnje in kulture v globalnem svetu, v univerzalizacijo. Na današnje vprašanje - kaj je Prešeren - je danes mogoče hipotetično odgovoriti, da gre za primer zdržljive osebne identitete z nacionalno in globalno. Prešeren je to zmogel združiti v svoji poeziji na izredno visoki ravni. Njegova osebna usoda je zelo berljiva, usoda naroda oziroma takrat še nacije absolutna, v njegovi poeziji so zaobjeti temeljni, globinski problemi takratne Evrope. S tega zornega kota je treba pregledati, kako je Prešeren v svojem času to zmogel združiti. Pesniška vsebina je seveda prenosljiva tudi čez vso zgodovino in naš čas. Mislim, da je prav to program proučevanja Prešerna v današnjem času."

To so vsekakor vprašanja vredna, da se jih morda lotite tudi v knjigi. Ali po dveh vaših monografijah o Prešernu razmišljate še o tretji?



Prof. dr. Boris Paternu

"Prva monografija iz sedemdesetih let je izšla v dveh debelih knjigah, druga v nemškem in slovenskem jeziku je iz leta 1994. V kratkem, najbrž še v tem mesecu bo izšla tudi v italijanskem prevodu. O novi monografiji pa za sedaj ne razmišljam. Moj pogled na Prešerna se ne more spremeniti, so pa seveda posamezna področja, ki jih je še potrebno proučiti. Trenutno se mi zdi najbolj aktualno vprašanje izmeriti Prešerena in aktualizirati na ravnini individualno-nacionalno-globalne identitete. Prav to pa je po moje tudi slovenski nacionalni in osebni problem. Za Slovence namreč postaja vse bolj pomembno vprašanje, kako se ne izgubiti v globalizaciji sveta, a pri tem ostati univerzalist, kako ne postati zaprt nationalist tradicionalne vrste - o vsem tem pa navsezadnje odloča tudi individualna globinska razsežnost človeka. S tega vidika je po moje treba Prešerna osvetliti na nov način."

Kaj danes manjka prešernoslovju?

"Manjka predvsem resna jezikovno stilna analiza. Ne gramatična, to ni tako pomembno, pač pa mislim na moč in zmogljivost Prešernovega jezika. Ameriški slavist Cooper, ki je napisal monografijo o Prešernu, meni, da je Prešeren lingvistični genij. Kaj je pesnik naredil iz slovenskega jezika! Čudež! To so že leta 1849 opazili nemški literarni kritiki. Naša lingvistika, res ne more biti prizanesljiv v oceni, je na tem področju resnično obnemogla. Zgodovinarji jezika bi morali ugotavljati, kaj je Prešeren kreiral, kam je premaknil slovenski jezik; vse to bi morala ugotavljati moderna lingvistika, treba pa je seveda imeti poseben lingvistični aparat za raziskavo. V bistvu je danes prav poglavje Prešeren in jezik najrevnejše."

Res je, ne mislim le na jezikovni del, pač pa na celovitost njegovega pesniškega dejanja. Gre za silovito, titanistično upornost doseči nekaj, ukrasti bogovom luč proti njihovi volji. Tipično promejetksa je njegova pesem *Pevcu* - uporni poet, ki vztraja, kljubuje, se bori za svoj ogenj poezije in to kljub vsemu nepriznavanju in zametovanju pesnika. To je prometejski antični in tudi romantični problem."

V slavistični književni svet Kranj zdaj že drugo leto pošilja nove, sodobne prevode

Prešernove poezije. Po dveh v lanskem letu, je prav včeraj izšel še slovensko-francoski izbor pesmi

"Zares sem vesel, da je Kranj znal prisluhniti moji pobudi in da je v knjižni zbirki Prešernova pot v svet zdaj na vrsti že tretji prevod - po nemškem in italijanskem še francoski. Konec tega leta pa še angleški. V naslednjih letih naj bi izšli prevodi še v druge jezike. Gre za serijo knjig, ki bo prav gotovo preverila moč našega prevajanja. Ne gre pa brez težav - se posebej težko je najti takšne prevajalce, ki zmorejo prevesti izbor tridesetih Prešernovih pesmi in Krst pri Savici ali pa pripraviti antologijo iz starejših prevodov z dodanimi najnovejšimi. Zdi se mi, da je bil doslej še najboljši italijanski prevod Prešerna: v knjigo namreč ni bilo treba vključiti nobenih starejših prevodov, pač pa samo najnovejše, kar pri drugih dveh izdajah ni bil primer. Mislim, da bi bilo dobro čez določen čas tudi posebej oceniti te prevode, morda na kakšnem simpoziju. Prevajalskih strategij je namreč več - ene se držijo takratnega arhaičnega jezika, druge spet se trudijo za današnjega bralcu. Brez dvoma to ne bo lahka naloga. Osebno pa sem vsakega prevoda Prešernovih pesmi zelo vesel, obenem pa se vsakega tudi ustrašim. Prešernova poezija je namreč zelo redko povsem ustrezno prevedena. Mnogi teoretički govore, da je poezijo sploh le približno mogoče prevajati v drug jezik. Ker pa gre v našem primeru pri zbirki Prešernova pot v svet za dvojezične izdaje poezij, je v vsaki knjigi je tudi slovenski tekst, kar razumevanje vsekakor olajša."

Doslej kakšnih posebnih kritičkih odmevov glede najnovejših prevodov Prešerna v tujih jezikih še ni bilo?

"Kritika prevajanja pri nas je dokaj redka, sploh se zdi, da je to področje, ki je s kritičkega vidika dokaj slabov razvito. No, morda pa so prav zdajšnji prevodi Prešerna tisti pravi vzgib, da se bo kaj sprememilo."

Kaj pričakujete od simpozija Prešernovi dnevi v Kranju, ki se začenja prav danes?

"Brez dvoma bo marsikaj novega slišati. Če pogledam samo področje o prodro Prešerena v svet, bo glede na prijavljene predavatelje na to temo, slišati kar nekaj odgovorov. Kolikor sem prebral povzetke, bo slišati marsikaj zanimivega. Ker pa se simpozij dogaja v Kranju, bo posebej osvetljeno še Prešernovo okolje - od pohištva, do oblačenja v tistem času. Ne nazadnje bo zanimivo poslušati tudi prijerojavo Prešerena s takratnimi evropskimi kulturnimi duhovi. Vsekakor gre za nove osvetlitve, takšnega simpozija o Prešernu doslej pri nas še ni bilo. Prešeren je bil seveda vedno v središču naše pozornosti, kranjski simpozij pa prinaša celovit, enciklopodičen pogled na Prešerena in njegov čas ter ga opredeljuje tudi v sedanjem času."

Bo tudi novo tisočletje prineslo nova razmišljjanja o Prešernu?

"O nekaterih pesnikih se lahko zelo hitro sporazumemo. Od notranje "prostornosti" avtorja pa je odvisno, ali zmore vsak nov čas v njem odkriti kaj novega. V Prešernu lahko. Vendar pa pesnika ne kaže mitizirati. V tem našem današnjem ostrem času je zaznati dvojnost - deloma proces mitizacije, čaščenja, pobožanstvenja, po drugi strani pa smo priča tudi poskusom demitizacije pesnika - vse od leta 1972, ko so začeli objavljati domnevno Prešernove kvantiske pesmi. Zame je to le znak nekakšne živosti. Odkrijmo tudi te popoprane verze napisane za kranjsko oštarijsko občinstvo, zakaj pa bral Sonetni venec? Kranj je bil zadnja postaja za od življenjskih udarcev izmučenega pesnika podvrženega vinski in drugimi omami. Zdrav pogled pa vidi celoto, tudi vso njegovo majhnost in tragiko in ne nadzadnje tudi Prešernov humor. Prešeren je bil brez dvoma tudi človek humorja. Ker pa smo iz pesnika naredili mit, smo njegov humor precej prezrli. Žal. Tega tudi na njegovih spomenikih ni prav nič zaznati."

• Lea Mencinger, foto: Tina Dokl

Miran Drol: "Neočiščen pločnik "kriv" padca moje mame in hudih poškodb glave. Kdo ni opravil svojega dela?"

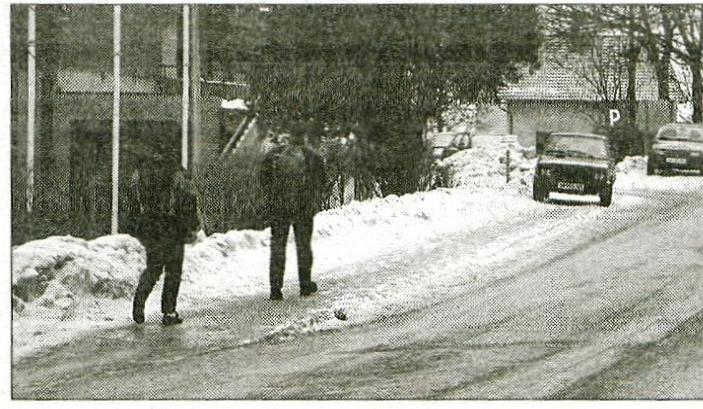
# Dež, led in razbita glava

Ljudmila Drol iz Železnikov je pred dnevi nesrečno padla na poledenelem pločniku - Padec se je končal v ljubljanski Travmatološki kliniki - Dokaj hude poškodbe glave - Njen sin Miran za padec krivi slabo delo zimske službe

Železniki, 2. februarja - Ponedeljek. Petindvajseti januar. Popoldne. Na pločniku v Železnikih je obležala 72-letna domačinka Ljudmila Drol. Na poti s pošte naj bi ji spodrsnilo na poledenelem pločniku. Na žalost je ni odnesla le s prasko ali modrico, ampak se je znašla v ljubljanski Travmatološki kliniki. Krvavela je iz levega ušesa, kot kaže pa utegnjejo biti posledice nesrečnega padca precej hujše.

Dokler se ne zgodi, je vse lepo in prav. Morda se ob hoji po poledenelih pločnikih v mislih jezimo na tiste, ki bi morali opraviti svoje delo, potem pa na malomarnost pozabimo in jeza se ohladi. Seveda, če ne pride do nesreče. Tedaj začnemo iskati tistega, ki bi moral opraviti delo.

Pa ga ni ali pa je to storil površno. Nekaj podobnega se je omenjenega ponedeljka zgodilo v Železnikih. Drolova se je vračala s pošte in na pločniku prav nemarno padla. Njen sin Miran trdi, da je pločnik mimo tovarne Niko in Iskre ter bližnje šole neočiščen, ob zadnji zmrzali pa ga, po njegovem mnenju, tudi niso posuli s peskom. "Mama se je po pločniku vračala na Racovnik, na ledu ji je spodrsnilo in z reševalnim vozilom so jo morali odpeljati v bolnišnico, zdravnik pa celo sumijo, da gre za poškodbo lobanje. Vsekakor bom poiškal odgovornega upravljalca pločnika, končna odločitev o morebitni tožbi pa je mamiha.



Rili. Delu letosnje zimske službe so namenili 4 milijone tolarjev, da za čiščenje javnih površin že tretje leto skrbci zasebnik Janez Zalaznik, ob močnejšem sneženju in zmrzovanju pa ceste in pločnike pomagata soliti še dva delavca javnih del. "Poznam primer gospe Drol, vendar je ob tem treba povedati, da je bila usodnega ponedeljka huda poleđica in so bile tako ceste kot tudi pločniki posoleni, res pa je tudi, da je del pločnika težko očistiti, saj je zaparkiran z vozili, zato je na kakšnem mestu poledenel. Zato je težko kriviti izvajalca, ki je pločnik sicer očistil in posul s soljo ter peskom," je še dodal Tolar. O zamenjavi sedanjega izvajalca v odboru še niso govorili.

Nik ogledali od blizu. Za novi pločnik skozi Trnje lahko zatrdimo, da je očiščen, kot se spodobi oziroma "do korenin", na tistem ob tovarni Domel pa so na posameznih delih res ostanki snega oziroma ledu. Vsekakor pa trditev, da pločnik ni bil posut s peskom, ne drži. Seveda to prav nič ne pomaga poškodovani Drolovi, ki bo verjetno še lep čas morala prenašati bolečine v glavi, kljub vsemu pa je treba dodati, da pločnik le ni v tako obupnem stanju, kot da se ga Zalaznik vso zimo ne bi dotaknil. Vsekakor pa draga šola za Zalaznika in prekleto neprjetna izkušnja za Drolovo. • Besedilo in foto: R. Škrjane

Diamantna poroka v Špitaliču

# Angela in Jože z 99 člani družine

Petnajst otrok se je rodilo Angeli in Jožetu Jeglič, sredi minulega tedna, na Jožetov 90. rojstni dan, pa se je 32 pridružil še 33. pravnik.

Špitalič, 1. februarja - Iz majhne vasice Češnjice pod Menino planino do Špitaliča je veliko bližje kot do Kamnika. Zato so se v soboto ob enih popoldne (skoraj) vsi Jegličevi, družine iz vasi Češnjice, zbrali v Lovskem domu. Prišli so otroci, vnuki, pravnuki, prišel pa je tudi župan Tone Smolnikar z matičarko Marijo Križman. In potem sta 86-letna Angela in 90-letni Jože Jeglič še enkrat, po sklenitvi zakonske zveze pred 65. leti in po zlati ter biserni poroki tokrat potrdila še diamantno skupno pot.

Tako kot bi na prste ene roke v desetletju lahko preštel diamantne poročence na Gorenjskem, tako ne pomnim, da bi se po 65 letih zakona diamantne mu jubileje mame in očeta pridružilo še 97 njunih članov oziroma svojcev. Angela in Jože sta doma iz vasi Češnjice pod Menino planino. Potem ko sta se 1934. leta poročila in na njivi v vasi Češnjice, ki jo je dobil Jože za doto, zgradila hišo, se jima je rodilo petnajst otrok in danes je živih še petnajst.

Jože je drvaril po Menini pla-



nini, gradil kamnite škarpe, delal na cesti, v Nevljah je izkopal prve mamutove kosti, skrbel za Benkovo domačijo, pomagal po vojni pri obnovi požgane vasi, se potem zaposilil v Titanu in nazadnje pred upokojitvijo pri Komunalnem podjetju skrbel za ceste po krajevnih skupnostih v občini Kamnik. Angela pa je seveda skrbela za otroke. Se petnajst je živih in z Jožetom sta vse spravila do kruha. Razkropili so se, vendar ne dlje kot 50 kilometrov od domačije. Tako so se z družino imela v soboto 99 članov. Veliko torto sta dobila diamantna poročenca, čestitkam in dobrim željam, da se čez pet let srečamo na železni poroki pa se pridružujemo tudi v Gorenjskem glasu. • A. Žalar

Radijska oddaja Dobro jutro, Slovenija v živo z Ljubelja

# Slovenci slabu poznamo svojo državo

Poleg tržiške občine, predvsem pa njenega turizma, so poslušalci radijske oddaje Dobro jutro, Slovenija, spoznali tudi Stari vrh. V hotelu prijetno toplo, zunaj pa je kot za stavo pihal mrzel veter.

Ljubelj, 1. februarja - V soboto dopoldne je v hotelu Kompas na Ljubelju potekala radijska oddaja Dobro jutro, Slovenija, ki je že vrsto let na sprednu vsako soboto. V oddaji so predstavili tržiško občino in predvsem vse tisto, kar se v občini dela na področju turizma. Sodelovalo je pet radijskih postaj: Radio glas Ljubljane, Radio Zeleni val, Radio Celje, Radio Univox - Kočevje ter Radio Rogla, saj so imeli z Ljubelja več kot 40 javljanj v program omenjenih postaj.

Namen te oddaje je predstaviti kraje, ki so odmaknjeni od urbanih središč in predlagati poslušalcem, kam se odpraviti na izlet. Kot je povedal Franci Potočnik, pobudnik in redaktor oddaje, se je v vseh teh letih izkazalo, da Slovenci zelo malo poznavajo svojo državo. Zato je to tudi informativna oddaja. Lahko se pojavijo tudi, da je to ena izmed bolje poslušanih radijskih oddaj.

Poslušalcem so predstavili tržiško občino, turizem ter večje projekte. Z Marjanom Salbergerjem, predsednikom Planinskega društva so spregovorili o



Na fotografiji pogovor novinarja in redaktorja oddaje Francija Potočnika z Matijom Korenom.

taj, župan občine Gorenja vas - Poljane, in Matej Demšar, vodja smučarsko turističnega centra Stari vrh, ki sta s skupnimi močmi predstavila smučišče in njihovo ponudbo. Za vse obiskovalce so pripravili bogate nagrade, ki jih je prispevala tudi Kolinska. Vendar pa jim je ponajbolj vreme, saj je na Ljubelju še bolj močno pihal veter kot drugod. To pa je bližnje prebivalce in mimoidoče odvrnilo od namere, da bi se oglastili v hotelu, in si s tem prislužili nagrado. • Besedilo, foto: P. Bahun

Kje nameravate zadnjič v tem tisočletju pustovati?

## Vabili na Ptuj in v Cerkno

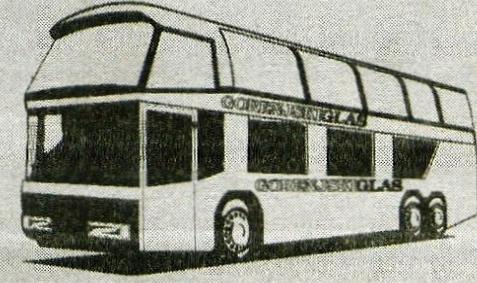
Čez dober teden, enajstega februarja, bo 'ta debel' četrtek, zatem pustna sobota s pustovanji in pustna nedelja s pustnimi sprevodi, laufarijo v Cerknem, kurentovanjem na Pratuji, ... Zadnji pust v tem stoletju in tisočletju bodo maškarje prav povsod dvigno proslavile. Na pustno soboto, 13. februarja, Vas prisrečno vabimo na pustovanje v Dolenske Toplice. Kdor bo želel, bo lahko popoldne užival v termalni vodi, v hotelu bo večerja in zatem mega pustna zabava, ki jo organizirajo v Krki Zdravilišča. Rajzo v Dolenske Toplice bomo z INTEGRALOM JESENICE začeli sredi dopoldneva na Jesenicah, s postanki v Žirovnici, Lescah, Radovljici, Kranju, Škofji Loki in Medvodah. Prispevek k stroškom je zgodil 2.800 tolarjev za naročnike Gorenjskega glasa in 3.500 tolarjev za nenočnike.

\*\*\*\*

Še en imeniten predlog za zadnje pustovanje v tem tisočletju: v Toplicah Dobro na pustno soboto, 13. februarja. Rajzo bo z avtobusom Integrala Tržič iz odhodom zgodaj dopoldan iz Tržiča, s postanki v Radovljici, Kranju, Škofji Loki, Vodicah, Mostah pri Komendi in Mengšu. Dan v Dobro bo namenjen sprostitev v bazenu s termalno vodo, po večerji se bomo pridružili drugim hotelskim gostom na pustovanju. Prispevek k stroškom: 3.500 tolarjev na osebo za naročnike Gorenjskega glasa ter družinske člane, za ostale 4.800 SIT. Za mlajše od 17 let, ki boste rajzali z nam na pustovanje v Dobro, bomo zagotovili kar tisoč tolarjev nižji prispevek! Pustne šeme, bolj ali manj izvirne in vseh velikosti, so priporočljive, zazeljene, praktično najne na vseh Glasovih pustnih izletih. Na vseh pustovanjih bodo organizatorji pripravili izbore najboljih mask in škoda bi bilo, če nagrad ne bi peljali s seboj nazaj na Gorenjsko!

\*\*\*\*

Kaj pa pustna nedelja, 14. februarja? Lahko se odločite za kurentovanje na Ptiju, kjer bo pred ogledom karnevala nekaj časa za sprostitev v bazenu Term Ptuj, zatem - po ogledu povorce kurentov in drugih pustnih mask - pustno razjemanje v velikem ptuškem prireditvenem šotoru. Za veselo razpoloženje bo skrbel popularni ansambel Ptajških. 5. Izlet bo vodila Božena Avsec, prispevek k stroškom je 3.200 tolarjev za naročnike in nenočnike Gorenjskega glasa ter družinske člane, za ostale 4.000 SIT. V tem znesku je upoštevan: udoben prevoz, vstopnina za bazenski kompleks v Termah Ptuj, vstopnina za prireditveni šotor, popotničia in pustni krov.



Na pustno nedeljo, 14. februarja, Vas vabimo na poldnevni izlet v Cerkno, zaradi dveh dogodkov: v Cerknem bo v pustnih dneh, poleg tradicionalne laufarije, letos organizirana društvena razstava malih živali in okrasnih ptic članov DGMŽ Kranj. Zaradi laufarije Cerkno z okolico v pustnih dneh spremeni podobo; v program nedeljskega izleta pa smo vključili tudi ogled razstave. Za nedeljski laufarsi potep v Cerkno je prispevek k stroškom samo 1.500 tolarjev. Izlet ne bo zahteven, saj se bomo vrnili zgodaj zvezcer. Za udeležence do 17. leta je strošek zgodil 500 SIT.

\*\*\*\*

Najavljamo še eno februarško rajzo: Pavle Drinovec, s.p. nas bo v soboto, 20. februarja, peljal po nakupih v center Alpe Adria v bližini Vična v Italiji, kjer so znane trgovine Bernardi, Interspar, Lidl, itd. Spotoma se bomo ustavili v 'sladki tovarni' Gordol pri Gorici; avtobus bo startal v Lescah, s postanki v Radovljici, Kranju, Žabnici, Škofji Loki in Medvodah. Ker bo povratak iz Italije čez mejni prehod Rateče, na izlet vabimo tudi Kranjsko-gorice, Mojstrancane, Jesenice in okoličane, ki se nam boste zjutraj lahko pridružili v Lescah ali Radovljici, na povratku zvezcer lahko izstopili na domači postaji. Prispevek k stroškom: 2.000 tolarjev za naročnike Gorenjskega glasa, za ostale 2.400 tolarjev. Za izlet v Italijo se lahko prijavite, enako kot za vse ostale Glasove izlete, po telefonom 064/223-444 ali 223-111 - lahko pa tudi neposredno pri Pavetu Drinovcu, telefon 064/731-050 ali GSM 041/744-160. Izlet bo vodila Marjetka Kocijančič.

\*\*\*\*

Ostale informacije in prijave za vse GLASOVE IZLETE v letu 1999 dobite po telefonu 064/ 223 - 444 in malooglašni službi Gorenjskega glasa; ali 064/223-111 v tajništvu Gorenjskega glasa. Na vseh izletih bo tudi v letu 1999 avtobusni prevoz organiziran tako, da ob odhodu in na povratku prevozimo vseino Gorenjske in da so možni vmesni postanki na običajnih avtobusnih postajališčih, zato ob prijavi za izbrani izlet navidevite tudi, kje bi želeli počakati Glasov avtobus, da bodo to vnaprej vedeli tudi vozniki. Pri prijavi ni potrebno plačati nikakršne akontacije k stroškom izleta. Verjamemo in zaupamo, da so Vaše prijave zanesljive in bomo vse lahko uredili med izletom. Glede prijav za Glasove izlete le se to: ko se prijavite za Glasove izlete, s tem rezervirate enega od sedežev (izbira sedežev ob prijavi ni možna!) in vse, kar sodi v program. Zgodi pa se, da se nekateri tik pred zdajci, v zadnjem hipu dan-dva pred izletom, posvetim "flegma" premislico in s tem dejansko onemogočijo udeležbo nekomu drugemu, ki je malce zamudil s prijavo. Upoštevamo samo, da je preklic prijave za izlet možen zgodil zaradi holenje ali drugih objektivnih razlogov, ki jih je možno dokumentirati. Zatorej velja: prijave za Glasove izlete naj bodo resne in zanesljive. Za odpovedi udeležbe na izletih, ki so brez utemeljenih razlogov, je potrebno poravnati sorazmerni del organizacijskih stroškov.

**PIVOVARNA UNION**  
*Za prijatelje!*

## Moda

## Usnje in pletenina



Dva, ki se imata rada, radi pravijo za ta priljubljena materiala: mehki usnjenci velur in volneno pletenino. V kombinaciji je to vedno aktualna modna formula za sproščeno urejenost. Nekompliciran stil, v katerem vedno dobro izgledamo in se tudi dobro počutimo. Svetlo rjava barva, oz. barva starega zlata za usnjeno napo in mehko pleten črn pulover.

## GORENJSKI GLAS

## DRUŽINSKI NASVETI

Damjana Šmid (socialna pedagoginja)

## Naučimo otroke reči NE

Ce vprašamo starše, kakšnega otroka si želijo, dobimo bolj ali manj zelo podobne odgovore "da bi bil priden doma in v šoli, da bi ubogal, da ne bi imeli težav z njim..." Nihče mi še ni rekel, da si želi otroka, ki bi se znal postaviti zase in ki bi znal in upal reči NE, kadar mu nekaj ni všeč. Jaz pa si želim prav to. Otroke, ki znajo reči NE, kadar je to potrebno. Prosim, ne razumite me napačno. Ne želim si malih tiranov, ki nam bodo skakali po glavah in vpili: "Ne bom jedel, ne bom spal, ne bom šel v šolo, ne bom..." Ko govorimo o varnosti, sploh pa o varnosti pred spolnimi zlorabami in nasijem, je še kako važno, da zna otrok reči NE. Če bomo otroke učili brez pogojne ubogljivosti, potem tako naučeni ne bodo znali reči NE, ko bi bilo to nujno potrebno. Skupaj z otroki lahko vadimo, kako reči NE odraslim in starejšim vrstnikom (izsiljevanja med otroki je vedno več). Večina otrok ima težave, ko

morajo zavrniti zahteve odraslih. Zavedati pa se moramo, da se lahko otrok nauči reči NE, predvsem v okolju, kjer se počuti varnega in ve, da zaradi tega ne bo kaznovan. V okolju, kjer je ubogljivost povezana z zastrahovanjem, bo otrok težko odkonljan zahteve odraslih. Mogoče nam je lahko za začetek v pomoč zgodbica Freieve, ki jo preberemo otroku in se potem o njej skupaj pogovorimo. To je prikupna zgodbica o malem in velikem "ne"ju. Mali Ne sedi v parku in se baše s čokolado. Prav zares je čisto majčken, droben in ves tih. Mimo pride velika, debela ženska in ga vpraša: "Lahko sedem zraven tebe?" Mali Ne tiho zašepeta: "Ne, prosim, rajši bi bil sam." Velika, debela ženska nič ne sliši in se usede na klop. Tedaj priteče fant in vpraša: "Lahko vzamem tvojo čokolado?" Mali Ne spet zašepeta: "Ne, rad bi jo sam pojedel." Ampak fant ga ne sliši, vzame mu čokolado in jo začne jesti.

Poskusimo  
še mi

Dolenjske gospodinje dobro kuhajo, če le imajo. Neki rekje, da "dolenjska botra špara, kadar nima", kadar pa ima, imajo njeni in gostje vsega dobrega na mizi, od pohanih pišk do prašička, v njenih poticah in štrukljih pa je na debelo orehov in sama najboljša topljena smetana. Za čas, ko se koplj vinograd, mora vedno biti najboljše pa, seveda, tudi za trgatev, ko pridejo obirači. No, da ima Dolenjska dobro kuhinjo, se pozna tudi po njenih gostilnah, ki kar tekmujejo, katera bo ponudila bolj okusno in bolj izbrano hrano, zraven pa točila najboljši dolenjski cviček. Pozna pa se tudi odlična domača gostinska šola. Zato, če vas pot zanesete na Dolenjsko, izkoristite vsako priložnost, da obiščete tudi kak prijazen domač gostinski hram. Mi pa poskusimo pripraviti katero staro dolenjsko domačo jed v času kolin.

## Dolenjske kepe

Mesna zmes: pol kg govedine, pol kg svinine, pol kg teletine, 2 jajci, 2 žemljji, 5 dag čebule, 5 dag masti, 3 do 4 stroki česna, sol, poper, 3 dag moke, pol kg masti za cvrenje;

Testo za paniranje: pol 1 mleka, 3 rumenjaki, 20 dag moke, sol, sneg iz beljakov.

Meso vseh treh vrst zmeljemo, žemlje namočimo, ožmemmo in dodamo mesu. Vse skupaj zabelimo z na drobno sesekljano in prepraženo čebulo. Primešamo jajci. Odišavimo s strtim ali sesekljanim česnom. Solimo in popramo. Zmes dobro premešamo. Z rokami in moko oblikujemo kepe, jih paniramo v testu in ocvremo. Testo za paniranje naj stoji 1 uro, preden ga uporabimo.

## Krompirjevi cmoki z mesnim nadevom

Testo: 1 in pol kg krompirja, 40 do 50 dag moke, 5 dag maščobe, 2 jajci, sol, 3 zlice smetane.

Nadev: 40 dag pečenke ali svežega svinjskega mesa, 5 dag

masti, 1 čebula, sol, poper, česen, 1 jajce, 3 žlice smetane, za zabelo 5 dag masti in 5 dag drobitin.

Iz toplega pretlačenega krompirja, moke, maščobe, jajc, soli in smetano hitro ugnetemo testo. Razvaljanega razrežemo na kvadrate. V sredo vsakega položimo kupček nadeva, naredimo cmoke in jih skuhamo v slanem kropu. Odcejene zabelimo s prepraženimi drobtinicami.

Meso za nadev zmeljemo. Čebulo sesekljamo in prepražimo na masti z mesom vred. Če imamo surovo meso, prazimo seveda malo dlje. Solimo, popramo, odišavimo s strtim česnom ter primešamo še jajce in smetano.

Krompirjeve cmoke ponudimo kor priloga ali tudi kot glavno jed s kislim zeljem, repo ali raznimi solatami.

## Matevž ali krompirjev mož

1 kg fižola, 1 in pol kg krompirja, 10 do 15 dag masti ali zaseke, čebula, sol.

Fižol preberemo, operemo, namočimo čez noč in skuhamo Posebej skuhamo olupljen, opran in zrezan krompir. Nazadnje zmesamo fižol z vodo vred z odlitim krompirjem in vse skupaj dobro zmečkamo. Zabelimo z na masti ali zaseki prepraženo sesekljano čebulo in po okusu solimo. Jed naj bo gosta kot zmečkan krompir.

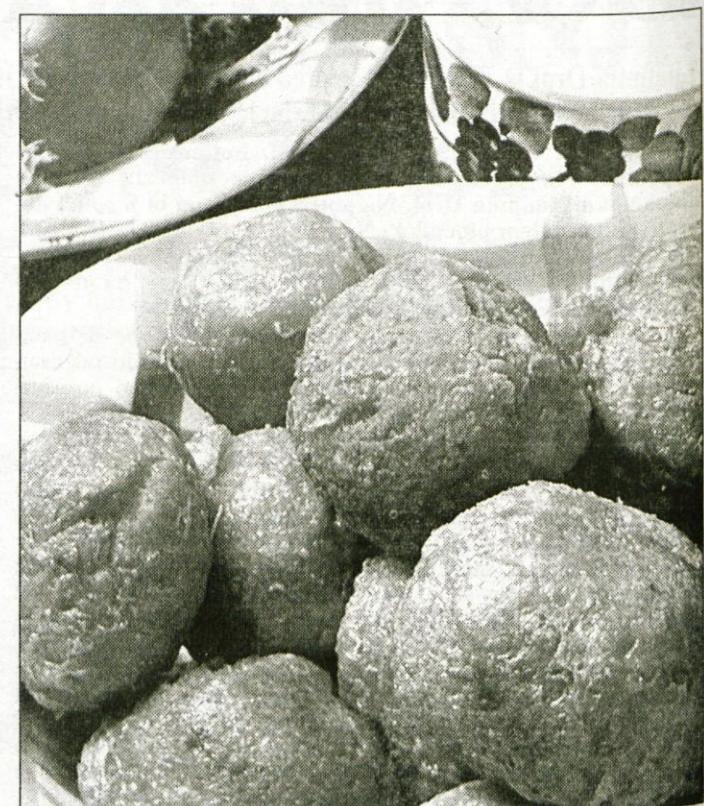
Matevž je odlična priloga k pečenicam ali svinjski pečenki.

## Pečeni kroavnični štruklji

Testo: pol kg mehke moke, 1 do 2 jajci, 1 do 2 žlici olja, sol, malo limoninega soka ali kisa, mlačna voda.

Nadev: pol do tričetrt kg svinjske glave ali drugega svinjskega mesa, četrt kg riže, 2 jajci, pol čebule, 3 do 5 dag masti, 3 stroki česna, poper, kri.

Umetimo gladko prožno vlečeno testo, ki naj v hlebčku počiva vsaj eno uro. Da se na njem ne naredi skorjica, ga



pomažemo z oljem. Nato ga razvajljamo in razvlecemo na pomokanem prtu ter po vsem testu namažemo z nadevom. Zvijemo ga in damo v pomaščen pekač. Pečemo ga približno tričetrt ure do 1 uro pri 180 do 200 stopinjah C. Nadev: Meso skuhamo, ohladimo in odločimo od kosti ter zmeljemo ali zelo na drobno sesekljamo. Čebulo sesekljamo in svetlo prepražimo. Skuhamo riž; boljši je, če je kuhan v precejšnji godiji. Riž med kuho ne sme razpasti, ostati mora zrnat. Nekoliko ohlajenega primesamo mesu, prav tako čebuljo in ostale začimbe. Vse skupaj primerno razredčimo s krvijo. Nadev med peko se nekoliko naraste. Pečene kravice štruklje ponudimo s solato, kislim zeljem ali repo.

## Sladica za danes

## Smetanovi štruklji

Testo: tričetrt kg moke, pol 1 mlačne vode, 1 rumenjak, malo limoninega soka ali kisa, sol, 5 dag masla.

Nadev: tričetrt l goste kiske smetane, 4 rumenjaki, 2 na drobne kocke zrezana rogljčka ali enaka količina starega belega kruha, 10 dag rozin, 15 dag sladkorja, sneg iz 4 beljakov, 1 dl sметane za polivanje med peko, sladkorna moka in vanilin sladkor za posipanje.

Iz presejane moke, mlačne vode, rumenjaka, kisa ali limoninega soka in soli naredimo vlečeno testo, ki naj počiva vsaj eno uro. Povrh ga pomažemo z oljem, da se ne izsuši. Spočito testo razvajljamo in razvlecemo, malo počakamo, da se nekoliko osuši, ga namažemo s stopljenim maslom in nato še z nadevom. Zvijemo v štrukelj, ga damo v pomaščen pekač in specemo. Med peko ga večkrat pokapamo s sметano. Pečenega malo ohladimo, nato pa zrežemo na rezine in potresemo z mešanico sladkorne moke in vanilijevega sladkorja.

Nadev: V smetano, ki mora biti res gosta (dolenjske gospodinje smetano pustijo na robu štedilnika ali v peči, da se malo izsuši, dobi rjavo skorjico) zamešamo rumenjake, kruhove kocke, oprane in osušene rozine, sladkor in trd sneg iz beljakov (lahko pa v smetano zamešamo le rumenjake in kruhove kocke) in s tem namažemo testo. Po vrhu nadev potresemo s sladkorjem in rozinami.



## Iz babičnih bukev

## Zaprtje ali zapeka

Ce nagibaš k zaprtju, pij zjutraj po kavi velik kozarec sveže vode ali uživaj zjutraj in zvečer žlico dobrega medu. župnik Kneipp priporoča kozarec vode in nato trpotčev in regatorčev čaj. Ugodno deluje tudi kislo mleko ali kislo zelje ali če piješ tešč sveže sladkorne vode. Vsa ta sredstva so mnogo izdatnejša, če se navadis hoditi zjutraj, ko si vstal, tudi brez nujnosti redno ob isti uri na potrebo. V resnejših slučajih zapeke služijo dobro vroči obkladki, kakor v krpo zaviti kosi opeke ali mokri vroči robci. Enako kamilični ali čaj poprove mete, kateremu prilij 10 kapljic opija. V posebno težkih slučajih napravi gorko kopelj in klistarj z močnim kamiličnim čajem. Močno sredstvo je kavna žlica ricinovega olja.

## Za vsako bolezen drugačen čaj

## Bolečine v očesu

Pater Ašič svetuje:

Oko izpiramo s poparkom kamilice s pol litra kropa poparimo 2 žlici cvetov in pustimo stati 10 minut. S tem poparkom izpiramo boleče oko večkrat.

Pomagamo pa si lahko tudi z obkladki: tinkturo pelina in rmania nakapamo na krpo, ki jo za 30 minut damo na bolno oko. Obkladek si naredimo zjutraj in zvečer.

Tinkturo pripravimo tako, da v pol litra žganja namakamo 30 dni 4 žlice mešanice 3 žlic pelina in 1 žlice rmania. Stekelnico večkrat pretresememo.

## ŽELITE HITRO IZGUBITI ODVEČNE KILOGRAME IN CELULIT

**KOKUSAI** naravní dietetiční preparat - glukomano iz gomolja japonske rastline KONJAC

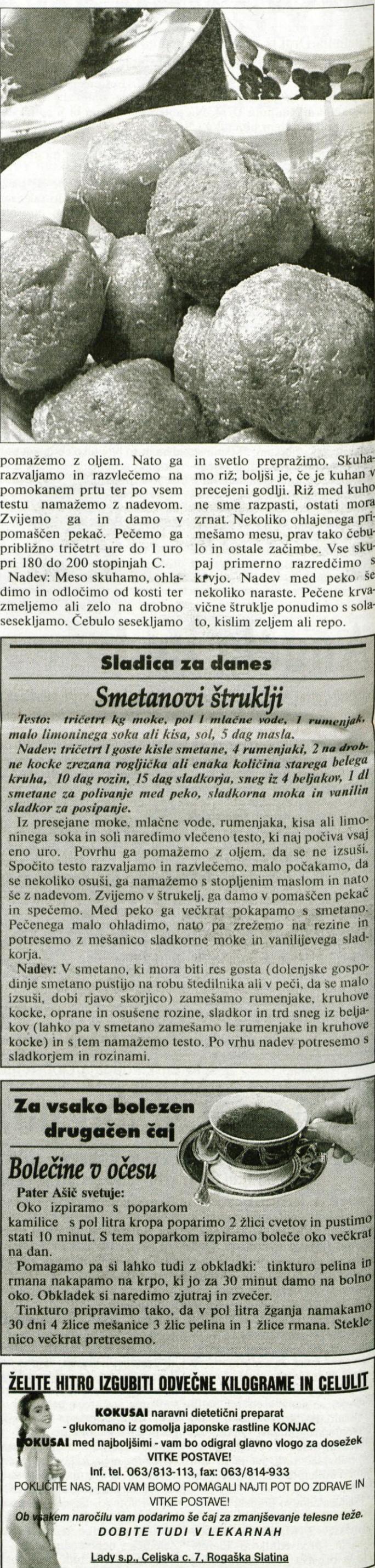
**KOKUSAI** med najboljšimi - vam bo odigral glavno vlogo za dosežek VITKE POSTAVE!

In tel. 063/813-113, fax: 063/814-933 POKLICITE NAS, RADI VAM BOMO POMAGALI NAJTI POT DO ZDRAVE IN VITKE POSTAVE!

Ob vsakem naročilu vam podarimo še čaj za zmanjševanje telesne teže. DOBITE TUDI V LEKARNAH

Lady s.p., Celjska c. 7, Ročaška Slatina

## Ko kuha dolenjska botra



# ZIMSKE POČITNICE

PRILOGA GORENJSKEGA GLASA O TURISTIČNI PONUDBI



gostilna  
pri  
žerjavu

Odprto vsak dan od 10. do 22.  
ure, razen ponedeljka.

Ponedeljek zaprto.

Tel.: 064/876-026

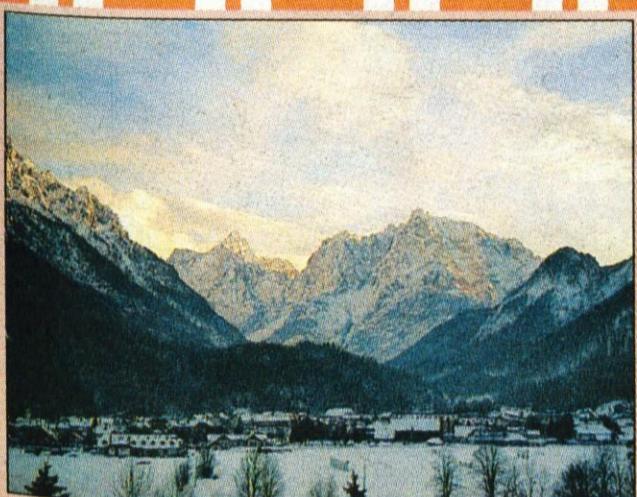
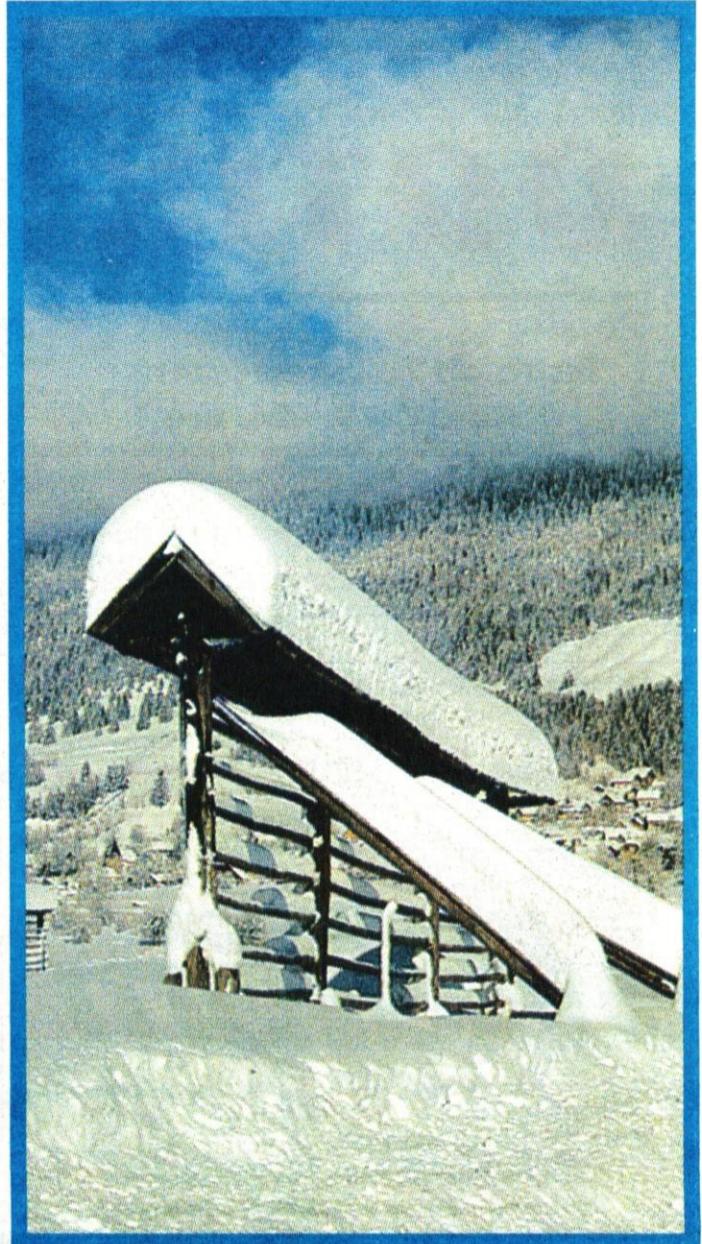
Fax: 064/876-002

gostilna pri Žerjavu

Dolhar Janja, s.p.

Rateče 39

4283 Rateče - Planica



KRANJSKA GORA

**PETROL  
HOTEL ŠPIK**  
Jezerci 21, 4282 GOZD MARTULJEK  
Tel.: 064/880 120, faks: 064/880 115

**družinske zimske počitnice**  
(smučanje, tenis, fitnes, savna, solarij...)  
5- in 7-dnevni paketi  
**zanimiv program za otroke**  
(ustvarjalne in družabne dejavnosti), plačilo na obroke

**Dobrodošli!**  
Tel.: 064 880 120, faks: 064 880 115



IZJEMNO UGODNO V FEBRUARJU: DODATNI

**5 % POPUST : TUDI V ČASU POČITNIC**

**5-dnevni programi s polpenzionom:**

- za starše SAMO 28.800 SIT
- za upokojence SAMO 26.600 SIT
- za otroke do 5. leta BREZPLAČNO bivanje
- za otroke do 12. leta 15.200 SIT
- možnost smučanja, sankanja in drsanja
- plačilo na več obrokov

**Preživite zimski dopust drugače kot ponavadi, Terme Topolšica vas pričakujejo.**

**NOVO: preventivni pregledi**

**Pokličite 063/892-120**

*Terme Topolšica*



V Termah Topolšica je bilo v petek, 29. januarja 1999, srečanje novinarjev. Predstavljeno jim je bilo zdravilišče, programi in možnosti, ki jih nudijo gostom, posebej je bila predstavljena ponudba za zimo in pomlad in ogled medicinske enote, bazena, celega hotela in sob. Največ gostov prihaja v Termah Topolšica iz Avstrije in Nemčije in tudi dolžina bivanja v primerjavi s prejšnjimi leti se podaljšuje. Letos pričakujejo še dodatno podaljšanje dolžine bivanja nemških in avstrijskih gostov. Na domačem trgu pričakujejo enako število nočitev kot lani, na tujem trgu pa ponovno večji porast. Nova tržišča se odpirajo v Švici in na Hrvaškem.

**Zima v Termah Topolšica s smučanjem na Golteh**

Ponujamo vam zimske počitnice v kombinaciji s smučanjem na Golteh, oddaljenih le 17 km od Topolšice in bivanjem v Termah Topolšica.

Cene programov bivanja: po uradnem ceniku Term Topolšica. Izhodiščna cena za polpenzion v dvo- posteljni sobi na dan je **6.400 SIT** za večdnevne programe.

Cena prevoza s kombijem na smučišče: 3.000 do 8 oseb v eno smer.

V primeru večje skupine najamemo večji avtobus. Predlagamo, da smučarske karte in prevoz gostje doplačajo v zdravilišču. V popoldanskih in večernih urah lahko gostje koristijo terma bazene, savno ali druge medicinske storitve z doplačilom.

**Ugodni popusti na programe bivanja v Termah Topolšica:**

- 12 % za upokojence
- 10 % za študente
- 5 % za družine (za starše)
- otroci do 5. leta imajo brezplačno bivanje
- otroci do 12. leta imajo 50 % popusta
- otroci do 15. leta pa imajo 30 % popusta

**Nekaj podatkov o Golteh:**

- Žekovec (gondola) leži na 489 m nadmorske višine
- Hotel na Golteh ima 60 postelj
- Hotel leži na 1410 m nadmorske višine
- Alpski vrt, razstava alpskih rastlin - odprto poleti
- Najvišja točka: 1578
- Izposoja smuči in opreme ter šola smučanja preko TRC Jezero g. Jože Grubelnik
- Dolžina poti z gondolo 3200 m
- Število oseb v eni godnoli: 64
- Smučarske poti za alpsko smučanje: 64 ha od tega se 20 ha umetno zasneži
- Število vlečnic: 4
- Število sedežnic: 2 - 1x eno 1x dvosededežnica

## IZLETNIŠKI KOTIČEK GORENJSKEGA GLASA IN RADIA TRŽIČ

**GORENJSKI GLAS** 

## DOTIK

Bistro ob Zbiljskem jezeru  
Odprto od 9. - 24. ure

Vabljeni na urice sprostitev.  
Pestra izbira pijač in uživanje idiličnega okolia jezera v vseh letnih časih.



TURISTIČNA AGENCIJA  
**Linda**  
- smučarski tečaji 15. - 19. 2. **22.000 SIT**  
- ugodne cene smučanj v Avstriji in Italiji  
Primskovo - Likožarjeva 1A  
Tel./fax: 064/331-292  
GSM: 041/518-638

- topli kraji:  
- Tajska od **129.900 SIT**  
- Tunis od **55.100 SIT**  
- Hurghada od **100.800 SIT**

**okatom**  
Konfekcija za prosti čas  
KALAN TOMAŽ, s.p.  
Virmače 133, 4220 Škofja Loka  
Tel.: 064/654-540, fax: 064/654-542

**alan Kranj d.o.o.**  
Oldhamska 9, KRAJN  
Tel./fax: 064/212-952  
DELOVNI ČAS:  
OD PON. DO PET. OD 9. - 19. URE  
SOBOTA OD 8. - 13. URE  
**ZNIŽANJE ŠPORTNE OPREME**

**-20%**

<http://www.amm.si>

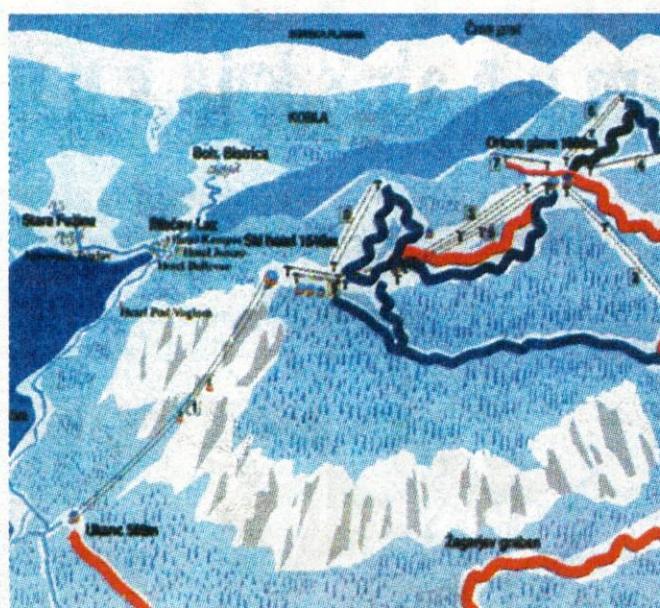
**adidas**  
EYE PROTECTION

**chili** očala adidas za šport in prosti čas tudi z dioptrijo

**twini@sprocket**  
optical clip-in **stormline@**  
optical clip-in

E-mail: info@monokel.com  
[www.monokel.com](http://www.monokel.com)  
tel.: 064/36 66 55

**Optika Monokel**



## VOGEL SKI CENTER

Informacije: Turist biro Bohinj  
tel.: 064/746-010, Internet: [www.bohinj.si](http://www.bohinj.si)  
E-mail: [tdbohinj@bohinj.si](mailto:tdbohinj@bohinj.si)



**RTC**   
**KRVAVEC**

RTC, Bleiweisova c. 2, 4000 Kranj, tel.: 064/222-579.

Smučišča na površini 110 ha na višini od 1450 m do 1971 m nmv, dodatno zasneževanje s snežno garancijo 90 dni,

- \* do spodnje postaje vozijo ski-busi s parkirišč in iz Kranja in Ljubljane
- \* krožno kabinska žičnica, 7 sedežnic, 5 vlečnic,



**KOBLA**  
ŽTG, Cesta na Ravne 40  
4264 Bohinjska Bistrica  
tel.: 064/721-414, 0609/639-495

Smučišče nad Bohinjsko Bistrico v velikosti 80 ha se razprostira od 540 m do 1480 m nmv,  
\* do žičnice vozi ski-bus in vlak  
\* 3 sedežnice, 3 vlečnice  
\* dodatno zasneževanje do 70 odstotkov vseh smučarskih prog, kar omogoča snežno garancijo 80 dni,  
\* na smučišču so okrepčevalnice, restavracija in planinska koča,  
\* v zasebnih apartmajih nudijo udobno namestitev in možnost za rekreativne dejavnosti,  
\* smučarska šola,  
\* izposojevalnica opreme,  
\* tekaške proge v dolini.

**Informacije:**  
Turist biro Bohinj, tel.: 064/746-010,  
Internet: [www.bohinj.si](http://www.bohinj.si), E-mail: [tdbohinj@bohinj.si](mailto:tdbohinj@bohinj.si)

**TURISTIČNI CENTER  
SORIŠKA PLANINA**  
D.O.O.

Spet smo skupaj v naši klasični zasedbi. Potem ko je minil dooooolgi januar (po praznih smo šli še posebej težko v šolo in službo), se na pragu februarja že veselimo vsega lepega, kar nam prinaša najkrajši mesec v letu. Tiste kulturno bolj prebujene že prihodnji teden razveseljuje slovenski kulturni praznik, ostali pa se ob tem veselijo samo prostega ponedeljka. Ne bo minilo dolgo, ko bodo prišle zimske počitnice; za nas Gorenje, ki se šolamo na domaćem terenu, se začenjajo že 15. februarja. Migranti, ki se vsak dan selijo v Ljubljano ali pa v prestolnici celo

prebivajo, je prvi počitniški dan 23. februar. Vmes je še nekaj dni, ki so potrebni posebne omembe. Pustno razpoloženi bomo na torek, 16. februarja, pa seveda že tisto soboto in nedeljo prej. Za zaljubljence pa bo 14. v tem mesecu poskrbel Valentin. Ravno na nedeljo je, tako da je tudi na koledarju uradno zapisan z rdečo, kot praznik. Sredi meseca pa je tudi čas za informativne dni, za osmošolce, ki si izbirajo srednješolski študij, in za zadnje letnike srednjih šol, ki se odločajo, na kateri faks se bodo vpisali jeseni. Toliko dogodkov v tako kratkem februarju, če to ni cool!!!

# Hej!!!

## ZIMA IN ZIMSKA MODA ŠE NISTA REKLI ZADNJE BESEDE

### Tudi na smučišču smo radi "in"



letos zimska moda pri Elanu, so ob svetovnem pokalu v Kranjski Gori pokazale manekenke in manekenke. Če pa vas zima in sneg res ne zanimata, pa je dobro poskrbljeno tudi za tiste, ki ste raje na toplem v telovadnicah ali v fitnessu... • Foto: T. Dokl



Počitnice so z vsakim dnem bliže in kot kaže se bomo letos lahko res pošteno nasmučali. Seveda pa je tudi na smučišču pomembno, da se dobro počutimo, da smo "in" in da nas seveda ne zebe. Kakšna je

## NAJST NASVETI NAJST NASVETI NAJST NASVETI

### Nič več na "visoki nogi"

Če ti je pozimi pretežko v čevljih z visokimi petami, preseljaj na nizke. Ne skrbi, prav tako boš "in". Nizke pete dobro pristajajo k dolgim oblekom. Poisci takšne z zanimivimi detaili, z barvami, ki gredo k tvojim najljubšim oblačilom. Počuti se udobno, hkrati pa greš v korak s časom. In to dobesedno!!!



## MLADINSKA POROTA MLADINSKA POROTA

### Ocene, s kakršnimi ne morem na spodbobno srednjo šolo

Osmošolci morajo svoje zadnje šolsko leto še bolj gristi, da si pridelajo spodbobne ocene in si potem laže izbirajo srednjo šolo. Tudi Andrej.

**ANDREJ, 14 let:** "Moje zadnje šolsko leto je letos, drugo leto bi se rad vpisal na računalništvo. Doslej mi je šlo v šoli dobro, letos pa so se mi ocene ob prvem trimestru zelo poslabšale. Starši mi ves čas govorijo, da se s takimi ocenami ne bom mogel vpisati na spodbobno srednjo šolo, pa tudi sam vem, da bo težko. Vem, da se moram učiti, vendar mi letos sploh ne gre. Veliko je snovi,

težko mi gre v glavo, prej sem zraven zmeraj lahko poslušal glasbo, se ukvarjal s športom, gledal TV in se več ur na dan ukvarjal z računalnikom. Sedaj mi vse to ne znese več, še za učenje mi zmanjka časa. Kako naj se učim, da bom imel zraven čas početi še kaj drugega?"

**Sergeja, 16 let:** "Urnik je stvar, ki ti lahko pomaga. Razporedi si šolo in šoloobvezne reči in prosti čas. Potrudi se, da

ti vajeti ne bodo ušle iz rok! Računalniška šola ni lahka in le glej, da se že sedaj privadiš sedeti za mizo, ob knjigah seveda. Pa knjige niso zaradi okrasa na mizi, včasih so tudi uporabne. Pa marker uporabi, ti bo vse skupaj laže s podčrtavanjem in izpiski novi."

**Nina, 17 let:** "Najbolje bi bilo, če bi si napravil kakšen urnik, ki bi ti morda pomagal. Imel bi določeno, od kdaj do kdaj se

učiš, kdaj gledal TV in podobno. Če ti snov ne bo šla v glavo, je brez zveze, da bi pol ure presedel z zvezkom v rokah in se nič naučil. V tem primeru bi bilo najbolje, če bi šel recimo ven teč (to bolj velja za druge letne čase in manj za zimo), ko pa se vrneš, se boš gotovo laže učil."

**Teja, 15 let:** "Lahko ti nakladam, da si narediš urnik, ampak lahko se zgodi, da ti ne

bo pomagal. Vsaj meni ni. Pomisli, kako bi bilo, če te ne bi sprejeli na zeleno šolo in bi moral delati celo življeno nekaj drugega, kar te ne veseli. Zato se vsaj poskusi potriditi v osmem razredu. Sama doživljajam isto kot ti, ampak se vsaj trudim."

**Marjeta, 23 let:** "Počasi se daleč pride. Skušaj se osredotočiti na učenje in ne misli na kvantitev, temveč na kvaliteto.

## NAJST NASVETI NAJST NASVETI

### Kakšen "bankir" si?

Imaš občutek, da ti denar hitro spolzi iz rok? Zapravljaš več, kot bi bilo treba? Žepnina (štipendija ali karkoli je že tvoj vir dohodka) skopni, kot bi mignil?

vodstvo" s prihodki in stroški. Če si nameč svoj denarni program zapisuješ, te ne more nič presenetiti.

\* Ne zapravljal, kadar se ti ponudi priložnost. Imej nadzor nad stroški: če imaš navado vsak teden hoditi v kino, potem pač hodi in je to tvoj redni strošek. Če te vmes zamika disk, se moraš pač odpovedati čemu drugemu. Najbolje, da si svoje "potrebe" porazdeliš po prednostni lestvici.

\* Če ti uspe prihraniti kakšno vsoto, toliko bolje zate. V tem primeru ti ne bo treba vedno prosi staršev za kak priboljšek, temveč si ga boš lahko privoščil(a) s svojim lastnim denarjem.

\* Za majhen zaslužek ponudi svoje usluge staršem, prijatelji

ljem, znancem. Lahko komu operes avto, popaziš na otroka, greš v trgovino. Če za to ne zahtevaš prevelikega zaslužka, ti bo dobro uspevalo, čeprav z majhnimi "dohodki".

\* Nikar si ne izposoja. Če pa že moraš, poskrbi, da bo dolg tudi pravočasno vrjen. Saj poznaš pregovor: čisti računi, dobrí prijatelji.

\* Najdi si počitniško delo. To utegne močno popraviti tvoj proračun in privošči si lahko tudi izredne izdatke, denimo izlet, lepo obleko, zbirko CD-jev... Če pa sodiš med tiste, ki jim gre v šoli z lahkoto, svoje sposobnosti lahko izkažeš z inštrukcijami. Če inštruiras dvakrat ali trikrat na teden, je to zate stalni vir prihodka. Najti ne bo škoda prostega časa za kaj takega.

## HUURA!! JAZ IN MOJA MAMA V LEPOTI ZDRAŽENA

### Ne le NASE, važno je tudi, kaj daješ VASE

#### Draga mladenka in mladenič!

Pa smo v novem letu startali novim dogodivščinam naproti. Tako je tudi z našo novo akcijo, ki se lepo "prijema". Prve mame so že uživale ob negi svojih NAJ mladenk, nove pa ste seveda dobrodošle. Moram povedati, da je včasih navdušenje mam celo večje. Saj veste, mama samo uživa. Saj je prav, kajti zanj je to nagrada, ker stoji ob strani svoji NAJ NAJ NAJStnici.

Danes bomo zapisali samo nekaj navodil o "dobri" in "slabi" hrani, na katero naj bi bili pozorni mlađi in manj mlađi "nosilec mozoljev". SOL, zlasti jodirana sol, je zadnje čase v grozni nemilosti vseh strokovnjakov, ki se ukvarjajo s kožo. Jodirano sol uporabljamo pri kuhanju v domači kuhinji, še več (in ta je tista "slaba"), pa jo je v industrijsko predelan hrani: ovret, krompirček, čips, hamburger, skratka v vsaki hitro pripravljeni hrani. Ni potrebno, da nehate soliti, le MODROST uporabljajte pri tem (OMEJITE SOL!). Dodajte na jedilni list ribe, mleko, fižol, pivski kvas (pripravljen je

za uživanje, ne za peko), pšenične kalčke, jetra, jajca, bučno seme, skratka s CINKOM bogato hrano, kajti ta je potreben za hitro celjenje ran in obnovno celic. Aknasta koža je "ranjena" koža in ta potrebuje takšne sestavine. Seveda ne pozabite na sveže sadje in zelenjavno, zlasti priporočam hrano, bogato z betakarotenom (A-vitamin). Griljajte korenček, suhe marelice, špinac, brokoli, Zaplotnik

vso temno zeleno listnato zelenjavno ter rumeno in oranžno povrtnino in sedeže. Pijte liter in pol tekočine: vodo in vse nesladkane čaje.

Sto in večkrat ste že brali, kaj je prav in kaj ni. Naj tokratno branje zaleže, pokažite ga tudi mami, za obe ali za oba pa je v kranjskem nebottičniku tudi Studio Ma. Pa lepo se imjet. Vaša kozmetičarka Mojca Zaplotnik

## KUPON Gorenjskega glasa in Studio MA

### Huura!! Jaz in moja mama v lepoti združena!

**Studio lepote za vse, ki pričakujete več od obljub**

**STUDIO**

**ma**

**TEL: 226-794**

**STUDIO ZA NEGO OBRAZA IN TELESA**

**NEBOTIČNIK IV. NADSTROPJE, BLEIWEISOVA 6, KRAJ**

**Ob naročilu nege obraza za hčer ali sina hkrati opravimo brezplačno print masko mamici.**

## MLADINSKA POROTA MLADINSKA POROTA

## MLADINSKA POROTA

## MLADINSKA POROTA

### Ocene, s kakršnimi ne morem na spodbobno srednjo šolo

Osmošolci morajo svoje zadnje šolsko leto še bolj gristi, da si pridelajo spodbobne ocene in si potem laže izbirajo srednjo šolo. Tudi Andrej.

**ANDREJ, 14 let:** "Moje zadnje šolsko leto je letos, drugo leto bi se rad vpisal na računalništvo. Doslej mi je šlo v šoli dobro, letos pa so se mi ocene ob prvem trimestru zelo poslabšale. Starši mi ves čas govorijo, da se s takimi ocenami ne bom mogel vpisati na spodbobno srednjo šolo, pa tudi sam vem, da bo težko. Vem, da se moram učiti, vendar mi letos sploh ne gre. Veliko je snovi,

težko mi gre v glavo, prej sem zraven zmeraj lahko poslušal glasbo, se ukvarjal s športom, gledal TV in se več ur na dan ukvarjal z računalnikom. Sedaj mi vse to ne znese več, še za učenje mi zmanjka časa. Kako naj se učim, da bom imel zraven čas početi še kaj drugega?"

**Nina, 17 let:** "Najbolje bi bilo, če bi si napravil kakšen urnik, ki bi ti morda pomagal. Imel bi določeno, od kdaj do kdaj se

učiš, kdaj gledal TV in podobno. Če ti snov ne bo šla v glavo, je brez zveze, da bi pol ure presedel z zvezkom v rokah in se nič naučil. V tem primeru bi bilo najbolje, če bi šel recimo ven teč (to bolj velja za druge letne čase in manj za zimo), ko pa se vrneš, se boš gotovo laže učil."

**Teja, 15 let:** "Lahko ti nakladam, da si narediš urnik, ampak lahko se zgodi, da ti ne

bo pomagal. Vsaj meni ni. Pomisli, kako bi bilo, če te ne bi sprejeli na zeleno šolo in bi moral delati celo življeno nekaj drugega, kar te ne veseli. Zato se vsaj poskusi potriditi v osmem razredu. Sama doživljajam isto kot ti, ampak se vsaj trudim."

**Marjeta, 23 let:** "Počasi se daleč pride. Skušaj se osredotočiti na učenje in ne misli na kvantitev, temveč na kvaliteto.

**PANADRIA**

# NAGRAJUJE



**Sodelujte v nagradni igri za NUBIRO**

V vsaki številki Gorenjskega glasa od 15. januarja do 16. marca vam bomo zastavili dve vprašanji, na katera odgovorite in pošljite na naš naslov PANADRIA, Koroška 53d, 4000 Kranj. Vse dopisnice, ki bodo pripelje do vključno 22. marca, bomo upoštevali v javnem žrebu, ki bo 1. aprila ob 10. uri v našem salonu v Kranju. Rezultati žrebanja bodo objavljeni 2. aprila v časopisu Gorenjski glas, podelitev nagrad pa bo v petek, 9. aprila 1999. Nagrad ni mogoče zamenjati!

Edini pooblaščeni prodajalec v Kranju **DAEWOO MOTOR**

**NAGRADNI KUPON**  
Izpolnjeni kupon nalepite na dopisnico in pošljite na naslov:  
PANADRIA, Koroška 53 d, 4000 Kranj

**ANKETNO VPROŠANJE:**  
**IZBERITE VAŠ NAJLJUBŠI MODEL IZ DRUŽINE VOZIL DAEWOO!**

**NAGRADNO VPROŠANJE:**  
**KAKO SE IMENUJE NAJBOLJ PRESTIŽNO VOZILO V DRUŽINI DAEWOO?**

**Ime in priimek:** \_\_\_\_\_  
**Naslov:** \_\_\_\_\_

**PANADRIA**  
Koroška 53d  
4000 Kranj  
tel.: 064/367-460  
fax: 064/226-028



**Radio Triglav**

**96 GORENJSKA**  
89.8 Jesenice, 101.5 Bohinj  
101.1 Kranjska Gora

**MERKUR**  
MERKUR, d. d., 4501 Kranj

**SAXOMANI**  
so ljudje, ki ljubijo saxo  
Avto, ki vam zleze pod kožo

**CITROËN**

**...vedno zelo uživam, v kadi sploh, pa tudi kadar kakšno peljem v mojem saxiju, je to kot bi ležal v sami mеееhki peni...**

**SAXO TONIC od 1.346.000 SIT dalje kreditni pogoji brez pologa na 3 in 5 let**

**Bank Austria Creditanstalt**

formita Foto Spring

RAFAELA - Klinična nega obraza in telesa

## Poglejmo svoje telo in videli bomo - kaj nosimo v svoji notranjosti

Prenekateri človek ima težave s previsoko telesno težo ali odvečno maščobo na stegnih, bokih, zadnjici in trebuhu. Vzroki za to so različni: morda se napak prehranjujemo, ali pa se premalo gibljemo in negujemo svoje telo. Vendar če imamo radi sami sebe, svoje telo negujemo in skušamo ujeti sovočje med našo notranjostjo in zunanjostjo. Seveda se naše telo neprestano spreminja, njegova zunanjost pa je v mnogočem odsev našega delovanja, dobrega ali slabega, pozitivnega ali negativnega.

V Rafaeli - Centru lepote, zdravja in miru pomagajo ljudem, ki se odločijo stopiti na pot ozaveščenega življenja in želijo storiti nekaj dobrega zase. So nasprotniki hujšanja kot takega, saj se mora po njihovem telo le na naraven način prečistiti. "Človek je del narave," pravijo pri Rafaeli, "in če s telesom prijazno delaš, ti odgovori. Naš pristop k prečiščevanju je sestavljen samo iz naravnih metod. Te predpisujemo individualno, za vsakega človeka posebej. Seveda je tudi zelo pomembna prehrana, vendar je najvažnejša trdna odločnost, kaj želiš s svojim življenjem in telesom napraviti."

Ko stopite na pot zdravega življenja, se vam bodo začele dogajati pozitivne spremembe, s katerimi boste zadovoljni vi in vaša okolica. Pri Rafaeli vas bodo na tej poti znali usmerjati in pomagati, vendar ne pozabite, vedno je 80 % zaslug za uspeh v vas samih, kajti "vse je lahko, če hočeš!"

Informacije v  
**RAFAELA, Reševa 9, Kranj**

Tel.: 064/326-683  
pon., sreda, pet.: od 13. do 19. ure  
torek in petek od 9. do 14. ure



## MOJSTRSKA PONUDBA



MOJSTRSKA PONUDBA  
11.490 SIT



enoročajna sanitarna baterija za korito, UNITAS, Elegance, A 00117



MOJSTRSKA PONUDBA  
12.590 SIT

enoročajna sanitarna baterija za umivalnik, UNITAS, Elegance, A 00207, s sifonom

MOJSTRSKA PONUDBA  
13.990 SIT

enoročajna sanitarna baterija za kad, UNITAS, Elegance, A 00305



MOJSTRSKA PONUDBA  
12.490 SIT



pomivalno korito, KOVINOPLASTIKA LOŽ, Elegant 10, levo ali desno, mere: 81 x 51 cm

**MERKUR®**  
**TRGOVSKI CENTER**  
Radovljica

Merkur - trgovina in storitve, d. d., Koroška c. 1, 4501 Kranj

TRGOVSKI CENTER, Radovljica, Gorenjska c. 41, telefon: (064) 700 130  
Delovni čas: od 8. do 20. ure, sobota od 8. do 13. ure

## Naravoslovni dan o zdravi prehrani

Igralec je govorec in govorec je igralec, sta brata dvojčka, ki vsak na svojem koncu sveta pridigata vsak na svoj način in vedno začenjata znova in iz nič.



O tem so se prepričali tudi učenci sedmih razredov osnovne šole Naklo in hkrati dokazali, kot pravita Vesna Tišler in Mateja Koder, da je učenje lahko tudi zabavno.

V četrtek, 21. januarja, so imeli naravoslovni dan, na katerem so se pogovarjali o zdravi prehrani. Že teden prej so se z vso vnemo lotili dela. Izdelovali so domiselne plakate, zbirali najrazličnejše podatke o prehrani, opravljali anketo, predvsem pa so se pripravljali na razpravo.

Nekateri so bili pred četrtkovno razpravo že kar nestrpljni. Ko pa se je vse skupaj začelo, o tremi ni bilo ne duha ne sluha več. Nekateri so se poskusili vlogi strokovnjakov in govorili o tem, kaj mora vsebovati hrana. Sledila je kratka, vendar poučna igrica o družini Nerednikovih, ki so imeli zajtrk. Nobena napaka, ki so jo zagrešili, ni ušla pozornim očem strokovnjakov.

Dandanes je zelo pomembno naravno pridelovanje hrane, zato so razpravljeni tudi o tem. Za konec pa so predstavili rezultate ankete o prehrambenih navadah sedmošolcev.

Čeprav so v rokah držali mikrofon in je iz kota vanje žrla kamera, je vse teklo kot po maslu, trdita Vesna in Mateja. Z naravoslovnim dnem so bili zadovoljni tako učenci kot učiteljice. Sklenili so, da se bodo še večkrat učili na podoben način.

## Ljubenski novinarji na obisku



V četrtek si je osemnajst članov novinarskega krožka iz osnovne šole Ljubno vzelo čas za spoznavanje dela pravnih novinarjev. Z učiteljicama so najprej obiskali kranjski radio, zatem pa prišli tudi na Zoisovo 1, kjer domuje Gorenjski glas. Zanimalo jih je vse: od kod novinarjem podatki, kako nastajajo članki, fotografije, kako se oblikujejo časopisne strani in podobno. Mogoče bo kdo od ljubenskih tretješolcev in četrtošolcev nekoč tudi pravi novinar? • H. J., foto: A. Žalar

## Iz prababičine skrinje

**Barbara Pintar iz 5. e razreda osnovne šole Cvetka Golarja na Trati se z ljubezni spominja prababice Alojzije Perko, ki je 1923. leta naredila knjigo Jedilni recepti.**

Knjiga vsebuje vec kot dvesto receptov, razdeljenih v skupine: Juhe, Mesne jedi, Priloge in prikuhe, Zakuske, Sladice, Razno. Receptom sledijo poglavja: Obedi, Kuharska pravila in Serviranje. Kar nekaj zgledov za sestavo obeda lahko najdemo v knjigi. Lahko bi se odločili, na primer, za kosilo iz "možganje juhe, nadevanih telečjih prsi, parjenega riža, mešane solate in piškotne rulade". V poglavju Kuharska pravila se lahko naučimo, kako, na primer, pripraviti dobro krompirjevo testo: "Hitro napraviti, ne dolgo gnesti, ker postane sicer premokro". V poglavju Serviranje med drugim beremo: "Kadar položimo prt na mizo, moramo paziti, da je lice zgoraj, to je na venkaj, da je vsled tega tudi srednja guba na venkaj zgubana in da je srednja guba natančna po sredi mize... Jedem, katerim smo servirali gorko omako, ne sme istočasno slediti druga jed z omako, četudi v mrzlo. Tudi ni dopustno, več jedi ene in iste barve."

Besedilo v knjigi je napisano s pisalnim strojem. Danes dragoceno knjigo hrani Barbarina mama. Prababica Alojzija Perko je namreč lani v 97. letu starosti umrla. Barbara se je spominja kot urejene žene, ki je v življenju marsikaj doživelja. Rojena je bila 1901. leta in je preživela kar tri vojne. Imela je štiri otroke. Poročena je bila z nadučiteljem Vencljem Perkom, ki so ga Nemci med drugo svetovno vojno ubili, ker je pomagal partizanom. Otroke je zato težko spravila do kruha. Kljub temu je tudi v starosti obdržala smisel za humor.

## LITERARNA DELAVNICA LITERARNA DELAVNICA LITERARNA DELAVNICA LITERARNA DELAVNICA

# VAŠA POŠTA

Prejšnji teden ste nam pisali: Neža Dolžan, Urša Lužovec, Milan Grah, Blaž Tičar, Jošt Korošec, Manca Štefe, Urška Roblek, Tadeja Kožuh, Urška Kožuh, Uroš Klemenc, Anže Svoljšak, Barbara Pintar, Neža Peternej, Špela Mohorič, Sebastian Tušek, Tone Pegam, Gašper Potočnik, Matej Rihtarič, Gašper Tušek, Ivo Prevc, Jaka Hajnrih, Blaž Dolenec, Andreja Pintar, Gregor Lavtar, Mohor Rihtarič, Jan Megušar, Aleš Bešter, Marko Pegam, Darja Berce, Martin Zupanc, Peter Šinkovec, Branka Pintar, Ana Kemperle, Matic Mesec,

Jakob Pintar, Petra Dolenc, Eva Tolar, Urh Demšar, Sasa Tušek, Urška Fajfar, Jana Demšar, Maruša Šušnik, Vanda Stenovec, četrtošolci iz OŠ Petra Kavčiča, Miha Pagon, Jasmin B. Frelih, Klemen Zavrl, Mira Vidic, Katja Avsenek, Manca Ahačič, Danijel Kokalj, Janez Vrhovnik, Vojko, Matej Bogataj, Barbara Čufar, Rok Benedičič, Mateja Krejan, Jan Lašič, Tina Bertoncelj, Ana Ozebek, Lena Vraničar, Marija Demšar, Blaž Hafner, Mojca Valič, Janez Vizjak, Vesna Tišler, Mateja Koder, Mateja Mivšek, Ana Ahlin, Urša Kačar.

Na nagradni izlet z Gorenjskim glasom vabimo Anžeta Svoljška.

**Anže Svoljšak:**  
Kako sem ustvarjal svojo prvo knjigo

1. Ideja o pisanju, naslovni poglavje



V šoli smo se navdušili, da bomo napisali svojo prvo knjigo. Čez približno pet dni sem začel pisati prvo zgodbino. Naslov sem ji dal Vzpon na Margari. Potem sem napisal še tri zgodbe z naslovimi: Vzpon na Grintovec, Vzpon na Košutico in Pohod na Vodotočnik. Zadovoljen sem bil.

2. Lektoriranje  
Ko sem zgodbe napisal, sem prosil, da mi jih mamica lektirira.

3. Oblikovanje na računalnik  
Ko so bile vse zgodbe pregledane, sem jih drugo za drugo začel prepisovati na računalnik.



### 4. Izdelava knjižice

Liste formata A4 sem razstrigel na dele in jih nalepil na nov list. Tako so nastale strani. Nesel sem jih prefotkopirat in jih še razstrigel.

### 5. Ostevilčenje strani

Strani sem ostevilčil s samolepilnimi številkami.

### 6. Ilustriranje

Začelo se je ilustrirano. K vsaki zgodbi sem narisal dve ilustraciji, eno na sredino, drugo pa bolj proti koncu.

### 7. Naslovna stran knjige

Z bratom sva na računalnik narisala sliko za platnice, ki sem jo prilepil na šeleshamer. Knjigo sva z mamico zašila, nato pa sva jo prelekla s samolepilno folijo. Moja prva knjiga Počitniški vzpon v gore je bila

končana. Počutil sem se kot pravi pisatelj. Na svojo prvo knjigo sem zelo ponosen.

• Anže Svoljšak, 4. a r.  
OŠ Petra Kavčiča, Škofja Loka

### Namisljeni intervju z dr. Francetom Prešernom

Berem in se učim. Prebiram Prešernove Poezije. Poisčem Zdravljico in se jo začнем učiti. Učim se kitico za kitico. Želeno mi je vseč.

Pesem sem se že naučil in že jo znam na pamet.

Naenkrat se z mislimi preselim k Francetu Prešernu. Tako rad bi ga poznal, mu zastavil kakšno vprašanje o Zdravljici.

Ura je že pozna in moram v posteljo. Hitro me zagnne spanec, tedaj pa...

Stojim pred Prešernovo, vso s soncem obisjano rojstno hišo v Vrbi. Zagledam Prešerna, ki požmrkuje v sinjino nebo.

"Ali vas motim?" mi izletejo besede iz ust.

"Ne, ne. Razmišljjam."

Nekaj trenutkov molka je napolnilo ozračje in mi dalo moč za naslednje vprašanje: "Ste Zdravljico tudi takole pisali, zunaj, na soncu?"

"Ves, o Zdravljici ne govorim rad. Toliko veselja in gorja sem občutil ob njej. Prinesla mi je veliko skrb in žalost."

Moja radovednost je dobila krila: "Ja, zakaj ste jo pa potem zapisali?"

"Zupnik Vatovec je želel, da napišem pesem mlademu vinu, novini, pa sem mu obljubil. Kaj obljubil, popustil sem na njegovo prigovaranje. Nisem pa želel, da bi bila to pesem, ki bi se kar tako pela v krčmah in gostilnah, zato sem vanjo vpletel... Saj jo že znaš, kaj?"

Moram priznati, da sem se zdrnil, hitro sem mu zdeklamiral prvi dve kitici, ko me je zaustavil: "Vidiš, takrat so bili drugačni časi. Vse, kar smo napisali, je moralno na pregled skozi cenzuro, ki se ji nisi smel zameriti. Spoznal sem, da tretja kitica, no, kako se začne?"

Spet me je zdramil iz poslušanja, pa sem začel: "Vso sovačnik z oblakov..."

"Že prav, že prav, vidim, da jo znaš. No, ta kitica je bila za tisti čas preveč napredna, pa sem jo črhal že sam. Močno sem si želel, da bi bila Zdravljica objavljena v Poezijah, vendar se mi ta želja ni izpolnila." Med tem

je popil kozarček žganja, močno zakašjal, sprejetel me je nek čuden občutek. Da je pridobil na času, mi je ponudil fige. S polnimi ustii pa tako ni olikano goroviti.

"Črtali so mi še četrto kitico, lahko mi verjamē, kako mi je bilo hudo, saj so mi raztrgali "Otroka". Ne, nisem dovolil objaviti takoj okrnjene pesmi."

Figa bi se mi kmalu zaletela, ker sem že imel vprašanje na jeziku: "A, zato vam pravijo dr. Fig?"

"Polne žepi jih imam, otroke imam pa tudi rad. Ko bi jih videl, kako tekajo za mano in prisjeti."

Zdi se mi, da se je v tem trenutku spomnil svojih otrok. Tako rad bi jim ustvaril dom, pa...

Hotel sem ga razveseliti: "A veste, da je sedma kitica Zdravljice naša himna? Kaj ni to lepo?"

Od veselja so mu stopile solze v oči. Zdi se mi, da se je zravnal, postal nekako višji. Ponudil sem mu roko, saj so me čakale še naloge, pa spis - nočna mora.

Groza, saj res, do jutra moram napisati spis o Prešernu. Ves prestrašen sem sedel na postelji in se oziral okoli sebe. Kje pa je Prešeren? Mar sem vse le sanjal?

Nasmehnil sem se, zdaj mi spis res ne bo težko napisati.

• Janez Vizjak, 8. c r.  
OŠ Ivana Groharja, Škofja Loka

### Beli medvedek

Tam v kotu sedi,  
se sladko smeji.  
Me gleda debelo,  
kot staro omelo.

Mi pomaha v slovo  
in pomiga z nogo.

Ko pride domov,  
glej, prvi pozdravi me on.

Potem se z mano igra,  
zvečer pa skupaj zaspiva oba.  
Beli medvedek je moj,  
moj in samo moj.

• Neža Dolžan, 4. a r. OŠ Kokrica

### Ko sem smučal

Z očijem sva šla na Štefanjo goro. Prvič v letošnji zimi sem smučal, zato sem bil malo



## NA VRTILJAKU Z ROMANO

Vsako soboto  
ob 9.10 na  
Radiu Kranj, 97,3 FM



### Uganka, uganka, uganka

Brenk, brenk, se oglaša instrument s strunami, ki ga je kot cicibanka igrala tudi naša gostinja Saša Einsiedler Štrumbelj. Če ste ga prepoznali, nam ga narišite, lahko pa samo napišete pravilen odgovor in pošljete na že znani naslov: Radio Kranj, Slovenski trg 1 - za Vrtljak. Lep pozdravček!



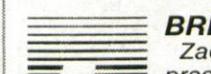
### MIRIN VRTILJAK

Jutranji pozdrav, pravljica Zlate Volarič, povabilo na otroško matinejo, glasovanje za "naj pesmico leta", prelet vaše pošte na temo Radia Triglav in, kar bo še ostalo časa, odprt telefon. Zavrtimo se skupaj, vabita • Mirin in dedek.



### KLEPETALNICA

Najprej bomo prisluhnili mladim igralcem iz Bilčovsa in Avstrije, potem bomo rekli še kakšno besedo o našem dobrotniku trgovini Malavi, C. talcev 53 v Kranju in vam dali priložnost, da si prilužite njihovo nagrado. Vsem, ki boste v sredo tekmovali, pa želimo veliko uspeha. Lep teden in poslušajte nas. • Radijske klepetalje



### BRBOTAVČEK

Zadnje dneve se nenormalno velikokrat praskam po nosu. In to samo zato, ker me kar naprej spremila eno samo vprašanje: ali ima smisel za humor kakšno mejo? Mene, ki sem kar naprej dobre volje, ki sem znana po tem, da rada zabavam tudi druge, je spravilo to vprašanje popolnoma s tira. Res sem se zamislila, priznam. Kolikokrat sem se smejava in pokala štoše na račun drugih? Problem je v tem, da nisem niti pomislila, da bi koga lahko moj izvirni humor prizadel. Ravno zadnjič smo na hodniku, pred razredom, dejali zagledale tipa, ki se je po nesreči prilepil na zid. Blazno smešno je bilo in me smo se, jasno, režale kot nore. Ampak tisti tip si je zvrl roko... Danes me gloda presneti črv in zelo mi je žal, da moj humor ni imel zarisanih meja. Robiju se bom po pouku oddolžila s čokolado. Ja, tako bom naredila! Vse vas pa lepo pozdravljam, posebno še Klemna Primožiča, Trebija 52, Gorenja vas, ki gre z nami na izlet. Čao, vaša • Brbotavčka.

neroden. Najprej sem padel z žičnice in sem se moral sam pobrati.</p

**NESREČE**

GORENJSKA ON LINE: www.media-art.si

**Deklica za volanom**

Kranj - Še ne štirinajstletna Kranjčanka M. N. si je 31. januarja ponoči privoščila samostojno vožnjo z domaćim osebnim avtom. Peljala je proti Primskovem in se ob 2.40 verjetno zaradi pomanjkanja vozniških izkušenj zaletela, tako da so jo reševalci morali odpeljati v bolnišnico. Gleda na to, da je deklica še otrok, policisti napovedujejo poročilo na okrožno državno tožilstvo, za njeno dejanje pa bodo ugotavljali tudi morebitno krivdo staršev. M. N. je bila v avtu sama in si bo štiri leta prežgodnjo pustolovščino bržas dobro zapomnila. Po podatkih policije je to na Gorenjskem prvi znan primer otroka na samostojni vožnji z avtom.

**Opečena delavca**

Jesenice - V soboto, 30. januarja, ob 1.20 je v podjetju Acroni prišlo pri praznjenju žlindrine kadi do eksplozije. Tekoča žlindra se je razletela po livni hali, pri čemer sta bila delavca Rok K. in Zvonko K. huje opečena po telesu, Mito S. pa lažje. Zaradi eksplozije je nastala tudi večja škoda.

**Povzročitelj pobegnil**

Kranj - V petek, 29. januarja, ob 5.25 se je v križišču Jezerske in Likozarjeve ceste na Primskovem zgodila prometna nesreča. Neznan voznik osebnega avta suzuki maruti srebrne barve, kranjskega registrskega območja, je izsilil prednost in s prednjim levim delom avta trčil v levi bočni del opa Marjana P. iz Kranja. Po trku, ki se je končal z zvito pločevino, je povzročitelj pobegnil. Kdor bi o njem kaj vedel, naj pokliče na 113.

**Fantič klical na pomoč**

**Log v Poljanski dolini** - Peter V. se je v petek, 29. januarja, ob osmih zvečer s skupino otrok podal na pobočje nad naseljem Log, kjer stoji TV pretvornik. Pri sestopanju se je po podatkih operativno-komunikacijskega centra UNZ Kranj 14-letni Aleš O. oddalil od skupine in zašel v strmi del pobočja, kjer je zaradi ledu in skalnatega previsa obstal. Ker ni mogel sestopiti, je klical na pomoč. Klice je slišal vaščan Loga, ki je takoj obvestil dežurne policiste. Štirje škofjeloški gorski reševalci so prestrašenega in onemoglega Aleša O. spravili na varno. • H. J.

**KRIMINAL****Tatvini**

Kranj - V noči s 27. na 28. januarje je neznanec prišel v gostilno na Laborah in se napotil v stanovanjski del. V dnevni sobi je v omari našel denarnico s 550.000 tolarji ter jih ukradel. Policisti za neznanim tatičem še pozvedujejo.

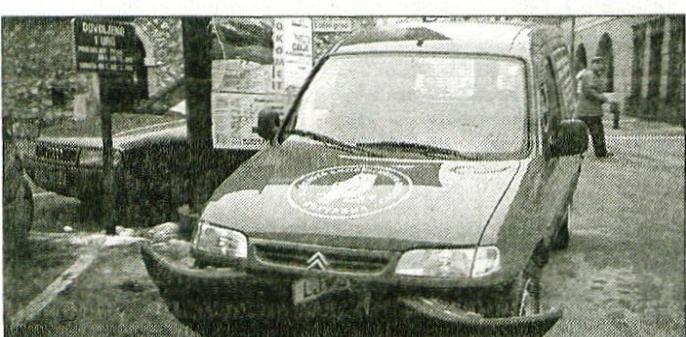
Išejo tudi falota, ki je v četrtek, 28. januarja, dopoldne iz odklenjene garderobne omarice v vrtcu Mojca odnesel žensko usnjeno jakno temno rjave barve, vredno 20.000 tolarjev.

**Krajo naj bi si izmislijl**

Kranj - Kaznivega dejanja krive ovadbe je osumljen 35-letni K. S. iz Žerjavke, ki se je 28. januarja zvečer oglašil na policijski postaji v Kranju. Povedal je, da je bilo novembra lani iz njegove stahovanjske hiše ukradenih 2000 mark. V pogovoru s kriminalisti pa se je izkazalo, da to ne drži.

**Vlom v agencijo**

**Kranjska Gora** - Neznanec je v noči z 29. na 30. januar vlomil v poslovnično turistično agencijo Globtour v Kranjski Gori. V enem od predalov je našel ključ žleze blagajne, iz katere je ukradel 7.488.000 tolarjev, 95.000 tolarjev pa je izbrskal še iz predalov. Policisti pozvedujejo za vlomilcem z bogatim plenom. • H. J.

**Stebriček brez daljinca ne ponikne**

**Pdobno sliko avtomobilov z avstro-ogrskimi brki je menda na škofjeloškem Mestnem trgu videti vsaj enkrat na mesec.**

Škofja Loka, 2. februarja - Staro škofjeloško mestno jedro je zaprto za promet. Na Mestni trg lahko zapeljejo le stanovalci in lastniki lokalov, pred katerimi ob pritisku na daljinca stebiček ponikne.

Vsi drugi morajo pred stebičkom oziroma Mestnim trgom obstatiti ter poiskati parkirni prostor drugje. Med njimi pa se najdejo tudi neučakanci, ki za avtom z daljincem hočejo švigniti na Mestni trg, upajoč, da stebiček še ne bo prilezel iz tal. Nekateri se, kot je videti tudi na fotografiji, ustejejo in takrat se prednji odbijač navzame podobe brvok Franca Jožefa.

• H. J., foto: Š. Žargi

Minister Mirko Bandelj na pogovoru pri kranjskem županu Mohorju Bogataju

**Sama policija ne more biti uspešna v boju z mamilij**

V petek popoldne sta se minister za notranje zadeve Mirko Bandelj in župan mestne občine Kranj Mohor Bogataj med drugim pogovarjala o problematiki mamilij v Kranju.

Kranj, 2. februarja - Kranjski župan je notranjega ministra uvodoma seznanil z nekaterimi številkami. Center za socialno delo Kranj ima registriranih 158 narkomanov, medtem ko je po oceni njihovo število precej višje, približno 450. Po podatkih policije postaje pa je v Kranju sedem, osem mest, kjer se zbirajo narkomani in kjer se trguje tudi z mamilij, predvsem marihuano in heroinom.

Tako kranjski policisti s sodelovanjem urada kriminalistične službe UNZ Kranj bedijo predvsem nad dogajanjem v Paradisu, Klubu 2000, Prešernovem gaju, nekdanjem domu JLA, v centru mesta, na Illovki in ponekod drugod. Iz gospinskega lokala Paradiso so narkomane uspeli pregnati, zatočišče so si poiskali v zapuščeni jedilnici Gradbinca na Zlatem polju. Policisti namreč ugotavljajo, da se bodo narkomani kljub pregnjanju nekje združevali in pritrjujejo izkušnjam iz tujine, da jih je v zbirališčih pametnejše nadzorovati kot pregnanati.

V boju z mamilij je namreč bistveno stopiti na prste predvsem preprodajalcem, saj samo uživanje mamil po naši zakonodaji predstavlja le prekršek in ne kaznivo dejanje. Kranjski policisti so lani obravnali devetnajst kaznivih dejanj preprodaje mamil in devet kaznivih dejanj omogočanja uživanja mamil, kršitev pa kar 244 ali 55 odstotkov več kot leto poprej.

S tem, da je treba pregnati predvsem preprodajalce mamil, narkomanom pa celo dati primeren prostor, se strinja tudi župan mestne občine Kranj, ki se namerava resno lotiti, skupaj s policijo, Centrom za socialno delo, okrožnim državnim tožilstvom in drugimi institucijami, ki lahko pomagajo. Sam namerava sodelovati v svetu direktorja policijske uprave, ki se trenutno oblikuje, saj, kot je dejal v petek popoldne ministru Bandelu, "bi radi tudi naše otroke obvarovali pred mamilij". Župan Mohor Bogataj je pri tem prosil za pomoč tudi ministra.

Mirko Bandelj je dejal, da samo policija ne more biti uspešna v boju z mamilij. Trg in ponudba rasteta, narkomanov je vse več, ne samo pri nas, tudi po svetu. Ni se strinjal, da jih je nesmiselno pregnati. UNZ Kranj je po pregonu uživalcev



mamil na drugem mestu v državi, tudi porast razkritih kaznivih dejanj v zvezi z mamilij je tu razmeroma visok. Sovjet, ki bo oblikovan po novem zakonu o policiji, je po Bandeljevem pričanju prava oblike in mesto, v katerem se bo zaznavala varnostna problematika določenega okolja in prenašala na policijo, odgovorno za opravljanje vztrovok in za ukrepanje.

"Pojava, ki je "normalen", kar lahka mamilia so, zlasti legalni alkohol in cigareti, ni mogoče

Zupan Mohor Bogataj je ministra Mirka Bandelja v petek seznanil tudi s finančnim stanjem mestne občine Kranj. Dejal je, da zbirajo podatke, kje se je "izgubilo" okrog 500 milijonov tolarjev proračunskega denarja.

Občina je namreč 29. decembra lani dobila z vsega sedmimi milijoni tolarjev na žiro računu ter 250 do 300 milijoni tolarjev nepovrannimi obveznosti. Ko bodo podatki zbrani, jih bo predal organom pregonu, preteklo poslovanje občine pa bo dal tudi pod revizijski drobnogled.

zajeziti. Okolju, kjer se pojavljajo narkomani, je treba dati "zdravo" vsebino, na tem področju v občini lahko veliko storite. Sam vam težko dam konkrentne smernice za delo, da državni nivo obljubljjam, da bom storil vse za oblikovanje in tudi uresničevanje globalnega načrta boja z mamilij. Urad za mamilia je formalno ustanovljen, koordiniral naj bi različne politike različnih ministrstev, od notranjega do zdravstvenega in šolskega," je dejal minister Mirko Bandelj.

• H. J., foto: M. Golobič

Goljufij ovadena Kranjčana iz bihaške firme

**Izkupiček od drage kozmetike spolzel v žepa**

**43-letni M. V. in 33-letni A. Š., obo iz Kranja, ovadena, ker naj bi ogoljufala Krko, Lek, Bayer Pharma, Unior in Pejo Trading za skupaj prek 57,6 milijona tolarjev.**

Kranj, 2. februarja - Kriminalisti iz urada kriminalistične službe UNZ Kranj so zaradi suma storitev več kaznivih dejanj goljufije ovadili 43-letnega M. V., lastnika in direktorja trgovske firme s sedežem v Bihaću, ter 33-letnega A. Š., sodelavca te firme. Kranjčana, ki se svobodno "sprehajata" po Sloveniji, naj bi v letu 1996 in 1997 pet slovenskih firm, od katerih sta kupovala predvsem kozmetiko, namenjeno nadaljnji prodaji v Bosni in Hercegovini, ogoljufala za zavidljive milijončke, ki naj bi jih spravila v lastne žepe.

Šef gorenjskih kriminalistov Boštjan Sladič je na včerajšnji tiskovni konferenci UNZ Kranj kazensko ovadbo proti M. V. in A. Š. nekoliko podrobneje razložil. Po ugotovitvah kriminalistov je bihaška firma sredi oktobra sklenila pogodbo o poslovnem sodelovanju z novomeško tovarno zdravil Krka, in sicer za nakup kozmetičnih izdelkov, namenjenih za prodajo na trgu v BIH. Pogodba je bila speljana isto leto, v začetku naslednjega leta pa je bihaška firma obseg in vrednost posameznih naročil bistveno povečala. Tako je samo posel v prvih treh mesecih za polovico presegel pogodbenega iz 1996. leta.

Vendar pa M. V. in A. Š. v letu 1997 novomeški tovarni zdravil kozmetike nista plačala. Izgovarjala naj bi se, da tudi bihaška firma ni dobila denarja od končnih kupcev, čeprav naj bi to sploh ne držalo. Tovarni zdravil Krka sta ostala dolžna blizu 32 milijonov tolarjev, za kolikor naj bi se sama okoristila.

Podobno naj bi zlorabila tudi pogodbo, podpisano med firmo v Bihaću in ljubljanskim Lekom februarja 1997. Uslužbence podatki so kaznovali devetnajst voznikov. Tudi ta račun naj bi ostal neporavnан. • H. J.

Primer utaja prometnega davka in davka od dobička  
**Prihodke usmerjal na svoj žiro račun**

**Kaznivih dejanj davčne zatajitve ter ponareditive ali uničenja poslovnih listin je ovaden 31-letni L. R. iz Kranja.**

Kranj, 2. februarja - L. R. naj bi kot direktor kranjskega podjetja 1996. leta dal davčni upravi napačne podatke o prihodkih in stroških podjetja z namenom, da bi se izognil plačilu davkov. Kranjski dacarji so v podjetju opravili inšpekcijski pregled obračunavanja in plačevanja davkov, na podlagi njihovih ugotovitev in zbranih obvestil v uradu kriminalistične službe UNZ Kranj pa so kriminalisti L. R. ovadili na okrožno državno tožilstvo.

Posledica domnevno napačnih podatkov o prihodkih in stroških podjetja, ki naj bi jih L. R. posredoval davkarji, je bila, da mu le-ta ni odmerila obveznosti za plačilo prometnega davka in davka od dobička podjetja. S tem naj bi se izognil plačilu prometnega davka v znesku 3,2 milijona tolarjev, in plačilu davka od dobička podjetja v znesku 15,4 milijona tolarjev.

Kot mu očitajo kriminalisti, naj bi L. R. v ogib plačilu davkov prihodke podjetja iz dejavnosti prodaje javnih glasil in oglaševanja v njih usmerjal na svoj zasebni žiro račun.

Sumijo ga tudi storitve kaznivega dejanja ponareditive ali uničenja poslovnih listin. L. R. naj bi izdal in podpisoval račune z lažno vsebino, saj naj bi bili vsi računi za oglaševanje v javnem glasilu 1996. leta izdani pod drugim imenom, podpisnik računov z žigom ugasle firme pa naj bi bil prav L. R. Razen tega naj bi L. R. uničil del poslovne dokumentacije za leto 1996, ki se nanaša na prihodke podjetja od prodaje javnih glasil.

• H. J.

**Policisti lovili prehitre**

Kranj, 2. februarja - Neprilagojena hitrost je še vedno poglaviti v zvezi z avstro-ogrskimi brki je menda na škofjeloškem Mestnem trgu videti vsaj enkrat na mesec.

V dveh urah so ustavili 42 vozil. Zaradi prehitre vožnje so denarno kaznovali 27 voznikov, eden pa bo moral na zagovor k sodniku za prekrške. Zaradi drugih cestnopravilnih prekrškov so kaznovali devetnajst voznikov.

Sicer pa bodo gorenjski policisti tudi ta mesec, razen na hitrost in treznost voznikov, še posebej pozorni do pešcev, ki sodijo med najbolj ogrožene skupine udeležencev prometnih nesreč. Njihova pravilna vožnja in vidnost je še posebej pomembna pozimi, ko so noči dolge, zlasti starejsi pesci pa so praviloma oblečeni temno in brez odsevnih teles. • H. J.

**OSMRNICA**

Sporočamo žalostno vest, da je nenadoma preminila draga mama, babica in prababica

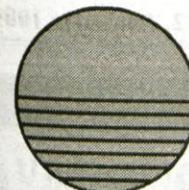
**MARIJA STROJ**

po domače Gradova Micka iz Podbrezij

Od drage pokojnice se bomo poslovili jutri, v sredo, 3. februarja 1999, ob 16. uri.

Na dan pogreba bo žara od 9. ure dalje v domači hiši.

Žaljovič: hči Jožica, vnuk Marko z Matejo, pravnuka Gašper in Ožbolt



plavalni bazen  
Železniki

BAZEN - SAVNA Del. čas:  
Na kresu 25, Železniki pon., sred., pet. od 15. - 21. ure  
Tel.: 064/646-381 tor., čet., od 15. - 22. ure in  
ob sob. ter ned. od 10. - 20. ure

# SGLASOVANA STOTINKA

UREJA: Vilma Stanovnik

ALTER SPORT CLUB PODNART



- rafting
- Canyoning
- Jamarstvo
- Izposoja čolnov in opreme

730-522, 730-508

MBT: 0609/637-162, 0609/641-169

Prvo mednarodno tekmovanje za najmlajše

## DR. FIG JE DELIL FIGE IN KOLAJNE

Mednarodna tekma Dr. Fig naj bi postala tradicionalna, pravijo organizatorji, Plavalni klub Triglav Kranj.

Kranj, 30. januarja - Dvema mednarodnima tekmama, ki že tradicionalno potekata v pokritem olimpijskem bazenu v Kranju, je klub dodal še tretjo, namenjeno najmlajšim tekmovalcem. Tako se je v soboto v Kranju za (svoje prve) medalje borilo kakih tristo plavalcev, starih od 7 do 10 let, iz 14 slovenskih in treh hrvaških klubov. Tekmo, po pesniku zaradi bližine kulturnega praznika v Prešernovem mestu imenovano Dr. Fig, so organizatorji popestili tudi z likom samega dr. Figa. V podobi igralca Rastka Tepina je na tribunah zbranemu mnogočtevilmu občinstvu delil suhe fige. Podelili pa je tudi nekaj medalj.

Tekmovanje je bilo vseskozi zanimivo. Najprej so se otroci merili v vseh plavalnih disciplinah na 50 metrov. Zanimive so bile tudi štafete 8x50 metrov mešano, kjer v posameznem moštvu sodeluje osem tekmovalcev, dečkov in deklic skupaj. In za posladek, ki je na koncu razvrel publiko na tribunah, še tekma trenerjev in spremjevalcev. Pričelo se je kar devet štafet in zmago so na koncu odnesli gostitelji. Plavalci so bili že prekaljeni veterani: Darjan Petrič, Bojan Bešter, Simon Mladenovič in Špela Potočnik. In motiv: namesto pokala zajeten kos pršuta in devetlitrska steklenica nečesa, kar je močno cenil tudi pesnik Prešeren.

Imena sobotnih zmagovalcev so povsem nova, vse pa kaže, da jih bomo v prihodnjih letih še pogostokrat slišali. Na 50 metrov hrbtno je bil med dečki letnika 87 zmagovalec Mihael Ficker (Ljubljana), med mlajšimi pa Dušan Gajič (Triglav Kranj). Med deklicami letnika 89 je zmagala domačinka Tina Turkanovič, med letoma mlajšimi pa Petra Bombek (Branik Maribor), ki je osvojila tudi največ posameznih zmag. Na 50 metrov delfin je zmagovalec Matej Štihler (Radovljica Park hotel Bled), med mlajšimi Uroš Jedlovič (Ljubljana), pri deklicah pa Tea Hudovernik (Triglav Kranj) in spet Petra Bombek. Na 50 metrov prsno sta zmagovalca pri fantih



Kolajne najboljšim na 50 m prsno: Marko Jovanovski, Nejc Pogačnik in Mihael Ficker

Marko Jovanovski (Olimpija) in Alen Prošč (Ljubljana), pri deklicah pa Sara Kričaj (Branik) in Nina Cesari (Radovljica), ki ji je bila tik za petami sestra dvojčica Maja. Na 50 metrov prost je v svojem letniku zmagovalec spet Radovljican Matej Štihler, pri mlajših pa Uroš Jedlovič (Ljubljana), pri deklicah pa sta na zmagovalnih stopničkah domačini Žiga Hudovernik in Maričanka Petra Bombek. V štafetah 8 x 50 metrov mešano, kjer so bila moštva sestavljena in osmih plavalcev, izmenično dečkov in deklic, so slavili Radovljčani s časom 5:11,31, v ekipi pa so bili Pogačnik, dvojčici Cesari, Fermiček, Medič, Močnik, Štihler in Oblak. Drugo mesto je pripadalo ekipi Branika iz Maribora, tretje pa prvi ekipi domačinov, v kateri so plavali Gajič, Turkanovič, Kern, Sparovec, Thaler, Hudovernik, Ojsteršek in Mohorič. • D. Z. Žlebir

### SMUČARSKI TEKI

## TEKAČI SO SE POTILI NA ŠTEVILNIH PRIZORIŠCIH

Kranj, 1. februarja - Smučarski tekači so ta konec tedna tekmovali na številnih prizoriščih. Na mednarodnem prizorišču tekme medcevinskega pokala v Virgenu na Vzhodnem Tirolskem naši niso pretirano blesteli, še najvišje je v težkih razmerah (veter, mraz, počasen sneg) uspelo priteči Kamničanki Andrej Mali, ki je osvojila osmo mesto. Med člani na 30 km v klasiki pa je bil še presenetljivo najvišje Logatčan Uroš Godina na 16. mestu, mladi tekač iz Gozd Martuljka Aleš Novak na 51. mestu.

**Na Rudnem polju na Pokljuki** je bila že 32. Srebrna smučarska palica (organizator JUB Dol), ki za članske in mladinske kategorije kot peta tekma v sezoni steje za Emona pokal. Med 140 tekači je bilo največ pozornosti namenjeno Andreji Mali, edini od naših štirih potnikov na svetovno prvenstvo (Kavalar, Soklič, Lačnova), ki je sploh nastopila. Drugo mesto med dekleti si je na 10 km v klasični tehnični pritečka Špela Strasser (Planica) in tretje Nuša Žibert (Mercur Kranj), naš najuspešnejši udeleženki študentske Univerziade v Štrbskem plesu na Slovaškem pred tednom, kjer je dvakrat osvojila 39. mesto. Med člani je na 20 km dolgi proggi v klasični tehnični zmagal Miha Grom (Coming Vrhnik), ki je malce presenetljivo ugnal utrujenega Aleša Novaka (Planica). Med mlajšimi člani tretji Brvar (Olimpija), drugi je bil Anže Globenik (Bled) in tretji Andrej Ropret (Mercur). Med mladincami pa gorenjskim tekačem ni uspel preboj na stopnički, zmagala sta Ambrožič in Prevec (oba Valkartov Logatec), med mladinkami pa Podvzova (Olimpija) in Pergovnikova (Valkartov). Ekipni zmagovalci Srebrne palice so varovanci Klemena Svoljsaka, trenerja Olimpije, drugi so bili tekači kranjskega Mekurja.

V Planici so SD Planica, TD Rateče in Slovenske novice pripravili množični tek za pokal Novic. Kljub polarnim temperaturam je 15 km dolgo progo (Planica - Podkoren - Tamar - Planica) preteklo 90 tekačev, najhitreje pa so jo zmogli: Metod Močnik (Calcit Kamnik), Izidor Kofler (Mojstrana), Rok Černe (Extreme), Tine Zupan (Mošnje), Roman Rupnik (Vrhnik)... V starejših starostnih kategorijah pa sta zmagala Štefka Štefka (Alpina) in Franc Naglič. V ženski konkurenčni pa so bile najhitrejše Irena Petkovšek (Logatec), Lidija Perš (Bohinj) in Božena Lipej (Lj).

**Na Arehu na Pohorju** pa je bila druga tekma Žito pokala za najmlajše tekače, dečke in deklice. Med deklicami je bila še posebnih čestitk deležna Vesna Fabjan, tekačica kranjskega Merkurja, ki je med tednom v močni konkurenčni zmagala na igrah Alpe-Adria v dolini Fiemme, kljub temu da so bile tekmice po dve leti starejše. (V štafeti je na igrah A-A z Mirjam Soklič z Bleda in Matejo Mole z Vrhniko osvojila še srebrno medaljo). Vrstice je na mrzlem Pohorju razumljivo niso preveč utrudile. V ostalih kategorijah, razen pri st. dečkih, kjer je bil najhitrejši Andraž Zupan in tretji Matej Čebašek, oba varovanca Vinka Poklukarja, trenerja Bleda, na vrhu kljub skupinskemu štartu in prosti tehnični ni bilo sprememb. Luka Mežik (Planica) je bil tretji pri mlajših dečkih, Nina Rimahazi (Bled) pa ponovno druga pri mlajših deklicah. • M. M.

### TEKMA V GRAHOVŠAH

Tržič, 2. februarja - Komisija za športno rekreacijo pri ŠZ Tržič bo v sodelovanju s Športnim društvom Lom pripravila občinsko prvenstvo v smučarskih tekih. Tekmovanje bo 4. februarja 1999 z začetkom ob 15. uri na tekaški progi v Grafovšah. Prijavnina znaša 600,00 SIT in jo je treba plačati ob prijavi uro pred začetkom tekmovanja. Tekmovanje bo veljalo tudi za točke v Delavskih športnih igrah 1999 ter bo izvedeno v okviru zimskošportnih iger tržiških delavcev. Seveda pa je tekmovanje namenjeno vsem starostnim kategorijam, tako v moški kot ženski konkurenči. Za vse dodatne informacije lahko pokličete sekretarja ŠZ Tržič Janeza Brzina po tel. 563-084. • Rok Kikel

### SMUČARSKI SKOKI

## ČAVLOVIČ ODLIČNO

Avtstrijsko - nemška turneja, 29. - 31. januarja - Slovenski skakalci so na treh tekmah kontinentalnega pokala dosegli lepe rezultate, posebej 15-letni Triglavjan Gašper Čavlovič, ki je dosegel dvojne stopničke. Dve tretji mesti sta daleč največja uspeha v njegovih kategorijah. Med dobitnike točk so se uvrščali še Robert Kranjec 10. in 26. mesto, Urban Franc 10. mesto (vsi Triglav), Igor Medved 10. in 11. mesto (Ilirija Feršped), Roland Kaligaro (Velenje) 14., 17. in 24. mesto in Robert Meglič 15. mesto (Trifix Tržič). • J. Bešter

## 1. MEMORIAL MATEJA, SAMA IN BLAŽA

Mengeš, 31. januarja - SSK Menges je organiziral tekmovanje v smučarskih skokih za cicibane do 8 let in deklice do 10 let na 14-metrski skakalnicu. Tekmovanje je bilo posvečeno tragično preminulim mladim skakalcem SK Menges, ki so se ponesrečili natanko pred enim letom pri Naklu. Navzoči so se z minuto molka poklonili njihovemu spominu, predsednik kluba Brane Šuštar pa je odkril spominski ploščo. Zbranim gledalcem, bilo jih je več kot 1000, je nagovoril tudi župan občine Menges Tomaž Štebe.



Na tekmovanju je nastopilo kar 51 mladih skakalcev, ki so prikazali lepe skoke, za katere jih je publike nagradila z aplavzom. Glavni pokrovitelj memorialnega tekmovanja je bil "Petro", ki je za vse tekmovalce pripravil nagrade. SSK Menges se v svojem imenu in v imenu tekmovalcev najlepše zahvaljuje Petrolu in vsem sopokroviteljem in posameznikom, ki so karkoli prispevali za lepo izvedbo tekmovanja in praktične nagrade, ki so jih bili mladi skakalci izredno veseli. Tekmovanje bo postal tradicionalno na zadnjo nedeljo v mesecu januarju.

**Rezultati:** 1. Klemen Omladič (Velenje), 2. Janez Guna Močnik, 3. Andraž Pograje (oba Zagorje), 4. Grega Skok (Mengeš), 5. Denis Zupančič (Alpina Žiri), 6. Jože Kamenik (Šmartno na Pohorju).

**Deklice do 10 let:** 1. Petra Benedik (Triglav), 2. Anja Tepeš (Dolomiti), 3. Katarina Kosmač (Stol Žirovnica).

**Ekipno:** 1. Zagorje 626,5 točk, 2. Velenje 599 točk, 3. Menges 598,5 točk. • J. Bešter, foto: A. Žalar

## TROJNA ZMAGA KRAJNČANOV

Bohinj, 31. januarja - Zagnanim skakalnim delavcem je uspelo na prenovljeni Hansenovi skakalnici po 30 letih ponovno organizirati tekmovanje za pokal Bohinja. Na tekmovanju je nastopilo 33 tekmovalcev, ki so se pomerili na skakalnici K-55 metrov. Otvoritveni govor je imel bohinjski župan Franc Kramar, ki je tudi odprl prenovljeno skakalnico. Predsednik ŠD Avgust Gašperin Stara Fužina je predstavil napore pri triletnem delovanju sekcije, treningih, prevozih, uspehih, gradnji skakalnic na Pokljuki, Stari Fužini in pri obnovi Hansenove skakalnice: "Za gradnjo v Stari Fužini smo imeli dovoljenje, a nam del takratne bohinjske politike ni bil naklonjen in so poslali zahtevo za revizijo postopka pridobitve dovoljenja, ki ga je izdala upravna enota iz Radovljice, s tem je bila bohinjskemu športu narejena ogromna škoda".

**Rezultati:** 1. Grega Bernik, 2. Jure Bogataj, 3. Boštjan Burger (vsi Triglav), 4. Anže Torkar (Stol Žirovnica), 5. Sašo Kne, 6. Matic Zelnik (oba Triglav). • J. Bešter

## ROK ZIMA PODPRVAK

Sebenje, 30. - 31. januarja - SK Trifix iz Tržiča je bil organizator dvodnevne tekmovanja v smučarskih skokih za pokal "MIP" in državnega prvenstva pionirjev do 11 let, ter pokala "MIP" za dekleta do 14 let. V soboto je izid krojil močan veter, zato pa je nedeljska tekma prikazala lepe skoke. Domačin Rok Zima je osvojil srebrno medaljo. Goran Gligurevič (Alpina Žiri) pa je dobil bron, Žiga Pelko (Triglav) pa je kljub padcu osvojil peto mesto. Med 12-letniki je v soboto slavljal Ljubenčan Sašo Tadić, v nedeljo pa Triglavjan Matvej Šparavec.

**Rezultati: sobota:** 1. Sašo Tadić (Ljubno BTC), 2. Anže Obreza (Mislinja), 3. Rok Stroj (Trifix Tržič), 4. Matvej Šparavec (Triglav), 5. Crt Košir (Trifix Tržič), 6. Sašo Trpin (Stol Žirovnica).

**Nedelja:** 1. Matvej Šparavec (Triglav), 2. Sašo Trpin (Stol Žirovnica), 3. Rok Stroj, 6. Crt Košir (oba Trifix Tržič).

**Državno prvenstvo do 11 let:** 1. Sašo Tadić (BTC Ljubno), 2. Rok Zima (Trifix Tržič), 3. Goran Gligurevič (Alpina Žiri), 5. Žiga Pelko (Triglav), 6. Jernej Križnar (Trifix Tržič).

**Deklice do 14 let:** 1. Urška Rožman (Triglav), 2. Sabina Pevc, 3. Tjaša Koželj (obe Menges). • J. Bešter

## ZA NAŠE DVE MEDALJI

Kranj, 2. februarja - Prejšnji teden je mlada slovenska ekipa smučarjev skakalcev nastopila na mladinskih igrah Alpe Adria v Val di Fiemme v Italiji. Naši so se odlično odrezali, saj je drugo mesto osvojil Jernej Damjan (Ilirija), tretji je bil Grega Bernik, četrti Matic Zelnik in sedemnajsti Jure Bogataj (vsi Triglav). • V.S.

## HOKEJ

## DANES DERBI V PODMEŽAKLI

Bled, 2. februarja - V petkovih tekma 4. kroga 2. dela hokejskega državnega prvenstva so gledalci na tekmi na Bledu med Marc I. Bled in Acroni Jesenicami videli lepo in zanimivo tekmo. Zmagali so gostje s 6:4. Prvi gol so dosegli sicer Blejci, toda to ni zmedlo Jesenčanov, ki so tokrat igrali hitro, povezano in tudi dokaj na telo. Trener Pavle Kavčič je tokrat nekoliko spremenil postavo. Kanadski napad Pat Caron, Kastelic in Catenacci, je igral zelo učinkovito. Po izključitvi Kastelica se je obema Kanadčanoma zelo dobro pridružil Rožič. Pri Jesenčanah je ugajal tudi mladi napad Por, Hafner, Pretnar.

Mladi Blejci so bili z izjemno motiviranimi Slovaki v svoji vrsti vso tekmo povsem enakovredni. Zapravili so kar nekaj priložnosti. Ceprav so se po tekmi nekoliko jezili na sodnike, pa je tekmo dobila zasluženo ekipa, ki je v dinamični in odprtvi tekmi igrala bolj disciplinirano in je napravila manj napak.

Na odprttem darsališču v Vevčah je Olimpija od prve do zadnjih minute tekmo odigrala zelo zavzetno in resno, tako da vprašanje o zmagovalcu vso tekmo ni bilo nejasno. Rezultat 8:1 za Olimpijo je pokazal, da Slavija kljub očitnemu napredku iz leta v letu, še vedno ni sposobna ogroziti najboljših.

V današnjem krogu bo seveda najbolj zanimivo Podmežaklo. Stari dobriderbi med Acroni Jesenicami in Olimpijo bo tokrat že kar precej odločal. Jesenčani bi z morebitno zmago Olimpije že kar lepo pobegnili za tri točke. Po drugi strani pa si v Ljubljani želijo letos končno prvič premagati Jesenčane. V derbijih domače igrišče niti prav velika prednost, toda če bodo gledalci bolj napolnili dvorano kot na dosedanjih tekma v sezoni, bi to domaćim igralcem pomenilo veliko. Tekma se bo začela ob 18. uri, obe ekipe pa sta v dvigajoči formi, zato bo dobrega hokeja prav gotovo dovolj, kar je dober razlog za obisk Podmežakle.

Uro kasneje se bo na **Bledu začel tudi mali derbi**. Igralcii z Bleda so Slaviji še marsikaj dolžni, saj so Vevčani zmagali doma. To bo zanimiva tekma in le škoda je, da se kluba ne dogovorita za tekmo dan kasneje, kajti veliko ljubiteljev hokeja bi si z veseljem ogledalo tudi mali derbi, žal pa je veliki še vedno bolj privlačen. • B. J.

## VATERPOLO

## NAŠI DRUGI V CARIGRADU

Carigrad, 1. februarja - Naša članska vaterpolska reprezentanca se je konec tedna udeležila mednarodnega ISPOLO turnirja v Carigradu. Kljub temu da v ekipi ni bilo nekaj standardnih igralcev (Josip Vežjak, Krištof Štromajer, Primož Tropman) so se naši vaterpolisti, okrepljeni z mladimi igralci, dobro znašli. Najprej so premagali ekipo Belorusije 11:5, nato Gruzije 15:5, Poljsko 10:8, Turčijo 8:5 in nato še na zadnji tekmi z Romunijo izgubili 2:4. Tako so na turnirju zasedli drugo mesto, za ekipo Romunije. • J.M.

## ATLETIKA

## MURNOVA DRŽAVNA PRVAKINJA

Kranj - V soboto je bilo v Ljubljani državno dvoransko prvenstvo za mlajše mlininke in mladince, na katerem je nastopilo tudi dvanajst atletin in atletin kranjskega Triglava.

Trener Dobrivoje Vučkovič je z izkupičkom zadovoljen, z malo športne sreče pa bi bila bera lahko še boljša. **Tina Murn** je po pričakovanju zmagala v teku na 60 metrov in s časom 7,71 le za štiri stotinke zaostala za svojim osebnim in državnim dvoranskim rekordom, za nameček pa je bila še deveta v skoku v daljino (4,83). Drugo medaljo za Triglav je osvojila **Špela Vorišč**, ki je bila tretja v troskoku (11,40) in osma v skoku v višino (1,50). **Eva Sedej** je bila peta v skoku v daljino (5,16) in osma v teku na 60 metrov (8,27). **Tjaša Ovnicek** šesta v skoku v daljino (1,59) in **Anja Ažman** deveta v teku na 60 metrov (8,33). Hkrati z državnim prvenstvom je bil tudi atletski miting, na katerem je **Špela Kovač** zmagala med mlajšimi pionirkami v teku na 60 metrov (9,16), njena klubска kolegica Kristina Gornik je bila v isti disciplini druga (9,21), med mlajšimi pionirji pa se je s prvim mestom v teku na 60 metrov izkazal Aleks Rankuba (9,23).

## UMNIKOVA SKAČE VSE DLJE

Marcela Umnik skorajda na vsaki tekmi v novi sezoni skoči dlje, tokrat je na sobotnem atletskem mitingu v Novi Gorici skočila 6,22 metra in zasedla tretje mesto. **Tina Čarman** je bila v isti disciplini peta (5,51). • C.Z.

## STRELSTVO

## STRELCI NADALJUJEJO LIGAŠKE BOJE

Kranj, 2. februarja - Prejšnji konec tedna so streli nadaljevali ligaška srečanja. V Ljutomeru je v organizaciji tamkajšnjega strelskega društva, potekal 5. turnir prve lige z zračno puško in pištolem.

Zanimivost tega turnirja je poraz našega najboljšega strelca Rajmonda Debavec, ki ga je z enakim rezultatom (591 kr.), po boljši zadnji seriji, premagal Robija Markoja iz Turnišča.

Od gorenjskih ekip, ki tekmujejo v ligi z zračno pištolem, je bila tokrat boljša Kopačevina iz Škofje Loke, ki je zasedla 5. mesto, z doseženimi 1659 krogovi, strelci strelskega društva Predoslje pa so zasedli 7. mesto, od dvanajstih prvoligašev, z doseženimi 1650 krogovi. Oba gorenjska prvoligaša se trenutno nahajata na 7. mestu lestvice z enakim številom točk (31 točk).

Tudi nižjelogaši so nadaljevali boje. Do nedelje so morali končati boje 7. kroga druge in tretje državne lige. V drugi ligi je ekipa Kranj I. gostovala v Trzinu pri tamkajšnjem strelskemu društvu in zabeležila novo zmago SD Kranj I, 1728 kr. - Trzin, 1714 krogov. Najboljši posameznik je bil Kranjan David Kovič, s 581 krogovi. V tretji ligi so člani ekipe SD Predoslje, gostovali v Škofji Loki, pri SD Kopačevina in zmagali. SD Kopačevina 1637 kr. - SD Predoslje 1677 krogov. Najboljši posameznik je bil Predosljan Janez Strniša, z doseženimi 565 krogovi. Ekipa Kranj II. pa je streljala doma z ekipo SD Leskovec in izgubila srečanje z rezultatom 1650 proti 1656 krogov. Med posamezniki je bil najboljši Alfonz Kern s 558 krogovi. • F. Strniša

## ROKOMET

## BO POMLAD LOŠKA?

Kranj, 2. februarja - Ločani so obetavno začeli drugi del prvenstva, s Celjani so izgubili samo za štiri gole. Dekleta Jelovice igrajo prvi krog nadaljevanja jutri. Prvoligaša sta osvojila le točko.

Loški rokometni so najbolje odigrali tretjo tekmo s Celjani. V obeh pokalnih obračunih so visoko izgubili, prvenstveni obračun pa so odigrali odlično. Ob polčasu je kazalo še bolje, saj so imeli samo gol zaostanka. Do presenečenja jih je pravzaprav ločilo samo 12 minut slabše igre v drugem delu (zadeli niso niti enkrat). Pristop in odnos do igre dajeta dobre obete za nadaljevanje prvenstva. Že to soboto jih čaka resna preizkušnja v Radecah. Dokazati bodo morali, da nizek poraz s Celjani ni bilo naključje. Morda bo prevladala želja po "maščevanju" za jesenski poraz.

Dekleta Jelovice bodo s prvakinjam Galjevice igrala jutri. Jeseni so proti njim sicer visoko izgubile, obenem pa dokazale, da zanj igrati, saj so doble povhale tudi od selektorja slovenske reprezentance Vinka Kandije.

Manj uspešna sta bila tokrat prvoligaša. Točko so osvojili le "krompirčki" doma na srečanju z novincami iz Ormoža. Tekma je bila ves čas izenačena, saj sta tekmeča že na odmor odšla brez prednosti (10-10), končala pa se je z izidom 20-20. Hrastnik še naprej ostaja uklet za gorenjske ligaše. Tokrat so "kratko" potegnili Preddvorčani, ki so tekmo izgubili v prvem delu, ko so si kemiki priprigli tri zadekte prednosti. To prednost so nato obdržali do konca. V gorenjskem obračunu drugo A ligašev je Sava dokazala, da je še vedno za razred boljša od Radovljice. Dokaz je zmaga za več kot deset golov Alplesovci bodo z Mokerjem igrali kasneje.

**Rezultati:** 1. liga - moški: Termo - Celje: Pivovarna Laško 17-24 (9-10); 1. B liga - moški: CHIO Besnica - Ormož 20-20 (10-10), DOI TKJ Hrastnik - Gradbinc Preddvor 33-30 (18-15); 2. A liga - moški: Sava - Radovljica 36-21, mladinci: Krim Electa Neutro Roberts - Sava 39-14, kadeti: polfinale - skupina A: Gradbinc Preddvor - Termo 24-18; kadetinja: Izola - Kora C Planina (KR) 30-17; st. deklice: Sava - Robit Olimpija 19-25; Planina (KR) - Mokerc 24-6, Jelovica - prosta; Krim Electa Neutro Roberts - Planina (KR) 18-22; ml. deklice: Sava - Robit Olimpija 6-27, Planina (KR) - Mokerc 5-12, Jelovica prosta, Krim Electa Neutro Roberts - Planina (KR) 15-5. • M. Dolanc

## ODBOJKA

## PORAZ GORENJSKIH PRVOLIGAŠEV

Bled, 2. februarja - Tokrat so vsi gorenjski prvoligaši izgubili. Še najbljžje zmagi sta bili obe blejski ekipi. Moški so na derbiju krogav Kanalu dobro začeli in povedli v prvem nizu, vendar visokega vodstva niso obdržali in zmaga je pripadla domači vrsti. Tudi v nadaljevanju je tekma potekala v znamenuju serij točk, ki sta jih osvajali obe ekipi, kar zgovorno povedo tudi posamezni rezultati nizov. V petem nizu so si domači odbojkarji v sredini niza prigrali tri točke prednosti in te prednosti niso izpustili do konca niza. **ELVO Bled** je po porazu zdrknil na peto mesto, vendar ima še vedno realne možnosti za vrstitev v play-off. Mnogo teže delo za takšno zvrstitev pa čaka odbojkarje **Titan Kamnik**. Na gostovanju v Mariboru so Kamničani kar malce nepričakovano lahko izgubili s Stavbarjem IGM. S tem so zapravili prvo možnost, da presenetijo vsaj eno od vodilnih ekip, saj se brez tega ne bodo mogli vrstiti med prve štiri ekipe po rednem delu. Rezultati - Salonit Anhovo : ELVO Bled 3:2 (10, 4, 2, -6, 13), Stavbar IGM : Titan Kamnik 3:0 (11, 2, 11), Šoštanj Topolšica : Olimpija 0:3, Pomgrad : Žužemberk 3:0, Fužinar GOK IGEM : Krka 3:0.

Podobno kot moška ekipa je bila blizu uspeha tudi ženska ekipa Specerija Bled. Na tekmi v Ljutomeru so domače igralke dvakrat povedle, blejske odbojkarice pa so izenačile na 1:1 in 2:2, v odločilnem petem nizu pa sta jim na koncu zmanjkali dve točki. S tem porazom so se Blejke znašle v dokaj nezavidljivem položaju, saj imajo pred zadnjim Krimom le še dve točki prednosti in morajo na gostovanju v Ljubljani čez dve tedna zmagati.

Po lepem in dokaj kvalitetnem srečanju so novo zmago zabeležili tudi odbojkarji **Astec Triglava**. Gostom iz Kočevja sicer ni uspel osvojiti niza, vendar so v treh nizih dodobra namučili domače odbojkarje. Astec Triglav : Kovinar Kočevje 3:0 (10, 9, 13). Zelo dober odpor favorizirani ŠDO Brezovica pa so tokrat nudili tudi odbojkarji **Termo Lubnika**, ki se s gostovanja vračajo z osvojenim nizom. Tudi po 14. krogih so v vodstvu odbojkarji Astec Triglava s štirimi točkami prednosti pred Granitom, odbojkarji **Termo Lubnika** pa so s 14 točkami na 7. mestu.

V 3. DOL zahod bo očitno mlada ekipa Kamnika ostala na domaćem igrišču neporažena, tokrat je točke pustil v Kamniku. Rezultati 3. DOL zahod - moški - Gostilna Jarm Kropa : Logatec 2:3, Žurbi team Kamnik II : Salonit Anhovo II 3:0, Žirovna Pneuma Center Mokronog 0:3, Bohinj : ELVO Bled II 2:3. V vodstvu je ekipa iz Mokronoga (20 točk), ELVO Bled je 3. (16), Žurbi team Kamnik II (22), sledijo Gostilna Jarm Kropa in Žirovna (8), Bohinj (4) in Termo Lubnik II (0).

V ženski konkurenči 3. DOL so vse štiri gorenjske ekipe, ki so v vodstvu tokrat zmagale, tako da je še vedno v vodstvu ekipa ASICS Kamnika (28) pred Mladi Jesenice in Bohinjem (22) ter ŽOK Partizan Šk. Loka (18), ELVO Bled II je 10. (6) ekipa Šenčurja pa se vedno ostaja na zadnjem mestu brez točk. Rezultati 14. kroga - ASICS Kamnik - Piran 3:1, Šenčur - ŽOK Partizan Šk. Loka 0:3 Bohinj : ELVO Bled II 3:0, Mladi Jesenice : TPV Novo mesto II 3:1. • B. M.

## KEGLJANJE

## KEGLJANJE ZA TRETJE TISOČLETJE

Kranj, 30. januarja - Z 10. krogom v 1. Slovenski kegljaški ligi se je začel drugi del boja za naslov državnega prvaka. V gorenjskem derbiju sta se v Kranju pomerila domači LOG-Steine in ISKRAEMECO kot "gost". In to v kakšnem dvoboju! V vrhunske predstavi, ki je navdušila številne navijače obeh moštov je padlo kar sedem rekordov, zmagali pa so "gostje" z 0:8 (5553:5907). Najodmevnejši je vsekakor nov ekipni rekord državnih prvenstev, ki ga je postavila ekipa ISKRAEMECO s 5907 podrtimi keglji, kar je v povprečju 984,5 keglja. To je seveda tudi novi ekipni rekord kranjskega kegljišča. Po tako dobrem kegljanju aktualnih državnih prvakov ni bilo nobenega upanja za Strašane, ki pa so zato odigrali sproščeno in podrlj svoj ekipni rekord s 5553 keglji.

Na lestvici se vedno vodi Prosol-Stik (Ljubljana) s 17 točkami, drugi je Rudar (Trbovlje) s 16 točkami, tretji pa je sedaj ISKRAEMECO s 14 točkami. LOG-Steine je še vedno 9. z dvema točkama.

Kegljavke Triglava so se v 10. krogu jesenskega dela prvenstva pomerile v Slovenj Gradcu z ekipo Kograd - IGEM in iztrile neodločen rezultat 4:4 (2488:2439).

V 12. krogu 2. SKL - zahod sta pri moških gorenjska predstavnika osvojila le točko. INTER COMMERCE Jesenice je s Slovenom iz Ljubljane začel silovito in povedel kar s 4:0. Vendar tudi to ni zadostovalo z zmago, saj sta v zadnjem paru Cveto Zalokar in Drago Geršak popustila in dovolila nasprotniku, da sta izid izenačila na 4:4 (5267:5275). Ljubelj Tržič na gostovanju v Kočevju proti Ribnicu ni mudil takega odpora, kot je bilo pričakovati. Peter Gregorec (873) je bil še najbolj razpoložen pri Tržičanih, ki so izgubili z rezultatom 7:1 (5242:5038).

V ženski konkurenči so kegljavke Ljubelj Tržič v derbiju prvenstva proti kegljavkam Bresta iz Cerknice zmagale z najtejšim rezultatom 5:3 (2405:2378).

V 10. krogu 3. SKL - zahod je druga ekipa Triglava po dobrigi igri s 6:2 (5176:5086) premagala ekipo Kamnik Calcit iz Kamnika. Najboljši pri Kranjanah je bil spet Matija Dežman (937).

• V.O.

## KOŠARKA

## ZA OBSTANEK V LIGI

Radovljica, 2. februarja - Medtem ko bodo košarkarji v 1.A ligi s tekmmi nadaljevali konec tedna (Loka kava bo v 1. skupini gostila Union Olimpijo, Triglav pa v 2. skupini Postojno), pa je za košarkarje KK Radovljica še kako pomembno jutrišnje srečanje. V 1.B ligi bodo namečki za obstanek v ligi Radovljici v zaostali tekmi 15. kroga gostili ekipo KK Union Olimpije mladi. Tekma bo v Srednji gostinski soli v Radovljici, začela pa se bo ob 18. uri. Na tekmi se bo predstavila tudi navijaška skupina Blue Tigres, ki bo skupaj s plesno navijaško skupino Tačke z Bleda spodbujala domačo ekipo, košarkarji pa pričakajo tudi pomoč s tribun. • V.S.

## NAMIZNI TENIS

## POPOLN IZKUPIČEK GORENJSKIH EKIP

Kranj, 2. februarja - Merkur je v prvi ženski ligi v 9. krogu težje kot kaže

Z večernim superveleslalomom za ženske se je v Vailu začelo svetovno prvenstvo alpskih smučarjev

# NAJPREJ HITRE, Nato TEHNIČNE DISCIPLINE

Danes bo na pot proti Vailu odpotovala še zadnja ekipa slovenskih smučarjev, ki boda naše barve zastopali na svetovnem prvenstvu - Med štirinajstimi reprezentanti kar deset Gorenjcev

Kranj, 2. februarja - Z včerajšnjim večernim superveleslalomom za ženske (do zaključka naše radakcije se še ni končal) se je v Vailu v Ameriki začelo letošnje svetovno prvenstvo alpskih smučarjev in smučark, ki bo trajalo do prihodnje nedelje, 14. februarja. Smučarji in smučarke bodo najprej tekmovali v hitrih disciplinah in kombinacijah, naslednji teden pa se bodo pomerili še v tehničnih disciplinah.

Tudi Slovenci in Gorenjci bomo imamo na prvenstvu kar nekaj "adutov", ki so se pripravljeni boriti za mesta med petnajstico in seveda tudi za kolajne. V hitrih disciplinah (superveleslalom, smuk) pri dekleh nastopajo tri: Anja Kalan in Špela Bračun (obe SK Alpetour) ter Vrhničanka Mojca Suhadolc (SD Vrhnik). Po včerajšnjem superveleslalomu bo ženski smuk na sporedu v nedeljo, 7. februarja, še prej, predvidoma v petek, pa bosta kombinacijski smuk in slalom.

"Glede na to, da sem v Vailu že osvajala točke svetovnega pokala, lahko rečem, da se nastopov kar veselim. Trenutno se dobro počutim in upam, da mi bo uspelo progo prevoziti brez napak in padcev. S takimi nastopi bi lahko dosegla tudi zelo dobre uvrstitve," je pred odhodom povedala še ne 22-letna Škofjeločanka Špela Bračun, ki bo v Vailu nastopala v superveleslalomu, smuku, morda pa tudi v kombinaciji in veleslalomu.

"Všeč mi je tekmovati v hitrih disciplinah in želim si, da mi bo v Vailu to uspeло tudi dokazati. Če med vožnjo ne bo napak upam na svoje najboljše uvrstitve," je dodala druga "hitra" Škofjeločanka, 22-letna Anja Kalan, ki si je uvrstitev v ekipo za svetovno prvenstvo zagotovila v zadnjem trenutku.

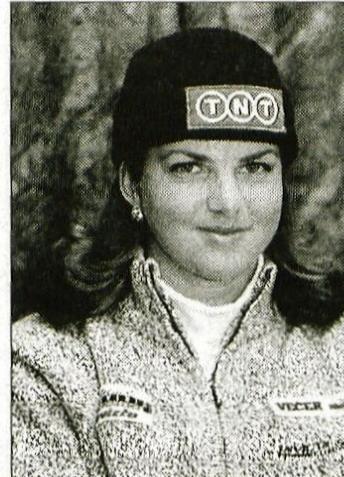
V naši moški ekipi za hitre discipline so trije Gorenjci: Aleš Brezavšček (SD Dovje - Mojstrana), Graga Šparovec (Jesenice) in Jernej Koblar (SK Bled). Oni bodo z nastopi začeli predvidoma danes zvečer, ko bo na sporedu superveleslalom, nastop v smuku pa jih čaka v soboto, 6. februarja. Kombinacijski smuk in slalom za moške bosta na sporedu v ponedeljek in torek, 8. in 9. februarja.

"Upam, da bom imel na tekma v februarju več sreče, kot jo

je bilo v januarju in da se bom lahko dokazal tudi v Ameriki," je pred odhodom "čez lužo" povedal 27-letni Jeseničan Jernej Koblar.

"V letošnji zimi mi je šlo na smukih zelo dobro in tudi poškodba meniskusa je sedaj odpravljena. Na smuku v Kitzbuehlu sem si sicer malo poškodoval peto, vendar upam, da ni nič resnejšega in da bom do prvega starta pripravljen, kot je treba. Želim si le regularne razmere na proggi," je ob odhodu na letošnje najpomebejše tekmovanje razmišljal naš prvi adut v hitrih disciplinah 26-letni Mojstrančan Aleš Brezavšček.

"Svetovno prvenstvo v Vailu bo moje doslej največje tekmovanje in zato nisem obremenjen z rezultati. Nabiral si bom izkušnje in skušal čim bolje izkoristiti svoje napake," je povedal najmlajši med našimi "hitrimi" tek-



Če bo šlo brez napak si dobre uvrstitev obeta tudi Špela Pretnar.

Jesenice) in Urška Hrovat (SK Olimpija).

"Zadnji treningi ter nastop in šesto mesto v Cortini d'Ampezzo so mi pred svetovnim prvenstvom vili precej samozavest. Moti me le to, ker na tekmah se vedno delam manjše napake, ki pa me na koncu stanejo še boljših rezultatov in uvrstitev. Proga v Vailu pa mi ustrezza in zato upam, da se bom izkazala z dobrimi vožnjami," je pred odhodom razmišljala 25-letna Blejka Špela Pretnar, ki bo nastopila v slalomu in veleslalomu.

"Pred kratkim sem si vzela nekaj dni počitka in to mi je na zadnjih tekmah zelo koristilo. Zelo težko je sicer napovedovati uvrstitev v Valiu, saj je bilo na letošnjih sedmih slalomih sedem različnih zmagovalk, upam pa,

da mi bo v tej disciplini uspeло poseči med najboljše. V veleslalomu bi bila zadovoljna že z uvrstitev med petnajstico," je povedala naša najizkušenija

reprezentantka, 31-letna Škofjeločanka Nataša Bokal, ki se seveda še vedno rada spominja srebrne kolajne iz svetovnega prvenstva leta 1991 v Saalbachu.

"Upam, da sem se sedaj dokončno pozdravila in da bom lahko v Vailu nastopila tako, kot znam in zmorem. Imam spet boljši občutek in računan, da se bo to pokazalo tudi na tekmi," je dejala 23-letna Mojstrančanka Alenka Dovžan, ki bo na svetovnem prvenstvu zagotovo nastopila v slalomu, glede na rezultate kvalifikacijske tekme (v konkurenči s Špelo Bračun in Mojco

Sudadolc) pa morda tudi v veleslalomu.

V moški ekipi za slalom so Jure Košir (ASK Kranjska Gora), Mitja Valenčič (SK Triglav), Mitja Kunc (SK Črna) in Drago Grubelnik (SK Branik), v veleslalomu pa bodo nastopili: Jure Košir, Jernej Koblar, Mitja Kunc in Drago Grubelnik.

"Zelo sem vesel, da se mi je zadnji hip uspelo uvrstiti v reprezentanco, saj tega nisem pričakoval. Upam, da mi bosta na svetovnem prvenstvu uspeli dve dobrni vožnji, kar bi pomenilo tudi dober končni rezultat," je pred odhodom povedal naš najmlajši reprezentant, 21-letni (rojstni dan je praznoval včeraj) Mitja Valenčič s Spodnjega Brnika.

Seveda pa naglas in potiho vsi največ pričakujemo od letošnjega slalomskoga zmagovalca Kranjske Gore in Kitzbuehla, Mojstrančana Jureta Koširja, ki si je tudi sam pred tekmaci v Vailu postavil visoke cilje. "Zame bo nastop v Vailu že peti nastop na svetovnih prvenstvih. Moram priznati, da bi mi bolj ustrezoval tekmovanje v Evropi, vseeno pa ob formi, ki jo imam sedaj, ostajam optimist. Zavedam se, da bodo tekmaci na vso moč napadalni in tudi jaz bom vozil, kot najbolje znam. Vsekakor si želim medaljo in sem jo tudi sposoben dobiti, kljub vsemu pa je ne morem obljudbiti," pravi naš šampion.

Sicer pa je z našimi smučarji in smučarkami v Vail odpotovala tudi "močna" spremljajoča ekipa na čelu z vodjem Tonetom Vogrinjem, zdravnikom dr. Vinkom Pavlovičem, vodjem moške reprezentance Matjažem Koseljem in ženske reprezentance Dušanom Blažičem, trenerji Jožem Gazvodo, Teodorjem Albrehtom, Janezom Šmitkom, Dejanom Poljanškom, Samom Furlanom, Klemenu Bergantom, Anžetom Štucinom in Janezom Vrbovškom, fizioterapeutoma Tomažem Popitom in dr. Igorjem Razingerjem ter serviserji Dušanom Kapšem in Zvoncem Žerovnikom (Rossignol), Matjažem Štibljem in Kazuhironom Nounourom (Mizuno) in Alešem Kalamarjem (Elan).

Seveda bodo na prizorišču tekem v Vailu tudi slovenski navijači, saj se na pot odpravlja tudi navijačka ekipa iz Mojstrane. • V. Stanovnik, foto: T. Dokl



Za Grega Šparovca bo nastop na svetovnem prvenstvu prva res velika tekmovana preizkušnja.

movalci 21-letni Grega Šparovc z Jesenic.

Za nastopi v hitrih disciplinah in kombinaciji bodo v naslednjem tednu na sporedu tudi nastopi smučark in smučarjev v tehničnih disciplinah. Najprej bodo v četrtek, 11. februarja, v veleslalomu nastopila dekleta, nato pa v petek še fantje. Zadnji disciplini svetovnega prvenstva bosta slaloma: v soboto bodo tekmovali dekleta in v nedeljo, 14. februarja, še fantje.

V naši ženski ekipi za tehnične discipline so Nataša Bokal (SK Alpetour), Špela Pretnar (SK Bled), Alenka Dovžan (SK

z Jesenic.

Za nastopi v hitrih disciplinah in kombinaciji bodo v naslednjem tednu na sporedu tudi nastopi smučark in smučarjev v tehničnih disciplinah. Najprej bodo v četrtek, 11. februarja, v veleslalomu nastopila dekleta, nato pa v petek še fantje. Zadnji disciplini svetovnega prvenstva bosta slaloma: v soboto bodo tekmovali dekleta in v nedeljo, 14. februarja, še fantje.

V naši ženski ekipi za tehnične discipline so Nataša Bokal (SK

Alpetour), Špela Pretnar (SK

Bled), Alenka Dovžan (SK

z Jesenic.

Za nastopi v hitrih disciplinah in kombinaciji bodo v naslednjem tednu na sporedu tudi nastopi smučark in smučarjev v tehničnih disciplinah. Najprej bodo v četrtek, 11. februarja, v veleslalomu nastopila dekleta, nato pa v petek še fantje. Zadnji disciplini svetovnega prvenstva bosta slaloma: v soboto bodo tekmovali dekleta in v nedeljo, 14. februarja, še fantje.

V naši ženski ekipi za tehnične discipline so Nataša Bokal (SK

Alpetour), Špela Pretnar (SK

Bled), Alenka Dovžan (SK

z Jesenic.

Za nastopi v hitrih disciplinah in kombinaciji bodo v naslednjem tednu na sporedu tudi nastopi smučark in smučarjev v tehničnih disciplinah. Najprej bodo v četrtek, 11. februarja, v veleslalomu nastopila dekleta, nato pa v petek še fantje. Zadnji disciplini svetovnega prvenstva bosta slaloma: v soboto bodo tekmovali dekleta in v nedeljo, 14. februarja, še fantje.

V naši ženski ekipi za tehnične discipline so Nataša Bokal (SK

Alpetour), Špela Pretnar (SK

Bled), Alenka Dovžan (SK

z Jesenic.

Za nastopi v hitrih disciplinah in kombinaciji bodo v naslednjem tednu na sporedu tudi nastopi smučark in smučarjev v tehničnih disciplinah. Najprej bodo v četrtek, 11. februarja, v veleslalomu nastopila dekleta, nato pa v petek še fantje. Zadnji disciplini svetovnega prvenstva bosta slaloma: v soboto bodo tekmovali dekleta in v nedeljo, 14. februarja, še fantje.

V naši ženski ekipi za tehnične discipline so Nataša Bokal (SK

Alpetour), Špela Pretnar (SK

Bled), Alenka Dovžan (SK

z Jesenic.

Za nastopi v hitrih disciplinah in kombinaciji bodo v naslednjem tednu na sporedu tudi nastopi smučark in smučarjev v tehničnih disciplinah. Najprej bodo v četrtek, 11. februarja, v veleslalomu nastopila dekleta, nato pa v petek še fantje. Zadnji disciplini svetovnega prvenstva bosta slaloma: v soboto bodo tekmovali dekleta in v nedeljo, 14. februarja, še fantje.

V naši ženski ekipi za tehnične discipline so Nataša Bokal (SK

Alpetour), Špela Pretnar (SK

Bled), Alenka Dovžan (SK

z Jesenic.

Za nastopi v hitrih disciplinah in kombinaciji bodo v naslednjem tednu na sporedu tudi nastopi smučark in smučarjev v tehničnih disciplinah. Najprej bodo v četrtek, 11. februarja, v veleslalomu nastopila dekleta, nato pa v petek še fantje. Zadnji disciplini svetovnega prvenstva bosta slaloma: v soboto bodo tekmovali dekleta in v nedeljo, 14. februarja, še fantje.

V naši ženski ekipi za tehnične discipline so Nataša Bokal (SK

Alpetour), Špela Pretnar (SK

Bled), Alenka Dovžan (SK

z Jesenic.

Za nastopi v hitrih disciplinah in kombinaciji bodo v naslednjem tednu na sporedu tudi nastopi smučark in smučarjev v tehničnih disciplinah. Najprej bodo v četrtek, 11. februarja, v veleslalomu nastopila dekleta, nato pa v petek še fantje. Zadnji disciplini svetovnega prvenstva bosta slaloma: v soboto bodo tekmovali dekleta in v nedeljo, 14. februarja, še fantje.

V naši ženski ekipi za tehnične discipline so Nataša Bokal (SK

Alpetour), Špela Pretnar (SK

Bled), Alenka Dovžan (SK

z Jesenic.

Za nastopi v hitrih disciplinah in kombinaciji bodo v naslednjem tednu na sporedu tudi nastopi smučark in smučarjev v tehničnih disciplinah. Najprej bodo v četrtek, 11. februarja, v veleslalomu nastopila dekleta, nato pa v petek še fantje. Zadnji disciplini svetovnega prvenstva bosta slaloma: v soboto bodo tekmovali dekleta in v nedeljo, 14. februarja, še fantje.

V naši ženski ekipi za tehnične discipline so Nataša Bokal (SK

Alpetour), Špela Pretnar (SK

Bled), Alenka Dovžan (SK

z Jesenic.

Za nastopi v hitrih disciplinah in kombinaciji bodo v naslednjem tednu na sporedu tudi nastopi smučark in smučarjev v tehničnih disciplinah. Najprej bodo v četrtek, 11. februarja, v veleslalomu nastopila dekleta, nato pa v petek še fantje. Zadnji disciplini svetovnega prvenstva bosta slaloma: v soboto bodo tekmovali dekleta in v nedeljo, 14. februarja, še fantje.

V naši ženski ekipi za tehnične discipline so Nataša Bokal (SK

Alpetour), Špela Pretnar (SK

Bled), Alenka Dovžan (SK

z Jesenic.

Za nastopi v hitrih disciplinah in kombinaciji bodo v naslednjem tednu na sporedu tudi nastopi smučark in smučarjev v tehničnih disciplinah. Najprej bodo v četrtek, 11. februarja, v veleslalomu nastopila dekleta, nato pa v petek še fantje. Zadnji disciplini svetovnega prvenstva bosta slaloma: v soboto bodo tekmovali dekleta in v nedeljo, 14. februarja, še fantje.

V naši ženski ekipi za tehnične discipline so Nataša Bokal (SK

Alpetour), Špela Pretnar (SK

Bled), Alenka Dovžan (SK

AKCIJA TELEVIZIJ DEŽELE KRAJSKE IN GORENJSKEGA GLASA

**PRESNEČENJE**

z Dragom Paplerjem

**ODMEVEN KONCERT V VADUZU**

Stevilna Laška godba v značilnih zelenih oblačilih in ubranimi melodijami ter urne simpatične mažoretke so zaznamovali glasbeno družabno živahen slovenski utrip za Slovence in Liechtensteince.

Krona glasbenega srečanja je bil imenitni nastop Laške pihalne godbe pod takirko dirigenta Ivana Medveda in dve mažoretni skupin pod vodstvom Majde Marguč, v srcu glavnega mesta Liechtensteina, v Vaduzu. Godbeniki so vsebino koncerta sesavili s programom zabavnih skladb za uho prijetno. Smisel predstavitve je bil družaben dogodek s promenadnim prihodom na prizorišče na glavnem trgu Rathaus plaz pred mestno hišo v Vaduzu in predstavitev melodij različnih glasbenih žanrov in okusov. Med drugim smo slišali evergreen glasbo O sole mio, priedbe Abba gold melodij za godbo, kakor tudi tretji stavek iz Adamičeve suite za klarinet s solistično predstavijo klarinetista Franja Mačka. Odmevale so klasične koračnice, dela s področja pihalne glasbe in Štruclova priedboda Ivana Prešerna narodnozabavne viže Pozdrav prijateljem. Za show sta ob spremljavi godbenik oskrbel mlad in izkušen godbenik, ki sta kot za stavo udarjala po nakovalu po taktu Ambos polke. Tako so nastopajoči ob sprevnih melodijah poskrbeli tudi za oko prijetne etnološke motive klepanje.

• D.P., foto: D.P.

**TV KRAJSKA**

DOKUMENTARNI PROGRAM - SKUPNI PROJEKTI

AKCIJA GORENJSKEGA GLASA  
IN TELEVIZIJE MEDVODE**GLASBENIKI MESECA**

pripravlja Andrej Žalar



Z Rudjem Jevškom sva se najmanj dvakrat že skoraj zatrdo dogovorila, da se s pozanim narodnozabavnim ansamblom pobliže srečamo. Če ne bi bil to eden tistih trdnih ansamblov, ki so stopili na pot priljubljene narodnozabavne glasbe že pred tremi desetletji, bi se kaj lahko zgodovalo, da ansambla danes tudi ne bi bilo več. Res pa je tudi, da ansambel Jevšek spada med tiste glasbene skupine, ki so pred tremi desetletji nekako "orale ledino" na domači tovrstni glasbeni sceni in si priljubljenost potrjevale v tujini, predvsem v Švici.

Pred 22 leti je ansambel, ki še danes v pomlajeni sestavi deluje pod imenom Jevšek, nastopil na Ptujskem festivalu. Začeli pa so nastopati na plesih in veselicah v sestavu kvinteta že nekkao osem let prej, ko so imeli naštudiranih blizu 30 skladb.

"Takrat so začenjali tudi Trgovci. Drugih ansamblov, razen tistih, ki so že nastopali predvsem v tujini, pa takrat na Gorenjskem ni bilo.

**GLASBENIKI MESECA - KUPON**

Ansambel Jevšek

30-letnico bo ansambel praznoval:

A.) letos jeseni

B.) pred novim letom

C.) prihodnje leto

Obkrožite pravilni odgovor in nam kupon pošljite na naslov:  
**Gorenjski glas, p.p. 124, 4001 Kranj**

**ARION ODGOVARJA****ŠIFRA POLETJE IN ZIMA**

Zelo z velikim zanimanjem prebiram vašo rubriko in sem se tudi sama odločila, da vam napišem pismo. Zanima me predvsem moja prihodnost, kdaj se mi bo življenje uredilo in kaj me predvsem čaka v prihodnjem obdobju. Za odgovor se vam lepo zahvaljujem in vas pozdravljam.

**ARION**

Prihajate v obdobje, ko se boste srečala s svojimi mislimi in predvsem rezultati vašega delovanja. Vaše želje bodo imele prav posebno veljavo, morebiti vas bo kdaj obšel občutek žalosti in onemogočenosti, ob tem pa lahko doživljate strah še posebno pred prihodnostjo. Pazite se pred prenagljenimi odločitvami, za drastične spremembe prva polovica leta ni primerna. Lahko, da boste doživljali pravi pekel, vendar vse, kar se vam bo dogajalo, bo dolgoročno za vas zelo koristno in vam bo odprlo mnoga vrata, katera so vam bila do sedaj zaprta. Na ljubezenški področju se vam kaže nov moški, ki ga boste spoznala aprila. Moški, ki vstopa v vaše življenje, je zelo razočaran in osamijen. Tako boste začutili tisto ljubezen, ki bo izhajala iz notranjosti vaše energije in boste zelo srečna. Skupno življenje se vam kaže malce kasneje, pred njim si morate zgraditi kariero v pravem pomenu besede. Želimo vam vse lep in da bi vam sonce sreče sijalo še naprej.

**KUPON ARION ODGOVARJA**

Rojstni datum: ..... Ura in minuta rojstva: .....  
Kraj rojstva: ..... Ime in priimek in naslov (če ne želite vam teh podatkov ni treba sporočiti): .....

Kupone pošljite na GORENJSKI GLAS, p.p. 124, 40001 Kranj, Zoisova 1.

**ASTROLOGIJA  
PREROKOVANJE  
090-24-66**ARION LTD, CANKARJEVA 8, CELJE  
TEL.: 063/481-891 CENA 1 MIN - 156 SIT  
VSAK DAN OD 9. DO 03. URE**ASTROLOGIJA  
PREROKOVANJE  
090-24-66**ARION LTD, CANKARJEVA 8, CELJE  
TEL.: 063/481-891 CENA 1 MIN - 156 SIT  
VSAK DAN OD 9. DO 03. URE**DVE NAGRADNI VPRAŠANJI  
NOTRANJEGA RADIA LOGATEC**

1. Mercator - Modna hiša Maribor,  
MODIANA, Center Interspar, Ljubljana - Vič, 061-123-28-72  
Vprašanje: Od kdaj do kdaj potekajo gospodinjski dnevi v Modnih hišah in  
Modianah?  
Nagrada: brisača

2. Evex, d.o.o., Verd 42,  
Vrhnik, 061 753 266, 754 666  
Vprašanje: Kateri artikel je posebnost v njihovi ponudbi?  
Nagrada: brisača s črko

Odgovore pošljite do sobote, 6. 2. 1999  
NTR LOGATEC, p.p. 99, 1370 Logatec,  
za oddajo "99 minut za obešanje, 81 minut za grde, umazane, zle"

Nagrjenca z dne 17. 1. 1998:

- Avtotehna VIS in Urbas, d.o.o., Rakek: Tatjana Mušič, Mengeš  
- Prodajalna obutve Fastcoop, rakek: Klemen Avsec, Ljubljana - Črnivec

Iskrene čestitke!

Prevzem nagrad direktno pri pokroviteljih z osebnim dokumentom brez našega pisnega obvestila. Dodatne informacije tel. 061/741-498.

Spremljate nas lahko: Gorenjska Tele TV Kranj, Kanal 2 TV Vrhnik, Notranjski radio 107.1 &amp; 91.1 MHz.

Pokličite 061-741-632 ob nedeljah med 20. in 23. uro, ter preizkusite svoj pogum na vislicah.

Zanko okoli vrata vam zategujemo - Šerif - Črni gad - Blisk - Jutranja Zarja

**GLASBENA LESTVICA  
ZALOŽBE****ZLATI ZVOKI**

Kosovelova 29, 1410 Zagorje, telefon/fax: (0601) 71-300

Vsako sredo ob 13. uri na Radiu Ognjišče.

Obkrožite številko skladbe, ki vam je najbolj všeč, izrežite, nalepite na dopisnico in pošljite na naslov:

ZLATI ZVOKI, P.P. 46, 1410 Zagorje.

**NAGRADE SO PREJELI:**Darinka Kotnik, Podklanc 10/a, 2370 Dravograd,  
Ranko Djokić, Svobode 109, 6330 Piran,  
Marija Janežič, Grobelno 161, 3232 Ponikva.

Nagrade sprejmejo izžrebanci po pošti.

**KUPON ŠT. 4**

1. ans. MODRI VAL - Primorske kelnarce
2. VESELE ŠTAJERKE & VILI RESNIK - Podajmo si roke
3. ans. BRANETA KLAVŽARJA - Ančka
4. FRANC FLERE - Za tvoj najlepši dan
5. MARIJAN SMOĐE - Ne kliči je, srce (novi predlog)

**TA DOBRIH 10 RADIA TRŽIČ**

Treba je iti skozi destne kuponov, da izberemo tiste naslove in avtorje, ki e kot glasbeni predlogi ponavljajo v obliki vaših glasbenih želja in okusov. Slednje so zbrane v novo deserterico, ki se bo zgodila 6. 2. točno ob pol treh na frekvencah 88,9 in 95 MHz. Vabimo tudi Vas k urici poslušanja najboljše slovenske popularne glasbe; ne branite se razvedrila in preizkušanja sreča za najbolj zveste. Naslov ostaja: Radio Tržič, Balos 4, 4290 Tržič. Srečno do takrat od ekipe Ta dobr' 10, obenem pa čestitke Mateju B. iz Cerkev in Jožici P. iz Tržiča.

**Lestvica Ta dobr' 10 Radia Tržič:**

1. N. Kolsek - Cvetovi ajde (4)
2. J. Anžlovar - Ximeroni (2)
3. S. Weiss - Ti si ljubezen (9)
4. H. Blagne - Pogrešam te (3)
5. Werner - Ti si mi luč v temi (4)
6. PINOCCHIO - Ljubezen iz šolskih dni (novost)
7. Z. PREDIN - Brez golobčka ni Benetk (novost)
8. M. PETAN - Don Juan (novost)
9. A. JEŽ - V mojih mislih si le ti (novost)
10. M. ZGONC - Serenada (novost)

**KUPON TA DOBRIH 10 RADIA TRŽIČ**

Glasujem za:

Rad-a bi slišal-a:

**VAŠA PESEM**

Oddaja je vsak pondeljek ob 18.15 uri na frekvencah Radia Ognjišče. Za Vašo pesem boste lahko glasovali v oddajo po tel.: 061/152-10-35 ali 130-16-35 in tako da izpolnite kupon in ga pošljite na naslov:  
Radio Ognjišče  
Štula 26, p.p. 4, 1200 Ljubljana - Šentvid

**PREDLOGI TEGA TEDNA 07.02.1999**

Popevke:

1. ZATE ŽIVIM - AURORA & DUNJA MOČNIK
2. PODAJMO SI ROKE - VESELE ŠTAJERKE & VILI RESNIK
3. PRIDI K MENI - ALEKSANDRA

Zmagovalni pesmi prejšnjega tedna:

1. PRIJATELJI - DEJAN MARINČIČ
2. DOMOTOŽJE - ans. ŠTAJERSKI OBJEM

Nz - viže

1. OB POLKI, VALČKU SE DOBIMO - ans. EKART
2. NAJ PRIJATELJSTVO ŽIVI - ans. JANEZA GORŠIČA
3. PASTIRČE MLADO - VASOVALCI

**VAŠA PESEM GLASUJEM ZA**

Popevko:

Narodnozabavno vižo:

Ime in priimek:

Naslov:

Pošta:

**KOLOVRAT DOMAČIH**

- vsako nedeljo na valovih Radia Tržič  
- vsak torek v Gorenjskem glasu

Poslušate nas lahko na frekvencah 88,9 in 95,00 ob 14.30. Lep pozdrav.

Pokrovitelj nedeljske oddaje naš stari znanec:

KARUN, d.o.o., iz Kranja, Koroška cesta 35,  
telefon 064/360-750 in 221-164 (bivši Mini metro - Dekor).

Poleg fotokopirnih strojev in servisa, vam nudijo fotokopiranje vseh dimenzij, črnobelno in barvno, najbolj prodajane igrače svetovnih proizvajalcev: Parker, Lego, Barbie, Leitz, Revell, Crayola, Tomy, Maisto, Burago, Zapf in še mnoge druge.

Trenutno pa poteka akcijska prodaja pisarniškega materiala in opreme.

Registratorji A4, A5, široki, ozki, s škatlo, samostojeci Hermes, Centra Redoljub, kuverte amerikanke (b.o. in l.o.), računalniški papir različnih dimenzij, papir A4 Euro office.

Na zalogi imajo tudi Multi pass C50, Cannon L250, (telefaks z izpisom na navadni papir), Desk jet HP 710C, Toshiba telefaks TF 471, Toshiba telefaks laserski, pisalni stroj Brother AX 410... .

Delovni čas: od 8.00 do 19.00, sobota do 8.00 do 12.00

**SAJ: KDOR V PAPIRNICI KARUN KUPUJE, VSELEJ NEKAJ PRIVARČUJE!**

Nagradno vprašanje: Na koliko formatov oziroma dimenzij lahko fotokopirajo pri današnjem pokrovitelju?

Zahvaljujemo se Gorenjskemu glasu, Gostilni Labore, Ljubljanska c. 16, Gostilni Kot, Maistrov trg 4, Restavraciji Raj v Tržiču, Predilniška c. za lepe nagrade poslušalcem ob 5. obletnici "Kolovrata domačih" in vam toplo priporočam, da jih obiščete!

Odgovore na nagradna vprašanja pošljite čimprej na naslov:

Radio Tržič, Balos 4.



## Razprodaje

**Branko Grims,**  
zunanji sodelavec

Pravijo, da kadar gre policijski minister na potovanje, v hotelu zmeraj naroči, da mu pred spanjem postavijo ob posteljo dva kozarca: enega polnega in enega praznega. Vnaprej namreč res ne more vedeti, ali bo ponoči žejen, ali pa ne...

Na izredno sejo, na kateri bi po poslovniku moral obravnavati interpacijo proti ministru za notranje zadeve g. Bandiju ter uzakonitev referendumsko odločitve ljudstva za dvokrožni večinski volilni sistem, je državni zbor na predlog vlade uvrstil še dva zakona: zakon o ugotavljanju vzajemnosti (ki sodi v sklop tako imenovane "zaščitne" zakonodaje zaradi uveljavitve pridružitvenega sporazuma k Evropski uniji) vlada ureja načela vzajemnosti in tako odpira trg nepremičnin za tujce. Hitri postopek bi morda še bil upravičen za države Evropske unije (kaj je vlada "packata" leta dni pustimo ob strani), toda zakon tlači v isti koš kar vse povprek - od držav nekdanje Jugoslavije do Evropske unije pa vse do Kajmanskih otokov...

Trdovratno upiranje vlade, da bi s tem zakonom uredila stvari le za Evropsko unijo (kar je dolžna), mnogim postavlja vprašanje, kaj je za bregom. Ugibanja v zvezi z appetiti beograjske čaršije, ki ima v najvišji slovenski politiki nekaj "dobrih znancev", pa tudi ugibanja v zvezi z ukrajenim slovenskim kapitalom na Kajmanskih otokih in druge so vse glasnejša. Za Slovenijo dolgoročno še bolj škodljive posledice pa ima lahko zakon o obmejnem pasu s Hrvaško. O tem zakonu je bilo že veliko govora, saj gre za vzorčni primer popolne šlamparije. Za osvežitev spomina: v tem zakonu so nekatera slovenska naselja zapisana, kot da ležijo na ozemlju države Hrvaške, imena in drugi podatki so napisani napačno in se in se. Predlog zakona bi vladu moral preklicati, toda ker gre za mednarodni sporazum, zadeva ni tako enostavna. Hrvate so namreč zadevo že ratificirali in pri tem se jim je strašansko mudilo. To ni bilo naključje. Sklicevanje vlade na določilo v zakonu, da ta "ne prejudicira določitve meje", je na precej trhlih nogah. V mednarodnih pogajanjih, še posebej pri arbitraži, namreč kot izhodišče uporabijo zadnji veljavni pravni akt. Glede vprašanja meje s Hrvaško in spornih naselij bi bil torej to ta zakon (mednarodna pogodba) in Slovenija bi se znašla na tankem ledu.

Vseeno je, ali je vlada pri predlogu dnevnega reda za izredno sejo ravnila po načelu, da "nesreča nikoli ne pride sama", ali pa po Murphyevem zakonu, da "nikoli ni tako slab, da ne bi moglo biti še slabše". Očitno je le to, da bo g. Drnovšek poskušal potisniti ob stran neprjetna dejstva v zvezi z g. Bandljem ter z njim povezani krajini kupcijami.

V duhu na začetku komentarja navedene šale in v skladu z načelom, "da se klin s klinom zbij", bo šlo približno takole: če bo preveč očitna blamaža s Hrvaško, se bo vladu trkala po prsih z vzajemnostjo oziroma obratno. V resnici pa gre za tri stvari, pri katerih ni jasno zgojlo to, katera je za Slovenijo najslabša. V teh dneh največja razprodaja niso v trgovinah, ampak v vladni politiki. V tem času so se odpadki nakopičili

Ni naključje, da je vladu na isto sejo "stlačila" tri navidez povsem različne stvari (interpelacijo proti ministru Bandiju, Hrvaško in vzajemnost). Vse tri stvari imajo namreč skupno lastnost: v bistvu so zgojlo vrh ledene gore in potencialna blamaža za vladu. Z

Branko Grims je član SDS

## PREJELI SMO

Neutemeljene  
obtožbe Loške  
komunale, d.d.,  
Škofja Loka v zvezi

### z odvozom odpadkov

V Gorenjskem glasu je bil dne 26. 1. 1999 objavljen članek novinarja gospoda Štefana Žargija pod naslovom "Smeti odvajajo le še po naročilu".

Glede na to, da je v članku kar nekaj neresničnih navedb ter zavajajočih komentarjev, želimo celotno problematiko osvetiliti še z nekaj dejstvi.

Plačilo odvoza kontejnerjev, ki so postavljeni v mestnih naseljih Škofje Loke, se po dosedanjem sistemu pokriva delno iz smetarine, ki se zaračunava stanovalcem, delno pa iz občinskih sredstev.

Do sedaj so se v prejšnjem odstavku opisani kontejnerji za kosovne odpadke odvajali po dveh kriterijih: ko so bili polni, ali ko se je začela vsebina kontejnerja preveč razkratiti in se je v okolico začel širiti smrad, oziroma se je začelo izcejati iz njih. Čeprav gre za kontejnerje namenjene odvozu prvenstveno kosovnih odpadkov, se namreč v njih znajdejo tudi organski odpadki. Dosedanja praksa je bila, da smo za odvoze takih kontejnerjev po teh kriterijih ali po obvestilu posameznih kraja-nov skrbeli delavci Loške komunale, d.d.

V preteklosti je bilo izrečenih nekaj kritik na račun zelo povečanega števila odvozov, potreba po odvozih pa je vedno večja. Krajani v te kontejnerje odlagajo poleg kosovnih odpadkov iz gospodinjstev tudi ostale odpadke, količine pa so vedno večje. Ti kontejnerji so začeli nadomeščati smetnjake oz. posode za organske odpadke. Glede na to, da se kontejnerji nahajajo na javnih površinah v krajevnih skupnostih, smo se z občino Škofja Loka dogovorili, da se v nadzor vključijo tudi krajevne skupnosti ter se tako poenoti sistem obveščanja in nadzora nad temi kontejnerji. Občina je zagotovila, da bo krajevne skupnosti o tem dogovoru pisno obvestila, kar je II. 1. 1999 tudi storila, vendar to obvestilo ni bilo žigosano in podpisano s strani pristojnega občinskega uslužbenca. KS Stara Loka - Podlubnik takega dopisa ni štela za obvezujočega in vse do 20. 1. 1999 ni naročala odvoz odpadkov s kontejnerji. V tem času so se odpadki nakopičili

tudi ob kontejnerjih in slaba volja krajjanov je bila upravičena.

KS Trata, Kamnitnik in Mesto so "sporno" obvestilo upoštevale in nas po njem tudi obveščale.

Dne 20. 1. 1999 smo od KS

Stara Loka - Podlubnik po telefaksu prejeli obvestilo, da naj odpeljemo polne kontejnerje, ter da naj počistimo kupe odpadkov ob njih, ker da smo mi krivi za nastalo stanje. V tem obvestilu je bilo napisano celo sledete:

"v kolikor pri odvozu s kontejnerji ne boste počistili, odvoza ne bomo plačali". Na navedeno obvestilo smo KS Stara Loka - Podlubnik še istega dne po telefaksu odgovorili in ji pojasnili, da kontejnerjev nismo odvajali, ker nas o odvozih niso obvestili, da spoštujeмо in upoštevamo dogovor z občino Škofja Loka glede naročanja kontejnerjev, da pa se odpadki ob kontejnerjih niso nakopičili po naši krivi, dali zato jih tudi nismo dolžni počistiti. Ob tem bi radi poudarili, da o spremembu že zgoraj opisanega načina plačila teh odvozov ni bilo govorov.

Na naš odgovor krajevni skupnosti se je takoj po prejemu, torej 20. 1. 1999, odzval gospod Tomašič in vodji pravne službe gospe Gabrovi ponovno zatrjeval, da smo za nastalo situacijo krivi v Loški komunali, d.d., Škofja Loka, da je obvestilo

organizirani odpadki, se namreč v njih znajdejo tudi organski odpadki. Dosedanja praksa je bila, da smo za odvoze takih kontejnerjev po teh kriterijih ali po obvestilu posameznih kraja-nov skrbeli delavci Loške komunale, d.d.

Neresnične so tudi navedbe v članku, da je občina Gorenja vas - Poljane prejela od Loške komunale, d.d., Škofja Loka zahtevki za 30-odstotno povečanje cen odvoza odpadkov. Loška komunala, d.d., je občini Gorenja vas - Poljane v decembru 1998 poslala predlog pogodbe za leto 1999, v tej pa takega zahtevka zagotovo ni bilo. Cena pobiranja in odvoza komunalnih odpadkov s smetarskimi vozili v predlogu pogodbe za leto 1999 je popolnoma enaka kot konec leta 1998.

Na koncu članka gospod Žargi pravilno ugotavlja, da spremembu sistema ravnjanja s komunalnimi odpadki zahteva v prehodnem devetmesečnem obdobju veliko usklajevanja, dobrega sodelovanja in odgovornega obnašanja vseh sodelujočih. Sami dodajamo, da se svoje odgovornosti mora zavestati tudi novinar kot informator javnosti, ki o takih zadevah piše.

Zaradi neresničnih izjav oziroma navedb, ki blatijo ugled Loške komunale, d.d., Škofja Loka pričakujemo javno opravilo gospoda Tomašiča, če je take izjave podal na tiskovni konferenci, oziroma gospoda Žargija, če tako pisanje ni

odraz izjav gospoda Tomašiča. Prepričani smo, da bomo tudi v prihodnje vsi, ki jih je resnicno do cistejšega okolja, z roko v roki še veliko pripomogli k lepšemu, humanejšemu in cistejšemu okolju. V Loški komunali, d.d., smo že velikokrat dokazali, da to želimo in znamo na strokovem in odgovoren način.

**V. d. direktorja**  
**Mateja Žumer, ing. gr.**

## O gojencih Srednje ekonomiske turistične šole v Radovljici

**Spoštovano**  
**ravnateljstvo naslovne šole!**

Na vlaku Ljubljana - Jesenice sem imel že večkrat priložnost biti sopotnik dijakov (učencev) vaše šole. Ne bi vedel, če mi ne bi nekaj deklet iz te skupine povedalo, v katero šolo se vozi toliko mladih ljudi, ki izstopajo in vstopajo na radovljški železniški postaji.

Zakaj Vam pravzaprav pišem? Rad bi Vas seznanil z obnašanjem (govorjenjem in vedenjem) pretežnega dela teh vaših "goyencov", na "svobodi", ko ni nad njimi "šibe božje", torej nobenega nadzora.

Z eno besedo: Grozljivo, da, celo pošastno. O njihovem žargonu tole - vse prej kot človeka dostojen. Nisem intelektualec, sem le povprečen (tako sodim sam) Slovenec, pa mi ni vseeno, kakšen bo ali kakšni bodo naslednji rodovi, ne le posebej v gostinstvu in turizmu, ampak povsod in nasprost.

Po tako prilehnu izražanju (veliko balkanizmov iz človekovega parterja itn.) bi sodil, da ti ljudje nimajo najosnovnejše vzgoje k evropski omiki, ne doma, še manj pa v šoli. Tudi o svojih učiteljih so komentirali vse prej kakor kulturno.

Po vsem tem, kar sem doživel, so se mi zamajala tla pod nogami. Mar res ni več nobene institucije pri nas, ki bi še mlade ljudi vzgajala k civilizirani in kulturni družbi prihodnosti, ne več naše (mi "ta starci" odhajamo) pač pa njihove prihodnosti. Tudi jaz sem vzgojil sina in hčer, ne rečem v idealna, a vsaj v normalna državljanja te naše sedanje ekscentrične družbe).

Kot je videti na relaciji vzgoje, je zatajila družina in šola. Morda še najbolj samo v znanje zazria šola, kjer učitelji "vzgajajo" (bičajo) le z ocenami, ukazi in morda v skrajnosti iz izključitvi vje iz šole.

Nadaljevanje na 26. strani

## USODE

Piše: Milena Miklavčič

žalosti sem bil prepričan, da mi bo stala ob strani..."

Tako nepričakovano kot so ga zapri, so Marjana tudi izpustili. Izročili so mu dokumente, mu še enkrat zagrozili z visoko kaznijo in večletno ječo, potem pa so nagnali domov.

V ponedeljek je izvedel, da je ostal tudi brez službe. Da ni več zanesljiv, so mu dejali, čeprav mu niso mogli ničesar dokazati. Zaradi njega so imeli delavci tudi več sestankov, kjer so poslušali hude obtožbe na njegov račun. Toda kljub Marjanovemu odhodu, so se čez nekaj časa kraje nadaljevale. Dokler ni, čez nekaj let, vse skupaj propadlo...

(V jamah z ilovico se je začela nabirati voda, zredile so že žabe, ki so več let privabljale vnete žabarje, potem pa, ko je v tisti vodi po nesreči utonil še nek otrok, so vse skupaj zasuli in danes na tem mestu stoji naselje hiš.)

Marjan je ostal dve ali tri leta doma, na kmetiji, kjer je pomagal staršem pri delu. Po rojstvu otroka se je zapustila Tatjanca, toda to ni bilo isto. Marjana je kričevala, da je bila mokra.... Ves dan so se pustili samega v brez hrane. Tudi na stranišče nisem imel kam. Tiščalo me je, toda sram se je bilo, da bi se olajsal v kakšen kor ali pa enostavno kar v hlače... Zvezcer

so prišli k meni in mi začeli govoriti neumnosti, če da bom nastradal, ker sem kradel, da vse vedo, da so me zaprli, je bilo mrzlo. Vse me je bolelo, pa še delovna oblike je bila mokra.... Ves dan so se pustili samega v brez hrane. Tudi na stranišče nisem imel kam. Tiščalo me je, toda sram se je bilo, da bi se olajsal v kakšen kor ali pa enostavno kar v hlače... Zvezcer

so prišli k meni in mi začeli govoriti neumnosti, če da bom nastradal, ker sem kradel, da vse vedo, da so me zaprli, je bilo mrzlo. Vse me je bolelo, pa še delovna oblike je bila mokra.... Ves dan so se pustili samega v brez hrane. Tudi na stranišče nisem imel kam. Tiščalo me je, toda sram se je bilo, da bi se olajsal v kakšen kor ali pa enostavno kar v hlače... Zvezcer

so prišli k meni in mi začeli govoriti neumnosti, če da bom nastradal, ker sem kradel, da vse vedo, da so me zaprli, je bilo mrzlo. Vse me je bolelo, pa še delovna oblike je bila mokra.... Ves dan so se pustili samega v brez hrane. Tudi na stranišče nisem imel kam. Tiščalo me je, toda sram se je bilo, da bi se olajsal v kakšen kor ali pa enostavno kar v hlače... Zvezcer

so prišli k meni in mi začeli govoriti neumnosti, če da bom nastradal, ker sem kradel, da vse vedo, da so me zaprli, je bilo mrzlo. Vse me je bolelo, pa še delovna oblike je bila mokra.... Ves dan so se pustili samega v brez hrane. Tudi na stranišče nisem imel kam. Tiščalo me je, toda sram se je bilo, da bi se olajsal v kakšen kor ali pa enostavno kar v hlače... Zvezcer

so prišli k meni in mi začeli govoriti neumnosti, če da bom nastradal, ker sem kradel, da vse vedo, da so me zaprli, je bilo mrzlo. Vse me je bolelo, pa še delovna oblike je bila mokra.... Ves dan so se pustili samega v brez hrane. Tudi na stranišče nisem imel kam. Tiščalo me je, toda sram se je bilo, da bi se olajsal v kakšen kor ali pa enostavno kar v hlače... Zvezcer

nekaj časa v gmajni. Da so mu zato pogledali skozi prste. To je še razkačilo Marjana! Imelo ga je, da bi res koga prematal!

Toda to se ni zgodilo. Le v gostilno ni več zahajal, in tudi k maši ne. Vsi so se mu zamerili. Bili so dnevi, ko ni nobenim spregovoril niti besedice. Čemel je pri svetih čebelah in strmel tja v tri dni. Ko je šla Tatjanca po nasvet k domačemu zdravniku, mu je ta predpisal pomirjevalne tablete.

Po marnini smrti se je Marjan odločil, da bo nekaj zemlje prodal. Tedaj se je na veliko začelo graditi in tudi sam je zelel izkoristiti priložnost za zasluzek. Z družino je živel v nedokončani hiši, podstreže je bilo odročno v vsako zimo je tja nanosilo cele zamepite snega.

"Bilo me je že sram, da se nikamor ne premaknemo," je pojavljala Tatjanca.

"Saj je bil Marjan priden, veliko je postoril okoli hiše, le denarja ni bilo nikoli nobenega. Otroka sta rasla, treba ju je bilo obleciti, obutti, pa tudi midva nisva mogla hoditi naga po svetu. Po drugih hišah so že imeli radio, televizijo, celo pralni stroj. Le jaz, trapa, sem prala na roko..."

Marjan se je, kmalu po tridesetem rojstnem dnevu, čudežno "prebudil" in si poiskal tudi službo. Ni bila bogovedi kaj, pa vendarle. Z denarjem, ki so ga dobili od prodane zemlje in s plačo, so lažje zadihali. Čez poletje so dokončali z zidavo pri hiši, in po dolgem času, se je Marjan spet začel smejeti in šaliti.

To je neodgovorna, neosebna (da ne rečem nehumana) vzgoja. Kolikor sem izlučil iz njihovega "presojanja" svojih učiteljev (ali mentorjev?), sem si ustvaril približno takole podobo: precej neprijazni, da celo tiranski odnos imajo do teh še neizoblikovanih (iščočih samega sebe) osebnosti. Drznam si reči, da je v teh učiteljih prav malo (ali pa nič) nekega aristokratskega dostenja in drže (vzgleda). Tudi avtorite ti učitelji nimajo v očeh teh mladenk in še posej mladeničev - prav nobene! Kolikor vem, je v zgodaj najboljša vzgoja (mar ne?). Tudi jaz sem bil nekoč gojenec neke poklicne šole, pa po svetu sem kar precej potoval (in živel) in tako norega, skrajno neotesanega vedenja v nas nobenem ni bilo, niti ga nisem videl po svetu.

Ce se Vam bo ob mojem navajanju oglasila vest, potem ste na pravi pot. Želim Vam, da bi stopili na to pot.

Z vsem spoštovanjem!  
Tone Kotnik, Medvode

RDS STEREO  
89.8  
91.2  
96.4  
  
RADIO SORA

DAN JE  
ZAPOLNEN  
Z VAMI SMO  
TUDI PONOČI

**ARK MAJA**

SALON LJUBLJANA - Črnuče  
Pot k sejnišču 32 (megamarket ŽIVLA)  
TEL.: 061 18 00 280  
Del. čas: 9.-19., Sobota 9.-13.

SALON PREDOSLJE - Kranj  
TEL.: 064 341 110  
Del. čas: 12.-19., Sobota 9.-13.

## Prireditve ➤

### Ob razstavi o drogh

Ljubljana - V Slovenskem šolskem muzeju, Plečnikov trg 1., Ljubljana, so ob razstavi o drogh priredili tudi spremjevalne prireditve. Danes, v tork, 2. februarja, se bo ob 10. uri začela delavnica za pedagoške delavce z naslovno temo Droege v šoli. Ob 16. uri bo roditeljski sestank za starše. Tema sestanka bo prav tako o drogh v šolah. Jutri, v sredo, bo ob 17. uri predavanje in pogovor z naslovom Ilegalne droge in policija. Sodelovala bosta Samo Košir Vilfan iz UNZ Ljubljana in Ljubo Pirkovič z Ministrstva za notranje zadeve, na temo Kazniva dejanja mladoletnikov povezana z mamil pa bo spregovorila Vlasta Nussdorfer z Okrožnega državnega tožilstva. V četrtek, 4. februarja, bo ob 11. uri Delavnica za mlade, ob 17. uri pa predavanje in pogovor na temo Sodobne oblike socialne rehabilitacije odvisnih oseb.

### 507 krofov za 507 maškar

Tržič - Na pustno nedeljo, 14. februarja, bo Turistično društvo Tržič organiziralo tradicionalno pustno povorko maškar po mestnih ulicah - Cankarjevi, Trg svobode in Partizanski. Sodelovala bosta tudi Pihalni orkester Tržič ter Trio Rebus. Za 507 maškar so pripravili 507 pustnih krofov in imenitne nagrade za najizvirnejše maškare (posamezno in v skupinah), najbolj odštekanu, najmlajšo maškaro itd.

### Spominski rekreativski tek

Kranj - Turistično društvo Kranj organizira 6. februarja spominski rekreativski tek (na lastno odgovornost) od Vrbe do Kranja. Začetek bo ob 8.30 ur iz Vrbe, kjer bo krajši kulturni program v Prešernovi rojstni hiši. Cilj teka bo približno ob 12. uri pred Prešernovo hišo v Kranju. Tudi tu bo potekal kulturni program.

### Pustna zabava upokojencev

Preddvor - Društvo upokojencev Preddvor obvešča svoje člane, da bo februarško družabno srečanje s pustno zabavo 14. februarja od 14. ure dalje na Možjanci. Maski so začelene.

## Izleti ➤

### Po poti kulturne dediščine

Žirovica - Društvo upokojencev Žirovica vabi na tradicionalni množični pohod Po poti kulturne dediščine od Žirovice čez Vrbo do Rodin. Pohod bo v ponedeljek, 8. februarja, na slovenski kulturni praznik. Zbor udeležencev bo ob 9.

uri pred stavbo Elektro Žirovica v Žirovici. Lahke hoje bo za 4 ure. Predhodne prijave niso potrebne.

### V Ptuske toplice

Kranj - Društvo upokojencev Kranj vabi na enodnevni kopalni izlet v deželo kurentov, v Ptuske toplice. Izlet bo 10. februarja, odhod avtobusa izpred hotela Creine ob 7. uri. Prijave sprejemajo v pisarni delavce z naslovno temo Droege v šoli. Ob 16. uri bo roditeljski sestank za starše. Tema sestanka bo prav tako o drogh v šolah. Jutri, v sredo, bo ob 17. uri predavanje in pogovor z naslovom Ilegalne droge in policija. Sodelovala bosta Samo Košir Vilfan iz UNZ Ljubljana in Ljubo Pirkovič z Ministrstva za notranje zadeve, na temo Kazniva dejanja mladoletnikov povezana z mamil pa bo spregovorila Vlasta Nussdorfer z Okrožnega državnega tožilstva. V četrtek, 4. februarja, bo ob 11. uri Delavnica za mlade, ob 17. uri pa predavanje in pogovor na temo Sodobne oblike socialne rehabilitacije odvisnih oseb.

### Nakupovalni v Italijo

Preddvor - Društvo upokojencev Preddvor obvešča svoje člane, da bo popoldanski nakupovalni izlet v Italijo v četrtek, 18. februarja. Odhod avtobusa z Bele bo ob 11.45, iz Preddvora pa ob 12. uri. Prijave sprejemajo poverjeniki, v Domu krajanov v Preddvoru pa v tork, 9. februarja, med 16. in 17. uro.

### Okoli Škofje Loke

Kranj - Društvo upokojencev Kranj vabi na izlet - zanimivo razgledno pot okoli Škofje Loke in ogled muzeja PTT. Pohod bo v četrtek, 4. februarja, zbor bo ob 8.30 ur na avtobusni postaji v Kranju - postajališče za Škofjo Loko. Po pohodu se boste lahko ustavili in okreplili v gostilni Pri Inglič. Prijave niso potrebne.

### Izlet v Izolo

Škofja Loka - Društvo upokojencev Škofja Loka vabi na izlet v Izolo, ki bo v sredo, 10. februarja, z odhodom ob 7. uri izpred avtobusne postaje Škofja Loka. Prijave zbirajo na sedežu društva do zasedenosti avtobusa.

### Na goro Oljko

Kranj, Preddvor - PD Kranj in Planinska sekacija Preddvor organizirata v soboto, 6. februarja, izlet na goro Oljko v Savinjski dolini. Hoje bo za približno 3 ure, tura ni zahtevna. Odhod avtobusa izpred galerije Štebrični dvorci Mestne hiše ob 6.30, v Kranju izpred Creine pa ob 7. uri. Prijave sprejemajo v pisarni PD Kranj, tel.: 225-184 in v pisarni Občine Preddvor, tel.: 458-100.

## Razstave ➤

### Velika izbira pohištva in sedežnih garnitur za kompletno opremo vašega doma

\*KONKURENČNE CENE \*KREDITI T+0  
\*ORGANIZIRANA MONTAŽA \*BREZPLACEN PREVOZ

Salon v Ljubljani vas na 1300 m<sup>2</sup> pričakuje z največjo izbiro pohištva vseh cenovnih razredov na enem mestu.

Piše: Miha Naglič

## Po ljudjeh gor, po ljudeh dol

Terenski ogledi za Gorenjski biografski leksikon

odtujil svojemu rodu? No, navsezadnje to ne spremeni dejstva, da je bil naše gore list.

Preden je uspel, se je preživiljal z dostavo mleka in gradnjivo garaž. Leta 1936 je ustanovil svoje gradbeno podjetje: O'Block Construction Co. Ko je 1939 zgradil dvopasovno cesto med Bedfordom in Breezwoodom v državi Pensilvanija, je bil že bogat. Potem je šla njegova pot samo še navzgor. Živel je vseskozi v mestu Plum, na severu Pensilvanije, na planoti Allegheny. Tu je bil 1941 izvoljen v šolski svet, 1948 je postal direktor, 1968 pa predsednik People's Bank of Unity v Plumu. Za župana je bil prvič izvoljen že 1957 in ostal vse do 1981!

ANTON OBLAK se je rodil leta 1903, pri Hrovatu v Gorenji vasi. Potem je njegov oče z družino odpotoval v Ameriko. Tam se je zgodila Tončkova zdoba o uspehu: revni gorenjevalci, ki je s 13 leti začel kot delavec v ameriškem rudniku, je postal podjetnik, bančnik, dobletni župan, politik in dolarski multimilijonar. Umrl je v petek, 14. avgusta 1998, za pljučnico. Pa ne kot Anton Oblak; v Ameriki se je imenoval ANTHONY O'BLOCK. Z domovino ni imel nikakršnih stikov, o njegovi smrti je sorodnike v Gorenji vasi obvestila njegova sosedka, tudi sama slovenskega porekla. Sam Bog ve, čemu se je

### Razstavlja Andrej Dolinar

Jesenice - V Kosovi graščini bodo v počastitev kulturnega praznika v četrtek, 4. februarja, ob 18. uri odprt razstavo likovnih del slikarja Andreja Dolinara. V kulturnem programu bo nastopil flavtist prof. Matjaž Šurc.

### Razstavlja Jana Vizjak

Medvode - V Knjižnici Šiška, enota Knjižnica Medvode bodo danes, v tork, ob 19.30 odprt razstavo akad. slikarke Janez Vizjak. Razstavo bo odprt dr. Zoran Kržšnik. V glasbenem delu prireditve bo nastopila flavtistica Neja Mlakar iz Glasbene šole Škofja Loka, na klavir jo bo spremljala prof. Anja Jan. Razstava je knjižnica pripravila v sodelovanju z Mednarodnim grafičnim likovnim centrom v Ljubljani.

### Ob slovenskem

#### kulturnem prazniku

Kranj - Ob 150-letnici smrti dr. Franca Prešernova Gorenjski muzej Kranj vabi na razstavo z naslovom Vzdignite me, zadušiti me hoče. Otvoritev razstave bo v četrtek, 4. februarja, ob 19. uri v prostorih Prešernove hiše v Kranju. V kulturnem programu bosta nastopila Jerica Mrzel in Emil Glavnik, razstavo bo odprt minister za kulturo g. Jožef Školč. Ob 20. uri pa bo v Stebrični dvorci Mestne hiše otvoritev razstave Portretna karikatura Prešernovih nagrajencev 1964 - 1999 dipl. ing. arh. Boruta Pečarja. Prav tako ob 20. uri bo v galeriji Mestne hiše otvoritev razstave Prešernovi nagrajenci 1998 (Meta Hočvar, Saša Vuga, Jakov Brdar, Matjaž Farič, Uroš Kalčič, Milada Kalezič, Eta Sadar Breznik, Igor Šterk).

### Slike Vinka Tuška

Kranj - V galeriji hotela Kokra na Brdu pri Kranju bo danes, v tork, 2. februarja, ob 19. uri otvoritev slikarske razstave akademskoga slikarja Vinka Tuška. Večer bo poposten z glasbenim programom.

### Karikature Aljane Primožič

Kranj - Društvo Pungert Kranj, Cafe galerija Pungert vabi jutri, v sredo, 3. februarja, ob 20. uri v Cafe galeriji Pungert, čisto na koncu starega dela mesta Kranja, na otvoritev razstave karikatur znane karikaturiste Aljane Primožič. Na razstavi bodo predstavljeni tudi afiorimi iz knjižice Mislim - torej s(m)jem Milana Fridauerja Fredija, ki jo je Aljana Primožič ilustrirala.

### Slike Leona Koporca

Kranj - Jutri, v sredo, 3. februarja, bo ob 18. uri v predverju Iskratole otvoritev razstave akademskoga slikarja Leona Koporca. Avtorja bo predstavil gospod Milan Pirker.

### Slike Antona Repnika

Bohinjska Bistrica - V domu Joža Ažmana v Bohinjski Bistrici bo v četrtek, 4. februarja, ob 18. uri otvoritev likovne razstave slikarja Antona Repnika.

### Stapljanje stekla Marka Jezernika

Kamnik - V Kavarni Veronika je odprt razstava dekorativnih izdelkov, ki jih je s stapljanjem stekla ustvaril Marko Jezernik iz Celja.

### Otroška ilustracija meseca

Bled - Knjižnica Antonia Tomaza Linharta, enota Knjižnica Blaža

Kumerdeja Bled je skupaj z Galerijo Šivčeva hiša pripravila razstavo originalne ilustracije in knjig ilustratorja Miroslava Šupra. Razstava bo odprt ves mesec.

Bohinjska Bistrica - V enoti Bohinjska Bistrica je ves mesec odprt razstava originalne ilustracije in knjig ilustratorja Andreja Trobentjarja.

### Eksperimenti

Javornik - DPD Svoboda F. Mencinger Javornik - Koroška Bela in Fotografisko društvo Jesenice vabita na ogled razstave fotografij z naslovom Eksperimenti avtorja Mlakar iz Glasbene šole Škofja Loka, na klavir jo bo spremljala prof. Anja Jan. Razstava je knjižnica pripravila v sodelovanju z Mednarodnim grafičnim likovnim centrom v Ljubljani.

### Obvestila ➤

### Šola proti bolečini v hrbtenici

Gorenja vas - Rdeči križ Gorenja vas zaradi velikega zanimanja za program Šole proti bolečini v hrbtenici predstavitev le-tega organizira še enkrat. Druga skupina bo z delom začela v petek, 5. februarja, ob 18. uri v avli OŠ Ivana Tavčarja Gorenja vas.

### Cepljenje proti meningitisu

Gorenja vas - Rdeči križ Gorenja vas obvešča, da bo v Zdravstvenem domu Gorenja vas cepljenje proti klopнемu meningitisu. Vse informacije posreduje Jana Rojc, tel.: 681-293.

### Nenazilna komunikacija

V Društvu za nenazilno komunikacijo s 1. februarjem 1999 odpirajo novo telefonsko linijo za vse, ki čutite, da bodis v zasebnem bodisi v poslovnem življenju, v odnosu do sočilnika uporabljate agresiven pristop. Odslej se o tem lahko pogovorite z njihovimi posebej usposobljenimi prostovoljki in prostovoljci, če pokličete po tel. št.: 061/13-44-822 vsak ponedeljek, tork ali četrtek, med 16. in 19. uro.

### Občni zbor planinske sekcije

Kranj - Planinska sekacija podjetja Iskra iz Kranja, ki deluje pri Planinskem društvu Kranj, vabi zaposlene in upokojene podjetje Iskre, planinske vodnike, člane organov sekcijs ter vse ostale, ki jim je planinstvo pri srcu, še posebno udeležence izletov sekcijs, da se udeležijo občnega zборa Planinske sekcije, ki bo v petek, 5. februarja, z začetkom ob 17. uri v zgornji dvorani delavske restavracije v Savski loki 1. Po uradnem delu bo sledil družabni del s prikazom fotografij in diapozitivov. Razdelili bodo tudi programe izletov za leto 1999.

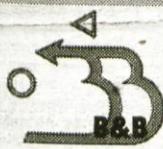
### Ustanovitev društva upokojenih pedagoških delavcev

Kranj - Društvo upokojenih pedagoških delavcev Gorenjske vabi upokojene pedagoze ne glede na to, kje so prej delovali, da se udeležijo ustanovitve podružnice Društva UPDS jutri, v sredo, 3. februarja, ob 16. uri v Osnovni šoli Franceta Prešernega v Kranju, Kidičeva 49.

</div

**HALO - HALO GORENJSKI GLAS tel.: 064/223-111**

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 064/223-111, faksu 064/222-917 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do ponedeljka do 12.30 in četrtek do 12.30 ure! Cena oglasov in ponudb v rubriki: Izredno ugodna.



KATEGORIJE  
A, B, C, D, E, H  
<http://www.bb-kranj.si>

**ROZMAN BUS**

**NOVO - NOVO**  
**VILJEM TURIST, s.p.**  
turistični prevozi oseb

**BORZA ZNANJA**

Knjžnica Otona Župančiča,  
enota Delavskih knjižnic,  
Tivolska c. 30, 1000 Ljubljana  
tel.: (061) 13-22-178

e-mail: ljubljana@borzaznanja.mss.edus.si

**AVTOBUSNI PREVOZI**  
**DRINOVEC**

**HOKO - kombi prevozi**  
Tel.: 563-876, 557-757

**METEOR Cerkle**  
Remic, tel.: 422-781  
Cilka, tel.: 411-510

**AVTOPREVOZNIŠTVO**  
Matjaž Kokl, s.p.  
Potoče 24, Preddvor

**INTEGRAL TRŽIČ****REKREACIJA**  
**NA LEDU**

**MARENK Mirko, s.p.**  
tel./fax: 064/715-640

**NOČNA SMUKA**  
NA ROGLI

**TEČAJI NEMŠČINE**  
pri prof. METI  
**KONŠANTIN, s.p.**  
tel.: 064/621-998  
ŠKOFJA LOKA  
Podlubnik 253

**LJUBITELJI**  
**PLAVANJA**  
**IN REKREACIJE**

**JEREB d.o.o.**  
tel.: 621-773, 682-562

**VOZNIŠKI IZPIT****TEČAJI CPP DOP. OB 9.00 IN POP. OB 18.00**

**B&B KRANJ**, tel. 22-55-22, **9. februarja**

**B&B RADOVLJICA**, tel. 714-960, **15. februarja**

**B&B JESENICE**, tel. 86-33-00, **15. februarja**

Lidl - Bernardi 23.2., Trst 2.2., Palmanova 3.2., Lenti 6.2., Madžarske toplice od 18.2. do 21.2., Rozman, tel.: 064/715-249, Šenčur: 411-887

Nakupi: Lenti - vsak četrtek in sobota v mesecu  
Muenchen - vsak ponedeljek in sreda v mesecu  
Palmanova, Portogruaro - vsak petek v mesecu  
Naročila sprejemamo vsak dan od 8. - 22. ure po telefonu 451-542 ali GSM 041/670-673

Nekaj aktualnih učnih povpraševanj iz ljubljanske Borze znanja: - mlašenici iz Ljubljane bi se rad naučili igrati na orglice - več članov zanima raznovrstna uporaba energije vetra, zato iščejo informacije o tovrstni literaturi in stike s strokovnjaki, ki se ukvarjajo z energetiko - gospod iz Hrastnika želi izvedeti čim več o izdelovanju viteških oklepov - gospoda iz Ljubljane zanimajo različna vprašanja s področja duhovnosti, zato vas vabi, da se mu pridružitev v diskusiji skupini - študentka iz Ljubljane še vedno išče pomoč pri študiju keltske kulture - gospod iz okolice Krškega pa bo vesel informacij o slovenski lovski šegah

**Podrobnejše (brezplačne) informacije:**

**BORZA ZNANJA** Tel.: 061 13 22 178

e-mail: ljubljana@borzaznanja.mss.edus.si

Delavski knjižnici na Tivolski 30, v Ljubljani, vsak delavnik med 8. in 15. uro, ob sredah pa do 17. ure

Po ugodnih nakupih v Muenchnu **6. 2., Trst 17.2.**

Tel.: 731-050, 041/744-160

Lenti vsak četrtek in soboto, **Celovec ponedeljek in petek, Trbiž, Trst, Palmanova in Udine** torek in sreda. Izleti po dogovoru. **GSM: 041/734-140**

- nakupi Lenti **6.2.**  
- nakupi - Italija - **PUST 11. 2.**  
- pustovanje v Slovenskih Konjicah **13.2.**

**SELITVE:** Imate skrbi, kako preseliti stanovanje - opremo? Pustite to! Poklicite po tel.: 0609/615-641 in mi vam preselimo vaše stanovanje na katerokoli lokacijo v Sloveniji. Ugodne cene! **MBT.: 0609/615-641, 041/710-767**

vas vabi na avtobusni izlet na Beneški karneval **13. 2. 1999**

**Kranj:** sobota 15.30 - 17. ure, nedelja 15.30 - 17. in 18. - 19.30 ure,  
**Bled:** sobote 16. - 17.30 ure, nedelja 9.30 - 11. ure in 16. - 17.30 ure,  
**Jesenice:** sobote 14. - 15.30 ure, nedelja 14. - 15.30 ure

Izdela manšard, spuščenih stropov in predelnih sten - **KNAUF RIGIPS.**  
GSM: 041/747-022

na smučišču **KOŠUTA** od **23. 1.** VSAK DAN od **17. ure do 21. ure.** Vsak petek in soboto **NOČNO KOPANJE** in **SAVNANJE V TERMAH ZREČE** do **22. ure.**

**Verificirani tečaji za odrasle:**

1. stopnja: sre., 8.00; sre., 19.00; sob., 16.00
2. stopnja: pon., 8.00; pon., 17.00; pet., 16.00
3. stopnja: tor., 8.00; tor., 19.00
4. stopnja: čet., 19.00
5. stopnja: pon., 19.00
- obnovitveni: čet., 19.00

**UČENCI, DIJAKI:** utrjevanje šolske snovi

**Pokriti olimpijski bazen v Kranju**

Odprto od ponedeljka do petka od 8.00 do 16.00 ure in od 20. do 22. ure,  
sobote od 11. do 22. ure,  
nedelje od 8. do 22. ure.

Druge informacije po tel. 064/224-040 vsak dan od 8. do 22. ure.

- Boromejski otoki **13.4.**, cena **16.400 SIT**
- Pompeji - Vezuv - Capri **4. - 7. 3.**
- Skandinavija do Nordkapa **4. - 19. 7.**, cena **143.000 SIT**



GOSTILNA  
RESTAVRACIJA  
GALERIJA

*Avsenik*  
"Pri Jožovcu" Begunje

Vabimo Vas na

**veselo pustovanje**  
z ansamblom Gašperji,

ki bo v soboto, **13.2.1999 ob 19. Uri**  
v dvorani Restavracije Avsenik

Maske zažljene.

INFORMACIJE IN REZERVACIJE PO TEL.: 064/733-402



Glavni trg 6, 4000 Kranj

**Blagajna je odprta**  
ob delavnikih od 10. do 12. ure  
ob sobotah od 9. do 10.30 ure,  
ter eno uro pred predstavo,  
tel.: 064/222-681

**S. Makarovič: TETA MAGDA**

petek, 5. 2., ob 19.30 ure za abonma  
**PETEK 2., IZVEN** in konto

sobota, 6. 2., ob 19.30 ure za abonma  
**SOBOTA 2., IZVEN** in konto

**LOŠKI ODER**  
**ŠKOFJA LOKA**  
**LOSKI ODER SKOFJA**  
**LOKA**

6. 2. ob 10. uri T.  
Ungerer - N. Herlec:  
BOANA, gostuje  
Lutkovno gledališče TRI  
iz Kranja, sobotna  
matineja za IZVEN

**GLASOVNICA št. 4**

**februar 1999**

Prvi glas Radia Triglav je



Glasovnico pošljite do petka, 12. februarja 1999 na dopisnici na **RADIO TRIGLAV JESENICE**, Trg Toneta Čufarja 4, 4 270 Jesenice. Na dopisnico ne pozabite napisati svojega naslova.

dijaki: Boštjan Grašič, Mojca Stare, Alenka Jus, Grega Kok, Valerija Kuhar in Katja Meško; v torek, 9. februarja, bo ob 12.30 uri v telovadnici šole Predstavitev nove kasete in zgoščenke dijakinje Barbare Koblar; v sredo, 10. februarja, bo ob 19.15 z zgornji avli šole nastop Harmonikarskega orkestra Glasbene šole Radovljica, igral bo tudi Igor Kovacič, dijak šole; v četrtek, 11. februarja, bo ob 19.15 uri v zgornji avli šole premiera dela Borislava Pekića Odločna zahteva. Delo je priredil in režiral Aljaž Tepina, igrajo pa: Grega Kok, Maja Gorenc, Mojca Stare, Daliborka Gračanin, Maja Novak, Judita Polak, Anja Koželj, Aljaž Tepina in Daniela Milokčić.

**Literarni večer****z Adrejem Jankovičem**

Kovor - Kulturno društvo Sv. Janez Krstnik iz Kovorja prireja literarni večer v soboto, 6. februarja, ob 18.30 uri v župnišču v Kovoru. Na literarnem večeru bo ob diapositivih svoje pesmi predstavil mlad tržički pesnik Andrej Jankovič. Vstop je prost.

**Dan zimske rekreacije**

Zirovnica - Sekcija zimske rekreacije in pohodno-planinska sekacija društva upokojencev Žirovnica vabita na Dan zimske rekreacije - smučanje in podkorenje v Planico in sankanje in pohod v Tamar. Poseben avtobus bo v četrtek, 4. februarja, odpeljal ob 8.30 uri iz Rodin in bo ustavljal na avtobusnih postajah do Brega. Za vrsto rekreacije se odloča vsak sam. Prijave sprejema Mara Strnad, Žirovnica, tel.: 801-820.

**Tržič poje '99**

Tržič - V petek, 5. februarja, bo v osnovni šoli Bistrica ob 18. uri XVIII. revija tržičkih pevskih zborov Tržič poje '99.

**Otroške prireditve**

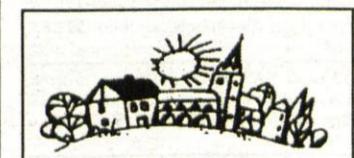
Tržič - Na otroškem oddelku Knjižnice dr. Toneta Pretnarja bo v četrtek ob 17. uri na sporednu ljudska pravljica z naslovom Vzhodno od sonca in zahodno od meseca.

**Bohinjska Bistrica** - V Knjižnici Antona Tomáša Liharta, enota Bohinjska Bistrica bo jutri, v sredo, 3. februarja, ob 17. uri lutkovno-glasbena predstava Oče skrat za otroke, stare vsaj 3 leta. Gostuje Andrej, Majda in Tanja, vzgojitelji ob bolnem otroku v Kliničnem centru. Dramatizacija in režija: Andre Adamek.

**Radovljica** - Ista pravljica kot v Bohinjski Bistrici, to je lutkovno-glasbena predstava Oče skrat, bo v Knjižnici A.T. Linharta na sporednu v četrtek, 4. februarja.

**Komemoracija v Veštru**

**Škofja Loka** - Skupnost partizanskih tehnikov in tiskarjev Gorenjske in Krajevna organizacija ZZZ NOB Stara Loka - Podlubnik prireja komemoracijo ob 55. obletnici požiga vešterskega mlina 8. februarja 1944, ko so zgoreli štiri partizanski tehniki. Komemoracija bo v nedeljo, 7. februarja, ob 10.30 uri pri spominski obeležju nekdanjega vešterskega mlina v Veštru pri Stari Liki. Na komemoracijo bo govoril prof. dr. Branko Bercič.

**FIDL FADL**

Kranj - V lutkovnem gledališču v gradu Kisljstein bo v četrtek, 4. februarja, ob 17. uri nastopilo Lutkovno gledališče TRI iz lutkovno igrico Fidl fadl. Nataša Herlec in Ksenija Ponikvar bosta z lutkami povedali zgodbo o dvojčkih, ki čarata bojilje od vsakega čarownika.

**RDS STEREO**

89.8  
91.2  
96.4

**RADIO SORA**

DAN JE

**ZAPOLNJEN**  
**Z VAMI SMO**  
**TUDI PONOČI**

## lesnina

TRGOVINA KRAJN d.o.o.

## V NAŠI TRGOVINI VAM NUDIMO:

- \* NAJNOVEJŠI PROGRAM ITALIJANSKE KERAMIKE
- \* VSE VRSTE OBLOG (stenske, stropne, talne)

## ZAKLJUČNE LETVE

- \* STAVBNO POHITSTVO, stresna okna VELUX

## IZREDNO UGODNE CENE

DODATNA PONUDBA V KERAMIKI  
- KERAMIX in GRANITOGREZ

Delovni čas od 7. do 18. ure, sobota od 8. do 12. ure

Mirka Vadnova 9, 4000 KRAJN  
tel.: 064/241-076, 241-449, fax: 064/241-512

## MALI OGLASI

**223-444**

## APARTMA - PRIKOLICE

KRANJSKA GORA ODDAJAMO komfortni APARTMA za 4 osebe. 2876-024  
2194

## APARATI STROJI

Prodam lažo ENOSNO PRIKOLICO za traktor. 2863-822  
2175Prodam sobno TRAJNO ŽAREČO PEĆ in AVTOPRIKOLICO. Repe Jožica, Zgorje Gorje 91.  
2176Prodam TRAKTOR TORPEDO TX 55A 4X4 in COLSKI PLUG regent. 28041/538-583  
2181Namizno žago za les, KOMPRESOR 24 l., kljunasto merilo, polnilec za NICD-baterije, prodam. 2853-268  
2208

**ATM**  
ELEKTRONIK d.o.o.  
4280 KRANJSKA GORA,  
SAVSKO NASELJE 33  
TEL./FAX: 064/881-910, 881-484  
UGODNE CENE OGlaševanja na  
VIDEOSTRANEH IN MED PROGRAMOM

Prodam novo skobelno GLAVO 41 cm siksular, vrtalka, ugodno. 2873-155 2215

Prodam PRIKOLICO za manjši traktor za 800 DEM. 2874-606  
2217Prodam malo rabljeni tračni obračalnik 2050. 2874-725  
2219PRALNI STROJ Gorenje brezhiben, prodam. 2832-350  
2224MEDIJSKO ZNANE VEDUŽEVALKE  
PO TELEFONU  
IN VŽIVO

090 46 47

Kom. Sest. sp. 156

Prodam ŠTEDILNIK na trda goriva, rjave barve, cena 25.000 SIT in štedilnik Gorenje 4 elek. za simbolično ceno. 28557-334  
2251AKCIJA SAT ANTEN, 90 cm krožnik, 500 kanalni že od 19.000 SIT dalje. 28061/841-767, 041/733-711  
2260PODARIM 40.000 kcal PEĆ za centralno ogrevanje. 28558-791  
2293Ugodno prodam nerabljeno KUHINJSKO KOTNO NAPO Zila Gorenje, hrast. 2873-612  
2298Prodam STROJ za pletenje vrtnih mrež. 28641-236  
2303Ugodno naprodaj OLJUNI GORILEC kompleten za montažo na peč 20 S. 28715-957  
2313STROJ za sekanje usnja prodam. 28691-503  
2315

## GLASBILA

Prodam DIATONIČNO HARMONIKO B, ES, AS, DIS ali zamenjam za nižjo A,D,G. 28461-482  
2298OKNA, VRATA vseh oblik in dimenzij, suhomontažna menjava in montaža. 28691-356  
2095Prodam suhe HRASTOVE PLOHE. 28422-059  
2220Prodam 6 kom. ŽELEZO 5x5 cm za ograjo 40% ceneje. 28625-248  
2223Prodam KRILO VRTA 80X190 IN OVAL OGLEDALO. 28622-667  
2226

## KUPIM

Odkupujemo smrekovo, borovo, bukovno, jesenovo, javorjevo, češnjevo, hruškovohlodovino in CELULOZNI LES. Les prevzamemo tudi na panju. Imamo kratekplačilni rok in nove cene. 2873-615, 041/680-925  
163

**RADIO  
87.1 SALOMON**

## 24 UR DOBRE GLASBE!!!

Prodamo v bližini KAMNIK poslovno stanovanjski objekt v 3 etažah, v eni je 280m<sup>2</sup>, zgoraj je 4 ss, cena pa 53,2 mio SIT (560.000 DEM). K 3 KERN, 221-353, 222-566, fax 221-785  
1116Prodam ŠKOFJA LOKA 15 m<sup>2</sup> trgovine + 15 m<sup>2</sup> medetaže iz izložbo, cena 4,63 mio SIT (48.000 DEM). K 3 KERN, 221-353, 222-566, fax 221-785  
1117JESENICE - oddamo v najem poslovni objekt, 540 m<sup>2</sup>, na frekventni lokaciji skasnejšim odkupom, po ugodni ceni, primočno za veletrgovino ali obrt, JESENICE - JAVOROV - prodamo poslovno stanovanjski objekt v podaljšani 3 GF, 430 m<sup>2</sup>, parcela 1000 m<sup>2</sup>, primočno za gostinsko dejavnost, cena 29,8 mio SIT. ASGRAD 28064/863-312, GSM 041/673-048  
1153Prodamo NOVI LOKAL - dnevni bar v Kranju, 52 m<sup>2</sup>, vsi priključki, oprema nova, možnost takojšnjega obratovanja, ceha po dogovoru. PIA NEPREMIČNINE, 212-719, 041/674-083  
1743KRANJ prodamo poslovni objekt, cca 200 m<sup>2</sup>, na odlični lokaciji z lastnopravnim prostorom, možnost najema ali odkupa dodatnega zemljišča. TIG nepremičnine, 362-990  
2103Za suho skladišče ODDAM sobo ali garažo cca 25 m<sup>2</sup>. 28471-815  
2187Zelo ugodno prodam dve beli neživilski vitrini - dvojčici. 28563-218, 041/637-664  
2221KRANJ z okolico za oddajo iščemo poslovne prostore in 1,2 sobne stanovanja, brez provizije. TIG nepremičnine, 362-990  
2232LESCE ODDAMO vnajem posl. prostor na frekventni lokaciji (25 m<sup>2</sup>+31 m<sup>2</sup>) v hiši, primočno za pisarne in mirno obrt. ASGRAD 863-312, GSM 041/673-048  
2235ODDAMO KRAJN pisarne in prostor 78 m<sup>2</sup>, za razne dejavnosti, razen gostinstva. Mike & Comp., (nebotičnik), 226-172  
2254Prodamo na odlični lokaciji v Kranju POSLOVNI OBJEKT, ki ima klet, pritičje inmansardo, primeren za agencijo dejavnost ali podobno, ob stavbi je parkirni prostor. K 3 KERN d.o.o., 222-566, 221-353 in fax 221-785  
2282Prodamo na odlični lokaciji v Kranju POSLOVNI OBJEKT, ki ima klet, pritičje inmansardo, primeren za agencijo dejavnost ali podobno, ob stavbi je parkirni prostor. K 3 KERN d.o.o., 222-566, 221-353 in fax 221-785  
2283Prodamo na odlični lokaciji v Kranju POSLOVNI OBJEKT, ki ima klet, pritičje inmansardo, primeren za agencijo dejavnost ali podobno, ob stavbi je parkirni prostor. K 3 KERN d.o.o., 222-566, 221-353 in fax 221-785  
2284KRAJN-CENTER: Oddamo urejene poslovne prostore v dveh etažah mestne hiše, v samem centru Kranja, zelo dobra in mirna lokacija, velikosti prostorov so različne. Cena najema je zelo ugodna.  
pariški prostor. K 3 KERN d.o.o., 222-566, 221-353 in fax 221-785  
2285

Prodajem zelo dobro domače NARAVNO VINO belo in rdeče. 28736-619 2307

POSESTI

KRANJ okolica, prodam POSLOVNO STANOVANJSKI OBJEKT ob glavni cesti, 380 m<sup>2</sup> površine, spodnja etaža primačna za obrt, proizvodnjo, skladisčje, zgornja vilič, gradbeni fazi. Zemljišče 1200 m<sup>2</sup>. 2841-723  
37V smeri Kranj - Šenčur najemeno stanovanjsko hišo do 96.500 SIT(1000 DEM)/mesečno, za že znano stranko. AGENT - Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361  
365-361Britof, prodamo spodnjo etažo stanovanjske hiše stare cca 25 let, brez CK možnost napeljave, 450 m<sup>2</sup> pridajočega zemljišča, s samostojnim vhodom, prevezem po dogovoru, cena 14,5 mio SIT AGENT - Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361  
500 m<sup>2</sup> zelo upor. površine, parselo 300 m<sup>2</sup>, z vso gradbeno dokumentacijo za vikend, vsi priključki. Cena: zelo ugodna. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 064/366-670, 041/755-296  
2287RADOVLJICA - PREDTRG prodamo NOVO visoko pritično hišo 11x7,5m lepo izdelana (lahko 2 stanovanjska) na sončni parceli 500m<sup>2</sup> cena po dogovoru. STANING 064 242 754  
1147KRAJN - STRAŽIŠČE prodamo novješo eno nadstropne hišo 2x100m<sup>2</sup> in visoka mansarda, C.K. tel. Kvalitetno izdelana na parceli 600 m<sup>2</sup> ob zelenem pasu za 37 mio SIT. STANING 064 242 754  
1147MОСТЕ ПРИ КОМЕНИДИ prodamo starejšo vzdizljivo parcelo z gradbeno dovoljenjem, 1036 m<sup>2</sup>, kom. urejena, ugodno za 8.160.000 SIT, POLJANE nad Jesenicami - vzdizljiva parcela, 738 m<sup>2</sup>, komunalno urejena, sončna lokacija za 4.512.000 SIT, ŽIROVNICA - Selo prodamo2 x 900 m<sup>2</sup> vzdizljive parcele, kom. neurejena, lepa sončna lokacija, PODKOREN prodamo parcelo, 1212 m<sup>2</sup>, na frekventni, lepi lokaciji, v bližini smučišča, parcela je v postopku vzdizljivega načrta, dovoljena gradnja za poslovni objekt, RATEC prodamo zazidljivo parcelo 1000 m<sup>2</sup> na sončni lokaciji. ASGRAD 28064/863-312, GSM 041/673-048  
1147DOVJE - vzdizljiva parcela z gradbeno dovoljenjem, 1036 m<sup>2</sup>, kom. urejena, ugodno za 8.160.000 SIT, POLJANE nad Jesenicami - vzdizljiva parcela, 738 m<sup>2</sup>, komunalno urejena, sončna lokacija za 4.512.000 SIT, ŽIROVNICA - Selo prodamo2 x 900 m<sup>2</sup> vzdizljive parcele, kom. neurejena, lepa sončna lokacija, PODKOREN prodamo parcelo, 1212 m<sup>2</sup>, na frekventni, lepi lokaciji, v bližini smučišča, parcela je v postopku vzdizljivega načrta, dovoljena gradnja za poslovni objekt, RATEC prodamo zazidljivo parcelo 1000 m<sup>2</sup> na sončni lokaciji. ASGRAD 28064/863-312, GSM 041/673-048  
1147PRODAJLJICA - LANCOVO ravno, sončno, vzdizljivo parcelo 800 m<sup>2</sup>, prodamo, za 4.850 SIT / M2. POSING 064 363 150 (www.posing.si)  
1147RADOVNIČKA LOKA okolica (10 km) prodamo zazidljivo sončno PARCELO na rahli vzpetinji 500 m<sup>2</sup>, 3,37 mio SIT (35.000 DEM). DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123  
1147KRAJN in okolica kupimo hišo in zazidljivo parcele. Mike & Co. (nebotičnik), 226-172  
1147KRAJNSKA GORA - na odlični lokaciji (naselje Jasna) prodamo več počitniško hišo, 217 m<sup>2</sup> stan. površine, 428 m<sup>2</sup> parcele, vsi priključki. JESENICE na lepi lokaciji prodamo v celoti adaptirano dvo-stanovanjsko hišo, 200 m<sup>2</sup> stanovanjske površine, 87 m<sup>2</sup> parcele, vsi priključki. PIA NEPREMIČNINE, 212-719, 041/722-632  
1147BELCA pri Mojstrani prodamo novejšo dvo-stanovanjsko hišo, 220 m<sup>2</sup> stanovanjske površine, 625 m<sup>2</sup> parcele, vsi priključki. PLANINA POD GOLIC na odlični sončni lokaciji prodamo visoko pritično hišo, cca 100 m<sup>2</sup> stan. površine, 610 m<sup>2</sup> parcele, vsi priključki, primočno tudi za počitniško bivanje. PIA NEPREMIČNINE, 212-719, 041/722-632  
1147PRODAJLJANA okolica gradbeno parcele 930 m<sup>2</sup> z vsemi dovoljenji in projektom. DOMNEPREMIČNINE, 22-33-00, 221-673, 0609/650-123  
1147HIŠE PRODAMO: ŠKOFJA LOKA Podlubnik montažno vrstno HIŠO na parceli 490 m<sup>2</sup>, 21,3 mio SIT, PREDDVOR okolica manjši VIKEND na parceli 400 m<sup>2</sup>, 8,5 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 221-673, 0609/650-123  
1147PARCLE KUPIMO: KRAJN okolica do 15 km kupimo več zazidljivih parcel za znanokupce. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 221-673, 0609/650-123  
1147Prodamo v bližini Tržiča podleteno pritično hišo na parceli 550 m<sup>2</sup>, cena 27,5 mio SIT (290.000 DEM). K 3 KERN, 221-353, 222-566, fax 221-785  
1147Prodamo KRAJN - v smeri PUNGARTA pritične hiše 118 m<sup>2</sup>, mansarda 95 m<sup>2</sup> inkletni prostor 50 m<sup>2</sup>, primočno za poslovno dejavnost za 24,0 mio SIT (260.000DEM). K 3 KERN, 221-353, 222-566, fax 221-785  
1147

Iz središča Slovenije v Vaše srce

89,7MHz Radio GE OSS 89,7MHz

Fax 061/883-740, telefon 061/885-252, GSM 041-682-146

**090-46-63**  
VEDEŽEVANJE - POMOČ  
PRI VSEH TEŽAVAH  
090

**hitro in poceni  
STROJNI TLAKI**  
informacije:  
Tel.: 061/841-846, Mob.: 041/629-514

**AG GANTAR**  
Birov Praprotnik 10, NAKLO  
Tel./fax: 064/471-035  
**PRODAJA IN  
MONTAŽA IZPUŠNIH  
SISTEMOV TER  
AVTOBILSKIH  
BLAŽILCEV** **MONROE**

MOSTE PRI ŽIROVNICI prodamo zgorjeli del stanovanjske hiše, 87 m<sup>2</sup> stanovne površine, klasično ogrevanje, vhod ločen. POPOVO prodamo stanovanjsko hišo, prizemna tudi za vikend, 124 m<sup>2</sup> površine, 370 m<sup>2</sup> parcele, vsi priključki. PIANOPREMIČNINE, 212-719, 041/753-128, 1736

Prodamo več zazidljivih parcel na različnih lokacijah po Gorenjski, ugodno! PIA-NEPREMIČNINE, 212-719, 1737

JESENICE JAVORNIK oddamo v najem hišo 80 m<sup>2</sup>, CK, JESENJSKE RIVTE prodamo Ješenikovo cca 80 m<sup>2</sup>, parcele 520 m<sup>2</sup>. ASGARD, 863-312, GSM 041/673-048, 1738

SMOKUČ - ZABREZNICA prodamo zazidljivo parcele z lokacijsko dokumentacijo, 1300m<sup>2</sup>. TIG nepremičnine, 2109

JESENICE prodamo poslovno hišo v centru mesta. TIG nepremičnine, 362-990, 2110

ŠKOFA LOKA - PODLUBNIK prodamo vrnino, montažno HIŠO, 160 m<sup>2</sup> površine na 400m<sup>2</sup> veliki parcele, stara 20 let. PIA NEPREMIČNINE, 064/656-030, 2115

V Podbrezjah, občina Naklo prodamo 14.000 m<sup>2</sup> razparcelirana gozdna zemljišča na obronku vasi po ceni 11 DEM/m<sup>2</sup>. 311-417, 0609/626-810, 2239

STRĀŽIŠČE oddamo 2 ss v vrstni hiši. FRAST nepremičninska hiša, 340-460, 2246

DRULOVKA - prodamo večje hišo - dvojek. FRAST nepremičninska hiša, 340-460, 2247

PRIMSKOVO - prodamo parcele za nadomestno gradnjo. FRAST nepremičninska hiša, 340-460, 2248

Prodam 30-50 m<sup>2</sup> PODSTREŠJA za izgradnjo stanovanja ali ateljeja na lepilskoj v Kranju. 224-005, 2252

Prodamo Kranj - novo vrnino HIŠO - dvojek, na Drulovki, na parceli 400 m<sup>2</sup>, hiša meji na zeleni pas in je možen še dokup parcele, v eni etaži je 140 m<sup>2</sup>, cena 41,5 mio SIT. K3 KERN d.o.o., 221-353, 222-566 in fax 221-785, 2269

Prodamo Kranj - na Primskovem ZEMLIŠČE, 9000 m<sup>2</sup>, cena 1.930.00 SIT/m<sup>2</sup> (20DEM/m<sup>2</sup>), na Primskovem STAVBNO ZEMLIŠČE 20 500 m<sup>2</sup>, cena 17.850.00 SIT/m<sup>2</sup>, (185 DEM/m<sup>2</sup>). K3 KERN d.o.o., 221-353, 222-566 in fax 221-785, 2269

ŠKOFA LOKA - Podlubni, prodamo zidano vrnino hišo 180 m<sup>2</sup> površine, veličastne parcele 336 m<sup>2</sup>, CK na olje, cena 622-318, 623-117, 2276

Najamem manjšo hišo, 10.-13. ure, 2302

Prodamo SENIČNO 1294 m<sup>2</sup>, PRED-DVOR okolica parcele 1550 m<sup>2</sup> z lokacijskim dovoljenjem. Mike & Co. d.o.o., Bleiweisova 6/1, (nebotičnik) 226-503, 226-172, 2264

**PIZZERIJA  
KAVALIR  
GORENJSKIGLAS**  
NAGRajujeta:  
**Tel.: 351-500, 351-501**

KRANJ HOTEMAŽE samostojno na parceli 597 m<sup>2</sup>, staro 10 let, 9,80x11,80 m ugodnoprdomo, KRANJ PRIMSKOVO hiša, dvojček 2x90 m<sup>2</sup> + klet+mansarda, lahkovodružinska, na parcelei 500 m<sup>2</sup>, 23,8 mio SIT, KRANJ Stražišče sam. vis., pritl., hiša 9x9 m, parcela 570 m<sup>2</sup>, lahko dvodružinska, urejena okolica, 29mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123, 24528

SP.DUPLEJ novejša, samostojna ob zelenem pasu, nova neometana, klet in pritl. izdelana mansarda za izdelat, raven sončna parcela 550 m<sup>2</sup>, 28 mio SIT, LESCNA novejša, samostojna, velikost 10x9 m na ravni, sončni parcel 420m<sup>2</sup> z prelepim razgledom, urejena okolica, potrebitno izdelati I. nads., mardoin fasado, 28 mio SIT, BLED okolica večja sam. hiša prizemna tudi za turizem 250 m<sup>2</sup> netto, na parcelei 976 m<sup>2</sup>, možna menjava za 3 ss v Radovljico, 30 mio SIT, KRANJSKA GORA center samos. večja hiša, prizemna za turizem 32 m<sup>2</sup> SIT. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123, 24529

KRANJ okolica, prodamo novo, delno dokončano, parcele 550 m<sup>2</sup>. Mike & Comp., Bleiweisova 6/1, 226-172, 24836

HIŠE PRODAM DOLENJSKA Mirna izredna lokacija, na hribčku, nedokončan vikend(V. gr. f.), cca 48 m<sup>2</sup> biv, površine na parceli 7500 m<sup>2</sup>, 6,2 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123, 24529

UGODNO prodam ustrojene KOŽE (goveje), električni bojler 80 l in radiator. 2755-275, 2294

GOLF I, podvozje, karoserijske dele, FIAT UNO, Pink-ponk mizo, prodam. 864-285, 2309

**PRIREDITVE**

NARODNO ZABAVNI DUO vam predava glasbo za vse priložnosti. 312-327, 606

BON-BON s pevko Martino - glasba za vse priložnosti. 561-566, 632-170

**URŠKA**  
več kot plesna šola  
V Kranju, Škofji Lobi  
Radovljici in  
na Jesenicah  
Vpisuje začetnike in  
dobre plesalce  
**064/415-000**

**POSLOVNI STIKI**

Nudimo ugoden nepremičninski leasing za pravne, fizične in osebe s statusom kmeta, ugodne obresti, hitra realizacija. ASGARD nepremičnine, 863-312, 041/673-048, 1788

Kupim DELNICE LIP Bled, plačilo v gotovini ob podpisu pogodbe. 718-103, 2312

**POZNANSTVA**

Si osamljen ljubitelj planin! Oglasi se 54-letni Gorenjenki. Šifra: ISKRENOST, 2228

PRODAM SENIČNO 1294 m<sup>2</sup>, PRED-DVOR okolica parcele 1550 m<sup>2</sup> z lokacijskim dovoljenjem. Mike & Co. d.o.o., Bleiweisova 6/1, (nebotičnik) 226-503, 226-172, 2264

**Monika**  
šport

**ŠPORTNO-REKREACIJSKI IN BEAUTY CENTER  
POKRITI OLIMPIJSKI BAZEN V KRAJNU**  
Partizanska c. 39, 4000 Kranj  
tel.: 064/362-810, tel., fax: 064/362-811

**FIT KID'S (OTROŠKA AEROBIKA)**  
**AEROBIKA (STEP, FATTY, FUNKY, HI-LOW, COMBO...)**

**SAVNA (FINSKA, TURŠKA)**  
**FITNES SPINNING JOGA**

**TELOVADBA ZA NOŠEČNICE**  
**PLESNA DELAVNICA**

**BEAUTY CENTER (KOZMETIČNI SALON)**  
**HYDRO JET SOLARIJI**  
**JACUZZI MASAŽE**

**NOVO!**  
NA POKRITEM  
OLIMPIJSKEM BAZENU  
V KRAJNU

BRDO PRI KRAJNU  
Predelje 39, 4000 Kranj  
tel., fax: 064/222-479

**PIZZERIJA  
KAVALIR  
GORENJSKIGLAS**  
NAGRajujeta:  
**Tel.: 351-500, 351-501**

**Kompletne selitve pohištva, opreme  
NON - STOP  
Tel.: 041/ 717-341  
041/ 688-978**

ELEKTROINSTALACIJE EPNEZ,s.p.

izvajam vse vrste elektroinstalacij. 311-

530 in 041/735-949, 193

ČIŠČENJE SEDEŽNIH ARNITUR, TAL-

NIH OBLOG Z OBNOVO NAMAZOV, ITI-

SION, TAPISON.LESKET 211-338,

041/503-158, 554

NUDIMO VAM STROKOVNO, AZURNO

IN KVALITETNO VODENJE POSLOVNICH

KNJIG Z OBRTNIKEIN PODGETJEM,

AJK,d.o.o., Kranj, 222-754, 755

SELITVE, razni prevozi, 4 m, 2 t, zelo

ugodno. 471-762, 1001

Vaš pralni, pomivalni stroj, ŠTEDILNIK

popravim danes. 431-650, 041/634-

088, 1188

ROLET, ŽALUZIJE, LAMELINE IN

PLISE ZAVESE, ROLOJE, SCREENE,

IZDELAMO KVALITETNO IN FUNKCIJALNO

ZGOMOTNOSTI, 222-754, 755

ROLETARSTVO NOGRAŠEKSE OB 20-

LETNICI KUPCEM ZAHVALUJEZA

ZAUPANJE!, 1549

Saniram dimnike, popravila streh,

fasad, izdelava mansardni stanovanj

zavrnčnimi oblogami, dekorativni ometi,

polaganje keramike, laminata,

opaža. 0609/643-925, 1569

ROLET, ŽALUZIJE, LAMELINE IN

PLISE ZAVESE, ROLOJE, SCREENE,

IZDELAMO KVALITETNO IN FUNKCIJALNO

ZGOMOTNOSTI, 222-754, 755

ROLETARSTVO NOGRAŠEKSE OB 20-

LETNICI KUPCEM ZAHVALUJEZA

ZAUPANJE!, 1549

Saniram dimnike, popravila streh,

fasad, izdelava mansardni stanovanj

zavrnčnimi oblogami, dekorativni ometi,

polaganje keramike, laminata,

opaža. 0609/643-925, 1569

ROLET, ŽALUZIJE, LAMELINE IN

PLISE ZAVESE, ROLOJE, SCREENE,

IZDELAMO KVALITETNO IN FUNKCIJALNO

ZGOMOTNOSTI, 222-754, 755

ROLETARSTVO NOGRAŠEKSE OB 20-

LETNICI KUPCEM ZAHVALUJEZA

ZAUPANJE!, 1549

Saniram dimnike, popravila streh,

fasad, izdelava mansardni stanovanj

zavrnčnimi oblogami, dekorativni ometi,

polaganje keramike, laminata,

opaža. 0609/643-925, 1569

ROLET, ŽALUZIJE, LAMELINE IN

PLISE ZAVESE, ROLOJE, SCREENE,

IZDELAMO KVALITETNO IN FUNKCIJALNO

ZGOMOTNOSTI, 222-754, 755

ROLETARSTVO NOGRAŠEKSE OB 20-

LETNICI KUPCEM ZAHVALUJEZA

ZAUPANJE!, 1549

Saniram dimnike, popravila streh,

NA GUBČEV, GOGALOVI, J. PUHAR-JA ALI NA UL. GOR. ODREDA TAKOJ KUPIMO ATRIJSKO ENOSOBNO STANOVANJE ZA GOTOVINO! 064 227 202

NAKUP IN PRODAJA VSEH VRST NEPREMIČIN, CENITVE, IZDELAVA LOKACIJSKE INGRADBENE DOKUMENTACIJE, SVETOVANJE. DOM NEPREMIČNINE, Stritarjeva 4, Kranj, nasporti kina CENTER, 22-33-00, 221-673, 0609/650-123 658

STANOVANJA PRODAMO KRAJN Planina I, 1 ss, 53,6 m2/VIII., možnost preuredite v2 ss, vsi priključki, 8 mio SIT, KRANJ Planina II 2 ss, 68 m2/VII., vsiplikl., 10,8 mio IST, KRANJ Zlato polje 3ss/PR, 63 m2, CK, plin, telefon, sončno, obnovljeno, 10 mio SIT, LESCE UGODNO 3 ss mansardno v hiši, 62 m2, brez CK, telef., opremljeno, vrta 140 m2, 7 mio. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-000, 221-673, 0609/650-123 659

ŠKOFJA LOKA - Frankovo nas. prodamo dvosobno STANOVANJE 60 m2, IV. nadstr., CK, vsi priključki, cena ugodna. PIA NEPREMIČNINE, 622-318, 623-117 1057

Prodamo KRAJN mansardno stanovanje v hiši 94 m2 in vrtom 45 m2, s CK na olje za 11,3 mio SIT (120.000 DEM). K 3 KERN, 221-353, 222-566, fax 221-785 1131

Prodamo KRAJN 3 ss 84 m2 v 8. nadstr., cena 11,8 mio SIT (122.000 DEM). K 3 KERN, 221-353, 222-566, fax 221-785 1134

RADOVLJICA prodamo 2 ss, 61,45 m2, HRUŠICA oddamo v najem 2 ss, 56,5 m2, KR.GORA - Brezje prodamo 3 ss, KR GORA prodamo APARTMA, 40 m2, renovirano, JESENICE prodamo 3 ss, 76 m2 v bloku, JESENICE prodamo 3 ss v stolpnici, 72,51m2, balkon, neopremljeno, CK, KR. GORA prodamo dva apartmajn v večpartmajskih, 33 m2 + 48,5 m2, MOJSTRANA oddamo 2 ss v hiši, RATEČE oddamo dvacestovna stanovanja v hiši, BLED - center, na lepi lokaciji oddamo večstanovanjskih enot, KR. GORA prodamo GARSONJERO v Čirčah, KRANJ - Šorljevanaselje prodamo 3 ss. ASGARD 064/863-312, GSM 041/673-048 1148

JESENICE - Javornik - prodamo 2 ss v hiši, 56,5 m2, CK - olje, stanovanje je na NOVO adaptirano. ASGARD 064/863-312, GSM 041/673-048 1151

ODDAMO opremljeno 2 ss na Zlatem polju, starejšo hišo v Kranju, 3 ss v Stražišču v mansardi in 2,5 ss na Primskem, K3 KERN, 221-353, 222-566, fax 221-785 1136

Nujno najamem 1 ali 1,5 s STANOVA-NJE v okolici Radovljice ali Lesc. 041/521-452 1142

ODDAMO opremljeno samostojno hišo v Stražišču in vrstno hišo na Orehek pri-Kranju za 86.760,00 SIT/mes s celotno opremo. K 3 KERN, 221-353, 222-566, fax 221-785 1146

LESCE enoipolsobno, 37 m2/pritičje, MIKE&Co., 226-172, nebotičnik 1597

KRANJ dvosobno, 63,10 m2/V., CK. Mike & Comp., 226-172 v nebotičniku 1599

KRANJ dvoipolsobno, 54,60 m2/IX., CK. Mike & Co., 226-172, nebotičnik 1600

ŠORLJEVA - dvoipolsobno, 67 m2/pritičje, CK. Mike & Co., nebotičnik, 226-172 1601

ŠORLJEVA trisobno, 72 m2/IV., CK. Mike & Co., 226-172, nebotičnik 1602

PLANINA enosobno, 34 m2/I., CK, opremljeno. Mike & Co., 226-172, v nebotičniku 1604

KRANJ KUPIMO dvosobno do cca 8000.000 SIT in GARSONJERO ali ENOSOBNO. Mike&Co., 226-172, v nebotičniku 1605

ŠORLJEVA NASELJE, VODOVODNI STOLP, ZLATO POLJE - KUPIMO 1 SS IN 2SS ZA NAŠESTRANKE. FRAST NEPREMIČNINSKA HIŠA, 340-460 1749

KRANJ najamemo 2 ss za urejeno družino. FRAST NEPREMIČNINSKA HIŠA, 340-460 1752

ŠKOFJA LOKA za naše stranke kupimo več enosobnih, dvosobnih in trišobnih stanovanj na območju Podlubnika, Groharjevega naselja, Partizanske ceste in Frankovega naselja. PIA NEPREMIČNINE, 622-318, 623-117 1784

Oddam ENOSOBNO stanovanje v samostojni dvostanovanjski hiši, v Škofja Loka. 620-942 2184

KRANJ-ZLATO POLJE prodamo garsonjere. TIG nepremičnine, 362-990 2230

KRANJ - Planina I in Zlato polje prodamo 2 ss in 3 ss. TIG nepremičnine, 362-990 2231

JESENICE 3 ss v stolpnici, RADOVLJICA oddamo v najem 1 ss, MOJSTRANA oddamo vnajem 3 ss in prodamo garsonjere. ASGARD 863-312, GSM 041/673-048 2236

JESENICE center ODDAMO v najem 1,5 ss, 40 m2, CK, 10. nadstr., neopr., cena 33.780 SIT/mes + varščina. ASGARD, 863-312, 041/673-048 2237

Oddam 1ss v polovicah hiše, ločen vhod, 50 m2, cena po dogovoru. 411-2142240 2238

KRANJ POSEBNA PONUDBA - prodamo nadstandardno 2ss, 68 m2, vsi priključki, dobra lokacija, ugodno! KRANJ prodamo adaptirano 2 ss, 52 m2, vsi priključki, star del mesta, ugodno! JESENICE - prodamo obnovljeno 2 ss, 60 m2, vsiplikl., PIA NEPREMIČNINE, 212-719, 041/722-632 2241

JESENICE TAKOJ kupimo 2 ss, gotovinal KRANJ TAKOJ kupimo garsonjer ali 1 ss do 6.300.000 SIT-gotovina! RADOVLJICA kupimo 2 ss za znanega kupca. PIANEPREMČNINE, 212-719, 041/722-632 2242

PLANINA 2 prodamo 4 ss v nizkem bloku, 2.nads., FRAST nepremičninska hiša, 340-460 2243

ŠORLJEVO NASELJE - prodamo 1 ss, 2.nad. FRAST nepremičninska hiša, 340-460 2244

VODOVODNI STOLP prodamo 2 ss, 4.nads., FRAST nepremičninska hiša, 340-460 2245

PLANINA enosobno, 42 m2/I., CK. Mike & Comp., 226-172 (v nebotičniku) 2253

Oddam 2 sobno STANOVANJE na Planini v Kranju. Inf. v soboto od 14 - 17 h na 326-718 2256

Prodamo 1 ss, 39 m2, na Planini v 7. nadstr., stanovanje je obnovljeno in imasce priključke, cena 7,3 mio SIT. K3 KERN d.o.o., 221-353, 222-566 in fax 221-785 2266

Prodamo Kranj: na Zlatem polju 3 ss, 83 m2, v novem objektu, prizerno tudi zaposlovno dejavnost, cena 15 mio SIT, KRANJ - na Zlatem Polju garsonjero zločeno kuhinjo in balkonom, cena 6,6 mio SIT. K 3 KERN d.o.o. 221-353, 222-566 in fax 221-785 2267

Na Bledu ugodno prodamo 3 ss, 66,52 m2, v pritičju za 11,1 mio SIT. K3 KERN d.o.o., 221-353, 222-566 in fax 221-785 2268

ŠKOFJA LOKA-Spodnji trg prodamo enosobno stanovanje 40 m2 v pritičju večstanovanjski hiši, etažna CK na plin, cena ugodna. PIA NEPREMIČNINE, 622-318, 623-117 2270

ŠKOFJA LOKA - Podlubnik, prodamo enosobno stanovanje 34,7 m2, visoko pritičje, balkon zasteklen. PIA NEPREMIČNINE 656-030 2271

STANOVANJA PRODAMO Kranj Planina II 3 ss, 80 m2/IV., obnovljeno, vsiplikl., 13 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 25543

STANOVANJA NAJAMEMO KRAJN 2 ss za poslovneža z družino in 1 ss za dve osebi, predplačilo. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 25545

ZA OBJAVO OSMRTNICE ALI ZAHVALE V GORENJSKEM GLASU DOBITE OBRAZCE PRI VSEH DEŽURNIH SLUŽBAH



## OBJAVA URADNIH UR IN DEŽURSTEV POGREBNIH SLUŽB

**AKRIS, d.o.o.**, Nova Vas 17, Radovljica  
tel.: 733-365, Šk. Loka; 623-076  
MOBITEL: 041/631-107

**POGREBNA SLUŽBA TRŽIČ**  
vsak dan od 7. do 15. ure  
tel.: 563-190  
po 15. uri, MOBITEL: 0609/629-798

**KOMUNALA KRAJN - DE** Pogrebne storitve  
URADNE URE: od 6. do 14. ure, od ponedeljka do petka  
Tel/fax: 064/325-771, dežurna služba neprekiniteno 24 ur.  
mob.: 0609/638-561

**NAVČEK, d.o.o.**, Pogrebne storitve  
tel.: 064/431-590  
Tel.: fax: 064/431-784, MOB: 0609/628-940

**JEKO - IN**, Pogrebna služba  
Bljeska Dobrava  
URADNE URE: Od 7. do 15 ure  
od ponedeljka - petka, tel: 874-222  
Dežurna služba popoldan do 20. ure  
tel: 874-222, od 20. ure dalje do 6. ure zutraj  
tel: 860-061, 860-064

**POGREBNIK Dvorje**  
tel.: 421-424, 0609/614-528, 0609/624-685

**KOMUNALA RADOVLJICA**  
**DE BLED, REČIŠKA C. 2**  
telefon 743-997 in 743-576

od ponedeljka do petka od 6.00 do 14.00 ure  
Dežura služba od 14.00 do 6.00 ure

naslednjega dne na telefonski številki 743-997 ali 733-412.  
**LOŠKA KOMUNALA, d.d., ŠKOFJA LOKA**  
Kidričeva c. 43a, 4220 Škofja Loka  
od ponedeljka do petka od 7. do 14. ure,  
tel. 634-202, 0609/648-963, 041/648-963  
Dežurna služba od 14. do 7. ure zutraj  
naslednjega dne  
0609/648-963, 041/648-963  
041/686-808



ŠKOFJA LOKA - ŠOLSKA ULICA, prodamo trišobno stanovanje 78 m2, I. nadstr., stanovanje vzdrževano in v celoti obnovljeno. PIA NEPREMIČNINE, 622-318, 623-117 2273

KRANJ oddamo VEČJE STANOVANJE, opremljeno, CTV. 471-899 2306

KRANJ Zlato polje novo 3ss, 86,34 m2/I., J. vsi priklj., 15,5 mio SIT, KRANJ-Zlato polje obnovljeno 3 ss, 63m2/PR., CK plin, 10,60 mio SIT, KRANJ Zlatopolje novo 1 ss, 31,37 m2/I., J. vsi priklj., 6,8 mio SIT, LESCE 1 ss, ogrevanje termo, 5,7 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 2316

ŠKOFJA LOKA 2 ss/58 m2, obnovljeno in predelan v 2,5 ss, balkon, 10,4 mio SIT, KRANJ PLANINA II 2,5 ss/II., 85 m2, 2x balkon, vsi priključki 13,1 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 24524

STANOVANJA PRODAMO Kranj Planina II 3 ss, 80 m2/IV., obnovljeno, vsiplikl., 13 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 25543

STANOVANJA NAJAMEMO KRAJN 2 ss za poslovneža z družino in 1 ss za dve osebi, predplačilo. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 25545

Verjemite ali ne...

CITROEN AUTOODPAD RABLJENI IN NOVI REZERVENI DELI, ODKUP AVTO-MOBILOV. 692-194

Prodam dele za GOLFA JGL 1300, polovinovini, stekla, roki itd. 245-165 2208

Krvavec Tinjan Kum Ajdovščina

104,5 91,2 105,9 91,2

Planina

104,5 91,2 105,9 91,2



*Optika Monokel*

na Mohorjevem klancu v Kranju  
tel.: (064) 36 66 55  
www.monokel.com  
e-mail: optika.monokel@siol.net

SONČNA  
OČALA  
'99

LUXOTTICA  
GROUP

BVLGARI  
*Occhiali*

web

YVES SAINT LAURENT

GIORGIO ARMANI

EMPORIO ARMANI

MOSCHINO

byblos

Persol

Oglaševanje na najstarejši  
Gorenjski radijski postaji  
je vredno vašega zaupanja



RADIO  
TRŽIČ  
88,9 in 95 Mhz

TEL.: 064/563-561

#### ZAPOSЛИTVE

Iščemo nove SODELAVCE za terensko prodajo medicinskih pripomočkov. 2545-446, 041/651-737 in 041/721-657 173

Za terensko delo nudimo REDNO ZAPOSЛИTEV. 2557-995 v sredo 669

Medse vabimo nove sodelavce. Nudimo redno zaposlitev. 2315-431 764

Zaposlimo PEDIKERKO. 041/735-908 979

FRIZERSKO POMOČNICO - samostojno, smer moški, ženski frizer zaposlimo. Pismenoponudbe pošljite na Šifra: DOBRA FRIZERKA 980

Zaposlimo dekle za delo v strežbi s hrano, redno ali začasno. 2422-083 1680

Delo dobi dekle v strežbi. 2310-156 1880

Zaposlimo KV ali PU ZIDARJE ter TESARJE in NK gradbene DELAVCE. stratos, D.O.O., 4246 Kamna gorica 59/b, 2736-435 1891

Zaposlimo dekle za delo v dnevnem baru. 041/754-956, 221-914 1972

V Škofji Loki redno zaposlimo NATAKARIKO za delo dopoldan in ŠTUDENTKO za delopoldan. 2622-723, dopoldan 1964

Zaposlimo ZIDARJA in TESARJA. 2411-208, 324-583 1966

Zaposlimo simpatično dekle za ustrezno izobrazbo za strežbo v gost. lokalnu izokolic Radovljice. Nujno potrebujemo tudi primerno osebo iz Radovljice za delov pralnici perila. 2715-690 1972

IŠČEMO KUHARICO ALI PRIUČENO KUHARICO. 2311-658, 310-196 ali 0609/636-344 2065

Tako zaposlimo DELAVCE za pričetek v kamnoške stroki in STROJNEKLJUČAVNIČARJE. Ponudbe pošljite na Šifro: DELO TAKOJ 2157

PISARNIŠKO MOČ za vodenje pisarne v manjšem podjetju, po možnosti z izkušnjami prejemimo takoj. Pisne prošnje pošljite na Šifro: PISARNIŠKA MOČ 2158

Iščemo VESTNO IN UREJENO DELAVKO za čiščenje poslovnih prostorov. 2471-428 od 11. do 15. ure 2198

Zaposlim izkušeno dekle za delo v dnevnem nočnem lokalnu v Bistrici pri Tržiču. Inf. dop. na 2564-460 2199

Iščemo SODELAVCE, ki imajo 2-3 ure prostega časa dnevno za kuvertiranje nadomu. Samo resni poklici 2001

DELO na dom. 041/518-912 2213

DELO išče kvalificiran gostinski delavec. 2718-568 2229

Dekle zaposlim v okrepčevalnici. 2431-070 2233



#### TEČAJI TUJIH JEZIKOV V ŠKOFJI LOKI

Kot edini ponudnik jezikovnih tečajev vseh stopenj v Škofji Loki (od začetka do aktivnega znanja) vas vabimo k vpisu v spomladanski semester.

Da boste lažje izbrali svojemu znanju primerno skupino, se lahko dogovorimo za brezplačno testiranje.

Tečaji potekajo v popoldanskem oziroma večernem času, večinoma dvakrat tedensko in se zaključijo konec maja.

Pri nas se boste učili v majhnih skupinah, z aktivnimi metodami in pod vodstvom izkušenih predavateljev. S tečaji začnemo 9. 2. 1999. Vpišete se lahko po tel. 656-137.

Izkoristite izredno ugodne pogoje vpisa v tem spomladanskem semestru!

[www.lu-skofjaloka.si](http://www.lu-skofjaloka.si)

izberite svojo pot do znanja

#### TEHNOSEVIS, d.o.o., Suha 23, Škofja Loka

Tel.: 064/652-21-15, 064/652-21-11  
objavlja prosto delovno mesto

#### AVTOELEKTRIČARJA

#### in

#### AVTOMEHANIKA - SERVISER VILIČARJEV

za določen čas z možnostjo zaposlitve za nedoločen čas. Zaželene so delovne izkušnje. Pisne prijave sprejemamo 8 dni po objavi.

PRIZNANO PODJETJE IŠČE VEČ ZASTOPNIKOV IZ LJUBLJANE IN OKOLICE ZA DELO NATERENU ZA PRODAJO ATRAKTIVNEGA, POPOLNOMA NOVEGA IZDELKA NA NAŠEM TRŽIŠČU. POGOJ: KOMUNIKATIVNOST, LAS-TEN PREVOZ, PREDSTAVITEV IN INFORMACIJE V SREDO 3.2.1999 V HOTELU ILIRIJA, ZIMSKI VRT - LJUB-LJANA, ob 18. uri 2234

Prodam KRAVO brejo v četrtem mese-  
cu. 2622-033 2249

Prodam en teden starega ČB TELIČKA.  
2326-526 2250

Prodam teden dni staro TELIČKO si-  
mentalko in frizijo, AP kontro-  
la. 041/515-867 2279

Prodam TELIČKO staro en teden. Sr.  
vas 111, Šenčur 2281

Prodam TELIČKO si-  
mentalko, težko 15 kg. 431-488 2280

Prodam KRAVO si-  
mentalko, brejo 9  
mesecev ali po izbir. 631-815 2300

MUCE PODARIM LJUBITELJU za v sta-  
novanje. 284-059 2301

#### ŽIVALI KUPIM

KRAVO ali TELICO si-  
mentalko kupim in  
prodam TEHTNICO Skalar 500  
kg. 2682-643 2218

Kupim BIKA si-  
mentalka starega do 20  
dni. 641-144 2310

#### ŽIVALI

Prodam 7 dni starega bikca si-  
mentalka. 2874-364 2177

Prodam KRAVO po telitvi. Benedik,  
641-476 2191

Prodam PRAŠIČE, težke 45 kg po 320  
SIT/kg in kupim KRAVO za zakol. 2685-  
448 2193

Prodam TELIČKO si-  
mentalko ali men-  
jam za BIKA si-  
mentalka. 461-255 2202

PURANE za zakol, domaća hrana, lahko  
ociščene, ugodno prodam. 245-039  
2206



**Radio Triglav**

Radio Triglav Jesenice d.o.o.  
Trg Toneta Cufarja 4, 4270 Jesenice  
tel.: 064/861-012, faks: 064/861-302  
GSM: 041/654-064, <http://www.radiotriglav.si>

**96 GORENSKA**  
89.8 Jesenice, 101.5 Bohinj  
101.1 Kranjska Gora

Poceni prodam nova HLADILNIK in halogenske luči za Jugo. 2803-1612225  
Prodam strešni PRTLJAZNIK za CITRO-EN AX, 5000 SIT. 2723-613 2227  
ALUMINIJASTA PLATIŠČA z gumami 195/50/15 Opel ali Golf, ugodno prodam. 2330-630 2283  
Za R 5 prodamo euro kljuko, platišča, prtičnik, gume. 2725-307 2314

#### VOZILA KUPIM

ODKUP KARAMBOLIRANIH VOZIL, PREPIS, PREVOZ NA NAŠE STROŠKE. AVTO JAKŠA, s.p., 241-168, GSM 041/730-939 1053

Kupim JUGO 45, letnik 89/90. 231 2180

ODKUP-PRODAJA-PREPISI-KREDITI RABLJENIH VOZIL. 242-600, 242-300, 041/668-283 MARK MOBIL, d.o.o.

MITSUBISHI CARISMA 1.6 GLXI, nov, 4 x zračna rezervna, ABS, klima, el. stekla, el. ogledala, servo volan, centralno zaklepjanje, ugodna cena 2.708.000 SIT(28.000 DEM). Možna menjava staro za novo. 261/716-221 ŠUBELJ DOMŽALE - AKCIJA! 905

ODKUP-PRODAJA-PREPISI-KREDITI RABLJENIH VOZIL. 242-600, 242-300, 041/668-283 MARK MOBIL, d.o.o.

MITSUBISHI CARISMA 1.6 GLXI, nov, 4 x zračna rezervna, ABS, klima, el. stekla, el. ogledala, servo volan, centralno zaklepjanje, ugodna cena 2.708.000 SIT(28.000 DEM). Možna menjava staro za novo. 261/716-221 ŠUBELJ DOMŽALE - AKCIJA! 905

ODKUP-PRODAJA-PREPISI-KREDITI RABLJENIH VOZIL. 242-600, 242-300, 041/668-283 MARK MOBIL, d.o.o.

MITSUBISHI CARISMA 1.6 GLXI, nov, 4 x zračna rezervna, ABS, klima, el. stekla, el. ogledala, servo volan, centralno zaklepjanje, ugodna cena 2.708.000 SIT(28.000 DEM). Možna menjava staro za novo. 261/716-221 ŠUBELJ DOMŽALE - AKCIJA! 905

ODKUP-PRODAJA-PREPISI-KREDITI RABLJENIH VOZIL. 242-600, 242-300, 041/668-283 MARK MOBIL, d.o.o.

MITSUBISHI CARISMA 1.6 GLXI, nov, 4 x zračna rezervna, ABS, klima, el. stekla, el. ogledala, servo volan, centralno zaklepjanje, ugodna cena 2.708.000 SIT(28.000 DEM). Možna menjava staro za novo. 261/716-221 ŠUBELJ DOMŽALE - AKCIJA! 905

ODKUP-PRODAJA-PREPISI-KREDITI RABLJENIH VOZIL. 242-600, 242-300, 041/668-283 MARK MOBIL, d.o.o.

MITSUBISHI CARISMA 1.6 GLXI, nov, 4 x zračna rezervna, ABS, klima, el. stekla, el. ogledala, servo volan, centralno zaklepjanje, ugodna cena 2.708.000 SIT(28.000 DEM). Možna menjava staro za novo. 261/716-221 ŠUBELJ DOMŽALE - AKCIJA! 905

ODKUP-PRODAJA-PREPISI-KREDITI RABLJENIH VOZIL. 242-600, 242-300, 041/668-283 MARK MOBIL, d.o.o.

MITSUBISHI CARISMA 1.6 GLXI, nov, 4 x zračna rezervna, ABS, klima, el. stekla, el. ogledala, servo volan, centralno zaklepjanje, ugodna cena 2.708.000 SIT(28.000 DEM). Možna menjava staro za novo. 261/716-221 ŠUBELJ DOMŽALE - AKCIJA! 905

ODKUP-PRODAJA-PREPISI-KREDITI RABLJENIH VOZIL. 242-600, 242-300, 041/668-283 MARK MOBIL, d.o.o.

MITSUBISHI CARISMA 1.6 GLXI, nov, 4 x zračna rezervna, ABS, klima, el. stekla, el. ogledala, servo volan, centralno zaklepjanje, ugodna cena 2.708.000 SIT(28.000 DEM). Možna menjava staro za novo. 261/716-221 ŠUBELJ DOMŽALE - AKCIJA! 905

ODKUP-PRODAJA-PREPISI-KREDITI RABLJENIH VOZIL. 242-600, 242-300, 041/668-283 MARK MOBIL, d.o.o.

MITSUBISHI CARISMA 1.6 GLXI, nov, 4 x zračna rezervna, ABS, klima, el. stekla, el. ogledala, servo volan, centralno zaklepjanje, ugodna cena 2.708.000 SIT(28.000 DEM). Možna menjava staro za novo. 261/716-221 ŠUBELJ DOMŽALE - AKCIJA! 905

ODKUP-PRODAJA-PREPISI-KREDITI RABLJENIH VOZIL. 242-600, 242-300, 041/668-283 MARK MOBIL, d.o.o.

MITSUBISHI CARISMA 1.6 GLXI, nov, 4 x zračna rezervna, ABS, klima, el. stekla, el. ogledala, servo volan, centralno zaklepjanje, ugodna cena 2.708.000 SIT(28.000 DEM

## ZADNJE NOVICE

Proizvajalec pisarniških pripomočkov **ESSELTE**

Vodilni v svetu in Sloveniji - skupaj z



Stružno 3, Kranj

Tel.: 064/211-525

**OD TORKA DO PETKA**



bo dežurna novinarka

**Renata Škrjanc**

telefon: 064/223-111  
mobitel: 0609/643-014



pokličite, sporočite, predlagajte...



bomo pisali

## Halo, GORENJSKI GLAS !

Kranj, 2. februarja - Pregovor pravi, da zdravi bolnega ne razume in si le težko predstavlja težave in nadloge, ki bolnemu grenijo njegov vsakdan. Hudo je, če ti odpove eden od telesnih organov, sreča pa je, da tudi take okvare, zaradi napredka znanosti, človek lahko preživi. Tak primer so ledvični bolniki. V Sloveniji je bolnikov na hemodializi več kot 900, lani pa so presadili kar 44 ledvic. Tudi Jeseničan M. Košir že peto leto živi s presajeno ledvico, svoje težave pa je že zelel deliti tudi z drugimi in jim pomagati pri premagovanju njihovih tegob. Zato so pred časom ustanovili Gorenjsko društvo ledvičnih bolnikov, ki med drugim skrbí za uveljavljanje sodobnih načinov zdravljenja in prilaganje novemu načinu življenja. Prihodnji mesec pripravljajo občni zbor.

Zanimiv sogovornik je devetdesetletni J. Sitar iz Križev, ki ni bil le uspešen mizarski mojster, ampak tudi zaprizezeni gasilec. Skoraj četrto stoletje je vodil Prostovoljno gasilsko društvo Križe in si z dolgoletnim delovanjem v društvu prislužil funkcijo časnega predsednika. • R. Š.

GORENJSKA ON LINE: [www.media-art.si](http://www.media-art.si)

G.G.

### V Ameriko "v rožicah"



Klub vsem zapletom in težavam zaradi "podkupovalne afere", ki v zadnjih tednih mečejo slabu luč na Mednarodni olimpijski komite, je kandidatura treh sosedov pod zanimim imenom "Igre 2006 brez meja" te dni še kako živa.

Do 19. junija, ko se bo v Seulu odločalo o kraju iger leta 2006, ni več daleč in temu primerno so se "oborozili" tudi naši alpski smučarji in smučarke, ki bodo te dni tekmovali na svetovnem prvenstvu v Vailu. Še pred odhodom so namreč znak bloškega smučarja zamenjali za znane "rožice" (z novo nalepko na puloverju se trudi Jure Košir), upati pa je, da se bodo s podobnim znakom v Vailu predstavili tudi avstrijski in italijanski smučarski asi. Ni pa še znano, kdo med njimi bo svojo deželo večkrat "reklamiral" na zmagovalnem odru.

TE DNI PA MI VIDETI NOBENEGA ŽUPNIKA V MEŠTU.

GOTOV SO VSII NA PO-KLJUKI, KJER JE TEKMOVANJE GOZDARJEV!



## JAKA POKORA



RADIO  
87.1 SALOMON

ZA GORENJKE IN GORENJCE!  
24 UR DOBRE GLASBE!!!

**lip bled** PROIZVODNO-PRODAJNI PROGRAM  
LIP lesna industrija BLEĐ d.d.  
4260 Bleđ, Ljubljanska c. 32  
Tel.: 064/7950  
**NOV PRODAJNI SALON V KRAJNU**  
NAD TRGOVINO OBL'Č TEL.: 064/340-090

Finančna pričakovanja krajevnih skupnosti

## Na ničli se ne da planirati

Za krajevne skupnosti letos verjetno ne bo več denarja kot lani, gotovo pa bo delitev bolj poštena.

Kranj, 2. februarja - Petindvajset krajevnih skupnosti mestne stih iz občinske blagajne niso občine Kranj bo letos od občinskega proračuna, ki bo vreden okrog štiri milijarde tolarjev, dobile tri do štiri odstotke denarja. Od tega bodo mesečne dotacije za redno dejavnost in za redno vzdrževanje komunalnih naprav razdeljene po ključu, sprejetem pred šestimi leti, medtem ko bo za investicijsko vzdrževanje ter za obnovo in gradnjo komunalnih objektov v

krajevnih skupnosti občina tudi letos razpisala natečaj.

V četrtek popoldne so se vijo letošnje finančne načrte, ki

predsedniki svetov krajevnih skupnosti dobili na delovnem

pogovoru s kranjskim županom Mohorjem Bogatajem, občinskim finančnikom Jožetom Javornikom ter Ivanom Mihovcem, ki na občini koordinira delo s krajevnimi skupnostmi.

Ena od točk pogovorov je bila oblikovanje osnutka občinskega proračuna za letos,

ki naj bi bil usklajen do 4. februarja, na svetu mestne

občine Kranj pa obravnavan

24. februarja. Pogovor se je

sukal predvsem o tem, kako naj

v krajevnih skupnostih priprava-

jej morajo posredovati na občino do jutri. Jim sicer pripadel. "Plana za letos ne moremo delati iz nič," je dejal predsednik primorskog sveta Tone Zupan. Zgovernen je tudi primer iz Predselj: "Za redno investicijsko vzdrževanje smo dobivali 104.000 tolarjev, ko smo poplačali stroške javne razsvetljave, pa nam je ostalo še 20.000 tolarjev. Dotacije bi kazalo preveriti," je predlagal Jakob Vreček, večina predsednikov pa se je strinjala z ugotovitvijo, da letošnjih načrtov ne morejo praviti, ne da bi vedeli, koliko denarja bodo krajevne skupnosti sploh dobile iz občine.

To vprašanje se nanaša predvsem na investicijsko vzdrževanje ter obnove in gradnje komunalnih objektov, ki se deli po razpisih (besniški predsednik je predlagal, naj bo razpis letos

vsaj marca, da se maja dela lahko že začnejo in da se samoprispevki krajanov pravočasno zbere).

Tone Zupan je tudi dejal, da v krajevnih skupnostih niti ne vedo, koliko denarja je

šlo po razpisih, ker da ga je občina sama odvedla izvajalcem (in s tem podražila prenekatera dela). Gre za 60 do 70 milijonov tolarjev. Mohor Bogataj je dejal, da denarja za

krajevne naložbe v občinskem proračunu letos gotovo ne bo več kot lani in naj zato finančni

načrti krajevnih skupnosti vsebuje prednostne naloge, ki jih

bo mogoče uresničiti v štirih letih, saj drobljenje tega denarja

ne bo koristilo nobeni. Podobno kot občina, ki bo iskala izredne vire v lastnih prihodkih, pa naj bi tudi v krajevnih skupnostih poskušali s svojim

premoženjem (kjer ga imajo) čimveč tržiti. • H. Jelovčan

Obnova peči razkrila starost hiše

## Nacetova hiša sega že v 15. stoletje

Pri obnovi dveh peči so našli dokaz, da je znamenita škofjeloška Nacetova hiša za stoletje starejša, kot so to ocenjevali do sedaj.

Škofja Loka, 1. februarja - O znameniti Nacetovi hiši - Polenčevi domačiji v Puštalju v Škofji Loki smo že večkrat pisali, saj jo sedanji lastnik Tone Polenc skupaj z zavodom za Varstvo naravne in kulturne dediščine skrbno varuje. Pri lanskem obnovi lončenih peči, ki je bila nujna zaradi požarne varnosti, so našli pečnico, ki dokazuje, da je hiša še starejša, kot so to do sedaj ocenjevali.

Z Nacetovo - Polenčevim domačijom v Puštalju 74 v Škofji Loki - rojstni hiši uglednih Puštalcev: opernega pevca in režiserja Poldeta Polanca ter znanstvenika, pedagoga in tudi častnega občana Škofje Loke dr. Antona Polenca, je doslej veljala strokovna ocena, da ta spomeniško zaščitenega zgradba sega v 16. stoletje. O tem priča črna kuhinja s svojo arhitektonsko zgradbo in za tiste čase značilno gradbeno izvedbo, približno sedanjega podobno pa naj bi hiša dobila sredi 18. stoletja, ko naj bi uredili spodnjo izbo (hišo - tam je tudi letnica 1755) ter gang in s tem dali hiši sedanji videz. Sedanji lastnik in skrbni varuh ter skrbnik Tone Polenc nas je obvestil, da so pri lanskem obnovi dveh starih kmečkih lončenih peči na eni od pečnic odkrili letnico 1417, kar dokazuje, da je osrednji del hiše - zidani del iz klanega kamna (po Sedejevih ocenah naj bi izvirala iz 16. stoletja) še starejši, kot so do sedaj domnevali. Pečnica pa ima še eno posebnost: po trditvah strokovnjakov je najstarejša znana pečnica s posvetnim

motivom (konjenikom - vojščkom). Lani poleti se je namreč lastnik hiše v sodelovanju s spomeniškim varstvom odločil zaradi požarne varnosti obe peči v hiši obnoviti in to delo naročil pri pečarju specialistu Francu Šuštaršiču iz Ljubljane, ki je obnavljal že peči v Finžgarjevi, Prešernovi in Jalnovi rojstni hiši. Za zgornji del peči je bilo mogoče uporabiti stare pečnice, medtem ko so bile pečnice spodnjega dela tako poškodovane, da so izdelali replike. Danes so peči zopet v svojem polnem sijaju: tako zahtevno pa ni poceniti: obnova vsake je stala približno milijon tolarjev, kar je plácalo spomeniško varstvo. Po eni zimi, ko zaradi varnosti niso kurili, je ta zaščiten spomenik zopet ogrevan. • Š. Zargi



**Hidrometeorološki zavod Republike Slovenije**  
**VREMENSKA NAPOVED za GORENSKO**

Jutri bo zmerno do pretežno oblačno in v glavnem suho. V sredo bo delno, v četrtek pa precej jasno. V gorah bo še pihal severni oziroma severozahodni veter. Postopno se bo otoplilo.

DAN	TOREK	SREDA	ČETRTEK
VРЕМЕ			
T min / T max	-8 / -2	-7 / 2	-6 / 4